DYAL SINGH PUBLIC LIBRARY

ROUSE AVENUE NEW DELHI-1.

DYAL SINGH PUBLIC LIBRARY

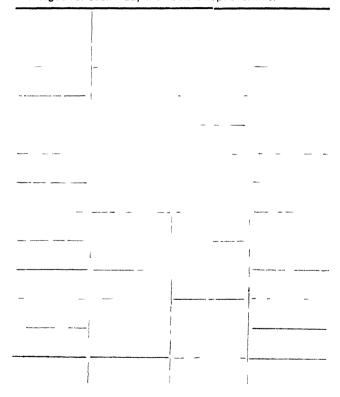
ROUSE AVENUE, NEW DELHI-1.

CI No 089 91439 > 150

Ac No. 2229

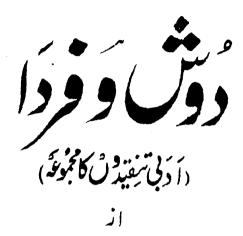
Date of release for loan

This book should be returned on or before the date last stamped below. An overdue charge of 0.6 P. will be charged for each - day the book is kept overtime.



(جماحتوق تجي مسنف محفوظ)

مسلطنه وعائه للآباد للونوى وكانجرل إيسوسفى يشن إلهاد



بروفياً خُرُصُونِ پروفياً خُرُصُونِ

قمت با بخ روبي باسنع بيس

ادارة أنس أردُ والدُّاباً وُ ملوع جَيْرِ في پين في دُدرها فریس نشرواشاعت کی دستواریوں پس بس فدرا خاف بوئے دہ کسی
سے پوشیدہ نہیں ،لیکن ناسناسبطالت کے باوجودا دارہ " انیس ار دوالآباد"
ان کے دانی نسلوں کے اوبی اور علی سٹور کو مدنظر رکھنے ہوئے پورے بھروسے
سے سافہ تا لیف تحضیف اوراعلی معیاری اور ہمیں ادب کی نشروا شاعت کی
اہم ذمہ داری اپنے سرے لی ہے اور ہیں امید ہے کرانشا ہوا لیڈ ہما ری
سمنسٹیس کا معابہوں گی ۔

ہیں تقین ہے کہ میرصن بنت سے اس ا دارہ نے اس سلسلہ کا آ غاز کیا ہے مُسی وسعتِ فلب ہے ہماوی ہمت افرا ئی ہی کی جائے گی۔

سكريمثرى نشردا شاعت

ادارهٔ انیسَارو الهٔ آباد

ذکتبہ انجم کے نام

جن كومبرے قلمی نه یا نات الها مات سے زیادہ مجبوب میں

مجنول

وون وودا

بهی ہے مروری حقیقت که دش ایس هر نهیں نوامروزدوش فرد میں ایک بی ا نهیں نوامروزدوش فرد میں ایک بی اسانا

اج میں اپنے چند مصابین کا مجوعہ بھر پیش کرر ہا ہوں جن میں سے بھے تو ایسی کے مرف رسالوں میں شایع ہوئے ہیں اور کسی مجموعے میں شامل نہیں کے محملے ہیں ، اور کھا ایسے ہیں جو شالیع ہونے کو تو

ایک بارشا لیے ہمونیکے ہیں لیکن اب دہ نایاب یں، ادر مان کی اشاعت کو اتنا زان گذر جکا ہے کہ لوگوں کے دلوں سے ان کی یا دہی مٹ چلی ہوگی اور حب یہ مصابین مجھر سامنے آیش کے تو ان میں تازگی اور سیا بین محس ہوگا۔

اس فجرع بیں ایک نی خصوصیت کے گی جو اس سے پہنے میرے مصابین سے کسی محبوع بیں نہیں ہے ، اس مرتبہ سوچ بچھ کر کھا فا رکھا کی اوائل سے کے کراب کک کے نتحب مصنا بین آجا بیں۔ جنا بنج سند ۱۹۱۱ء سے کے کرسند، ۱۹۵ ایک کے نتحب میں میں اوران کی ترتیب مکوس ہے جبیدہ مصنا بین اس مجبوعہ میں شامل ہیں اوران کی ترتیب مکوس ہے بیدہ معنا بین سب سے بیلے ، اورج بینی جومعنا بین سب سے بیلے ، اورج سب سے بیلے ، اورج سب سے بیلے ، اورج

موسود عبر بین نے ایک ضمول اللہ کامن کامنتقبل "کے عوان سے نکھا تھا جس بین نے اپنے طور براسی بنیا دی مقبقت برزور دیا تھا جس کا اقبال نے شامر کی دیا ن بین ایک مصرحہ بین یول اظہار کیا ہے۔

" مرن تعمیرسحر فاکتبر بیر دانه کر''

بھے افوس ہے کا اُن تھک کوششوں کے با وجو دیجھے ابناہ ہم منہوں کہیں نہل سکاحس کا عنوات اُ می کاستقبل ' تھا ، اورس کا مرکزی حیال یہ تھا کہ زندہ اورص مند مند اخی کے بنیر کئی ایسے ستقبل کا تصور نہیں کیا جاسکتا جو آئی اور حال ہے دیادہ بی وابد و اور حال ہے دیادہ اور حال ہے دیادہ اور حال ہے دیادہ اور حال ہے دیادہ اور خال کے اسلام میں اور حال ہے دیا ہے اور مند کی ترکمیہ بیں زندہ اور زندگی آفریں جیشیت سے داخل ہو تا ہے اور منت نئے سنقبل کی شکیل و تعمیریں کار فراکا حکم رکھتا ہے ۔ بیں بھی اقبال کی طرح اس مو فرونی انہ کا قائل ہوں کہ جو تھا نہیں ہے جو ہے نہ ہوگا ''۔ اور بیں بھی ہونی دامروز'' ۔ اور بیں بھی ہونہ کا قائل ہوں ۔ سکین بین تو وہ دوش دامروز'' کو فراکھ ہونہ اور زکسی ایسے جہا ن کا قائل ہوں جس بی نے دوش یا دوش کی مقبقت قائم ہے ، ورزاکیلے نہ ماضی کی دوش کی ترکمیب ہی سے زندگی کی مقبقت قائم ہے ، ورزاکیلے نہ ماضی کی مقبقت قائم ہے ، ورزاکیلے نہ ماضی کی مقبقت قائم ہے ، ورزاکیلے نہ ماضی کی دوشی تھیں ہے ۔ دوش کی مقبقت قائم ہے ، ورزاکیلے نہ ماضی کی دوشی تھیں ہے ۔ دوشی تھیں کی مقبقت قائم ہے ، ورزاکیلے نہ ماضی کی دوشی تھیں ہے ۔ دوشی تھیں کی مقبقت قائم ہے ، ورزاکیلے نہ ماضی کی دوشی تھیں ہے ۔ دوشی کی مقبقت قائم ہے ، ورزاکیلے نہ ماضی کی دوشی تھیں کی مقبقت قائم ہے ، ورزاکیلے نہ ماضی کی دوشی تھیں کی دوشی تھیں کی مقبقت قائم ہے ، ورزاکیلے نہ ماضی کی دوشی تھیں ہے ۔ دوشی کی مقبقت قائم ہے ، دوشی کی دوشی کی مقبقت کی مقبقت کی مقبقت کی مقبقت کی مقبقت کی کر دوشی کی دوشی کی دوشی کی مقبقت کی کر کی دوشی کی دوشی کی دوشی کی دوشی کی دوشی کیں کی دوشی کی دوشی کی دوشی کیں کی کر کیا کی کر کی دوشی کی کی دوشی کی د

کاتنات اور حیات انسانی کی جو کلی حقیقت ہے دہی ہر فرد و مبتر کی ندگی کی الغرادی حقیقت ہے مہر فرد کی زندگی اضی ، حال اُور تقبل بڑتیں ہوتی ہج اسکر داکٹ نے سیح کہاہے کے دحس شخص کا کوئی مامنی نہیں و مستقبل کا کوئی ت

نبيس ركمتا" اخى يى كوسب كي تميم بهنا توليناً مرده يرسى بعد ديكن زنده امنى كانذه یا د کے بغیرنه عال کوسنوا را جاسکتاا و رئستقبل کی میح تشکیل برسمی ہے ۔ جو يمجد ابھی عام افراد کے بارے یس کہا کیاہے وہ ادیب یافن کارکے بارے یس خصوصیت کے سا تھ میجے ہے۔ برنن کارکی تخلیقی زندگی ایک تاریخ ہو نی ہے وہ سمى اك و قت مين حبل مقام بربهوتاب اس سن يحيي ببت سى تجوارى بولى " منزیس ہوتی ہیںجن کی إدموحو دہ منزل ادرائنے والی منزلوں مک سینجنے میں ادیب کی رہنا فی کرتی ہے۔ چھوڑی ہو تی منزلوں کی عبرگاتی یا دا دیٹ کے سے اس قدر مروری ، وسی قدر کہ آنے والی منزلوں کاروشن تصور - ان یں سے ایک کوبھی محو کمیا گیا توا دیب کی را ہ کھوٹی ہوجانے کا اندلشہ ہے۔ جواديب اين مافي كوكبول كبام يااب اس ت شرواً الهواس كانكوني مال بے ایستنقبل ، ادب کا فرمن ہے کہ وہ یہ کہی نہو لے کہ اس کی تخلیقی فرندگی ایک مربوط تاریخی سلسد به اورنقاد کاکام به به کدوه ادیب کی زندگی کے محملف ا دو ارکونسکا ۵ میں رکھے اکداس کو میمعلوم رہے کما دیکے تخلیقی شور كالدنقاكس تنج يربواب اكرنقا دابيها نبين كرتا تواس كالذيشه بيك ده ادبیکے موجودہ اکتمابات اور آئندہ اسکانات کا جائزہ کینے میں وحوکا کھا ماتے۔

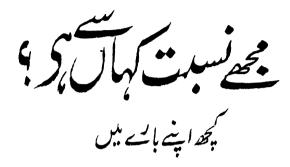
اسی گئے جب میرے مکرم دوست مغتی فخرالاسلام صاحب نے تجھ سے فرائیش کی کہ میں الآباد لٹری یکچول المیوسی ایشن الدا بادکی طرف سے شابع کرنے سے بنتے ان کو لینے مضامین کا کوئی مجوعہ دوں تو بچھے خیال ہواکہ اسس مجموع میں ایسے مضابین ہوں جو کم دبیش میری ساری خریری کمری نمائندگی
کر میں جنا بخہ جرمضا بین اس مجموعہ میں شامل ہیں دہ تقریبًا ایک جو بھا لی صدی
یر حمیلا ہیں ، میں نے نظر فانی کرتے وقت اس بات کا پوری دیا ستراری کے
سافھ کھا فار کھا ہے کہ کہیں کہیں چند چھوٹی موٹی شہد بلیوں کے سواکوئی اپنی ترجم
مافھ کھا فار کھا ہے کہ کہیں ہیں جند چھوٹی موٹی شہد بلیوں کے سواکوئی اپنی ترجم
ماسکتا ہے کہ میرے احساس وفکر کی اٹھاں کیا تھی اور میرے ذہنی اقتقار کا میلا
دوزاول سے جنک کیارہ ۔ اسی رعایت سے میں نے اس مجبوعہ کا نام "دوش و فردا"
دکھا ہے مجھے اسید ہے کہ میرے پڑھے والے ان معنا بین سے میرے اوبی شور کا
تاریخی اندازہ کر سکیں گے .

اس مجوع بن جنع مفاین بن ان بن م ف ایک کا خصوصیت کے ساتھ وکرم نا مردری معلوم ہوتا ہے اور دہ آخری عنمون نیز نگوش نیے جو میرے ماہواد رسالہ ' ایوان' بابت ملاقل عیں کئی قسطوں بن سلس جھیا تھا۔ یہ پور اعنمون ان فویل ہے کہ اس کو الگ سے ایک مختر کمنا ہے کہ اس کو الگ سے ایک مختر کمنا ہے کہ کا میں شایع کیا جاسکتا ہے۔ اس مجبوع عیں اس کا مرف وہ معدشا لی کیا گیا ہے جب میں ملا غینہ ت کی مشہور فارسی مثنوی ' بزنگ عشق' سے بحث کی گئی ہوا ورجوا دبی تنقید کی تحت بی مشہور فارسی مثنوی ' بزنگ عشق' سے بحث کی گئی ہوا ورجوا دبی تنقید کی تحت بی آنا ہے میمون کی باتی حقد ' بزنگ عشق' کے موضوع لیمنی دو مردوں سے درمیان وا لہا نہ اور جا ن نثارا نہ دفا قت کی نفیا ت اوراس کی کا دبخی اوراس کی کا دبخی اوراس کی کا دبخی اوراس کی کا دبنی سے اوراس کی کا دبنی سے درمیان وا لہا نہ اور جا س نثارا نہ دفا قت کی نفیا ت اوراس کی کا دبنی سے درمیان وا لہا نہ اور جا س نثارا نہ دفا قت کی نفیا ت اوراس کی کا دبنی سے درمیان وا لہا نہ اور جا س نثارا نہ دفا قت کی نفیا ت اوراس کی کا دبنی سے درمیان وا لہا نہ اور جا س نثارا نہ دفا قت کی نفیا ت اوراس کی کا دبنی سے درمیان وا کہ کا دبنی سے درمیان وا کہا تھوں شامل نہیں کیا گیا۔ اگر بھی مو قعہ کم اور درمنا سب

معلوم ہوا نو بور مضمون ایک تا زہ تہمید کے ساتھ عیلی دہ کتابی صورت میں سبیں کیا جائے گا۔

مجنول گورکھپوری

مسلم يو نيو رسطى على گدھ مرجون م<u>999ء</u>



بشنواز نے چول حکایت می کند از جدائیہا شکایت می کن

سی ایک لطیف اور بازک سمک کے ساتھ کئی روزسے بھے روی کا یہ سیریا دارہ ہے کہی زبان کا سیریا دارہ ہے کہی زبان کا شعریا دارہ ہے کہی زبانے میں بھے اس مثنوی کے جس کو بہلوی زبان کا جی جا ہما گیا ہے۔ بیشتر جھے پورے کے پورے یا دتھے ، اس وقت بھی جی جا ہمنا ہے کہ آگے کے اشعار پر ستا چلاجا وال لیکن فی انحال میرامطلب اسی سیرسے کو اس کی اسی کو بیرسے والے کہیں گے کہ بیر رستی کی کھینے تاک سی ہ رومی کی مثنوی بس کو بانسری کا اکم نامب زبردستی کی کھینے تاک سی ہ رومی کی مثنوی بس کو بانسری کا اکم نامب حس کا موضوع میں کو موزونگا حس کا موضوع حقیقت اورع فال حقیقت ہے۔ رومانیت کے رموزونگا حس کا موضوع حقیقت اورع فالات ومسائل سے تعییر کرنا اور عالم بھا

کے مقائن و معادت کواس دارِفناکے حالات و توادث پرسطبق کرنا کیب معنی رکھتا ہے ؟ یہ اعتراض ایک خاص مقام اور ابک خاص زاویہ لگاہ سے درست اور بجا ہوگا لیکن ایک اور بات بھی قابل کی ظربے مشاعری کی رمزیت کو بہت جامع اور یم کہر ہونا چا ہیتے اور عظیم المرتبت اور لیل القدر شناع ی بیں ایسا ہی ہوتا ہے۔ بلا عنت در اس اس کا نام ہے۔

عام طورسے حفیقت کے اسرار مجا زہمے ہر دے سب تلاش کئے جاتے ہیں۔ بادّی اور سمانی زندگی کے ستعارات میں روحانی سخریات ووار دات بیان کرنے کا دستوربہت عام ہے ۔ خسرو، جامی سعدی اور ما فظ وغیرہ کے ساده اور معمولی مشیعمو لی شنار کی جب بک عار فاند تا دل کر کے ان میں تصف کامفہیم نہ بیداکیا جائے ہمارن کسکین نہیں ہوتی ۔ **چاہیے خ**ود شراع نے مشعر سميت و قت شوري طربراس كاكوئي لحاظ نه ركها بهو، ميراميلا إن طبعا ورمير عادتِ فكراس كے بكس رہى ہو عالم صوركى رنگينو ليس ايك صورة ب رنگ و کیناایک بہت برانی رسم بے سیسمیشد عالم حقیقت کی بے رنگی اكك رنگى من عالم مى زكى مدرنگينيال للش كرنار با وبرك سے برك عارفا دربصيرت ركفن والےشاع كے نازك سے نازك شعريس محص اس دفت لذت نہیں لی جب یک کہ وہ ہمانے مادی وجود کے عامتہ الورو دستحربات پر بھی محیط منہوا وران بربھی ما دق نہ آتا ہو شعرکی زبان سا دہ سے سا دہ ہوتے ہو سے بھی استعادی ہوتی ہی بعنی اس میں صلاحیت ہوتی ہے کہ وہ ادنے سے کے کرا علے سطح تک ایک ہی اندان کے متعدد بخربات ومواقع برها فی

آسکے، اور میں اپنے مطالعے کی بنا پر کہہ سکتا ہوں کہ دسیا کی تمام شاک نہ زبانوں میں بہترین اشعار ایسے ہی ہوتے ہیں مشعر کی ہملی عظمت میں ہے۔ مثال کے طور پر دوی کا ہمی شعر ہم تے جس کویس لاکھ چاہوں اس دقت اپنے ذہبن سے بکال نہیں سکتا حالا نکہ اس دقت جھے بیسوچپنا اور بتانا ہے کہ میرا اصلی وطن کہاں ہے۔

گذشته تیس سال کے اندرجی سے نہ جانے کتنی بار یہ چھا جا چکاہ کہ

کہ ہیں اپنے فلمی نام کے آگے گور کھیوری کیوں تھتا ہوں - پوچھنے والوں

ہیں ذیارہ تعدادستی کے لوگوں کی ہے - ہیں نے اس کا جواب دینے سے

ہمبیتہ بہلو کیا یا جن د نوں ہیں رسالہ ایوان "کا لتا تھا اور فرصت اور

ذمہی اطمیدان کی فراوانی تھی اور میں قفییل کے ساتھ لکھ سکتا تھا ۔اس

وقت بھی اس سوال کو ٹالٹا ہی رائ ۔ لیکن الجی د و جارروز ہوتے میرسے

دریر بنید دہر یا ن حباب تا راشنگر نا شاد نے جوسکسیریا انٹر کا بے سبی ہیں علم ہیں

مجھ سے کی جھ اس طرح دریا فت کیا ہے کہ آج ہیں اس سوال کا جواب دے کر

سبکدوش ہوجانا جا ہمتا ہوں جس سے آج یک گریز کر تارا ہا لیکن قبل اس کے کہ

سبکدوش ہوجانا جا ہمتا ہوں جس سے آج تک گریز کر تارا ہا لیکن قبل اس کے کہ

میں اصل سوال کی طرف رجونا کروں ایک اور بات قابل ذکر ہے جو اسی سلسلے

میں اصل سوال کی طرف رجونا کروں ایک اور بات قابل ذکر ہے جو اسی سلسلے

میں اصل سوال کی طرف رجونا کروں ایک اور بات قابل ذکر ہے جو اسی سلسلے

میں ایک کو ہی ہے ۔

ذرا زاندیں اُکٹے یاؤں چلتے اور ابسے کم دبیش چالیس سال بہلے کے ایک بہایت امران سے کم دبیش چالیس سال بہلے کے ایک بہایت اہم اورفیصلہ کن واقعہ کی رود دادسینے ، اہمی 'جو انی کی راتیس ''اور' مرادوں کے دل' بھی اچھی طرح نہیں آتے تھے لیپنی بیندرہ یاسولہ برس

شعر کینے کے لئے ایک عام اور دیر مینہ رسم خلص رکھنا ہی ہے۔ یس اپنے کواس رسم کی یا بدی سے آزادر کھنا ہا ہم تا کھا۔ لیکن پھر سو جا اور دو مرول نے بھی ہم جھایا کہ جب سرسید جیسے نٹری مزاح رکھنے والے نے اپنے گئے ''آہی'' کا تخلص ضردری بچھا اور جب سید جالب دہوی جیسے غیر شاہونے اپنے گئے ایسا غیر شاء انتخلص اس طح دکھ لیا کہ آج ان کا اعلی نام کسی کو یاد بھی نہیں ۔ اور جب شمس نہل مولانا محرسین آزاد کا ایک شعر بھی جا فظ میں رُہ جانے کی قا لمیت نہیں رکھتا ۔ بغیر کھا و کہ بیت ایسا میں کوئی نہ کوئی خلص غروری ہے ۔ اب سوال بہتھا کہ کیا تخلص ہو ؟ میامطالعہ بھی کوئی نہ کوئی خلص غروری ہے ، اب سوال بہتھا کہ کیا تخلص ہو ؟ میامطالعہ اس و تت بھی بڑا و سبع تھا اور جو تخلیص ذہبن میں آتا تھا۔ اس خلص کے کم اس خلاص کی کا درجون شاع گذر چیج سے پہلے کسی نے در کھا ہوا درس کو آتی نہ درجون کو آتی نہ درجون کو آتی نہ کو گئی تھوں کو آتی نہ کی انسا تخلیص رکھوں کو آتی نہ کو اس کی کم انسان خلیص رکھوں کو آتی نہ کو گئی تھوں کو آتی نے درجون شاع کا جو مجھ سے پہلے کسی نے در کھا ہوا در جو سے پہلے کسی کے در کھا ہوا درجوں کو آتی نہ درجوں کو آتی نہ کو گئی کی کو تو تو کو گئی کی کو آتی کہ کہ کو کھوں کو آتی کہ کو کھوں کو آتی کے کہ کا در کھوں کو آتی کو گئی کی کو گئی کی کو گئی کہ کہ کو کھوں کو گئی کی کو گئی کو گئی کو گئی کو گئی کے کھوں کو گئی کہ کو کھوں کا کو گئی کی کو گئی کھوں کو گئی کو گئی کھوں کی کو گئی کو گئی کو گئی کا کہ کو گئی کھوں کو گئی کو گئی کو گئی کھوں کو گئی کر گئی کو گئی کو گئی کو گئی کو گئی کو گئی کو گئی کے کر گئی کو گئی کر گئی کر گئی کو گئی کی کو گئی کو گئی کو گئی کو گئی کر گئی کر

معی رکھتے ہوتے شخص بجکیا تے تعینی میزی ۔ بد فالبًا 1919ء کا ذکرہے ۔ جب كسي الويس جاعت برصناها مين في توجيفها به مي يدكها تعاا ورسنا يديه ب رنت وگزشت مومانی اورس کوئی تخلص ندر گفتا بسکن میرے ایک تیجین کے عزیزا ور دوست تھے جومیرے ساتھ ہی رہتے تھے اور جو ابھی حال ہی ہیں كلكمى سينبن كركوبيضي ان كانام احتس باورو كانترر النام برداز مدی سافادی الاقتصادی کے بیٹے ہیں - دہ یے خلص لے اور جمع اس مِثْهر بس احباب ك صلق مين اس مام سے ليكارما شرور كي ، اخرى رسي ف سخیدگی کے ساتھ بہ قلی نام اختیاد کرامیان ا دراسی نام سے سٹو کھنے لگا۔ کو تی اً عُدس سال بدرمعلوم ہواکہ مجھ سے سینکروں برس پہلے فارشی میں ایک مجوں منہدی گرریجے ہیں جو عالبًا مائی کے ہم عصر تصاور جواتے بر گذیدہ اور قابل احترام تھے کہ تذکرہ نگاران کے نام کے ساتھ "مولانا" کا منا فرکرتا آداب کی روسے طروری بھے ہیں ان کا ایک شعراس و تت بھی بھے یا دار ہا ہے خوب ہے۔

بہ وادی ردم وزار زارمی گریم بدیں بہان نہوان یا رمی گریم اسی زائے ہیں یہ ہوں بہان نہوان یا رمی گریم اسی زائے ہیں۔ جو میزنقی میر کے شاگر دوں ہیں تقا ورا تنے اپھے شبو کہتے تھے کہ میر جیسے بے دماع نے ان کوابنی شاگر دی سے الینا مناسب تجھا ۔ یہ مجنوں عظیم آبادی تھے ۔ میر حسن ان کومیر منیام کا شاگر د بناتے ہیں ، ان کا بھی ایک شرسننے کے لاکت میں سوسو با راس کے دور جو بانا تھے ۔ اس میں سود انی کھے باکوئی دلولا تھے ۔

مبرے پندار کوان اکشا فات سے جو صدمہ بہنی اس کا اندازہ ہر سنخص نہیں کرسکنا یہ اس کا بدازہ ہر سنخص نہیں کرسکنا یہ اس بیچی جا ہما تھا کہ ڈوب مرول فیکل یہ تھی کہ بات اپنے قابوسے باہر ہو تکی تھی کہ اور میں کا فذا ور سیا ہی کی دمیا میں مجبو کہ اس تحکی کا تھا۔
ایک تسکین یہ تھی کہ حلومیر سے سوا بہت کم لوگ جانتے ہوں گے کہ اس تحکیص کا کو بھی سنوی ہوا کہ کہ کہ آپسکلین تھی نہیں رہی ۔ مبرے بعد ایک کھنوی حفرت کو بھی سنوی ہوا کہ وہ اپنے کو اس تحکیص سے رسو اکریں میں ان کی ہمت اور توفیق کی داد دیتا ہوں ۔

مجنوں تو بیں عزور ہوالیکن تقین مانتے کسی مقامی نسبت کا حنال دور

ک میرے ذہن میں نہیں تقا اور اس کا الزام میرے نمر نہیں آیا. میں پنے

کو اس زانہ میں مخصوص حکر سے منسوب کر ہی نہیں سکتا ۔ وہ زمانہ اسیا تھا

حب کہ انسان کی نظر بلند ہوتی ہی اور اس کے فکر و احساس میں کا تنات کی

سمائی ہوتی ہے میری خنیل ہے عدوسیع اور ہم کیر تھی اور میں نینی خنیل کے نشے

میں جو رفقا مصلحت اندلثی اور مصالحت کوشی کا منزلوں زندگی میں پتر ذفعا

اس زمانہ میں واقعی ۔

' اینی جولاں گاہ زیر آسا ک تھا تھا

اور'' فیفائے پیچ وخم' میں تعک کررہ مبائے کا دعمد لے سے د صند لا اندلیت بہیں تفاء بڑے حصلے اور بڑے نٹاط کے ساتھ محسوس کرتا تھا اور بڑھے زعم کے ساتھ دعویٰ تھاکہ مہ

درونش خدامست ند شرقی بید نه غربی گرمیرا ند دتی نه صفا با ل ناسمر قند

جب پہلے بہل میں نے اقبال کا پر مشعر ہڑ ھا تو میں اپنی تخنیل کو چکا تھا۔
ا در بچھے الیما محدوں ہوا کہ کہیں سے وہ بھر بچھے لیکا دکر اپنا سماراغ دے دہی ہو۔
بھر الیما آدمی جو صدق دل سے اپنے کو ایک نمرد آفاتی بچھ رام ہو اپنے نام کے آگے
تو دکھ پوری کیسے لگا سکتا تھا ہ بچھے اچھی طرح یا دہ کہ ادد و کے احبار رسائل
نے میرے نام کے آگے اول اول گور کھ پوری کا امنا فہ کیا، اس لئے کہ میرے
مراسلات گور کھ پور ہی کی ڈاک سے روا نہ ہوتے تھے۔ یہ ۲۰ ۱۹ء کی بات
ہے۔ بھر عرصہ نک یہ ہوتا رہا کہ میں اپنے کو صرف جونول محتوار ہا۔ اور رسائے
مراب و مجنول گور کھ پوری بچھاپنے رہے۔ یہاں تک کہ بحول گور کھ پوری
مشہور ہوگیا اور مجھے بھی اس کو جنول ہی کر لیما پڑا۔

ابسوال یہ ہے کہ میں گورکھپوری ہوں یا نہیں ۔ جواب میں اگرا صرارکے ساتھ ہوں یاں کورکھپوری ہوں یا نہیں ۔ جواب میں اگرا صرارک ساتھ ہوں یاں کورکھپوری ہوں تو کوئی منطقی یا قانونی غلطی نہ ہوگی ۔ لیکن جو جھ سے یہ سوال کرتے رہے ہیں اور جن کو بھے گور کا نیز بیں تا مل ہے وہ بھی بہت بڑی حد کہ تی بجانب ہیں جمیرا خمیر بقیناً نہتی کی خاک سے ہوا ۔ ایک دوَدا فنا دہ اورسیلاب ندہ گاؤں میں جو کھا گھرا اور کونوانوں کے کنا رہ سے سوس نہیں آباد فعلے بہتی میں واقع ہے اور بلدتہ عوث میں جوت کہلاتا ہے بیدا ہوا جہاں متر دمین اور تین ہو جہاں بدویت اور ہر برست کے حملہ علا ات واتا راب تک بہی سرز مین ہو جہاں بدویت اور ہر سرست کے حملہ علا ات واتا راب تک میں طرح بائے جاتے ہیں جس طرح اب سے سوسال پہلے پائے جاتے ہیں ۔ میکر میری تربیت اور میرے مزاج دکر دارکی تعمیر تی ہی کے دوسر میں میکر میری تربیت اور میرے مزاج دکر دارکی تعمیر تی ہی کے دوسر

موضع میں ہوئی جوفلیل آباد اور گھر کے درمیان مکھنو جانے والی پختہ میرک کے کنائے واقع ہے اور گھر کے درمیان مکھنو جانے والی پختہ میرک کرنائے واقع ہے اور تجبر یا کہلا تاہے ۔ یہاں سے ایک میل کے فاطلم میری ترمیت کا ہ ہے ، جہاں میں اپنی دادی کے ہا ظوں وہ بنا جو آج تک ہو عرص سے یہاں آنا جانا جھوٹا ہوا ہے ۔ لیکن میری روح اس جھوٹے ہے ہوت دیار کی طرف اب بھی ہے ساختہ تھینچی رہتی ہے اس کے ساتھ میرے ہوت دیار کی طرف اب بھی ہے ساختہ تھینچی رہتی ہے اس کے ساتھ میرے بڑے نازک جذبات اور میری بلند ٹرین تحقیلوں کی یادیں و البت ہیں بڑے نازک جذبات اور میری بلند ٹرین تحقیلوں کی یادیں و البت ہیں کے دواشعاریہ ہیں۔ کے دواشعاریہ ہیں۔

د من بیری جهار ایو سیس میرے دل ماندی بیری هر موج موایس میری بی آواز ہی

نرا ہرگوشد کہ منزل گاہِ الهامات ہے مکتب عرف کے منزل گاہِ الهامات ہے مکتب عرف کے باہم ارہ جذبات ہے مکتب عرف کے عرف کے بہترین تعلیم بائی یہیں میراسٹو ربائنے ہوا۔ اور سیس میرے اندروہ ذوق جمال بیدا ہوا جو تم مخالف حارثا و حالات کے باوجو د آج تک جی کاروگ بنا ہواہے۔ یہی علاقہ میرے و حالات کے باوجو د آج تک جی کاروگ بنا ہواہے۔ یہی علاقہ میرے افسا لؤل کا حفرا فیہ ہے اوراسی جگے میرے بہترین افسانے سکھ گئے۔ حب میں انگریزی تعلیم کے لئے گور کھیور جلاکیا۔ اس طرح کہ بھر زیادہ تر

کورکھیور در سے لگاتو بھی ایک نتت تک کوئی چوئی یا بڑی تعلیل انبی نہیں ہوتی تھی جوئیں بیاں آکرند گذار تا رہا ہوں ۔ مختصر یہ کہ در میا اور وح " ہوتی تھی جوئیں بیاں آکرند گذار تا رہا ہوں ۔ مختصر یہ کہ در میا ان اندر و فی نسبت اور با لھی اختلاف سے جوانکا دکرے اس کو قائل کرنے کے لئے جہال اور سیکڑوں مثالیس بیش کی جاسکتی ہیں دہاں ایک زبر دست مثال ہیں مسیکڑوں مثالیس بیش کی جاسکتی ہیں دہاں ایک زبر دست مثال ہیں نہیں دیتے کہ میں اپنے ول ود ماغ کی اس اولیس ترببت گاہ کی طرف بھی رہوئ کر دں اور بیل بنی محلی اور فا ہری زندگی ہیں عصص سے کہنے کے بھر رہوئ کر دں اور بیل بنی محلی اور فا ہری زندگی ہیں عصص سے کہنے کے بھر رہوئ کر دں اور بیل بنی محلی ایس اولیس ترببت گاہ کی طرف بھر رہوئ کر دں اور بیل بنی موت ہوں گرمیری ہی کی ایک ایک تو ہیں اس کی یا دلیسی ہوئی ہوا درایک دن بھی الیما نہیں گرز تا کہ میں اس یا دسے یہ جین نہ رستا ہوں۔

طرف سے ہیں گور کھیوردونوں سے نظاہر ہمو کیا ہوگا کہ یہ جو بیک وقت جھے لیتی اور گور کھیوردونوں سے نشبت ہے وہ تہامیری ذات سے نہیں ہے۔ بلکہ دونیت برانی ہی جمیری دادی جین کا ذکر میں ایک سے زائد بارکر دکا ہوں گور کھیور کے ایک ایسے خاندان کی تقییں جوعلم دفشل اور فنز ودرونی میں ابناایک ممتازم بتہ رکھتا تھا۔ خود میری دادی بڑی فاشل اور درک و بسیری دادی بڑی فاشل اور درک و بسیری تو ایک طرف مردولیں اور درک و بسیری جو تیس تو ایک طرف مردولیں بھی بہت کم لوگ نکلیں گے جو ایسی بنته اور جینی خصیت کے مالک ہوں۔ میری ترمیت مین بن کی اور علی فارسی اور سندی ہیں جھے جو کچھ استعدا د ہے وہ انہیں کی دین ہے۔

بھے اپنے گور کھپوری یا غیر گور کھپوری ہونے کے بارے میں جو کچھ
کہنا تھا کہہ چکا۔ اب لوگ جو جا ہیں تھبیں اور مجھے جہاں سے جا ہیں
منسوب کریں ہیں نے اپنی باسٹور غرکا وہ حصد جس کے لئے سعدی نے عرفر نے
جا لیس سال کی اصطلاح استعمال کی ہوگور کھپور سی میں بسر کیالیکن
مرز میں کو میری زاد نوم ہونے کی برکت یا سخوست حال ہے اس سے
اصلی اور اندر ونی طور پر میں کبھی تھی اپنا دل ہما نہ سکا۔ اس کا حیّال
اور اندر ونی طور پر میں کبھی تھی اپنا دل ہما نہ سکا۔ اس کا حیّال
اور اندر ونی طور پر میں کہ دل کا داغ بنی ہوئی ہوئی ہوئی ہوئی جا کہ اور قب کہ میں انتہائی صنبط سے کام کے کو میں جنہ کہ اور نہیں بیان کہا جا سکا اللہ اللہ کی جو کہ بیات کہا جا سکا اللہ اللہ کی جو کہوں تھیں۔ ہے اس کو در وقی کی جو کہوں تھیں۔ ہے اس کو در وقی کی جو کہوں کہا جا سکا تھیں۔
سے سے

ہر کسے کو دور مانداز امل خوکش بازجویدروزگا روصل خوکش

ہوسکتا ہے کہ کچھ لوگ اس کو تعبق میلان یا مافی پرستی کی علامت مجھیں۔ سکین بعض وا قعات ایسے ہوتے ہیں جن کو صرف واقعات مجھنا چا ہیئے، اور تواہ مخواہ ان کی تا ویل میں وقت مناتع شکرنا چا ہیئے۔

شعراورغزل

انسان كے حمد ثقافتى اكتبا بات بيں جواس نے تاريك ترين زماز قبل تاریخ سے مے اب مک ماس کتے ہیں سہے اہم ،سے اعلاا ورافسل اور سبب سے زیادہ قابل نغروہ اکستا بات ہیں جن کو تجرعی طور مرفنون المیف کہاجاتا ہے اور جن کی استدائن ہی قدیم ہے جنبی کا انسان دانا " Momo!) (sapiens کی سبتی . بلک ہم تو بیکہیں گے کہ فنون تطبیفہ کی بہلی داغ میل اس دقت بڑی جب که اس نوع دوانی نے حس کو" بشرین " (Anthropo id) کینے بیس ، خطرات کی مدا نعت ا درا پنی حفا کلت ا ور زندگی کی د وزمرہ خروریات کے نئے درختوں کی مہنیاں ا ورسیم سے مکڑے تراش کرا نے لئے الات بنانا سيكها بحميا طاقواين كميا يمكنك مين اكرا افراية مين اوركمامغر في ودب مين جبال جبال قدیم ترین نیم انسانی" (عام momonids) کا آثار بات محت بین دیاں ویا ں بہی شہادتیں علی بین که وہ لکڑی جعات اور دوسرے يتمرول سايسا دزاربا كي تقحب سه ومختلف موتعول برخلف كام ليت تھے۔ ای فنون لطیفہ ارتبا اور تہذیب کی بے شارمنزلیں طے کر کے حس ملیدی برمی اس سے مجمح اندازہ انگا ما بڑا اریخی درک ما بہتا ہے کدان کی بنیا دیں

کتنی دنی اورکس قدر فطری نحرکات پریس اوران کے اولیس نمونے ہا رے آج کے معیارسے کیسے عبدے اور بے فرینہ تھے ،اس مگر کوگذیے ہوتے بانخ لاکھ سال نہیں تو کم سے کم ڈھائی لاکھ سال مزور ہو چکے ہیں۔

انسان کی اخترای کوسنشوں بیں سب سے زیادہ پرانی اورسب سے زیادہ ہم ایشا ن اور اللہ القدر دہ کوشش ہجو بعد کونن کاری (Arc) کے نام سے موسوم ہوئی اور جس کی جریں انسان کی ذاتی اور سماجی حزو ر تول میں اور اس کی زندگی کی ہم سمتی فلاح وہنج دکے اغاض میں در تک بھیلی ہموئی لمیں گی ۔ فن برائے فن کے نصور سے حیات انسانی کی تو اربخ با مخل اشا سے ۔ ہر ذیا نے کافن اس زندگی کی برولٹ زندہ رہ ہے جس کے نقش اس نے بیش کتے ہیں ۔ فن سمبیت ایک محصوص معاشرہ کے نبین سے بید اہوا ۔ اور فن کا میشر شب ارمنی اور ما تھی زندگی ہو۔

زبان اوراس كاببلا ذرليد أطها روابلاغ ب-

بماس ففول اورلا مكل بحث سب برنانهي جاست كدد ميا كاست پہلا شاع کون ہے اورسسے پہلے شعر کس نے کہا ۔سامی روایت کے مطابق سب سے بہلے جس نے سعر کہا وہ آدم تھے ، ان کے صابح اور نیک بخت بیٹے ہا تیل کوان كے باعق اور سكرش بڑے بيٹے نے جذب رقابت سے مغلوب موكر قتل كرديا -اور می حادثان کی شرگوئی کا محرک ہوالبنی پیلے استعار غم کے اظہار میں کیے كيّ اوراصطلاحًا ده مرتب كي تحت بن أقي ساس موقع برسم سولوى جا عت کی اس مکرارے بھی گریز کریں گے جوظہ دا سلام کے لعدمٹر و ع ہوئی . شاعری کوجؤن یا جادولونے کی قیم فرار دیا گیا تھا ۔ اس لئے آدم نے سٹعر نہیں کہا . بلکہ نٹر میں آ پنے غم کا اظہار کیا ، ان لوگوں نے رونیکتو کو نہیں شمجھا ایک تو یہ کہ صلی شاعری کے لئے عروضی وزن اور قافیہ لازم نہیں دو سرے یدک برمعیاری نثری بارہ کی مل روح ایک امدرونی آسنگ بوتاہ جوشعرك بابرى اورظا برى آبرنگ سے كہيں زياده بين اور مركيف بواب. بهرحال سامی روایت بهی بے که دمنیا کا سب سے بیبلا شاعر و ه مخلوق ہے۔ حبل کواسا طیری تواریخ میں آدم کہتے ہیں . خسر د کا یہ شعراسی روایتی عفید ؓ کی طرف اشاره کرتاہے ہ

> ماہمہ درائل شاعر دارہ و ایم ول مایل محنت ندار خود داد قا اور صائب کا شعر تو ضرب ایش ہوگئیا ہے

اً س که اول شرگفت ادم صفی الله بود لمبیع موز و سحبتِ فرزندی آدم بود

بیسبتخیلی با تین میم مون یا غلط لئین ایک بات بقینی ہے کہ حیوان نافل بین بین میں استی پہلے اپنے ذاتی تا ٹرات کا ہے ساخت الجہارموز و نیت کے ساتھ افغاظ میں کیا وہ و مینا کا بہلا شاع ہے اور اگر کی الدین ابن عربی جیسے ارباب بھیسرت وا دراک کا برخیال میم ہے کہ ایک آوم نہیں بلاسین کر وں آدم گذر ہیں تو بیک وقت کئی شخصیتا بائے تکلیں گی جنموں نے بہلے بہل شعر کہے ہوں گے بہر صورت یہ دعوی تو اپنی جگہ نا قابل سر دید ہی معلوم ہوتا ہے کہ '' فحسے بہر صورت یہ دعوی تو اپنی جگہ نا قابل سر دید ہی معلوم ہوتا ہے کہ '' فحسے موزوں'' اور شناعی'' ذرندی آدم کی عائمتیں ہیں اور چو حکم شاعری کے بارے بیل کا باکیا ہے وہ النمان کے منام جمالیا تی تجربات واکسا بات بیادت بارے بیل کا باکیا ہے وہ النمان کے منام جمالیا تی تجربات واکسا باستیادی

انسان کو دوسرسے حیوانات سے جوحصوصینی مماز کرتی ہیں ان ہی دوسرسے حیوانات سے جوحصوصینی مماز کرتی ہیں ان ہی دو درس دو بہت اہم ہیں۔ ایک حسب حاجت الات واوزار سانے کی قابلیت اور دور می توت ناطقہ باکو باتی اور گویانی کی سب سے زیادہ رجی ہوئی صورت شاعری ہی۔ جو بنی آدم کی ہزاد اور رانی از لی ہی۔

قدرت کی بدا کی ہوئی تمام مخلوقات میں انسان سے زیادہ نازک ہیں سے زیادہ مجبوراور ہرطرح کی آفات ارخی دساوی میں گھری ہوئی اوراس سے زیادہ غیرمحفوظ کوئی دوسری مخلوق نہیں جب ہم ستہے بہلے انسان سے روشناس ہونے ہیں تواس کوایک نشکا ضعیف الماعضاء وشی یا نے ہیں جب س کے ہاں اپنی مفاقت کے لئے نہ تو قدرت کی طرف سے ہمیا گئے ہوئے ذرائع ہم اور نہ ابھی خود وہ اپنی اسائٹ اور تحفظ کے لئے اوزارا درا سائی ایجاد کرسکا ہے وہ ابھی جانو رول میں ایک اولئے جانور ہے۔ اور سب سے زیادہ کرور ۔ ہے لہیں ، بُرز و ل اور جر وقت سہار ہے دالا جانو رہے جر جہا رطوف اپنے سے زیادہ تو انا اور سہیت ایک درند و ل اور گزندوں میں گھرا ہوا ہے۔ ان خو فناک اور دہلک کھا قتوں سے بچے کے لئے اس مے ہاس سوا درختوں کی شہنیوں اور سبک کھروں کے کہے نہیں ہی آگ کی راحت بخش کرمی اور درفتی شہنیوں اور سائل ناآشنا ہے ۔ دن بھرا پنی خوراک کے لئے جڑیوں کے اندول خبلی معبول اور سائل بات کی سبتی میں سرکر داں رہنا اور رات کو تھے مدید ان میں آسان کی جھیت کے بنے خوف و ہراس کے مالم میں بڑکو سبر کردیا میں مرکز دان رہنا اور رات کو تھے میں سرکر دان درسال کے مالم میں بڑکو سبر کردیا کی درزانہ کی زندگی ۔

انسان کومیان بناس در القائے سل کے لئے کسی کی صیبوں اور آزائی و سے گذر نا بڑا ہے اور منا مرقد رت اور کا گزات کی تم م اموافق قوتوں سے اپنے کو پہلے امون رکھنے اور میں بان برقابو بانے کے لئے کمتنی محت اور منقت برواست کرا بڑی ہے ؟ آج ہم تہذیب ویڑتی کے اپنے مدارج کے کھیے کے بعداس کامیح الفرازہ نہاں کرسکتے۔ راحت کی خواش جیسی و فرافت کی حبتے ، نور جو انی کامیت عام اور ممنا زمیلان ہے۔ بہایم بھی قدرت کی شرق مورت شد توں سے بہاہ مائی مورت موت راحت کی خواس اکنٹ کی صورت میں کو شرق کا اور اساکش کی صورت کو شرق کر اسان کے مورت کا میں کہ اور اساکن کی مورت کا میں کر کھینے ہیں میں اور اپنے کئے سکون اور اساکنٹ کی مورت کو شرق کوش جا تو رہاں

وه مبنا ہی سبت نبائے اتنا تہی مل بوفاکش اور سخت کوش مجی ہے تمل اور جفا کیش ہی ہے تمل اور جفا کیش ہی سے تمل اور جفا کیش ہے اس کے اندر وہ توا نائیاں بید اکیس جن سے دوسر سے جانو رحموم ہیں ۔ می لف خارجی حالات وقوا رض کے مقابلے اور ان کی برداست سے نسان میں ادراک اور نبقل اور آفکر میدا ہوا اور سل محنت اور ہے بہ کے سعی وعمل نے جمالیا تی سنور کی تخلیق کی اور پیشور ہم نطی اور برنئ کوشش اور سنے بتر ہے کے ساتھ تر تی کرتا رہا۔

و وخفوصیت بن کوجالیات کی اصطلاح بیں قرینہ یا آ ہنگ یا تال سم
کہتے ہیں ، فہو دانسان سے بہلے بھی نظام قدرت ہیں موجود تھا ۔ غیرانسانی کا تا

میں قرینہ (۲۶ میں سربورک کے یا آ ہنگ (۳ میلی کا کہ کا کہ کہ کہ کا کہ توت کا وجود بغیر حرکت کے ناممکن ہے اور حرکت بغیر آ ہنگ محال کم
اس کے کہ توت کا وجود بغیر حرکت کے ناممکن ہے اور حرکت بغیر آ ہنگ محال کم
اس کے کہ توت کا وجود کی دوئی آ ہنگ ہے ایک شاع کا قول ہے ۔

" ایک آ ہنگ ہے گا کہ فردوئی آ ہنگ ہے اس کا نات کے ڈھا کم

اسي المنك كوصوني في حسن ازل كها اور شاع في محض من .

لمكن قدرت كى تخليفات ميں بدا منگ بادجود عالم كر بهونے كے منها بت خام احد نا فقص مقا ، ونسان في اپنى شقتوں اور دیا ضتوں سے خلفت كوسنوا واسے و اور جو فظی مقدرت ميں محدد ابنى مقامس كودوركيا ہے واس في فطرت كے فقس آ منگ كى متبذ مير وحمين كى بهى يد كهنا غلط ند بوگاكا نس ن كى فن كارى قدرت كى تخليق برا هذا فد به اس سے افكار نہيں كيا جا سكما كے منبيل ميدان لق ورق ف

دست وبیابان ، قرشکوه بها او او ادی ، ذخار دریا او سمندر بیدا کرنابلی فظیر سنیت کاکام نقا ، لیکن بها و او ای ایک بازی می فظیر شدی کاکام نقا ، لیکن بها و او ای لگانا ، باغ مرتب کرنا ، کھیت تیا رکم رہا ، دریا دس او رسمندروں میں کشنیا ل روال کر دیا ، سمیت ناک اند میرسے میں ابنی کوشش سے دوشتی بیدا کرنا ، محتقر یہ کرزین اورا سمان کے عنا میر اور اور قوت کے مظا بر مینہ میں لاکران سے سب مراد کام لینا یسمب می محقی تحقیقی توت کے مظا بر مینہ میں بین و

دن کاری کی ابتدا برا ه راست محنت سے والبتہ ہے۔ وہ محنت حبس نے انسان کی زندگی کو دوسرے مخلوقات کی زندگی ہے زیادہ معتدس سا اور زیادہ خوش آیزد نبایا۔ اور فن کاری کی سلیف ترین صنف ہونے کی تیت سے سٹاہ ی انسان کی محنت آگیں زندگی کا بہترین حال ہی ۔

شَاعی کا تعلق ا بردایی سے حیات السانی کے اغراض دمقاصدا وراس کی فلائ ورقی سے باس کا فاز بمدن کے اس ذمانے میں ہواجس کو خرافیا اور کی فلائ ورقی سے باس کا فاز بمدن کے اس ذمانے میں ہواجس کو خرافیا دجود میں ای سشم کے قدیم ترین منو نے منٹرلینی جادد کے وہ اول ہیں جو قدت کے بات ہو قدت کے بات برد فوق الدیشر عنام اور نہا قابل سیخر قوتوں کو دامنی رکھنے یاان پر فتح پانے کے لئے بنائے گئے۔ قدیم انسان عنا درقد رت کواروا میں بھتا تھا اک نیک روحوں کو دام کرنے کے لئے ان کی شان بر بی بی کہتا تھا۔ یا پھٹر بیٹ مدوحوں کو زیر کرنے کے لئے افسوں یامنٹر بنا ناتھا ۔ یہ عنا مربرستی اور فلسف سے دود می کا دول کے ترقی کرکے ندیمی دور میوگیا ، آج جو کام حکمت اور فلسف سے کا دکور تھا جو گام حکمت اور فلسف سے کا دکور تھا جو گام حکمت اور فلسف سے

سے لیا جارہ ہے دہی کام بھا سے نیم مہذب احداد نے مذہبے لیا۔ مذہب کا منات كوستجفة ا ورخلقت كي تنشريح وتا ويل كرف كي فديم نرين كومششو سيس هے علم اوراخلاق معاشرت اور خدن ، انتصادیات اور عرانیات ، غرضکه انسان کی ساری فکری اور عملی زندگی کی تبید بیب ترقی کا پیهلااً امسنم برشتی تعا حس نے بعد کو مذہب کی مہمیت افتیار کی - پُرا نے ذا نے کی شاعری کے جنونے ہم کک پہنے ہیں ان مے مطالعہ سے مین نتیج نکلنا ہے کہ ہر ملک، ورہرعہدیں سناءى افي دالے كے جماعى اور تدنى حالات وسالات كا آئيندرى بال اس سے انسان نے اپنے گرد ولیش کی و شاکو اپنی مردر توں اور مرادوں کی مطابق بنانے میں بڑی مدد لی ہے۔ مٹاعری نہ مرف حال کی عکاسی کر تی رہی ہے بلکمستقبل کی تنگیل اور حیات النمائی کی تہذیب و مّرتی میں ایک موثر قوت عابت ہوتی رہی ہے بشاءی نے انسان کی زندگی کی قدر میں اور سبنیس اسی طرح بدلی مین جس طرح آج سائلس کونت نتے انکشا فات وا بحا دات بدل ربيع ميں كہا جا جيكام كركمى زيانے عيں ساراعلم انساني نوم ب كي شحل احتياد کئے ہوئے تھااور اُس علم کی زبان شاعری تھی مشّاع ی کی قدیم ترین مثالیں مجھجن اورا ورا دو و کا تف یک اوران کے سب سے بہلے مرزب ہو ہے وہ مقدس کتابین برمحف اسانی کبلاتی بین اور بن کو بهشد غیب کی ا داز سے منسو بکیا گلام" اوستا" " دید"" توریت" " زبور" انجیل دغیرہ انسانی مدن تے بھد ہائے بارینہ کے مہترین اکشا بات شری ہیں۔ وتننات اورمذمهب كأبس وسيع وورس انسا ل كالمام بحرات او

معنوبات استاری میں مدون کے جائے تھے۔ بعنی شاع ی کا دائے اوقت کمت نظری اور حکمت بلی سے الگ کوتی دجود نہیں تھا۔ انگریزی کے مشہو رشاع شیلی المولادی کے شاع کا جو جائے تصور میش کیا ہے وہ علانہیں ہے " یہ لوگ استرار) تو انین کے مرتب اجماعی کے یا نی اور زندگی کے علوم وننون کے موجد ہیں ، وہ ایسے معلم ہیں جو غیر مرتی دنیا یا عالم فیب کے اسباب و محرکات کے اس ناقص اوراک کوس کو مذہب کہتے ہیں سن اور حقیق کے وجدا سے جوارس کھننے لاتے ہیں۔

- سرفلی سڈنی (Sir Phillip Sianey) نے شام ی کو تا علم انسانی کی دایہ' بٹایاہے ۔ شاءی نیفناً روشنی کی وہ پہلی کرن ہے جس نے جہاہتے كى ظلمت كودوركيا، يرافى الريخ كما وراق الله - كالديَّا، بابل ، ايران - إنوة مِین ، ہندوستان متم فلطین، یو آن در در داک مدن کا مائز ملیج توم بات دن کی طرح دوشن ہو مائے گئ کو انگے زمانے میں شاع ی السا ن کے ممام علی اور عملی اکترابات برمحیانسی - وید کے اشاوک ، اوستا کے فرکر دیسنور شیش کے لمغوظات البامی-اشعا رموسوی کی تنبیل اور بدایتیں ، ز لدِرکی مناقیل سلیمان من دوؤ د کے امثال اور گہت ۔ انہل کی بٹیا رئیں ۔ سب کی سٹلوی بی کی مثالیں ہیں - قدیم یونان کے فیمار شاعری ہی کا میاس بین کے طا برمت نمونيوزيس (Musiaeus) بسيدٌ (Hesiod) اوربوم (Hamer) في افترا عات شريل بين كن بلك طاليس (Thales) امبارقليس (Empedocles) ادرفيتًا وَرَثْ (Pythogoras)

مماراید حنیال باسک به نبیا دے کرشاع ی سکون یتنمانشینی اور الله نفس کا نتیجہ ہے۔ سناع ی سکون یتنمانشینی اور الله نفس کا نتیجہ ہے۔ اور تاثر و تنفکر کا نتیجہ ہے اور تاثر و تنفکر فاری دنیا کے ساتھ مقابلہ اور کائنات کے مطابعے کے نمایخ ہیں۔ شاع ی محمنت اور شفق سعی و کی غابت براہ راست جہد لابقا سے تعلق ہے۔ اجتماعی محمنت اور شفق سعی و بریکارہے الگ ہوکر کم سے کم انسان کی زندگی کے قدیم ترین زبانوں ہیں شاع ی کا تصور نہیں کہا جاسکتا تھا۔

خهورانسان كابندائى ايام بين بهائت وشنى اسلاف استض شرليف المنفس نهيس شفي جتناكهم بي ايام بين المائن وفناك غيرانسانى مخليقات بين المنفس خلاقات مين المنافي والمنفي المنافي المنفس الكرانبي وند كي گذار ناتشى و ميني المنافي المنافية المنافي المنافية ال

(Dinesaur) ترانسار (Tyrannosaur) كنيد عدي كى طرح دانت يكينے والے ميتے، شير دايو زاد از د ب اور و دسرے درند سے اوربہائم ہروقت ان کو کھا جائے کے لئے میّار منے سوا جا لوں کی اُڑا ور لمبی گھاسوں کے ان کے لئے کوئی جائے سات سات نتھی سندردسردی رل دہلانینے والی إول كى كرئے سبيانى كوا چك مے مانے والى بجلى كى جمك تعمل نك الدعورا ال بهيب اور مهلك تو توك سي محفو طرح ين كي كو كي مور رنقی، اس بیمصیبت مرک موک سیاس فع کرنے کے نتے براٹیا تی اور بے ب ب بے نا کامی کے عالم میں دان کے دان اور رات کی دات دورد وروی یس گذر جآنا مقاء اكثركي روز بع كهائ يئے سحن مشقق ما وصوبتو س كے بعد وہ كينے خررونوش كي ساما ن جهياكر بات تصحوعام طرست ناكاني بوت تع -اديس انسان کی زندگی میں سب سے ناگز مرا وراہم نمر کات بھوک اورخوف تھے ینوٹ کے اسباب یں کچھ نوملی د تود رکھنے تھے اور کچھ موہوم تھے جواس کی جہالت کی يبدا وارتص مندلاً موا- يادل يجلى - اندهر عليى ديشت الكيز چزو لكووه عضب ناک اور بال کمینے والی رومیں بھٹا تنا ۔ اوران کورام کرنے کے لئے طرح طرح کی تدبیری اختیار کر اتا -

اکیسے مالات واسباب ہیں رہ کرانسان قدرتی کی دبر بزدل، خود عمل حراییں جمبگر الو جوراً چکا در فربی تھا ، وہ حیوا نات میں سب سے زیادہ کمینہ اور تبراً طوار جوان تھا۔ ووسرول کی خوراک مجرالینے مرف لینے سے غذا فراہم کریسنے کی غوض سے دوسروں کو سے مجم کمجی حذوا بنی اولاد کو بے دردی او فسا وت كرساته باروا لئ بيس اس كوكوني دريغ زبهوتاعثا .

لىكىن بېت مبدانسا ك كا ندريشورېدا پوگيا كەكىلے كيے س^{''} بر کوئی صرف اینے گئے " کے ا صول پر کا دیندرہ کرا سمان اور زمین کی فارت گر توتوك كامقا بدنبيس كياج سكتاء أكرتمام خطات وبهلكات سے اپنے كو كإنا ب تو تنها گزینی اورنفس بروری سے کام بہیں عبل سکتا . کا سات یس جتنے موج وات انسان كو مرسبنان خواك بسا وراس كى لقاا ورببو وك را ستے یں جتنے ماکلات و مواحم ہیں ان کو زیر کرنے کے لئے مروری ہے م دس بيس يجاس بل كرزند كى لبسركري، او ژنفق سعى و مركار سے تمام مردم آزار طا قو س کامقالد کرکے ان برق بو یا ئیں ، اس شور نے ملدہی انسان کو گرو ہ بندی اور جاعت اُرائی کے لئے مجبور کر دیا۔ بہیں سے سماجی سٹور کی ابتداہوتی ہواور سی سیسے بیلا عمرانی معاہدہ (عصم معدد م الفاده ر حب کا تصور روسریمی نہیں کرسکتا -السّان کی ان مسائی حبلہ کی بنیا و بن کو خؤن لطیف کیتے ہیں تمدّ نی تایخ کے اسی دُورسی بڑی ۔ احتماعی زندگی اورشرک محنت لے فنون مطیف اسی دکئے جن کا تعلق زندگی کے مقاصدا ورمطا لبات سے مقا . شاع ی کی ایک فن اطیف کی دیشیت سے اسی زمان کی تحفیق ہے . كها ما تا يحكم شاعرى سروانول كى باليده اور بالغ صورت باور اس كا فازاس احساس سے ہوا كم بم كوايك مخالف ا ورعزىمدرد دينا سے ساتم بيحس كواني فرورتون اورمواد ول كعمطابق مناف كے لئے بم كوسخت جہاد کرناہے۔اس احساس کا ایکمتم بالشان المہارشاع ی ادراس سے بیعظے ترکیبی عما مردہ موادی فرات بیل ہو کا گاٹ کے مواجعے ا ورم لما لنے سے بيدا ہوت- ساوى كى تركميب يس مطالع نفس بہت بعد بيس داخل ہوا _ شاعسری کے بنیادی اجزار یقیناً خارجی ا ورغیسہ ذہنی ہیں لیکن انہیں اجسزا کو شاعری کی ساری کا تنات سمجھ لینا ایک دوسرے قسم کی بربرت ہوگی مشاع ی حن کاری مے دو سرے استا^ن کی طرح طلقی طور پر دو غفری ہے۔ د Bielemental) ب ستاعی کسی مفرد کا نام نہیں ہے وہ ایک مرکب ہے اور اگر سم علم کیمیا کی زبان یس گفتگر سرنا چاہیں توساع ی کی ترمیب دوقعم کے اجزا سے مولی ہے - بہلے اجزار تو مارى بين جومجهول اورا نفعالى بين، دوسرت اجزار جو اجزات الحظم كا محم رکصتے ہیں واضی اورا نفزا دی ہیں۔ پہلے اجزا ربینی خارجی موا دئیما کنط یا مفردات (Simple element) کے باندین - دوسرے لینی داغلی اجزار جوستاع ي كي إلى محركات بين عوال (Rea gents) كاحكم ركعة بين. جن کے بغیری مفروات نہ حکت میں سکتے اور نہ کوئی تھیاوی صورت اضتار كريطة منهم كبه يج بين كم شاع ي ام به فارجي الدراة ي دينا كراني أرزوون ا در حوصلوں کے مطابق بنانے کی خواش اور اس کی کا میاب یا ناکامیا ہے۔ کوشش کا ادراس کے مزائے میں غارجی حقایق اور داخلی وار دات دو لوں پیسا راض ہیں شائری داقعہ اور تخنیل کا امتراج ہے ۔ کرسٹو فر کا ڈویل (Christopher Candwell) نے التباس اور تقیقت ر کالسنام and Reality) کے نام سے جوادق اور سجید و کتاب کھی

ہے ،اس کا خلاصری ہی ،انسان کے داعیات ومقاصدا ورکا تنات یا نظام قدرت کی طرف سے جوچراس بر عائد کھا گیا ہے دولوں کے درمیا ن سخت تعمادم ہے ، اس جبروتصادم سے آزاد ہونے کی خواش آدمی کے اندر شروع سے کام کرتی رہی ہے،اس خواش کے الحبار کی ایک صورت شاعری ہے۔سٹاع کے حبتی میلانات اور خارجی نخرات کے درمیان جو تناقص ہے وہی شاعری كا اصلى سرخميه هه ، يكشاكش سناع كومجيو ركرني هي كه وه افتباسي ممثلال يا شبيه (Phantasy Phantasy) كايك نئ دينا تعمير كرك . جواس مقيقي اور فارجي د نياس سب كا ده لازي نتيج ب ببرعال ايك فطرى اور تطعی تعلق رکھتی ہو . جا رج مامس نے اپنے مختصر سالہ" مار تسبیت اور سٹا عرب میں اس نکتہ کو واضح کیا ہے۔ سٹا عربی اس کئے وجود میں آئی کا انسا لقل یا تخلیقی عکاسی کے ذریعے خارجی دنیا میں اپنی طرور توں ا ورخوہ ہوں کے مطابق مجھ مندیلی برد امر سکے ، شاعری کا کام تقیقت برا لتباس عاتد كرناي - د وسرے الفاظ بي شاع كاكا اصل منصب يه ب كه النا فاركا موا دکواینے زہنی میلانات کے ساننے میں ڈھال کران براپنی ہرنگا دے . ا دراس طرح ان کوا بی زندگی کے نئے سزا وار سنائے - جولوک اس التباس یا داخلی سخریک کوبریگاند اصلیت بمحصے میں وہ بڑے نادان میں را لتباس خود اینی کی ایک حقیقت سے اورایک دفال حقیقت سے حس کا دوسرانام تحلیل ہے بشیلی نے شامری کو تختیل کا اظہار کہا ہے۔ یہ بہت سیح ہے سیختیل یا داخل سوك ك بغيرشاءى صورت بديرنها بالموعنى .

نیوزی تینڈ کے املی باشندوں ماوری (Ma o vis) اور دیا کے بہت سے دسٹی تبائل کی مثالیں سائے ہیں ، ان کے الک کی آب وہو کچھ الی ہ کدان کی بوئی ہوئی فضلوں کو قدرت کے شدامد مثلاً انتہائی مسردیا جعلما پینے والي كرم ہوا، طو فانی بارش اورادے ہر یاد كرتيكتے ہیں اس ہے مردا ورعورت کھیتوں میں جاکرنا ہے ہیں ا در بدن کے حرکات وسکنات سے ہر اکے حجونک^{وں} بارش کے جھکوروں اوتھیل کے ایجا ڈا در بارآ دری کی نقلیں کرتے ہیں اور ناچتے وقت کا تے بیں اور کانے بیٹھنل کو مخاطب کرکے کہتے ہیں کہ وہ اُل کے حر کات دسکنات کی تقلید کرے بعنی یہ بھوے بھانے لوگ اپنے خیال میں مار^{حی} دنیا کی منگین تو توں کوایٹے مطا مبات مے مطابق موڑنے کی کوشش کرتے ہیں اوران كاعقيده يه ب كالياكرني عن فارمي دينا ان كي اميدو ل كرمطابق بدل جائے گی بہی ساحری ہواور بہی شاعری بعنی ایک السباسی یا تخلیل ب کے زورے کا ننا ٹکوائی زندگی معموافق بھرسے تحکیق کرنے کی ارزوا درگوش لىكىن يەكىشش مرف اس كى كالتباسى بىد انزا ود لاھاسى بى كابىرىك ك اس مان ا وركان كاكونى الزبراه راست فصل كى بالبدكى بونبلس يرسكا مر خود ناچنے کانے والوں براس کا زیردست اٹریٹر تاہے . نام ور آسیت کا جوش ا در برعقبده که اس طرح ان کی فعیلیس محفوظ رمیس گی ان کواس بل بناديما به كروه ابني فعلول كي داشت اورنگراني زياده ايماك ، زياده مركرى اورزياده المماوك سأقه كرسكين اس طريق سه خارجى حقيقت كى طرف ان كا ذہنى مسيلان بدل جانا ہے جس سے بالآخر مقيقت بھى بدل

کردمتی ہواس کے یہ منی ہوت کر شائوی اپنی اس و فایت کے اعتبارے سلی او افادی ہے۔ شائوی اپنی اس کے افادی ہے۔ شائوی اپنی اس کے افتبارے سلی کے افتبارے سام ی کہ کہانت اور یہ فمبری دہتی ہے اور سماح یا کا بہن یا بی فہرکے ۔ سما شے ذند کی کے علی مسائل ہوتے ہیں جن کو وہ تحفیل کے ذور سے صل کر تاہے اس کے دفیم بلیک اسلام کا مسائل اور ایم اس کے دفیم بلیک اسلام کا مسائل کا دور القال کا دور النام بتایا ہے۔ مرد النام بتایا ہے۔

اگرقد می ترین تاریخ بین سراغ لکا یا جائے تو معدوم ہو کا کہ آفاز آئی ہی سے شاہ می اور دقعی و معرود یا ہم لازم و لمزوم ہیں۔ انگریزی کے شہو اسٹا برداز لا برٹ لنڈ (کے میں موجد میں محصی ہی کا بڑے دل بنزیراند الشا برداز لا برٹ لنڈ (کے میں ہوکہ میں محصی ہی کا بڑے دل بنزیراند الذاذیں اس خیال کواداکیا ہے وہ کہ تاہے کہ ڈانٹے (کے میں مصری کی طوید میں افران کی محبور بریشرس میں موجد دشاء کی محبور بریشرس مقدم میں مقدم میں انسان میں موجد میں انسان میں موجد میں موجد دھے۔ جہاں جہال زندگی میں تعمید میں اقعال ہیں موجد دھے۔ جہال جہال زندگی میں تعمید کا دخواہد وہال وہال مال سے یا دقعی موجد دھے۔ میں کا میں موجد دھے۔

رقص وموہیقی شاعری سے زیادہ قدیم ہیں گردب سے شاعری وجد میں آئی اس وفت سے شاعری دموہیتی کا جولی دامن کا ساتھ رہا ہے ۔جب موسیقی کے ساتھ گویائی نیپنی ہامعنی الفائل شامل ہوگئے تواس مرکب کانام شاوی برا - یو تا ن اور دوسرے ملکول کی پرانی تاییخ کے مطالع سے معدیم ہوتا ہے کہ سینتی روزاول سے شاوی کی ایسی ہی ہے جس سے وہ دُم بحر کے لئے جد نہیں ہوکتی ، حب سے انسان اس قابل ہوا کہ اپنے جذبات اور خیالات کہ اِمعنی الفاظ میں کا ہرکرسکے اس وقت سے حالص سینیفی کانشان نہیں ملتا ۔

د نیا کے قدیم نرین متمدن مالک ہیں شائوی کے بہترین منونے وہ تھے جوساز ونغم كمعيت كے الئے منائے جاتے تھے - يوناني الميد كالازمى ا وراہم جز کورس (Chorus) یا مثلیت اس امر مرتبع یک والات کرتا ہے کہ شاہری اور رفص وسرود کے درمیان ایک بردائی نسبت ہے۔ - شاعری کی ایک مقبول عام صنف ۲ نام ریمه هے جو د اخلی شاعری کامنی كمال ب اورجى كى فانص مثال ارددا ودفارسىيى غزلب -اس صنف کانام ہی اپنی ملیت کی طرف اسٹارہ کرتا ہے۔ بیٹٹم اس سے ہوتی تنی کہ مزمار إ بركبا بركائي جائد ، عربي اور فارسي ميں نشيعا كيسے ہي ہشوار كو كہتے تھے جو تحن ا ور ترنم كم ساقه بوص عائي ، زمزمه جواب توسيقي كي اصطلاح بوكيا ب ا ورسب كم معنى كمنكرى كے بين دراسل وہ دعا يتر القيل جن كو محوس الك كى عبادت كرت وقت خوش الحانى كے ساتد البند آواز س يرصف تھے جونك الى عرب كے لئے ان وعادى كے الفا فانا قابل فہم تھے، اس لئے وہ ان كوزمزم كين مطي جوزمزم سيمثنق بدحس كيمعنى كدا فراور بيعني أواز ے ہیں .

قبل اس ككريم شاوى اوراس كى دون فول كى بحث بس آكے بريس. رتص وسرودكي اس بس چند بانس مجه ليناب محل شموگا - جر كه اس س مید کہا جاچکا ہاس سے اتنا قر داضح ہو گیا ہو گا کدفن کاری کے سے مواد خارجی اور اوی دنیا جها کرتی ب بنکین من کاری کی و کشی کا اصل را نسوا س بنیں ہے ، اگرانیا ہو تا نوفاری مواد کا دجودہی ہارے گئے کا فی تفا اور دن کاری کی کوفئ فرورت نہیں تی وفن کاری کی ٹاگزیر دل کئی کا رائد اس کی سبیت اوراساوبیں ہو - غیرمندن قبائل کے ناچ سے اے کردنب سے بہذب توہوں کے نام کک ۔ ماہے وہ شکار کی تمبید ہوجاہے وہ فضل كى بر دمندى كے بتے ہو۔ جا بے كوشن اور داد حاكے و ومان كى منيل ہو۔ ما ہے اج کل کے سی مشرقی امغربی الک کاجدید ترین آج -سبیس بدن کے لوج اور کیک اور بھاؤے اثر بیداہو تاہو اور یہ عنا مرد اخلی ہیں جوالسا^ن ك حذبات وتعودات كالذروني الطاريني تختل كى كأسندكى كرفيال. فن كارى ام ب اوى إور فارجى دينا برايني مرادو س ياتخسيل كى تيماي لكان كا ول ول يختيل جاعي مني عنى عباعت كمختف فرادن كر اس مخنیل کوصورت مینے تھے ۔ مکین وہ انفرادی کیفیت سے مبی یک کخت

سردد یا گانے کے منعل بھی بہی کم لگا یا جاسکتا ہے۔ گانے میں علّت اڑی توفار جی دمنیا سے تعلق رکھتی ہے لیکن علّت فاعلیٰ عمر، کے ساتھ علّت غائی اور علّت صوری تھی مثّا فی ہیں فاقصتہ انسان کی افدر و فی کا تمات کی بیدادار ہے اوراک با کمی کیفیت رکھتی ہے۔ یہ اور بات ہے کہ اس کیفیت کا اگر تخرید کیاجائے نوکبیں نہیں تھے کو اس کا سبب بھی ہیرونی محرکات ہیں طے گا۔ جو توگ کہ فن کاری کو محض کیفیت یا طن کا نتج سمجھتے ہیں وہ زندگی کو ہوا اور باؤ میں تعلیل کئے ہوئے ہیں لیکن جو لوگ سماری مقیقت کو صرف خارجی موجودات سے سنوب کرنے ہیں وہ زندگی کو گھور ہمائے رکھن چاہتے ہیں۔ زندگی کوئی سادہ اوراکیری حقیقت نہیں ہی، دوئی اور تنفا دزندگی کے خمیریں ہیں۔ تصادم اور بیکا داس کی محت کی علامت اور اس کی ترقی کی ضائت ہیں۔ جدایت ند مرف جیات انسانی بلکہ سائے نظام کا تخات کی خطرت اولی ہے

یہ جربیت بھی طور پرجبورہ کو حب اپنے کو ظاہر کرے تو ایک حرکت متوالی مینی قرینہ یا ہنگ یا وزن یا نال سم کی صورت اختیار کرے ۔ تص و موسیقی کا حرکاتی یا صوئی آہنگ دراس اس آہنگ کا بے ساخت ا کہارہ ہے۔ حس کے بغیر زندگی ایک بے معنی لفظ کے سوا کچھ نہیں ۔ اگر ڈوانال مت کام لیا جا کے قوہوا کے جو نکوں اور دریا کی اہر دل ایں ایک با عنا بط ای ل جو س ہوگا۔ جا ندار کنوقات کی سانس اور نمین میں ایک مسلسل اور متو اتر انار حرا اور ہو ہو ای حرات ہونا ہے ، انسانی مخلوق میں یہ اندر دنی آہنگ محنت کے وقت حمانی حرات کے ناسب یا آ واز کے موزوں اور متر نم مترج کی شکل میں ظاہر ہوتا ہے یہ متر نم مترج موسیقی اور شاعی کی مان ہے۔

خن کاری اور بالخصوص شاعری کا وہ لاڑی ترکیبی بزوس کوآ ہنگ یا مترنم ہنوج کہا گیاہ کیسرواخلی ہے ۔ اگرا نفادیت کا لفنڈا کی مسطلاح بُن کم کی بدنام نہ ہوگیا ہو تا تو ہم کہنے کہ یہ آہنگ انوا دی ہو تاہے۔ بھر بھی ہم انتا کے بغیر نہیں رہ سکتے کہ السم کا تعلق عالم فردیت سے ہے۔ یہ اور اجتماعی وجود کر انسمان کے آیام طفولیت اور دوران بلوعیت تک لفوادی بنی اور جمّاعی وجود کے درمیان کوئی فرق نہیں تھا، ایک فردوا حدکے حذیات ومیلانات تمام توعات کے باوج دو یہی ہوتے تھے جرجاعت کے تمام افراد کے ہوتے تھے۔

محنفرید که شاعری کی ترکیب میں خالب اور حاوی عنصرو ہی ہے جس کو رقص صوفی یا موسیقیت کہتے ہیں اور جو سرما سرد اعلی ہے ۔ خنائیت یا مزادیت یا نفگی شاعری کی املی روح ہے ۔ آئندہ سطروں میں ہم شاعری کی اس روح کونزل یا غزلیت یا نغزل کہمیں گے اور دینا کی شاعری کی ہرصنف کا بنیادی نظروہی داخلی عنصر ہے جس کومز ماریت یا غنا تیت یا تغزل کھا کیا ہے۔

مزادی شاعری ایک مداکا نه نوع کی حثیت سے بہت بعد کی چزہے سبب سے بہلے صباکہ کہا جا جگا ہے سام ی ادر شاعری دو لؤں ایک بی قسم کی کو مشین سے بہلے صباکہ کہا جا جگا ہے سام ی ادر شاعری دو لؤں ایک بی قسم کی کو مشین سقیں اور دونو لغش انسانی کی اس قدیم ترین سح یک کامفا اس اس کو پرستش با عبا دت کہتے ہیں ،اس سح یک کی استدا تی خارجی عالم اسباہے ہوئی سکین اس کو صورت دینے دالی قوت النمان کے وہ تا اثرات و جذبات ہی جو خارجی دیا کے ہم بات سے اس کے ارد روشا ہوتے رہے۔ اسی کئے جب بدن کے حرکات وسکنات با ادار کی شکل میں اس کا اظہار ہو اترات ہے۔ ہو اترات ہے اس کا اظہار ہو اترات ہے۔ ہو اترات ہے اس کی اس کا اظہار ہو اترات ہے اس کی ایک محترب مقدسد کی مقدم کی اس کا اظہار

اددة بين كن كرمان فريض كري بعر في بعنى ا در بلا استثار الناب غالب ينعوصيت ويى غلايت يا غ المت جوشاءى كاللي كمال ب ويدع شكر اورسماکی ده د عالین جو کا تعاکیدائی بین عبد منیق (old Testame nt أور عبد مديد" (New Ten Cament) كام اج اسب كرسب نغر ياكر كاندازك بوسي بإعوص كى اصطلاحى معيارت ان برشاءى كا الملاق زبوسك في عرونيق من يستياه ميزقيل اوردا مال كي كن يون مين جو تېنىيد دېمىدىدا ورجىنىتىن گوئىيا ئېرى د دا يخىتام ملال وتمكنت كىبا دفۇ این لب دلیجیس دری بروقارگدادر می برس کوم فزل کی سب سے ذیاده پاکنره صفت بحقی بن - برمیآه کاند ع (Lamentation) ملل غ ل بى كى رصن ميں بب - روت باراعوت (المراسيم) كى تب ا ور استر « العاملين كاكتاب الن تام ما ذكر كيفيات كى عال بين بن كوغ ل سران مع ما قد محموص كرني إلى والرج وولوق تصريبان كي كي يس ايوبك ما ما في ما ودي The Box ومثل وكد مثلي عمر يور موجود ك جر تغزل کی سے زیادہ اہم اور یمیا ک خصوصیات میں داخل ہیں ، داؤ د كى زور توكيت بى سب ، زور ريم بنى بى كيت ك بين المنال سيما ن pr overss of Soloman) بين جرمتانت اورسجنيدگي يائي واتی ہے اس کے لئے غرابہت کے سواکوئی دوسرالفظ نہیں اورسلیمان کی ایک کماب کانام بی " تیت" یا گیتون کا گیت" (Song of Songs) ہے جس کرو کی من غزل الغزلات کتے ہیں سے کے ادکار لمفوظات

یں جربلینے مزمی اور جولطیف گدا زعموس ہوتا ہے اس کو تغز ل ہی سے تغییر کیا جائے گا

خالص مذہبی شاوی سے الگر بوکر حملہ اصباف یحن کا جائزہ کیچے توب تىلىم كرنابر دىكاكه برصنفى اعلىشاه كادوبى بيى جن مى تغزل كاتيزنگ موج دب. الميكائيس (مدين و Aes chy Cus) سؤ فلنر (Sophocles) اور لور بابتدنر (Euripides) كالميدورامو ويست زياده ترانا اور موثر پارے وہ میں جال سند بددافلیت کام کردی بو- کالیدہ كى شكنىلاس وىى مواقع زياده بركا نربي جهال انهاك كے ساته كامياب ا سلوب ہیں داخکی کیفیات ووار دات کا اظہار کیا گیاہے ۔شنک پیرے المنا مو (Tragedies) میں یادگارتھے وہ ہیں جن میں دل یذ ہرا مذارکے ساتھ مِذِياتَى رُوعَل يا الدوونَى بيكاركوبنِ كما كياب - رزم نامو ١٥٥٥ م ٢٥ يس بوتمركي الميد " عي كر لمكن كى" فردوس كم شدة تك" مها بهارت سے کسی داس کی رامائن کک اور فداے نامہ "سے" شاہ مامہ" اور سکندا 'امه'' حخدر سے مطالعہ کر ڈالئے ان میں قابل انتخاب یا د کار وہی شفار ہوں گے جو داخلی کا ٹرات وجذبات کے آئینہ واربیں ا ورحینایں دیکی فیت تھائی ہو لی بےس کوہم نے غنا بنت یانعلی کہا ہے ،

د منایس شاعری کی متنی تعرفین کی کئی بان سیدیس د وخصوصیات برزیاده زور دیا گیاہے، ایک تواس کی جذباتی ما ہیت، د وسرے موسیقیت اوریه دونوں داخلی حصیقتیں ہیں۔ ڈاکٹر جانس نے شعر کو موزول تصنیف

(Metrical Composition) کاع - جان استورید ال بو تحيمًا بي "شاع كاليس دنيال اورالفا كم كسواحبن بي حذبات كرب ساخة يْ لَمَا بِرُكُرُسُكِينِ اورُكِمَا بِي ؟ كارلائلَ شاءى كو "مترتم خيالْ" بما يُب بشيل تخیل کے اظہار کوشا وی کہنا ہے بہزات کے نزدیک شاع ی مخیل اور مذیا ى زبان ئىچە ئے سننٹ كامنيال ہے كە" انسان كے اند رحقى تقت نيسېت اور قوت كى طلب کاجو برُحروش مذب باسی کے باضیار اظہار کا نام شام ی ب ادر اس المهارك الخ تخيل اور الفاظ كامتناسب الارجراة لازفى بب "كورج كي تعورين شاع ي علم وحمت كي مندب ادراس كا نصب العين حقيقت كي كَلَّشْنَهِينِ بَكِرْحَصُولُ الْبُسَاطِيِّ ؛ وردُّسور كَة كَيْلُغْتُ بِينُ سَاءَى ثَامِ عَلِم انس نی کی جا ن ا وراس کی مطیف ترین روے ہے ۔شاعی حذبات کی وہ پڑج^ل علامت ب جوتمام علم وحمت كي جير بي سايان موني محن ايد كرايلن لو کے حیال کے مطالِق و شاع ی شرا کی پُرا بنگ اورمتر نم نخیق کا نام ہے! اورمترنم زبان يس ستورانساني تحصوس ادرجا لياني اظهار كانم بد. ان تمام اقوال وآرار كاخلاصه عام فهم زبان ميں يہ ہے كه شاعرى موزد اوری تریم الفاظیں دلی جدیات کا اظها رہے اوراس کا مطلب مرف یہ ہے که شام ی کی تر کمیب میں جو عنا مرغا اب میں وہ داخی ہیں اور جو چیز د اخل ہو گی اس كا نفرادى مونا لازمى ب ينكين انغراديت كيمنى اينى ذات يس كورك بوت ريض كانهي يجى اوموت مندا نفراديت ايني دي فردايك إنباعي

حقیقت ہے۔ مزواری شاع ی کا (جس کی سب ذیا دہ رسی ہوئی صورت وہ صنف ہے جو فارسی اورارو و میں غزل کہلاتی ہی۔ اسلی جو بترخصیت یا انفراق ہے لئکین یہ یا در کھنے کے قابل بات ہے کہ اس صنف شاع ی کے سبت ری سناہ کا ردل کی عظمت ا دبی د منا کی فواریخ ہیں اس لئے ہے کہ دہ انسان کے عامتہ الورود جذبات دا فکا دکی ترجمانی کرنے ہیں جس سے ہرسننے دالے یا بڑھنے دالے کے اندر یہ احساس بیدار ہوجا آہے کہ یہ تو اسی کے دل کی ہائیں جیں ۔ سپی غزلیت ہی ہی کہ ساتھ یا قاری کویہ نیمت اطفانانہ بڑے کہ ایک وہ خین کے زورت اپنے کوشاء کے مقام ہے۔ بہنچات بلکداس کے اندر یہ احساس بیداکر دیاجات کہ خو دشاع کے منام ہے۔ بہنچات بلکداس کے اندر یہ وہ تا ہے کہ میائی ہے ہوئے ہے غرفسک شاع ی کائی وہ دیتی ہوتا ہے کہ میائی ہے کہ مرسائی اور میں کے دورت الی بی تصور کے ہوئے ہوئے ہی سے اپنے کو برسائی اس می میں ہوئے ہے غرفسک شاع ی کائی وہ دیتی ہوئے ہے خو ضک شاع ی کائی اس وہ تی ہوئے ہے خو ضک شاع ی کائی ہوئے گا ہے۔ خارجی سے خارجی صنف شائی کے اندر یہ روٹ کام کرتی ہوئی کے گی ۔

فارجی شاعی کی ایک برای ادر مفول ما مسنف وہ ہے جو مغربی مالک میں اور مبلو اللہ میں موجود ہے۔ یہ صنف بے ساختہ خود ہجود ہیدا ہوئی اور فن شاعری کے اور تفار کی فدیم ترین منزلوں کی نائندگی مرتی ہو مہر مبند و ستا ای کی مخلف فی اور ایوں اس کے منونے کر تا میں گایس میں دورا میں اس کے منے ایک خاص نمارت درا کی مبترین مثال اللہ کا مشرور منظم نصر اور کا کن اور کی اور سالورکی داستی ہے۔ امیرو اس کا مشرور منظم نصر الورکا کن اور کی داستی ا

اسی عنوان کی چنر ہے ۔ را جہرتری کی عبرتناک سرگزسنت اور اُ وقی سارنگا کا پلیغ الم اار اسی ضم کی تخلیفات ہیں۔ بین نظم داستا ہیں فاص اسی غرض کے بیئے ہوتی تحقیق کے رسانا ٹی جائیں۔ موننوع کے اعتہار سے ان کا تعلق عوام کی زندگی کے روز سرہ حالات و وا فقات سے ہوتا کا عقاد خطرات وجہات کے مقابلے ، صدا ل و قبا ل کے معر کے ۔ جوال مردی اور شبیا عت کے کا رنامے گھریلو زندگی کے مجبوب تریشاغل محبت ، رشک و رقابت ، رفاقت و عداوت ، خلق دوستی ، اور خدا تری کی روائی رو دادیں یہ ہیں۔ اس صنف شائری کے عام موضوعات اور سادگی اور ربائی کی میان کی سرخت ، لب و لیج کی متا بن اور سخیدگی کے ساقت ایک معمومان ایک میں عام دوستی ۔ ایک میں اور تین خصوصیات ہیں ۔

كواتي فهنى نعتر مذبهو يمثلك ونباكا مقابدي كوائي ثبا بهكا ورزمنا سربرو وحسن وثق كى هكايتول كامخران زموريه امرابل الجزب كيش ومبت كي بن حديثول الد عا لم يرشهرت عال مولى اورجواج كالكي سينيت كي ما لك يي ال مي سي بينتروزميدمنظومات بي مير لمتي إن به برتركي البيثه "ورجل كي البندل" Jenusalem Liberale Silena (Tasso) & A enera ایر تسیقی و A riosto می کی عفیناک ارلانده "(Orlando Farioso)" ایرتسیقی و ا اسنيسري في فرى كوين" (Pacrie Queene " فرد وس كاساه نامه" يه بما منطن السية ذكر و است جعرى برى بي جن مي محبث كي نهايت بلندا ور باكيره فيكل مين كي ي و دواكر دانة ا Dance في طربررباني" (Divine Come dy) كويمي رزميرشا يوي داخل كرليس جبياك اس کی پہیشت اور ننی اسلوب کامطالبہ ہے تو بجرما نتا پڑ لیکا کہ مرف محبت کی واستا بر بھی ایک مہتم بالشان رزمیہ کی عارت کوری کی جاسکتی سیے۔ بیرسس عن نا الله على الله الله على الله ومنزه اور زياده المركبين اورمجوب عودت كى كنيكل وسيائل آج يك ند نو ناريخ بيش كرمكي بيدز اسابطر ا در کها جاسکت ب که مرابی وبانی میسیرس بهبرو اور بهروی دونون کی حگ ہے ہوتے ہے یہ فری کوین " کی خلف کما بول میں کو کی محالیات بنیاس حسي بين سنيا عت محمر كول كالركز عن كاور وهابوء برفازى كى ايك مويد م جبن كى يادين اورب كا نام برور دكرت بوت ده جنك سد جاكات برقال باجانا ب دور برى عدير في مركرلينا بداس سلط ين الكيدور

اِت یادر کھنے کے قابل ہے۔ و ساکا کوئی کرزم نامدا بسانہیں جو عورت کوم کر اسات ہوت بغیرا پی رفعا رہی اسر موا کے بڑھ سکا ۔ ' راما سن سے سبتا کو اس کے اللہ " سے سبلین کو ' طرب ربائی سے بیڑس کو فکا ل لیے تورز میلستا کی ساری نعمیر ڈھ کررہ جائے گی۔ لمٹن جیسے سخت اور ہے انتہا سبخیدہ سناع نے شروس کم سندہ کے نام سے جو منہورہ الم رزمید نظم ایکی ہے اس میں شیطان ہیں رو ہے تو حق البیروی ، اور پی بات تو یہ ہے کہ شیطان ابنی فتح کے لئے حق المحق ہے ہو تا ہے کے نیازدہ کر ترشیطان ابنی فتح کے لئے حق اللہ کا محت ج ہو تا ہے لیا نادہ کر ترشیطان ابنی نہم سرکرسکنا تھا اور ندلشن کا محت ج ہو تا ہے لیا نیازہ کر ترشیطان ابنی نہم سرکرسکنا تھا اور ندلشن کی ' فروس گم شدہ' کر دوس بازیا فتہ ' محت ما محت کے اللہ خریزداں کی فتح حس میں شاعر نے زبردسی گم شدہ' سے مقابلہ بی بڑی صنعیف ا در ہے جان نظم ہو کہ دکھائی ہے ۔ ' فردوس گم شدہ' سے مقابلہ بی بڑی صنعیف ا در ہے جان نظم ہو کہ دھکتی ہے۔

اس منام طول کلام کامفسدید ہے کہ جید سے جیدا ورانہائی گھنگئ آوازکی رزمینظم مغربات کے لطیف ارتماشات سے بے میا زنہیں رہ سکی ہجر ادر پھر جا ہے دہ محبت کا کار وبار ہویا شجاعت کے معرکے ہوں یا اطلاقی تھائ کی تبلیغ ہو با مخدن اور سیاست کے معباری تصورات ہوں تا تدبیر نزل اور گھر بلوزندگی کے مقالی نمونے ہوں سعب بیں شاع کی اپنی تخدیل کا دخواتی ہوگی ۔ وہ رستم کی بہا دری ہویا انشیرہ کاجاں بازانہ دلول عشق سمبراب کی جواں مردی ہویا بوی اور مال کی حیثیت سے تہمتینہ کی الجن مشخصیت یا ایک ممزاری ایرانی لوکی کی حیثیت سے جوفن حوب و فرب کی مجی ماہر ہوگرد آفرید کا کر دار۔ اکمی آیر (یک Aihill es) کی عسکری شجاعت ہو یا آئینیا (میں معنوی المرح کی کی قربانی ریسب کو یا خارجی موجو دات برشاع کی ابنی تعنیک کی جہریں میں اور سرتا سرد اخلی ہیں . شاع کا کام ادنی کو اعلیٰ بنا تا ہے ، فرددسی کا یہ کہنا کوئی تعلی نہیں ہے ملک شاع کے اصلی منصب کی طرف نہا تہ ملینے اشارہ ہے سے

منش کرده ام دستم دا سنّ ں وگرنہ پئے ہو د ودسسیتنا ں

مبض مبصر وسیع مطالعه اور غائر تال کے بعد اس بنتج بر بہنچ ہیں کون کار کاملی محرک موجو دسے ناآسودگی ادر کمن الوجو دکی نمٹنا ہے اور ہم نے اسی کا نام تخلیل رکھا ہے جس کے بغیر شاع ی کی کوئی صنف اچھے اور قابل قدر نمونے نہیں بیش کرسکتی ۔ حال پر فناعت ندکر تا اور ایک بہتر ستقبل کے حصول کی ارز و بیں نظر بہنا ، اسی کو تحفیق کہتے ہیں اور بہی سٹاع ی کی جان ہے ۔ جو باعل داخلی اورا نفرادی اُن بجے ہے۔

اب فارجی شآعری کی کسی دوسری نوع کو بیسے اور ہمارے قول کی روشیٰ میں اس پر نظر ڈالئے مثلاً تمثیل یا ناکک ، ڈرامہ کو خارجی شاعری ہی کی ایک مسنف ڈوار دیا تھلہ بگریہ ایک اسی صنف ہے جس میں واقع نگاری منظرکشی ، الجا حذبات ، ہرتسم کے خارجی اور داخلی مواد اور محرکات شامل ہوتے ہیں اور شاعران نام مختلف مواقع پردو خاص طریقوں سے کام لیتا ہے کرداراور مکالم ادران دونون میں جو توانا فی اور مانیر آئی ہے وہ شاء کی مختیل یا انفرادی قبت تخلیق سے آئی ہو . ڈرامر میں جی یا د کارا جا دہی ہوتے ہیں جن برشاع اپنی انتراعی توت کو بوری سکت اور شدت اور انتهائی آز ادی کے ساتھ مرف کرتا ہے رہاں ايك اوربات يادر كمنا ما بين ، فؤن لطيف خاص كرشاع ي مي يعن إسلوبي طریعے استعمال کتے جاتے ہیں وہ خارجی نا لم کے سا خونسبت رکھتے ہوتے سنگے سب خامص ذمنی یا انفرادی اخراعات پیرمشکا تشبید ، استعاره رسمنایه ، هجاز مرسل ، محاوره د ينره نسي منعتير جن كے بغير شائری ٽرايک طرف سيدهي سادی روز سرّه کی بول چال میں مجی کام نہیں جل سکتا. ا دراگر تفظی اور معنوی مسنقر ا کا تخریه کرکے ال بریخ رکیا جائے تومعلوم ہوگاکہ ہرصنعت نشیبہ یا استعارہ كابدلا بواروب ب تِشبيه يا استباره فن كاركى ابنى ذ بنى أيج بوتا ب - اور ہم لاکھ سادے سے سادہ اور بے تکلف سے بے تکلف زبان ہیں باتیں کرنا چاہ کسی زکسی مقام پرہم اپنے کومجور یا ئیں گے کہ استفارہ یا محاورہ سے کا ملیں فالب ك ددسوراك قطوكا حكم ركتے إلى اور مرب المثل كے طور مرسفبور ہیں انسانی زندگی کی ایک بہت میری حقیقت کی نمائندگی کرنے ہیں ۔ مقصد ہے از وغرہ دے گفتگوس کام

علمانهان ہے وسند دخفر کے بعیب

ہرحند ہو مثاہدہ حن کی گفتگو بنتی نہیں ہے یادہ وسا فرکے لینیر

استفارہ کی ایک بہت مامقم دہ ہے کے لئے انگریزی برسکن (۱۹۲۱ءیم)

ای میلادای دی تی اوجین کا میلادان کا دوجین کو المغالط حتى المهمين كے. نتاع اكثرابني ذمبني كيفيتوں اورفلبي حالتوں كو خارجي عنام وموالیدسے منسوب کرتا ہے ،اس کوسارا عالم اس کے اپنے وا تی احساس کے رنگسی اد و با برامعلوم بو ابی اور چ که به ذاتی احساس تیزرندیرید مایسنی مخلف المول اورفختف موفول كاعنبارت مدامار مهاسياس كن عالم عنا مركي اس کوا پنے ذہنی عا لم کی روشی مبرمخلتف ا و قات میں مخلّف نظراً ٹاہے پرمٹلاً بگوْ محيثة كولمبي صبح كانسناكرا يميى كرياب جاك بودا. كلاب كا كحلا بوا بيول يميى حندال کمی سیند فکار اور کمی گرمان دربده یا جاک دامن بهوتا ہے شینم کمی موتی ہے کھی انسوؤں کا قطرہ ، در یا کہی کناگیا یا کھی روتا ہے بیٹنی کھی کلگونہ ہے تهمى كوئ قاتل كى زمين وغيره وغيره والنما فى نفق ان استعارات ك بغيراطها سے قا مرد ہے ۔ سیکن (الله RusKi) نے اس کومفالط حِتی کہد کرہم کو کما وہ مغالط میں ڈال دیاہے۔ یہ النباس (۱۵۰۱ ماری مزور ہے لیکن مبیاکہ اس سے پہلے کہا جا جکا ہے یہ النباس خودائی گھہ ایک نہایت سنگین اور ٹاقابل ترد يرحقيقت سي تشبيه استعاره كميل أرزد كالخنبلي ببكرب تشبيه استواره اس بات کی نهایت محت مند علامت بے که انسان حال سے نااسوده اور مین نر ستقبل کی فکریں بعین بے نشرر 'سےستارہ اور ستارہ سے' آفاب کی جبتی کرنے کے لئے انسا ن مجبور ہے"۔ شمع کششدہ زخودسٹیدنشا نم وادند " سوئی کا مُواعَ دِکانے کے گئے نہ جانے کننے دوشن چراعوں کو بے در دی کے ساتھ گل مردياً پرتا ہے۔ يہى السّان كى زندكى كالميدے اورىي اس كى ترتى كا

رازیشبهات اور ستعارات کی نغیات بھی بہی ہے کہ ہے جہتے کہ خوب عرب کہاں

ا در به میلان بچنخسک کا کرتم ہے مشہ نمیش بدا ورستوار مندستوا رہلفینا ایک اضافہ ہے اور دونوں کے درمیان وہی نسبت ہے جو داقعہ اور خسیل کے در میان ہوتی ہے بمشہموجو دیاحاں ہے اور شبہ بھی ممکن الوجو دیاستقبل ند مرز نشاع ی بس بلائن کاری کی کسی صنف میں بھی آئے کہ بغیر ستوارے کے کام نہیں جل سکا ہے۔ یہ اور بات ہے کوئن کاری کے مختلف الواع میں ستوارے کام نہیں جل سکا ہے۔ یہ اور بات ہے کوئن کاری کے مختلف الواع میں ستوارے کے اسالیب مختلف ہوتے ہیں۔

ا تنائجه که چیخ کے بعداب ہم مخقرا ور سرسری طور پر داخلی شاموی کے بارے بیں کچھ کہ کر آگے بڑھنا جاستے ہیں جس کے بیخ مزیاری یا غنا کی کی اطلاح استمال کی گئی اس بیل بہل استمال کی گئی اس بیل اس کی بہر بین مزادی شاموی کی اصطلاح پہلے بہل استمال کی گئی اس بیل اس کی بہر بن مزالیں الم ناموں کے سنگیت وعاد میں دہ کہ ہم طلابی منظوات (مص کا ک مرشیہ (محانہ وعاد کی ہی میں کی جیس اس کی سب سے زیادہ تر بہت یا فتہ اور نکھری ہوئی صورت نوال بیا بیٹ بیٹ میں کی ابتداا بران سے ہوئی انگریزی زبان میں ایک صنف موضوع کے اعتبار سے غزل سے بہت زیادہ قریب نظر آئی ہے اور اس کا نام سا بزی اعتبار سے غزل سے بہت زیادہ قریب نظر آئی ہے اور اس کا نام سا بزی ایک میں دہ صند ہے جس کی ابتداا برائ بیٹ خودہ معرموں میں پر دامور ان بی ایک شام کی جودہ معرموں میں پر دامور ان بی ایک سی بر بیت بیت اور اس وا میں بی دامور اس کا ایک بیشر اور اس وا کیا جانا ہے وہ سا نیٹ کے جودہ معرموں میں پر دامور اس کا بیت بر بیت

کے اعتبار سے بوصنفیں غزل سے بہت زیادہ نزدیک ہیں وہ کا عتبار سے بوصنفیں غزل سے بہت زیادہ نزدیک ہیں وہ کا اور ہندی کے در کا اور ہندی کے در ہے اور سور تھے بہر ۔ غزل اور اس سے مشا بہ متذکر ہ بالاا منا فشاءی میں ممتاز ترین خصوصت سی کیا ہیں ؟ یہ سوال ہی قابل ہے کہ ہم اس پر عفور کرنے کے لئے تھوڑی دیر کھرس .

متقدین نے غزل کی جوخھ وسیات گذائی ہیں وہ ممّام شرعب کی شقیہ سناع ی سے ماخو ذہیں ، عرب کی شقیہ سناع ی سے ماخو ذہیں ، عرب کی شاع ی سن وہ صنف نہیں ہے حس کو صطلاحًا فؤل کہتے ہیں ، اگر جہ غزل کو بی زبان ہی کا نفظ ہے نسکین وہ کی غیبا شحن کو مجموعی طور برتغزل کے نام سے یا دکیا جا تا ہے ۔ عرب کی عشقیہ شاع می ہیں خاط خواہ مئنی ہیں ، بعد کواہل فن نے خزل کے جواسا نیب قائم کیے وہ عشقیہ سناع ی ہی کو بیش نظر رکھ کوستنبط کئے گئے ہیں ان میں سے تعفی حسبب فناع کی ہیں ۔ دن میں سے تعفی حسبب فریل ہیں ۔

دا) اسی غزل وه به سی کاستا دسی عش و محبت کی فضا جهای به و سیل سیردگی اورخودگذشتگی کا دساس حمیت اورخود داری کے مقابلے میں نیاده مهو (به تعریف کا بهر به که بوری صنف غزل برمحیط نهیں بسوکتی - مرف عشقیه شاع ی برصادق آسکتی دی -)

۱۲۱ غزل کوا بنادائره مرف دافلی کیفیات و واردات تک محدو و رکھنا چا سے یعشوق کے حمانی اوصاف یا اس کے حرکات وسکنات یا اس کے لباس اور وضع وقلع کا بیان غزل کے دائرہ موضوع سے با ہرہے۔ دسو) غزل مین تعتی و دبینی اپنی ذاتی میثیبت اور قدرت کے احساس کا انطہار زبرنا جا ہیئے۔

(۲) معنوی کا دب اوراس کے ناموس کا پاس ہرھا ل ہیں رنظور ہنا جا ہیے۔۔

به جرید (۵) غزل میں سوزوگدازا ور آپٹر کا ایک خاص معیار قائم رکھنا چہیج (۶) غزل کی زبان جہاں تک ہرسکے سزم ۔ سٹیر میں سیلیس اور عام فہم ہو (4) حذبات دخیالات کی رکاکت اور انداز بہاین کے استذال سے سختی کے ساتھ بر میزکر نا جاہیج ۔

(^) حتی المقدور تُستبد استفاده اور صنائع مدائع سے بہلو بجانا جاہیے
ایہاں ایک بات دامنے کو دینا مروری معلوم ہوتا ہے تشبیبات وہفارات و عیر ہ کی بہتات سے کلام لیفین ہے اشر ہو جانا ہے بیکن بغیر کی رکمی قسم کے تشبیبات و استفارات کے جاہد وہ فل ہر ہو یا مغیر بہاری روز مرہ کی بات جیت میں کھی اب کے کام نہیں جل سرکا ہے لہٰذا اس کومطلقا غزل کوئی کی قرار وینا عیث ہے سلیقد اورا متیا زکے ساتھ تشبیدا دراستعارہ کا استعمال مارے اظہار حیال کی سکت میں اصافہ کرتا ہے)

(9) خيالَ يارَبان والداذ بيان سِ كُونَى بسي يات الشاررُ يابالمعرَّح نهوج عاشق يامعثوق كے شاياب شاں نهو -

۔ ۱۰٪ جو حذبات یا خیالات تلمہدرکتے حابیک وہ دنیاسے نزالے زہوں ۔ بلکہ اپنی تمام دفعت اور پاکٹرنگ کے با دجھالیسے ہوں جو عامتہ الوردہ ہو۔ ا درجن سے ہٹخص اپنے کو انوس پاتے۔

ا وبرگنائے ہوئے دلائ ادد علامات پر عور کیے ہو ما ف فاہر ہوتا ہے کہ غول کے مغہم کو بہت محد ودر کھ کر یہ کلیات برتب کئے گئے ہیں ۔ غول کو خالص عنیقہ سنا عری کا متراد ف مجا گیا ہے ۔ حالاں کہ آینج میں الیمانہیں غول کا بنیا دی یا لغوی عنوم جو بھی ہوایک منتق شاعری کی حیثیت سعیم فا اوراسالیب دونوں ہیاس سے زیادہ وسعت اور شوع کا امرکا کسی دوسری صنف میں نہیں ، فارسی اورار دوغول کی اچھے سے اچھے منو نوں کو ساختہ کئے قوقا کی ہو ایر ہے گاکہ غول کے مصابی کئے ہی زیادہ وسیع اور متوع بی حقال کی ہو ایر ہے گاکہ غول کے مصابی این ہی دیارہ و میں اور اس کے ہم کوئی حکم حقال کی خود دانسان کی زندگی کے حالات دوار دات قبل اس کے کہم استفادا س قت میں مناسب معلوم ہو ؟ ہے کہ فارسی اورار دوغول کے کھے استفادا س قت یا دکتے جا ہیں ۔ یہ کا فارک کے جو استفادا س وقت درج کئے جا د ہے ہیں وہ مرت حافظ سے کام لے کر بلاکسی اہتمام یا ترتیب کے منتخب کئے گئے ہیں ۔ اس مرت حافظ سے کام لے کر بلاکسی اہتمام یا ترتیب کے منتخب کئے گئے ہیں ۔ اس دقت فارسی یا اردوکا کوئی دیوان یا انتخاب سا سے نہیں ہے ۔

رموزملکت فونش خسرد و دانند. گداشت گوشکشینی تو حافظآ مخ وش

شپ تاریک و بیم موج و گرد الے دپنیں حائل کجا دا مند حالِ ناسکبسا دا بن ساحل حتا

دلم زمومعه نجرنت وخرقتسالوس تمجاست دبرمغان وشراب اب كجا

كبرد بئزدشاإنس كدا بباے كه بكوئ مے فردشال دو نبرار جم بہ جا ووش دبيم كه ملائك در شخان زوند گِل اَدم بهرشتندوب بیان زوند جنگ مفادو وودت بمدداً عذر ببند جول نه د بدند مقيقت ره افراند دند انخ خود واستت زبيكا ندتمنا مي كمرد سالهادل طلب جام جما زمامی كرد دا عظا *رکیں جا*وہ برمحاب ومنبری کنند چول ببغلوت می روندا س کارِ دیگرمی کنند بزیردلق مرقع کمندیا دا رند دراز دستی این کونهٔ استینا ن بیب عنقاشكاركس زشود دام إزعبي كيس جاهبنير با دبدست سه دام را ك ول سباك فت وزجيدي كلي رغر بیراد سُرکن بوسِ ننگ دنام را فاک برسرکن غِم ایام را مانی فواهیم ننگ و نام را ساقیا برخیرو در ده جام را

گرچ بدنا پیست نز دِ عاقلال

آسانیش دوگیتی تقییرای دومرف است بادوستان تکقف با دستمنان سدارا

کستن زبعرہ بلاآل از مبنی مہیب ازروم رخاک مکہ ابوجبل ایں چہ لوجی است قلندران حقیقت بر ینم جُون حزند تبلئے الملس آکس کا زمنرعاری ا مباش دریے ازار وہر چہ خواہی کن کے در تمریعتِ ماغرازی گناہے نیست

بیاکه قصوا مل مخت سست بنیاد است بیار باده کد بنیا دِ عمر بربا داست دستا بداده بده و زحبی گره کبش که برس و تو درا فنتیار نکشا د است رسید مرزده کدایام غم نخوا بد باند چنا ب نداند و حنبی نیز به نخابداند آسمال بارا مانت نتو الست کشید قرید فال بنام من دیوا ز زوند محره زدل کبشا و زسیبه با ذمی که نگارتی هم در سیبه با ذمی که نگارتی هم در سیبه کره کمشا د

دربیا با*ن گر*دشوق کعبد خواهی زوقدم سرزنشها گرکندهٔ دسفیلا*ن عنم* مخو ر

شراب کلخ ده ساتی که مرد انگن بود زورش که تا یختے بیاسایم زو نیاوشرو سورش

من ا زباز دیک خود دارم بسیشکر سمک زور مرد م آزاری مذا ریم

غم نوبی و غربت چو برنی تاریم بستهرخود روم و شهر فارخو دباشم کوکب سخت مرابع منح لنتاخت یارب از ماد رکیبتی به چه طابع زادم

بیانا گل بے نشائیم وے درسا فراندا زیم فلک لاسقف بشگافیم و طرح از دراندا ذیم

اعماد الميست بركارجها سلكر بركردون كردال نيزهم

روے فاذہنما یا بہرسسم شال فویش را زا زبیش بینی نو ما فظرا معتور درس فرآن کے دوائش میڈ راعلم المیقینی کے دوائش میڈ راعلم المیقینی

اسب تازى سده جوج بزم يالا ل في فرس مهددر كردن خرى بينم عنن ا درمع دنت کے منے مرب المثل ہو چے ہیں ۔سیکن ا نسی سے ایک شعربھی ایسا بہرجس کا تعلق عنق یا تعوف سے ہو۔ سب ایسے مسال اور رسوز کے بارے میں ہیں جو عام بنی فوع انسان کی معمولی زندگی سے معنى بن مخلف شوارك مجد اسفارسنيد -سعدى از دست خوك من فرياد برکس از دست غیریال کمن د (معدی) منديم بير به عصيال دميشماً ل داريم كه جرم مابه جوانان پارسالمحث مند من گناہے ذکردہ املین فوے بکدرا بہانہ بسار رخوا جسن دیلوی) من که عمرے بہوس بیروی دل کو دم عربگذست وندانم كه چه حاصل كر دم (خاورى سرفندى) درس بهاد نشدفرصت آل قدر مارا (صیدی طیراتی) ک ہم تراز کبل کنیم بینارا زخار زارتنان كشده دانان باش ۱ ممائِپ) بهرجيه مي كمندت دل ازان گريزان عاش **نومیند اد که بهرگوش نشین بن دار** بی ست اے بیما فرفد کر ہررستا وزیاری ست (عما د الدمن كراني

خاذَ مشرع فراب است كدا دباب صلاح درع دت گری گنید دستما ر خواند (ظالب آلی) بكذار يُدكه بكدازم وأجي بحث ومرزا علال لدين عمر بالسوخنه ام تأنضي يا فنة ام ک دل آزاد دری دام گهه فانی نیت (میرجی موس دائی مزری) یوسفے نیست دریں مصرکہ دندانی نیست ززخم فاركشيدم ندوت كل ديدم دمشرقیمشهکی) زعندسب ستنيدم كانوبها يع سست بهار وقف مساقی به گام گل میں باد (میرزاداضح) ك ما بركنج تعن طرح أسيال كر ديم بنياد ما خراني ما استوار كرد دنظری) بحرني كرسود ماست نظرى زيان ما کار دشوارنظیری گریهٔ می آرد مرا (تطری) مثاداد تدبيراك مست منيا دمن بت مي كلور غريبان مشهرميركن (نظری) ببي كينفش المهاج باطل افتاره دلم از خنده نوشین حرایهٔ ل بگرفت ح شرم کوکه دلی اذگر به توال خالی ک^و (نظری) زمكردين نظرى عجب براسائم وكدكار بالندموا برمراومن دارد

ندگفت جم به فرید دل جزایل کرج در کمن (نظِری) جہاں زنست دگر ہرجہ می توانی کن ز به فو^ن شن چاکردی که به ماکنی نظیری د نظری) بخداک واجب آمد زتوا حتراز کرد ن رُه خطرناک است دمنزل دورور مبزن درهمین (نظیری) وقت بیگه شدنظری ترک این اسباب ده نه در کفری زدر آیکن اسلام رنظري نظري ميج مي داني سميائي دل رم ارزوشنل بود مجوس نوميدي ، كرسنگ ينياشرو كاكرد دازوسنت كمينها - ربيل إ موج دریارابسا حل بمشین شکل این به قراران مدر نرار کرده اندارا مرا اسد مراازتييح وتاب أرزداي نكند سندروشن ابيدل، كه در را و طدب معراج دا بان است چيد نبرا چو دباب غراباس ترج توقع وج براس تو *ربیل)* نه تو مانی و رز قیاس توج کشند جائز بیکرت چہ بارکلفنی اے زندگی کم ہم چومہاب (بيدل) تنام الذبردوش كردة بارا چە چگر ياكە بنومىدى ھسرت نگداخت زمید**ل)** فرصيع نعيت وگرزيم كاراست ايس جا ی*یسفیکن اگراسبانسیجا ئی نیست* ؛ برفلک *گرز دسیدی بن چلبے دریاب* ۱ بر^ک

زسمد باره ام اعنا طداج می برسی (بيدل) فكأك كشيده ذكر داب بركنار مسوطت ورنهرقاله قابل گهراست دمنع ایں تجربخت بے برداست بزم منى دكان شيشه گراست بيدل ازكلفت شكست منال د بیدل) منال زندگی درفیداست ببدل ابیدل) که عیرازمرگ درمانے ندار د بناله نبيت بينهكبسن زبخي بيست بابم وحشت تعلق ا وام فناكجاست ذوخوابى بزىخوا فمبير مِين كشاكش او إم مّا ابدبا في ا^ت د میدل) چشم واكردم وطوفان فيامت ديدم د بیدل، زنزعي روزجزانست كمن مي دائم ما ضى وستعتبل من حال كشت ازب خودى د بیدل ، دفتم امروزان قدرا زخو دكه بي فرداسندم خواه عفلت بنفي كن خواه الكابي كزي اے عدم فرصت دوروزہ برج می خوابی گریں خط برستى عالم كشيد بم ازفره بستن زخود رفيتم وتهم باخونتيتن مرديم دنبارا ر **فال**س)

| | سخن کو زمرا ہم دل به تقوی مائل ست ایا |
|---------------------|---|
| د غالب | ز ننگ زاہدافت دم برکا فرباجرا سے با |
| | مرجه فلك زخواست است پيحكس از فلك خواست |
| (غالمٍ) | ظرتِ نعِیّے مے زجرت بادةً ماگزک زخوا ست |
| | دركشاكش معيفم نكسلدروال انتن |
| (غالب) | ایس کهن ندمی میرم بم زنانو اینباست |
| | شنبدة كربياتش زسوحنت ابرابيم |
| | سببی کے بے شرر وستعلامی توانم سوخت |
| | ز کُل فروش ننا لم کزابل بازا راست ['] |
| (غالب ا | تپاک ترمی رفنار با عنبائم سوحت |
| | بهوا تحالف دسرب تارو مجر طو قال محير |
| (عالب ₎ | مخسسته لنكركشي ونا خدا خفته است |
| | ما د خاک ره گذر بر فرق و یاں رخیتن |
| (غالب) | گل کسے جو یدکدا وراگو بند وسار بست |
| | بعفت إسمال برگردش وما درمیا ندایم |
| (غالب) | غالب دگرمپرس که برماچهی رو د |
| | بميانه برآن رندحراست كه فالب |
| غ <i>الب</i> ، | |
| د دغالب | اگربدل نه ظدم جاز فظرگذرد إ زب دانی عرب كدورسفرگذر |
| | |

امذرال روزكه يرسش رودان مرج گذشت كاش باماسخ ازمسرت ما نيز كنن د (غالب ع چه ذوق رمروی آن راکفار فارے نیت (غالب) مروب کعب اگر راه انمینی و ارد بامن ميا ويز ليه يدر فرزند آ ذررا نگر (غالب) ہرکس کہ شعرصاحب نظردین بزرگاں خوش نکر د غ بنم نا سازگا رآ مد وطن فهمیدش ا غالب) كردننگي حلقه دام آشيال ناميدش ما دل مدينيا داده ام دركش كش افراده ام (غالب) الدوه فرصت يك طرف ذوق تاشا يكطرف ندمرا د ولىت ومنيان مراا جرمبيل ر بر مرد د توانا نه شکیرا خلیل د غالب) زمن حذر ندكئ كرساس دي دارم تنهفته كافرم وبب در استي دارم و غالب ۽ دد سرے شعرائے فارسی کے دوا وہن تھی ایسے ہی استعار سے بھرے بڑے ہی حبن کا ننتى عنى سنبيل بكرزند كى ادرسالات وسائل سے بم في داست برلكاديا ب پڑھے والا و دمتقد مین سے کرمنا فرین تک کے کلام سے ایسے استوار شخب رسخا ہے بہم الجی اور اسٹھا رسناتے ہیں لیکن بھی ہم کوارد دغول سرایوں کے استعاریجی

بش كرنا بي اس ال يم ارباب درق سي كبي عكدوه المير مشرو - نفال -

عِنى المنيقي المائت عنى اور المورى ميد مثا الهركى غ المات كا جائزه ل كرخود ا کی بیاض تیاد کمیں ادر دیکھیں کہاری کمی ہوتی بات نول کے اشعار کے بارسے يم مجمع بي يانبيل اب كه اددواشعا وظاعظ بول . بیسمت عیب سے اک ہو، کھین سرور کاجل گیا معمر ایک شاخ نهال غرجے دل کہب موہری دی (مىلاج العنظَّهُ آبا دى) ا بروكونيين كمظرف كي حبت كا دماغ كس برداشت بروفت كاكمؤرول كى دشاه سیارک آبرد) فيغرول سيرشغاب بم نے حاتم مزاجين کا مرجانے میں دیکھا المنا والبروالدين حاتم) جيے حانی ہے اڑی ریک با ماں را برفدم عربیل جائے ہے اسی حاتم (حاتم) مجحص ورنبيس منزل أنثه باندح كمرحاتم (حاتم) بھے کو بھی ترحلینا ہے کیا پو چیے ہے راہی سے د لکېبې د يده کېبيرجې *ښکېبې عان کې*بي (محمداما**ل** نتار) گردش جرخ بس ہرایک ہے آ وارہ سا بے فائد ہ آد ز دسے میں دندنغال کس زندگی کے واسطے یہ در دمسنوخال (اشرف على منتآل) ما فی ہے اک بہتم کل فرصت بہار کا لم بعرے ہے جام قوحلدی سے بھڑی (سوما)

وس كنن ستى مير عجب ديدسه كليكن. برجت کھی کل کی تومرسم ہوخزاں کا كده كوجيو (كية محك كوسم إل تنبا مرون مرو ن دسنت مين جو كرد كارال تنها (سودا) کس کی مّت میں گنوں آب کو مثلا لے شیخ توكي كبرجه يحمد كرسلمان مجه كو زبودل میداس جمن سے چوڑے ہم اسٹیا ں چلے اک محصفر نے بھی زبع حیا کہاں ہے۔ دسودا) حمین کی وضع نے ہم کو سمیا داغ که برغیردل برارزو تما جال بے ڈول ہے زانے کی رمیر، جوب سوبائما ل عنم ب ميتسر یال کےسپید وسیدیں ہم کودخل جو سےسوا تناہے رات کورود وصبح کمیایا د ن کوجرن قوب شام کمیا اليى حبنت كئي جهنم يس (مبر) مان جائے سخات کے غمیں چے بندے سے خدانہو رمیرا سركسوس فرونهاي بوتا مگرقا فیلے سے کوئی دور ہے جرس را ہیں جلمتن شور ہے للخرائم ريمنيشه تو پيرجو رب دل اینا بهایت بازک مزاج بَسَ اینا توا تنا ہی معدّورے بهتسي ممجئ تومُرربيعُ ميتر

كيس كيا جويد في كونى بم سامير جہا ں میں تم آئے تھے کیا کرسط یہ کائٹ سراب کیسی ہے دمیر، مئی ابی حباب کیسی ہے ہوا رنگ بدلے ہے ہرا ن میر زمین وزبال مرزمال اورسے (عیر) بے کلی مار ڈ ائتی ہے کسیسم دیکھتے اب کے سال کیا ہوتے دمیر، فرصت سے یاں کم رہنے کی بات لہیں کمچے کہنے کی أنحس كول ككان جوكوك بزمجهال افرازيح جائمة الوام ذابد برنه جا مقاحرم بين ليك ناموم ربا صبع بیری شام برونی آئی متیر تونیجیتا یا بهت ف مرا دمیرا نے خون ہو انکھوں سے تہا اور نہوا داغ ایناتویه دل میرکسوکام ندایا اشیان تما مراتعی یا ترسال دمیرا كيول ذركيول من كوسرت شام ہی سے بچھا سا رستا ہے د ل بوا ب جراغ مفنس کا مال ہی اور کھے ہے محابس کا ابكس كوجوحال متير مطيخ يك نگركو طافانه كى گويا موسم كل صفير للببل قعا (مير) ان كو اس روزگاري ديچا ديم جن كلاوُ ^ل كونتيرسنت شي تمود كرك وبي برغميس بيفظيا کھے نو میر بھی اک بلنلا نظا یانی کا (میر)

ہے ہیاںہ ہنوزدتی دور
ا میر
میرکا فوریا دہے تھے کو المیر
مان ہے توجبان ہے ہیار (میرا
نے ادائی فئی آسمال کی اُدا (میرا
بینی آئے جلیس کے دم لے کر (میرا
ہم نواس جینے کے انفول مرجلے
جب تلک کس جل سکے ساغر چلے
دب تلک کس جل سکے ساغر چلے
دررد)

نامرا دانہ زمیت کرتا مقا میترعد ٔ بھی کوئی مرتا ہے فاک میں مِل کے میتراب سیھے مرگ اک ماندگی کا وقفہ زندگی ہے یا کوئی طوفان ہے سافیا یاں لگ رہا ہے جِل عِلا دُ

سُمُوهُ الداہی سے میسر

وائے نادانی کہ وقتِ مرگ یہ ناب ہوا خواب تفاج کھے کہ دیکھا جو سناافسانہ تفا سے گل کو ہے ثبات زہم کو ہے اعتبار کس بات پر من ہوس رنگ و بوکریں (درد) سید و دل حسر توں سے چھا گیا سب ہجوم یاس جی گھبرا گیا (درد) گلیم مخبت سیدسایہ دار رکھتے ہیں بہی سباط ہیں ہم فاکسار رکھتے ہیں (درد) سب ہی اپنے بیلنے سے اے درد و فوش ہیں سب ہی اپنے بیلنے سے اے دردون ہوں اگر ہوں تو یہ ایک بیزار میں ہوں اگر ہوں تو یہ ایک بیزار میں ہوں

ہر طرح ذالے کے با تقول سے ستم دیدہ محردل بول آزرده فاطريول وريخية (212) عجب خواب درسشي ب مجر توسب كو مننا لولیک اب اپنی اپنی کہائی (در در) ایک آنت سے تو مُرمُر کے ہوا تھا جینا ہڑگئ اور یکیبی کے اللہ نئی (میرسوز) نہ جانے کون سی ساعت جمین سے مجیزے تھے ك آنگه مجرك نه بحر سوت گلسّال ديگيا 🌎 د ميرسوّز، فلک جودے لوطائی بھی ابدے قائم وه دن مح كداراوه تعابادشا بى كا (قائم خوش ره اے دل اگر توشا دنییں یاں کی شادی یہ ، عمّا دنیس (قائم) مجعے اس ابتی مصیبت سے بے فراغ کہاں مسى سے جا ہول كىمجت دكھول الغ كما ل (03/1) دام تفس سے چوٹ سے سینے جو باغ مک رقائم) ديكيا تواس زبيل يدحمين كالنئاك نه نفا کھ پر ویال میں طاقت ندری تب جو ئے ہم ہوسے ایسے فرے وفت بی ازاد کرسکر (يتين)

حال ونبي ويجحة سميابو ره خطرناک اورمنز ل و ور

اخ اج أن الله بيآل)

عبل كو ديچوسوا بنے مطلب كا أشنأ ہو حیکا ہول میں سب کا

ہم تو تا باں ہوئے بی لائد مجملہ دیکھ سب کے فرم ہے کا

اميرهبدائي تابآل)

ایک دم سانگ ہے کیاکیاکھ جان ہے توجہاں ا بناہے دمارز،

کیا بنا وی کراس کے نیج کموا پنا بھی آسٹیا فا ومی آش

مجھے تعلق نہیں اس ماہ میں جول ربگ رواں

عب ملك بيته مح اپني دبي منزل ب (لقا) مباري مم كوموليس يادب اننا كرككش ي

كربال فأكرك كابى اكتبهكام آياتنا

(مرزاحبفرعلی حسرت)

كل كوكما جائة محبت، رب يا ندر ب .

ساقیا جام جو بحراب نو بحراج کی رات ، مرزا جعفرعلی حسرت،

وا اندوں په دیجھنے کیاہو

اینا تو ساه کرگئے ہم امزا معفر علی سرت

ع بی جا جرس عنی کی صدا پنسیم کہیں تو قافلا کو بہار شمیرے گا

تمنخ قفس میں ہم وّ دے مختی اسپر فعل بهاد باغ ين دعويس مجامكي تم بن اے د**فکا ن ملک ع**یم مینی ہے سرگران ہی ہے اعنال كدنين كبيس أهم كرده أشيال بس امتين ا وہ دن گئے کے گلٹن تقا پودوباش اپنا اب نوقس س بوے نقشہ می گلتا ف کا الميرن) مانند حماب إس جمال يس كمياآت تصاوركما كي بم ا برخسن ا كما منساب كونى اوركماروسك د ل تفكانے ہوسكے ہوسكے تغن بي بمعيفرد كي تومجه سي ات كرجاؤ عبدين بحكمين تورنب والاخاكلتان كالجرئت بم امسيران فس كياكهيل خاسوش بيس كيول راه لگ این مل اے باد باد صبا تجے کو کیا (برآت) كر إند مع بوك يلنے كويال سب يا ديني بي ببِ آگ گئے بانی جریس تبار پیٹے ہیں نعجطرات تعبت إدبهارى داه لگ اينى تجه التحسلها ل سوحى بين بم برار سيح بين

عبلا گردش فلک کی مین دنی ہے کسے انشا غیست ب و بم صورت بهال دد کیایی مین د (انشار) ده فلق سے مثبی آئے ہیں جو فیف دسال ہیں ہیں شاخ مٹر دارمیں حل ہیلے مٹر سے دوق) نه دينا با تصبي تم راستي كه عالم بس عمام يم كوادرسيف بيجوال كالخ ٠ و زوق، سی بے س کواے ہے وا دگر بارا تو کیا بارا جوآب ہی مرراہواس کو گر مارا تو سمیا مارا بہنسی کے ساتھ یاں رونا پیٹل فلقل مینا ممی نے قہقہہ او بے خبرمارا توکیا یا سا (ذوق) احسان نافداکے اٹھا سے مری بلا كشى فدار تهو دول الكركو ودول (دوق) اب تو گھراکے یہ کہتے ہیں کہ مرجائیں گے مرے میں میں نہ یا یا تو کد صرفائی گے (دوق) يه اقامت مي بيفام سفردتي ب زندگی مو**ت کے**آنے کی خبردیتی ہے۔ (ذوق) اسے شیع نیری عرفیسی ہے ایک دات منون كركذار بااس ددكر كذارت د ذوق،

لائی حبات آتے۔ تفالے جی۔ چلے
اپنی خوشی نہ آئے۔ نہ اپنی خوشی چلے (ووق)
دوزمعورة دینایں بڑا بی ہے فقر
الین بی کو آد دیرا رہا یا ہر ؟ (بہا درشاہ ففر)
دنعی مال کی جب بہیں اپنی فیررہ و بجھتے اوروں کے عبب وہنر
پڑی اپنی بڑا یکول پر جو فقر تو نگاہ میں کوئی بگرا نہ را پڑی اپنی بڑا تی اس کونہ جانتے گا وہ ہو کیسا ہی صادب فیم و دکا
جے عیش میں یا دخلا نہ رہی جے طیش میں خوت خدا نہ را جے عیش میں یا دخلا نہ رہی جے طیش میں خوت خدا نہ را ہے اس کورشا ہ دکھ

لاثن خاپ جامے سے إ ہڑكل كے جل دينا ہے جل چلاؤكارستىنبىل كے جل دينا ہے جل چلاؤكارستىنبىل كے جل كچھ قىنسىس إن دلؤں مكتاہے جى تاسشياں ا پناہوا ہر با دسميا

اِن تعیبوں پر کیا اخترشناس آساں بھی ہے ستم ایجا دسمیا (مؤن)

نامحاول میں تواتنا توسمجھ اپنے کہ ہم لا کھ ناداں ہوئے کیا تجھ سے می نادال نے

مئت مفرت عیئی ندا ٹھا ی*س گے ہمی* زندگی سے لئے شرمندہ احسان ہونگے ؟ احم^ین،

کبال ده میش امیری کبال ده این هس ہے ہم برق کلادور استیال کے اعم (عولین) آ فرامیدبی سے جارہ حرال ہوگا مدت کی آس په جنامتی جران بهوگا بهینے وہ لوگ رتبہ کو کہ جھے شكوة مجنتِ نارسا بذر ربا مشبنم خراب مروكمان سينه جاكاناه لوادر مبیمستم زدهٔ روزها ر بنی (مون) نه بنجلی طبوه فرماسیه مذ متنا د بحل كركيا كرمي بمّا شيال عن احوان ا ہوس کوے نشاط کا رکیا کہا زبو مرنا توجين كا مزاكميا (فالب) قيدميات ومبذفم اصل بين دونؤل ايك بين موت سے پہلے آدمی غم سے بخا ت یائے کیول (غالب) آ نت آ مِنْك بِ عَلِيم الأسلبل ورنه بیول نہں نہں کے گلستا ل بیں فناہوجا تا د غالب، سب كبال كي لالدوفل بي نمايال بركين فال ين كراصورتين من كرينون مرين

إ د منعلي جم كوبعي رنگار جم بزم أراميا ب نيكن النقش ولكار الإن نسيال بوكمتيم ریخ سے فزگر ہواانساں تومٹ جاناہے ہیچ متحلين مجه بريرين انني كراسان بركتين (غالب) په کهان کې د وستي پوکه بنه بن د وست! قيم كونئ چاره سازېواكونى غم كسا رېوتا رُبُ سنگ سے مبتقا وہ لہو کہ جر نہمنا جي غميمي رب بويد اگرمشرار بونا (غالب) دام ہرموج بس بے طق صد کام نینگ رکھیں کیا گذرے بے نطرہ یہ گہر ہونے تک فرمستی کا اسدکس سے ہوجز مرک علاج شیع ہررنگ میں مبتی ہے سحر ہونے یک (غالب) نس بات بمغرور ہے اے عجز تمنا (خالب) سامان دعا وحنت وتاثير دعابهج جعے معادم ہے جومیرے فق بس تو سے سو جا ہے كبين بوجات علدا عكردش كردون دول وه جي (**غا**لب) س كدد شوا ري بركام كارسال بونا آدمی کوجھی بیسرنہای انسا ک ہونا د غالب)

مرى تىمىرىن مفرى إك صورت مزالى كى بيولى برق خمن كابح خوب كرم دبعقال كا ا عالمب) رات د ن گردش بی بی سات آسال (غالب) بور بي كا يحد ركي كيواتي سي بحمل جاتے ہی فرشتوں کے سکھے برناحق (غالب) آدی کوئی ہمارا دم تخریر بھی تھا کتے ہیں جیتے ہیں اسید یہ لوگ ہم کوچنے کی بھی امیدنہیں (فالعب) مننا ہے نوت فرمت مہنی کا عم کولی د غالب، عرعزیز حرفِ عها د**ت بی کیو**ک تهو بے مرف ہی گذرتی ہے ہو گرج عمرفضر ر غالب، مغرت مجي كل كہاں گے كہم كميا كيا سكتے وہ زندہ ہم ہیں کہ ہیں روشناس فلق اے خضر نے مٹم کہ جو رہنے عمر جا دداں کے سائے شال یه مری کوستن کی ہے کہ برغ امیر د غالب، مرے قنس میں فراہم س آشیا س کے سے لازمنهیں کی خفری ہم ہروی کریں مانا کہ اک بزرگ مہیں ہم سفر لیے وغالسع

ایک ہنگامے یہ موقرت ہے گھر کی رونی دغائس ورهم غم بي مهى نغرة شا دى ترسسبي نه لا نی شوخی اردشید تاب ریخ نومبیدی وغالب ك افوس كمناعبد بخديد تمناب ٹاکہ دہ گنا ہوں کی بھی حسرت کی ہے وا و (فالب) بارب الحران كرده كنا بول كى منراب بس ہجوم ناامبدی فاک میں مل جائے گی (غالب) یہ جواک لڈت ہاری تی ہے مال سی بح بنہاں تھا دام سخت قریب آمشیائے کے الن نات تف كرفنا ومم بوت د **غالب** مم كومعلوم ب جنت كي مقيقت للكن ول کے فوش رکھنے کو غانب پرخیال جیا (غالب) کون ہے جونہیں ہے ماجت مند مس کی حاجت رُوا کرے کو تی (غالب؛ ہوئی جن سے تونع خشگی کی وا دیانے کی ر**فا**لب وہ ہم سے معی زیادہ ضند تینستم سکلے آرام سے ہے کوئ جہان فرابیں كل مسيد عاك ادرصا اضطرابي

تغسيس كرتى جريخ يك إلى عنباني نولتے د لکشیں مرفای^{ں شاخسا} ربھے اشيفتى انسرده فاطری ده کلای کمشعفته شيغث كاعت يس كيه مزاب دلدت كناهي کیا ہمار**ی** *بناذک***یا** روزہ مخش فینے کے سوبہانے ہیں اميرهدى تجودح) ریخ دحسرت کے سوا حاصل دینا کیا ہے (ممالک) فافل اس کارگہر ہے میں رکھا کیا ہے سور بخ سوالم بي بيا ل بين كح ساته اذکی، دُم كانهيس شار توغم كاحداب كيا کتنے رہ رو مٹے کہ راہ میں ہے درگی: كالاوال كاروال عنا رمينور ره کائی این بخت تا دساکی دیچنا دزتی ىۋ قىس بېنچىكىسىم دەلكى مىزلىكىس زربی بارغ پی ده آب ونیوا ہم بھی اب آشیاں اٹھاتے ہیں ازکی رستىبى عردفتاكي جو دركوفلق اب این ار دوش می داماندگی عایم (مولاكيش قلق)

د وروزایک وفع په رنگ جها ل نهیین どじ ده کون سامین بے کیس کو خزال بنیں آج ہے جس کے قدم سے دونق باغ جباں (ناسخ کل وہی رخصت یہ رنگ سنزہ برگانے ہے مانع موانوردی یادّ س کی آیذانهیں وتآسخي دل و كا ديما بالكين أوف ما افاركا منعم موذی کے گھرکو اہل حاجت لو الیں مانكتاب كب كونى جا ترفسل زنبو رسي بانٹ ہے کوئی کسی کا در دیہ مکن نہیں (مَا سِخِي بارغم دینایں اکٹواتے نہیں مزد *درسے* سيبخي ميس كب كرتي سي كاساته دمياب (مَا سِخٍ) كة تارى بين سايدهي الك ربتها بالسات يربين سنيف تروام فالي ب اماشخ گردیش آمسیاں نزالی ہے اک گل السانبیں ہوسے نہ فزال س کی بہا ب رانش) کون سے دقت ہوا تھا ہوگلستان بیدا ا ترمنزلى مقصود نهيل د ميا يين را ه میں قافلۂ ریگ روا ل بے کہ جوتھا رانش اانش

| | - |
|---------------------------------|---|
| (آتش) | سفرب شره سافراؤا زبهترب |
| | بهرا دارراه یں ہے |
| | مثی نسیم ہوں جمین روز کا رہیں |
| (آتش، | كل سے بناؤب ندمجھے فارسے بگاڑ |
| | مرت بانگوں تورہے <i>آرزوے خواب جمھے</i> |
| (أنش) | و د بنے جاؤں تو دریاملے پایاب مجھے |
| | كفرد اسلام كى تجع فيدنبين لي آتش |
| اآنشاء | شیخ ہو یاک بریمن ہو برانساں ہوھے |
| | ا ورکوئی طلب ا بناے زمانہ سے نہیں |
| نآتش) | مجه بداحسا ل جو ذكرتي تويه احسال موتا |
| | ، اسمال مركة تو داحت بوكبين تفورى سے |
| - " ۱۱ تش) * ۱۱ تش) | یاؤں پھیلانے کو اِتقائے زمیں تعوری می |
| | نہ ہور یا بھی بیسر ہواہیجائے کو |
| <i>رَاتش،</i> | بهيته خواب بى ديحاكة جبر كمثكا |
| | ندگورسکندر ندمی قبر وارا |
| آاتش) | مٹے 'امیوں کے نشان کیسے کیسے |
| | دوستوں سے اس تدرمدے اٹھائے جان بر |
| | دل سے دستنسن کی عداوت کا گلا جا آر ہ |
| ارتن <i>ن</i> (اکت <i>ن)</i> | • • |

سوائے نام کے بانی انرنشال سے مذ تھے ار دائش) زمیں سے دُب گئے دُیتے جواسال سے نہ تھے ذكرات فوشى كاتونكل برنے بن انسو بم ایستم دیده بی دکھ پاسے تھے ہیں (آغامجوترف) زمین قصرسلاطیس سے آرہی ہے صدا كأج مز ل عشرت بول كل مزار سول مي رامبرسياني لا لد کے ما نمد ہم اس باع میں داغ لینے آتے تھے ہے کریلے داميرمنياني آنے والا جانے والا بے کسی میں کون تھا دا میرمناتی) ا به مگراک دم غر**ب آنا را جانا را** صياد آ دھر خلاف آد صرباغبال مہیر ہم بارفاطرفض واسٹیاں رہے بہار لالہ وکل معرکبی کاب دیکیس کے مع بی اس من سے ہمنگاہ داسیں ہوکر (اميرسيائي) ا بنی کبوگذرتی ہے کس طرح اے میر ہم ہیں نقبرلوگ ہوری مجلی کہی خبرط کسی به تراید میں ہم امیر سارے جہا ل کا در دہالے حرمی داميرىيالىً)

نرروناب طربيقى كالزمنسناب سليق كا (دامگا) پرالیٹانی بس کونی کام جی سے ہو نہیں سکتا د پھتے ہیں ماندگاں پر کیا ہے ہم تو اپنی سی بہت کھے کرسطے (دارغ فلک دیٹاہےجن کوعیش ان کوخم بھی ہوتے ہ*یں* جہاں بھتے ہیں نقاسہ وال ماتم بھی ہوتے ہیں (واغ) الندر سے کشاکش دیر وحرم کہ میں المالم بزار باتم سے دامن دریدہ ہو (داع) لذّت سيراكرحثِ تما شَا كُيِّ (وارغ) أيك يا را وريه دينا الهي لمباك كي اسيركر مح ميس كيول كيارا مديّاد و ه جمعيفر بھي چيو ال وه باغ بھي زيلا جيم ضامن بالي ملا) ا سے شوق مین سے تو ہے تو نے ہی کی کی ی نومے ہوئے برآج ایکیم مناس علی ملال دُم بعرکو ترسب و عظ یں ہم پیٹھ کے واعظ ا اُڑتے تعن کو بھی ٹوٹے ہوے براج برسون زوب برم فرابات کے قابل (کیم مناص علی جلال) عربر ہی کے متاہے سرکوچ مفصود سومنزليس ع بونى بين إك لغزش يأب د بخیم منامن علی جلا لی ۲

جمٹ کرففن سے یو میتے ہیں ہم تمین کی راہ غربت نعیب بھول گئے ہیں ولمن کی راہ الحكيم منامن على طلآل) اع سے حاتے ہیں تیرے دیجہ کے اے باغال رنگ گلش کا زہم ہوئے گلتا ک نے ہیں ا حکیم منامن عی طاآل) قفس میں بھی ہے اسپروتمہیں وہی سودا (تعشق) نگائے نصیل بہاری کی آس بیٹھے ہو کوئی ڈنمن ہویاآسی مرادوست ۱ آسی غازی پوری يں سب كا دوست كما ينن ہوكماد و میں وہی سمجھا کی حب کسوت آدم جمھے د آسی غازی بوری) عالم غم يس بنايا مركزعاكم للجفيح نی کر کھو ال کے دیچو تواب کفن بھی نہیں دآشی غازی بیدی) كونى لباس زنحا جوكه مستعار زقا اس واسطے کہ آڈ بنگت ہے کدے میں ہو و سيامن خيرة بادى) بوجهاجر گرکئ نے تو کعب بہا دیا ناری کیے والوں سے ناکاوٹن ویر والوں سے (د اِضَ خراً ادی) رياتن الله والاضابرا مردمسلان تنا ریامن اک عرکذری دیریس است کمراب بک حرم س گرنجتی بیرنی برالون کوا ذال میری امیامن خیرا بادی

بیٹے وا تا ہو تھ جہاں تھا دُن گھنی ہوتی ہے آه کیا چیز غریب الوطنی ہوئی ہے کی لود و گونٹ کہ سافی کی رہے بات حفینط -رحفیظ بو منوری ما ف الکارمیں خاطرشکنی ہونی ہے تمی حمین میں یہ کا کنات اپنی (خفيظ جوسوري) مارتنگون کا آسٹیانہ مقا جويارسايس ميس رندجا ني بس حفيظ (حفيظ حربنيور^ي) جورندیں وہ مہیں بارساہمجے ہیں بنائي كماجمن مين آشيانه (حفيظ جو شوري) تحكمري تبعرس بدلتاب زمانه یا راین تیزگام نےمنزل کو جالیا ہم می نازجرس کا رواں رہے دراكوا يحموج كى لمغياينول سے كام مخشى كى باربويا درميا لاب (حالي)

> آرہی ہے جاہ پوسف سے صدا دوست یاں تو سے میں اور بعالی بہت محمد محمد میں مجھ ہنجیاں ایام کی طرحہ گئی ہے یا شکیعیائی بہت

تى كىچى بىم بىرى كى كريا نى بىرت کمرد یا چپ وا قعاتِ د ہرسنے (عالي) دنیا کے ٹوخٹوں سے بیخ اسٹے تھے ہم اول آخ کورفتہ رفنہسب ہوگئے گوا را وموندو كيميس لمكول ملكول الخ كينبين كا ياب بمياتهم ي تبمير ہے جس کی مسرت وغم لے ہمنفو وہ نواب پی ہم 📆 يه بزم هے ب إل كوناه دسى ميں سے محرومى جو بڑھ کرخود افتائے إلحديس بينا أسى كاب (شاوعظيم آبادى) خموشی میں صیبت ا ور تھی سنگین ہوتی ہے ترب اےدل ترب اس سے دراکین ہوتی بح (شارعظیم آیادی) فلك كا وكر توكياب زيس كر هي نه رب اسنا دُعنطيماً بادي) ہم اپنی جال سے خرکہیں کے بھی ندرہے عجب معیا رہے اے مے پرستو بزم ساقی کا حبنين ہم رند شجعے تھے وہ اکثر یا رسما بھے سرشا وخلیم آبادی، پیکا رکر وشیموں سے کہد د دخزا ں کا بھی دورہے تنیمت قباك وامن كوانك توليس الرندموقع في دفوكا وشادعيم آبادى) منى مكابرت بنى تودرمياں سے ٹنی ما بتدائ خرب مانتها معلوم (مٹا وعظیم آبادی)

منا دن ایس ایمایا گیا بول

ابسی اک عرب جینے کا ندانداز آیا

دندگی جبو رُد بیجیا مراس باتا یا

دندگی جبو رُد بیجیا مراس باتا یا

آگیا تقا جو خوابات یں بی لینی تھی

تکھ کو حبت کا بی ذاہو و دنا ہوں قریب آیا

یہ دنیا ہا اے شادنا حق ندا بھو

ہراک بھے توابنی سی آخر کہ گا

دویس جس استال کی دھیں جباس تعاآذا دیول کا شہرہ

کرید کرفاک اس زمیں کی ہشاکے دیکھا تو دام لکلا

دشا عظیم آیادی)

ادد داشواری جو اتخاب حافر کیا گیاہے وہ خصوصیت کے ساتھ مخبف کہ دوار اور مختلف فراجوں کے نمونے ہیں ، ارد دفزل کی جدید کی ساتھ مخبف کہ دوار موہ فی ہے ہم نے جان ہوج کرانتی ہیں شال نہیں کیا۔ ییسل ہم سے مہت قریب ہے اور ہم کم یاز یادہ اس سے شنا ساا درمانوس ہیں۔ میکان ہم ستقد بین کو جری طرح بھو لے بیٹھے ہیں۔ اسلان بیستی تولیقیناً ایک انحطاطی میلا سے نمیکن اسلاف کے ان اکتسابات کو حرف خلط محد کر رقدی خان میں وال دینا جن کی روح ترج بی ہا رہے این حملی فی اور دراغی فرحات میں کا رفرا ہے۔ جن کی روح ترج بی ہا رہے این حملی اور دراغی فرحات میں کا رفرا ہے۔ ایک ایم ایک ایم ایم کا فرض ہے

نتی شل اسلافسم کارنا موں سے ایمل ہے گانہ ہے۔ ہم نے استوار کا جوانخار ہیج کھا ہے وہ ماصہ فویل بھا وراس کا مسل مقصد اوجوانو س میں یہ احساس ملک د ینا تغا کہ ہما رسے پیش روی ہے ہا رسے سے کہیں بیش بہا اور قابل قدّ میراث میوڈی ہے۔ ہم ا مرار کے ساتھ کہیں سے کہ کوئی اس وقت اچھامھور المجامعيّة ، الجهادنا يرواز يا فياشا عنبين موسكنا وبينك كد وه بوركان سعف كے اخترا علب فاتفے سے بورى واقعیت مذر كھتا ہو۔ ابن رشین جیے ا بل ذوق ولنظر نے بڑے شاع ہونے کے لئے جہا ساور سبت شرطیس شائی ہیں وہاں ایک شرط بہ سمی رکھی ہے کہ شاع کو برانے اسا تذہ سے کلام کا مہرّ حقد باد مون جا سيخ - سماس كرى شرط كوزياده مزم كرنا جاست بي . دومرس کے کلام کو یادر کھنا بیڑف سے بس کی بات نہیں ہے سکن جس کوشا وی بی تو ای يبت يمى منود عال كرناب اس كے لئے اتنا تو فرورى ب كرمنقدين كے كلام كا ذائد الد عدد كم اك باراس كى نظرت كذركيا بو . قديم ترين التغ سے كرموج د السل سے بيك تك كى الب شاع كا تصور بنيل كيا واسكناهس في شاعى يركوى الميازه الكي بواور يحيد اسالذه ك كلام كامطالعان كيابو-

ہواسٹھا راجی نیفل کے گئے ہیں ان کا موہوع من وعثق کے واد لے استہا ہے گئے ہیں ان کا موہوع من وعثق کے واد لے استہا ہے گئے استہا ہے ان کا فائدگی کے استہالی ہوں انسان کی فائدگی کے مختلف مقابل اور مسائل سے ہے۔ نیکٹس کی ادو دی کی مطالعہ کیا جائے آئے آئے ہیں خانص عشفتہ منا مراود ہی کم لمیں گے اور نئی زندگی کے مت شے اہم اور مجدو

میلانا شد دملالبات سی معلی بین اسار سعد باده بلت واتیس کے دعش بین انسانی نیات کائیک مطالب ہے اور وہ بھی خولی کا ایک نظری اور حمد تدخون ہیں انسانی نیات کا ایک نظری اور حمد تدخون ہیں انسانی دخون ہیں ۔ خوالی اور حمد تدخون ہیں ہوئی ہے کہ اس کا ہر شعر ایک سالم اور کیل تعور کا اظہاد کرسکتا ہے ، فرل کے بشخاری کا اجراد کرسکتا ہے ، فرل کے بشخاری نیدگی کے مخلف ما مارہ ور منابل کے ہودے بیل سیدھی اور ہے کلف ذبال میں اور میں اشارہ اور تنظیل کے ہودے بیل مخلف اصول ونظیات مرتب کے جاسکتے ہیں جو ایک دوسرے سے بیست میں مولی کے مواسل میں کامحد و وزنو بی ایک ما اور ذبال کی شاعری کا میں کامحد و وزنو بی کا ایک کا اور ذبال کی شاعری کی کی کو واصل نہیں ۔ یہ امتیان اور یشرف د نیا کی کی اور ذبال کی شاعری ہیں کی میں کو واصل نہیں ۔

یی اب ہم اپنے کواس قابل پانے ہیں کہ متعذمین کے مرتب کئے ہو ہے دہ اصول سے فطع نظر کرکے خود اپنے تجربے ا ورمطا سے کی بٹاہر عؤدکریں کہ وہ کونسی خصوصیات ہیں جزئزل کوئزل بٹاتی ہیں -

ا - فانف غزل کے نیے مزدری ہے کاس کا ہرستر ہجائے خودایک آناد ادر کمل اکائی ہوجو ایک پوری حذبائی یا فکری کا مُنات پر محیط ہو ۔ اسائذہ سے دیوان باہم پیوستہ نعنی قطعہ سنداشتا رسے خالی نہیں ہیں نیکن اول تو ان کی مٹالیں کم ہیں دوسرے ایسے استعاریں تا ٹیر کی وہ شدت نہیں آبانی حس کو تغزل کہتے ہیں اور جوا یک شعریں آجاتی ہے اگر وہ استعراد کا کا میاب ہندندہے ۔

دم) غزل کے نفلی معیٰ عورت یا مجوب کی بات کرنے کے میں - برسنتے سنتے ہورے کا ن اکتا گئے ہل لیکن یہ می عجیب بات سے کہ فزل ایک صنف سخن كي حيثيت سي حن زبافون ين رائع سولي ليني فارسي ا درار دوس ان یس روت وظاب وربرده یا کفتم کفلا مردی طرف را و اور براگرید غ ل سے بیٹیتراسٹاکواب کے حن وعثق کا متراد ت بیٹھنے کی عادت سی برگئی ہی للكن مطالع سے ابت ہوتا ہے ككى زمادىس كلى غزال تحى كے ساتھ موضوح کی ہیں دھوا بنت کو قایم نہیں رکھ سکی ہے ، غزل گوشفوا شروع ہی سے ذندكى محفقف امورده الككواشا رس قلم سندكرت رسي يس مذب ا ورتست فی سے دموز واسرار ، ماہدر لطبیعات سے حفائق ومعارف لفسیار انسانی کے نکات واشارات ، معاشرت ، تمدّن اور اخلاق کے اصول معللا كونساالساموهنوع بيعس برغزلمات سي استعارنه بلتة مول ولهذاهم كبر سكتين كرچول كه غزل كم الثعار منفردا ورغير سلسال و في إس يع سناع كوجاجية كدكائنات اورحيات انساني سيمتعكن مختلف حقايق اور مسائل کے بارے میں اہم اور بلیغ نظریات وا فکا راس جامعیت اور سم گیری كے ساتھ بيش كرے كد دہ عام بنى نوع انسان كے لئے قابل قبول ہول- اس كليت كے بغيرغ ل كے اشعارا على منوفے نبيس كيے جاسكتے.

اس) غزل کامعیاری شعردہ ہے جوایک جامع کلمہ کا حکم رکھتا ہو۔ اور س میں یہ قابلیت ہوکہ حافظہ پر بے ساختہ چڑھ جائے اور زہاں زدِ خاص وعام ہوکر مزبہ ہٹل یا کہا دت بن سکے ۔ دم) شاع ی کے نے عام طورت اور غزل کے بیے خصوصیت کے ساتھ الزمی ہے کہ جو ناشر یاذ ہی نقش یا نیا ل شعری ادا کیا جائے اس بین المیت اور سپائی ہوا در زبان اور اسلوب میں صدافت اور بے سافتگی اور اگر مجھی معنوں میں ایا جائے اوس میں بے تعلقی اور برینگی کی شان بائی جائے مجھے معنوں میں غزل سراوہ ہے س کے دل اور زبان دو نول میں ایک گھلاف کے گذاز، ایک سجندہ اور تین میلان نام میں و۔

ی عزل کے اشدار میں شائو کی انفرادیت فائم رسہنا چاہئے۔ گریہ فرور ہے کہ دور استحار میں مرور ہے کہ دور استحار میں ہے کہ خود کے انتہاں کے درنہ استحار میں دو خودی یا انا بنت کا احماس کے ہم ہونے ہا کہ دورنہ استحار میں دہ جامعیت نہ اسکے گی جو غزل کا طرة امتیاز ہے۔

(۲) غزل کی زبان کوساده سلیس اور عام فهم ہو ناچا ہیئے ۔ سیکن ر اقلیدس کے مقولات یا منطق کے قفا یا کی طرح سپاٹ اور بے کیف شہونا ہائے (۷) منقد مین احرار کرتے ہیں کرت سیات و استعادات اور دوسر توکلفات سے غزلیں احراز خروری ہی۔ ہم اس شرط کونہ صرف ففول بلکہ ناقابات میں بلکہ خود حیال میں بالیدگی اور رسائی کا امرکا ک بڑھ جا تاہے ہا یہ خروری ہے کہ جو ت بیمات واستعادات لائے جائیں وہ برحبۃ اور برمحل ہوں اوران سے کلام میں آور دکا احساس نہ بیدا ہونے پائے ۔ مسٹہ اور مرحواری مشہ بداور ستعادا ورستعاد مذکے درمیان ایک ناگزیر منا سبت اور مہواری

غزل كابومىيا رابى قائم كما كياب أكراس سرماني مات توارد و ا در فارسی غزل گوشا عود سے کلام میں ایسے اسٹوار کی نقدا دخاصی ہوگی جو تغزل کی وج سے عاری ہوں گے بہاسے اساتذہ نے بالخصوص متاخرین ے اکٹر تشبیبات وستوامات اور دوسرے صابع بدایع ہی کو عال شاع^ی سمحات . فارسی میں رود کی سے قانی کسا درارد وسی کی اور سراج سے دآغ ا دراميرك ممماً زنرين شعار كي غ كوب بي اليه اشار كبثرت من إس جو غول كى ميزان بريوت بمبل تكية - ادرساخرين كاكلام ٥ عنى صدى إس فلوص الرياس معوى كيفس ببره بدس كومم في تغرل س تجيركيا ہے اورسس کے بغیرنہ مرف یہ کو فول غزل نہیں سی بلک شاع ی کی کوئی صنف ا پہلیدائی فرما داہنیں کرسنی ایسے استعار سفی تخیل کی دلیل اوراس ا فسوسناک معقیقت کی علامت برن بس که زندگی اوراس کے فتی تخلیقات دولول ایس المخطاط اورفنا وشروع بوكياب يشرات فارسى كاكلام عدمنا يس بني كونا اس وقت برصف والول كوفواه مخواه كرال باركرنا بركا -اس ك مرف مناخرين سعوائے اردوليني ساه نفيرسے داغ او رائيرا دران كےمقلدوں مك اینا دائرة سخن محدود ركھیں كے ليكن منالسيش كرنے سے بيلے ايك بات ذ نبن شين كراد نياجا بتي بي، ده به كه أكر حديد اشعار نه توغز ل كي اليس **شراکط کوبورا کرتے ہیں اور نہمجوعی حیثیت سے فن شاءی ہی کے اجھے نے** بن ، پورجی چندا عقبارات سے ان کی ناریخی اہمیت مہنید مسلم دے گی سہ بیملی بات تو بی^ا ہے کہ غیرشتوری طور یہ _اسٹھار بھی اپنے دُور کی ^{لمحا} شرت کی پور

آئیند داری کرتے ہیں لینی یہ استواراس امرکا بھوت ہیں کدم وجہ معاشرت میانی اور فلوس سے ہا کی کے لئے اور اور ہوں کہ وہ ہے مایہ ہے سے این اور فلوس سے کام نے رہی ہے ۔
کئے اپنی ہے مائی کا ہرد، رکھیز کے لئے ریا اور فائش سے کام نے رہی ہے ۔
فل ہری کلفات کا فلد تاریخ بیں ہینیہ اس بات کی دلیل رفاہے کہ ذرد گی ہویا اس کے جمالیاتی اکتما بات دونوں کے باس کچھ باتی نہیں رہا ہے بس کو وہ فخر کے ساتھ اپنی دین بناکر بیش کرسکیں، دوسری بات جو آری ہی عنوان کی چیزے نہیں یہ ہے کہ اس قور زبان کی تربیت اور اس کے امرکان افلمار کی توسیع بیں بہت بڑا حصر اور وزبان کی تربیت اور اس کے امرکان افلمار کی توسیع بیں بہت بڑا حصر المیا ہے اگرائ می کر نہوتی ہے موسیت کے ساتھ دلیت ان محصوصیت کے اس تھ دلیت ان محصوصیت کے ساتھ دلیت ان محصوصیت کے ساتھ دلیت ان محصوصیت کے اس تھ دلیت ان محصوصیت کے اس تا تھ دلیت ان محصوصیت کے اس تا تا ہو کہ رکز ذر ہوتی کہ ہرقسم کے داخلی اور مساتھ داری دونوں میں موتی دونوں کی دونوں دونوں کی مرکز ذر ہوتی کہ ہرقسم کے داخلی اور مصابی سے جدد ہرا ہوتی کی برخال اب مثالیں ما خط ہوں۔
فارجی مضابین سے جدد ہرا ہوتی تی ۔ بہرحال اب مثالیس ما خط ہوں۔

جمنایں کل بہا کردب اس نے بال ماندھ ہم نے بھی لینے دل میں کیا کیا خیال ماندھ معمقی

کوئی سِحرے ہا ندحتاہے دکال کو وہ کا فرجو آ وے تو باز اربا ندھے

اس ابرمیں باؤں میں کہاں دختررزکو رہتی ہے مدام اب تو وہ بدذات کہیں اور

اب و وه بردات چین در احرأت ع

| | کا لیاں دینے بچے نام مرا لے ہے تم |
|----------------|--|
| (حِراَت) | ليجدمري فإه كحكل ماتي كالمكيلة تم |
| | گل برگر ترسیمه کے لگامیٹی ایک چوزیخ |
| (انشا) | لمبل ہانے زخم بحرکے کھرنڈ کیر |
| _ | کیا غضب تھا بھا ندادیوا رآ دھی رات کو |
| (انشا) | دهم سے میراکودنا اور وہ تنہارا اضطراب |
| | ووبید مربرہ إدے كاكلاب باش اس كے باقديں ہے |
| (شاه نعير) | دوبیٹ مُر برہے ادے کا گلاب باش اس کے باقدیں ہے نہ کیوں کرچکے ند کیوں کہ برسے فلک پہ کجی ذیب بدارا |
| | المانيحة كوجيرتى بب بكل اس ب گوٹ تامي كي |
| دشاه لفيئ | دان ابرے مکروں کو دب نگتے ہیں سینے سابھادد |
| , | خال ببشت لب شریب بیعسل کی تھی |
| اشالضيرا | روح فرم دلبث بن كرصبل كي محقى |
| | کل اس بچکے زخم رسید ول پس لی کیا |
| (زوق) | يرسى لبولكا كم شهيد درب س ل كيا |
| | دفن ہی جب جار شتے سرد جبری کے ترے |
| (ذوق) | بیشتر مهوناه بریدا واستجر کا وُر کا |
| | دشنام ہوئے وہ ترین ابرو ہرار دے |
| | مان و و كفشه نها منها ترشى أتامد |
| (زو ق) | |

| (دون) | سوال بوسد کوٹا لا جواب جین ابروسے برات عاشقاں برشلن آبواس کہتے ہیں |
|---------|---|
| 1000 | الدحب دل سے جلاسیندس ہو ڈاالکا |
| رزون) | مبلق گار ی راعنن نه روز ا السکا |
| (0->) | دفن جب فاک میں ہم سوختہ ساماں ہوں گے |
| (مۇتن) | فلس ماہی کے گل شع شبستاں ہوں گے |
| | بما داُجل جاره کوگر مفرت عبیلی |
| (مرمن) | ا فیعا د کریں گے تو کچھ ا نیما نہ کرنیگے |
| ,-, | نه جوزي مصرت يوسف في يال مجي خاندارا في |
| (غالب) | سبنيدي ديدة ليعقوب كي يعرقي تفي زنداك بير |
| • | ساكى دام شنيدن بن قدرياب كائي |
| (غالب) | مدعا عنفاب اپنے عالم کقریر کا |
| | د إن هر مُتِ بنياره جُو زبخير رسواتي |
| (غالب) | عدم کے ب و فاجر چاہے تبری بے فائی کا |
| • | ' نَعْشُ ازْبِ لَمْنَارْ بَاعِزْشْ رَقيب |
| (غالب) | بات طاؤس بيّ خامة افي مانك |
| - | سنب خارستوں ساتی رستیراندازه بھا |
| | تامچيط باده صورت فانه خميازه تما |
| د غالب، | |

اے بُری تونے جربہنی ہے سنبری انگیا آج آئی ہے نظر سونے کی جڑیا جھ کو د ناسخ *ب* سنگ عقما ق مى نبتاتو مرا ضبط يه ب منمرى قبركا يتحرستررا فشال بهوتا د ناسخی مراسيند اغ سجال كا (ناسخ) طلوع مبع محشرهاک ب ميرت كريان كا ند مبنو سیس می رکھا بخت نے ع یاں مجھ کو (نارسخ) طوق نے جیب دیا دسنت نے دامال محم کو ہی کی شب ہوئی روز قیامت سے دراز ر دانش د وش سے نیچے نہیں انرے کھی کیسودو^ت وحنت اليس ب فسان مرى رسوانى كا عاشق ذاربون اكتابهوي كا بإلأل زندال سے دنكلات سودائى كا رپئت دانش) داغ د ل بي بي ريالا له صحواتي كا تخنة بزعتن دل كميلا جرسن إرسي جعث مخة ايسے مرے قبطتے كرنشد ربركيا رانش

المن وغ ما الكوسينك بي كيازمتا ل بي كام منقل كا ر (انش) مس طرت آب ع بربادوں کی منڈلی آئی (رش*ک*) لوگ گھبراک یہ جلائے کہ ٹیٹری آئی يَقِرَا جِلا فلك يه نُبِّ فان حِنْك كا چوٹا ہے نیل گاؤ پہ کتا نفٹگ کا (دشک) ومسل کی شب رد یانگ کے اوم مثل جیتے سے وہ محلتے ہیں دخليل کس کے بہ دسٹِ لگاریں نے اکھاڑا ہے جھے حميمي كثا ندترا ينج مرمال بيها دخليل رنگ گندن سائمها را بعجب كمياسي أكر طوطی سبرہ خطسونے کی جرایا ہوجات (وزير) غيرسے سينه بسينه مهواے آب جهاتى برسان يبال لوث كيا (حکیم ضامن علی حلال) ميص جوائيز بي شاب التمالي كا (حكيم ضامن على علال) د لىس في اعارنباسول كىكيل كا ملخال اس کے اوّل کا ذرگر بنائیں گے طوق کلوسے فلتہ محشر مبائیں گے دتعتى

چھلاحصنور إكفى كا ديد بيج جي ول کے جہاز کا اسے سنگر بنائل گے نہیں مکن ہے سونا ہجریں نیندانہیں سکتی د اميرمنياتي) طلایه پیررام انکه بین طوق طلاق کا بدصیاں کیولول کی لائے تھے ندیمنیں اس نے (امیرمنیانی) آج ہوئے ہوئے ہیں ہولوں کے جمینے والے مراحی د ورسی آنی ہے زاہد ہوں جو مفل ہیں حب*یکالیں اپنی انھیں دخترر ز*کی یہ ڈوتی (امیرمینانی) اس فیم کے اشعار غول توایک طرف سرے سے شاع ی ہی کی قلمود سے خارج ہیں اوراس بات کی علامت ہیں کہ شاع کا تخیل بنجر ہو دیکا ہے اوراس کے باس کھھ کینے کو منہیں ہے ، حواہ مخواہ الفاظ کی رعایتوں اور دورا ذکار صنعوں سے مفرون آفرینی کی کوشش میں لگا ہواہے ، اس قیم کی شاءی نہ مرت شاع كم مراح موز تحقق كابترت بملكه اس بات كالمي شها دت ب کم ساسے موا شرتی نظام میں نساد بیدا ہو جاہے ا دراب اس کے بدلنے کی منديد ضرورت ہے .

ایسے اسٹارظاہرہ کہ وہ جادد اپنے اندر نہیں رکھتے جوہر صنف شاع کی عظمت کی پہلی شرط ہے اور جس کے بغیر تغزل کا نام لینا اس کے فا موس میں واغ لگا ناہے یفغلی سجاد ٹ صالح بدا ہے کے النزام اور جہاں کھے کہنے کے لئے نہود م وں زبروستی مجھے کہنے کی رائیگاں کوشش کے سواا تل قسم کی شاعری میں کچھ نہیں ہوتا۔ لیکن ان سے بھی ہم کم سے کم اُر کی جرت تو عامل ہی کرسکتے ہم اب ہم اپنی اس بحث کو تمیلی مہمیتت فیفے سے پہلے غزل کی بید انت پر ایک طائر اندنگاہ ڈالنا چاہتے ہیں.

معن تذکره فرنگارون کا کہنا ہے کہ فارسی ہیں سب سے پہلے جس نے شعر کہا وہ رود کی ہے لیکن فارسی شاءی کے لعین مورخوں کوا مرار ہے کہ ان شعر کہا وہ صفاریہ فاندان کا مثہور سلطان تعقیب میں لیٹ ہے ، کچھ لوگ عباس مروزی کو فارسی زبان کا پہلام ستندشا عربی لیٹ ہیں جس نے ہامون آرشید کی شان ہیں دہ قصیدہ سکھا جوآج تک مثبور ہے اسی طرح الوحفی سخدی ، قطان اور تعین دوسرے شعرار کو مثبور ہے اسی طرح الوحفی سخدی ، قطان اور تعین دوسرے شعرار کو بھی تذکرہ تولیوں نے فارسی کا پہلا شاع بتا یا ہے ۔

لیکن اول تو به سب رواتیں قیاسی اورا فواہی پی اورتا ریخی ا عتبار نہیں رکھتیں ، دوسرے یہ سمام شعراس زیائے کے میں حب کہ ایرانی شائسٹگی پر فاتح سخت ن کے ایرانی ایرانی شائسٹگی پر فاتح سخت ن کے افرات فالب آچکے تھے ادرا بران کی زبان اور بوب کی تقلید کا رنگ اس طح جڑھ گیا تفاکہ ان کے اپنے اصلی رنگ کی آثار کی کوئی علامت نہیں رہی تھی جن ناموں کو ابھی گنایا کیا ہے وہ زیا وہ مسلم ایران کے اولین شاع کے جاسکتے تھے ۔

میمچه مورخو س اور نقاد و س نے ذرا زیادہ فراخ دلی سے کام لینے کی کوشش کی بحاور ایوانی شاعری کا آغاز ظہور اسلام سے کھے ہی بہلے ساسا یوں کے دُورسی بتایا ہے لیکین ہم کوافوس کے ساتھ کہنا پڑتا ہے کہ

ہماں میں نسانی باتوں پرتین کرلیا گیا ہے اور تاریخی چھان بین سے باکل

کام نہیں لیا گیا ہے مثلاً دو لت شاہ سمر قندی جیسے سخن آما راورا فسانہ

ساز تذکرہ گاروں کے بیا بات کی بنیاد پر یہ حکم لگا دیا گیا کہ فارسی کا سبہ

بہلا شاع ساسانی نسل کا شہنشاہ بہرام یغم کا جو با بخریں صدی عیسوی کے

اواکل میں ہو اہے اور اساطرور و ایات میں بہرام گورکے لقب سے روشنا

ہے ۔ بہرام گور شاہنا میں کے مجو بُرٹرین حکم الوں میں سے ہے۔ تیخص

عیش کوسٹی کے ساتھ ساتھ بہادری اور جواں مردی کا بھی سوریا ہے ۔ سیر

اورشکا ریسینی دادیوں کو جو اُرکستا یداس سے بڑی تحقیستا ہوان

نیرماراا ور بیندار کے ساتھ ہے ساختہ ایک جملہ اس کے متح سے لکتا جوا کی مورد

معما بہوگیا :۔

ع : "منم اُ<u>ں بر</u>زیاں ومنم اُں شیر لیہ " ۱ **دماس کی مجوبہ دل آرام پئی نے ف**ی راً دوسرع موزوں کیا ہے عر: نام بہرام تما ا و پدرت بوحبلہ مط

نوٹ ما شادید عجم "کے مصنف فے د جانے کس بنیا د پراس دا قد کو بہرآم چوہیں۔ شوب کیا ہے جو ہر تر سے باغی ہوگیا تھا اور بعد کو ایک وص تک اس کے جانشین ضرد برویز کو پرلیٹان کرتا د ہا۔ مولاناشی نے شراعم حصہ چہارم میں دولوں مصری ں کو غلط درج کیا ہے اور نتیجہ یہ نکالاے کہ یہ مصرع حس طرح تو فی ہزدی کے تذکرہ میں درج ہیں ننرے زیادہ فرب ہیں اور پھریہ بھی کہنے ہیں جہرام گور کے چند موزوں کلما ت کوشاءی کا سنگ بنیا دنہیں کہرسکتے ہیں۔

ع - اممن بہرام گردوکینم بوجبلہ۔ توبھی بات بچے میں نہیں آئی۔ ہوسکتاہے کداعلی عرب کسی بنا رہر بہرام کویاس کے باپ کو'' بوجبلہ'' کے نقیب سے یاد کرنے رہے ہوں۔ نگرائیں حالت میں خود بہرام اس لقب کو باعث فخروا متیاز نہیں ہجے سکتا تھا۔

مشہورے کہ قصرشیریں کے کتبدیس پیشرکندہ تھا۔ ہڑریرا گبیبا ب انوشہ بزی جہاں رانگہباں دنوشہ بزی اس شرکوبی ایرانی شاءی کی اولیں مٹا لوں ایں شارکیا گیاہے۔ گریسب کمنی باتیں ہیں ایران کی شاءی آئی ہی قدیم ہے حتنی کداس کی مذہبی اور نیم مذہبی کما ہیں جن کے اوراق آج بڑی طبح منتشر طعے ہیں .

غ لَ ع بی لفظ ہے س کے معنی مجو ب کی یاتیں کرنے کے میں اور غزلیت ہا تنز ل بینی ایک خاص انداز کا باو قارا درسخیدہ گداز جوعنتی کی خاص بھا ہے۔ آبل وب کے نزدیک میں امھی شام ی کی مماز علامت ب لیکن شِاءی کی ایک مخصوص صنف کی دیشیت سے خون ع ب کی بداوار نہیں . بی بیشراک ا یران میں بیداہوئی وہیں اس کا بازار گرم ہوا اور وہی سے مفدوسان آكمرا دودس اس بے رواج بابا عرب كا مزاح شرح وتعفيل كى طرف مائل تعااور و بال ك سفرالك حيال كوكئي اسعارس بصلاكربيان كرائ ك خو گر مے میا بخد شاعی کی جومنفیں عرب میں مقبول ہوئیں وہ قصیدہ ا ورمرتيه بين يا چهر وزيه قلمات ، ايران كا مزاح ختصا رايند واقع بوا ہے، روزاول سے ابرانی شعروا دب میں جس کی قدیم نزین مثالیس مذہبی سمّا بو سكر مات واتوال بين ومزومنيل اوركنايه دا يجاز كاميلان عالب ريا- ابل ايران لفم و نردولو نسي مخفراوربليغ للفوظات كوزياده

کے حب ایران سلم ترکبے ذیرا قند ار اً یا نواس کے لئے تمدّت اوراور بری طرح زوال ہونے لگا بھر صیا کہ نوار تخ میں دستور رہا ہے مفوّح ا و م محکوم قوم نے فانح اور غالب قوم کی طرز معاشرت اس کی زبان اس کے الله اورانشار اس كه اساليب شعرة تن كى تقليد كونه مرف معلوت وقت بلكه ابنى آئذه فلان وبهد يم لئة ايك لازمى شرط بإيا اوراس تقليد كوفخ ومبلهات كى بات مجھنے ملاع ـ

مفوّح ہونے کے بعدایران کی زبان وہ ہوگئی حبں کوہم فارسی کہتے میں ادراس زبان س جو شاع ی رائح ہوئی اس کے اصول و اسا ایس و لى زبان سے أفذ كئے اور مبتر البيس اصاف سخن فے رواج بايا۔ جو ایام جا بمیت سے ع ب میں مانوس ومفول تھے قصیدہ اور مرتثیہ نے فاری شاعری میں بھی سے زیادہ ممماز حکد بائی بیکن محکوم ملک کا ممد ت مجی درا فنا نہیں ہوتا، وہ بڑی بوری کے سافہ فاتح قوم کے مددن کی امدر وفی ترکیب میں دافلی ہو جاتا ہے . ایران ووب کی مشتر کہ تاریخ ہمارے اِس منیال کی الميدكرةى بد بنوامد يك أوعرب النيائة ن كى ساليت كو برك بط قائم رکھالیکن بنوعباس کے دور تک آئے آئے اہران اسلام قبول کرکے تمدنی حیثیت سے سانے وب برهاگیا - دانسلطنت کا دننی سے بغدا دکو منتقل ہوناایک اریخی سرحدہ جواس امری یادگارے کے عرب اپنے والص تمدن کو تنگ مایه یا کر جمبور مرکبا که ایران کی قرنها قرن کی کماتی اور تکمری ہو نی تہذیب کے زندہ اور صائع عنا مرکو اسلامی اخوت کی تقریب سے تبول كرك اين تهذيب يس مذب كراء وليق عربى ك زماد يس محوا نشين وب كولني تمدّن كى كم ترى كااحداس مرجلا تعارجها بخربهت جلد معا شرت اور مكومت ك مختلف شعول إلى ايرا في منوف د فل بوك سط اور حباسیوں کے زمانے میں توابران کے رسوم وروایات سے سنے کے طریقے اور فلم وروایات سے سنے کے طریقے اور فلم ونش کے موب کی تہذیب کے اپنے خدوخال کا نشان تک باتی زراج ۔ کہا جاسکتا ہے کہ ایران کے آخری کا حدار فا ندان بنی سیاسیان نے بھرسے جنم میا اور مبتوعباس کہلا یا، آئے مسلم دنیا ہیں جو تمد کن وسیاست رائے ہا آرج اس کا بخربہ کیا جائے تواس کی ترکیب ہیں ایرانی عنا عرفالب ملیں گے۔

مناع کی بیں ایران نے عب شاع ی کے جلا اصنا ف اور تمام روایات واسالیب کو قبول توکر لیالیکن انہیں ہر وہ فناعت نہ کرسکا ، بہت عبلدات نے عب ہی کی شاع ی سے اور اسی کے تمام اصول و ضوا بلا کو للحوظ ر کھتے ہوئے اپنی زبان میں دوایی سفیں بیدا کر لیں جن کا وجود ع ب کی شاع ی میں نہیں تھا ، اور دولؤں نے جونام بائے وہ عوفی ہی زبان کے الفاظ ہیں جی شنوی اور غزل ، مثنوی کی بحث ہاں موضوع سے با ہر بے لیکن غزل کی شان نزول ہر ہم کو نظر والمناہ ہے۔

اکلی ہوتا ہے سن کی شاب اور تعلقات شبا ہے تذکرہ کے ہیں، عربی فاری تشہیب کے منوی حقی سناب اور تعلقات شبا ہے تذکرہ کے ہیں، عربی فاری اردو قصید ول کی تشہیب میں یا ترسن وحتی کے نکات سنتے ہیں۔ یا بہار کی نشا انگیزیوں کا ذکر ہوتا ہے یا شراب وساتی اور رقص وسرو دکی زندگی مخبش او موصیح مورو افزا باتیں ہوتی ہیں۔ لعد کو تشبیب میں اس تنوع کا دائر 10 وروسیم ہوگیا، اورا خلاق فلسفہ اور تصوف کے رموز واسرار تشبیب کے لاز می اجزام ہوگیا، اورا خلاق فلسفہ اور تصوف کے رموز واسرار تشبیب کے لاز می اجزام ہوگیا، اورا خلاق فلسفہ اور تصوف کے رموز واسرار تشبیب کے لاز می اجزام مول لعہ سنائی، ظہیر فاریا ہی۔ خات کی تسلیم کرنا ہوئے کا دسی قصائد کا مطالعہ کھیجے تو ہا ہے دعوے کی صحت کی تسلیم کرنا ہوئے گا۔

غزل کے سے ایران کواشار ہ توعرب کے قصائد سے ملا المکین اس کے سے زبین پہلے سے شارتی ایران کو ایران عرب کی تلوار کا و ہا بان چکا تھا۔ اور اس کی ظاہری بود و باش اور فکر وگفتا رہی تازہ وار دفاتوں کی لائی ہوئی تہذیب سے نزات اپنانفش جا بھے تصحن سے اہل ایران زائہ قبل تا یخ سے نفرت کرتے جلے آئے تھے اسی لئے کہ یہ آریائی اور سماطیقی لوگوں کانسلی اختلاف تھا ، لیکن اسلام قبول کرنے کے بعد بھی اس روایت قفی کی یا دابراینوں کے دل سے گئی نہیں تھے جس کو مغلوب ہوئے ایمی ذیا دہ دن نہیں گذرہ سے تھے ۔ شماع یہ مرادا ور مہینت دونوں میں عرب کی تقلید ہونے لگی تھی ۔ گرائی ایران کے کا فرلیں ان راگوں کے ارتعاشات گوئے رہے تھے جن کو ہا تبد اور نگیسا بھی شاع اور مطرب کا بھی تھے یہ مرقانی وصف کی لذت ابھی اہل اور نگیسا بھی شاع اور مطرب کا بھی تھے یہ خسر آئی وصف کی لذت ابھی اہل وطن کے دلوں سے محونہ میں ہوئی تھی یہ خس مورخوں نے غزل کی بنیاد

انبي رمش گرون كفرول كوقرار ديائد - يه غلط تبيس ب - بم كومولانا في کی را کے سے انفاق نہیں ۔ ار بداور نکیسا وغیرہ محصٰ مننی نہ تھے وہ شاع بھی تھے۔ با ربد کے ترانے محض توسیقی کے بول ناتھ و ہسٹر بھی تھے ۔عوتی بڑو کی سند بریہ بان لینا تاریخی تنقید کی شان کے خلاٹ ہے کہ اُن اسٹعاریا گال^{اں} س" وزن قافیہ اور لوازم شاعی نہیں ہا ابس مجما یا تو تعصب ہے یا اسی بھی بھیرت کی کی مرف اس ائے کہ اب ہم وبی زبان کے علم العروض سے ما نوس بہیں اور عرب کی شاع ی کے اوزان و بحورسے ہائے کان زیادہ آشنا ہیں بہم کو بیق ہرگز نہیں بینجیا کہ یکم لگا دیں کہ اسلام مے تسلط سے بہلا مرا میں شاع ی زیمی یا اگریمی کھی تووز ن فا نیدا ور دوسرے لوازم شاع ی کے ا عتباریے ناقص بھی ،ایران کی فانص شائری میں وزن یا ہنگ ڈیخو**ں کرنا ہا**ر علم کی کمی اور سہا سے سامھے کے قصور کی دلیل ہے۔ ہم ایسے عرب پرست دوستوں کو یا دادلانا چاہیے ہ*یں کہ طہور اسلام سے بہت پیلے ابرا*نی زبان میں قافیہ اوررد دونوں کے مط خالص ملی الفاظ ملتے ہیں ۔ فافیہ کے لئے ''بسا وند'' اورر دلیف کے لئے ' مردارہ' کی صطلاحیں اس امر کی دلیل ہیں کہ اہل ایران شاعری کے میاد یا ت سے اچھی طرح وا تف تھے۔ پھر باریدا ور کیسا سے بہت پہلے ایران میں ایک صنف رائج اور مقبول عوام تھی جو میک و قت شا وی بھی تقی اور موقعی بھی ،اس منف کو چامہ 'کہتے تھے جوعزل سے بڑی مناسبت اورمشابہت کمتی سے - جامر کے لئے کسی خاص علی استور آدیات اوانہ جہارت کی فرورت نہ تھی۔ شمرون مع دورا دنی استیو س عرار گرانی میں خلاف دس رکھنے والے مرد

ا ورعورتین * جامه کمهلتی تقیل اوراکتریین موقع پر یه استفار فی البَدیم موزو كرائ جاتے تھے . في البديد شعركيف بس ايران كوءوب سے كم جهادت كال نعتی یورٹوں کے کچے ہوئے ' چامہ'' زیادہ دلکش اورئیندیدہ ہوتے تھے۔ اوراق باربندكے مطابعے سے معلوم ہوتا ہے كمايران وب سے كم مها ل نواز ا درغ یب بر ورنهای تھا ،شہروں کو لو کنا رے رکھنے قصیات ور دیمات ہیں بھی عام دستوریه تھاکیجب کوئی جنبی مسافر آگریناہ جا ہتا اور دہمان ہوتا تو میر بان کے کر کی عورتیں اس کو آگراد جامہ استانیں اوراس کی تھکن اور عربت کے احساس کود ورکرنے کی کوشش کرتیں ببتیوں کا یہ دستور بڑے بڑے یا رساؤ سم لئے ایک تقل آز ایش تھا . نر جانے گننے جانے پہلے کے ہوئے لوگ مسافرو س کے معبیں بَدِ ل کرمرف اس لئے کسی کے و ہاں جاکرہاں ہونے کہ گھر کی کسی د اُکش آوا زمین و اسم انکاشواس بین به استفار بری متانت اورسوز و گدازی وصنين كات جاتے تھے ساسانی فاندان كے حكراك بہرام بخم البرام كوركا ذكراس سے يہلے چكا ہے وہ خود شاعر ما ہو يا زرم ہو تيكن سفوا ورسيقى دونون كا قدردان اورسر برست تقا اس كا ميعمول تفاكداكثر راتوك بر دلیی کا تعیس بُدل کرستبرسے بہت دورمضا بات میں کل جا تا تھا اورا بنی رحمیت کے کسی ندکسی فردکے وہاں صرف اس سے جہان ہوتا تھا کہ مگر کی خوش کو اعور تو کے منے سے جا مرسن سکے ، کون کبرسکتاب کہ بنوعباس کے مشہو دامیرا لموساین ا ورالف لدلد کی بدولت داستانی مقبولیت رکھنے والے بارون الرسید نے بد دستورببرآم گورسےنہاں سیکھا تھا۔

مختفری کی فارسی نز ل آگرچاپی موجوده مهیست ا درمہیّت کے محاظست عربی شاعری کی قلم ہے لیکن اس کے لئے ا ہرا ن میں زمین ٹیارتھی اوراش کی نشو و نماکے لئے تواریخی اورنفیا تی اسہاب پیلے سے نہیاتھے۔

نول کے بارے میں اٹنا کھے کہ دیجنے کے بعداب ہم بھرایک مرتب اپ املی نقطة نظركا اعاده كرناجا بتقايي شاعى كالملى خميرتغز لمعنى واخلى ياا ندرونى تحرك با درام رشاءى كوالهام يادونوات سروش كها جاسكتاب لواسى اعتبارے شاءی کی کوئی صنف نشاءی رسیتے ہوسے اس مرکزی عنصرسے ب ماری منهی برت محتی و فارسی اورار دوشاع ی کی دوا بم ترمین صنفی استی قصده ا ور منتن ی کوسامنے رکھنے قصیدوں اور منتولیاں کے دہی استحارز با س زد بوے بیں یانیاں زد ہونے کی صلاحیت رکھتے ہیں جن میں کچھ غزل کا اندازہ بحلتاہے۔ نہ صرف تشبیب ہے ہشمار بلکہ درمیان قصیدے سے بھی بہت سے استمار اہل ذوق کو یا دہوںگے اور اگر ٹور کیا جائے توان میں وہ بیفیتیں انتھالیں كى حن كويم غزل كيساته مشروط وتحفوص كرت آئي بي - فارسى بيس سنائى -ا نورتی ،سودتی ، خاقانی ، تونی ، غالب ا ورار د ویس سودات سے کریزیز ایجنوی ك كے قصيدوں كے نه جانے كتنے اسٹى راس وقت يادار بي بي جواگر خرب المثل ہو نهي گئے إي تو موسكة إن اور يسب ليفاندرغزل كي الركفة إس يى مال مثنويوں كاستاركاب -سناتى عطار ، روى ، فردر كي . جاتى نظائى ، مُجَوْتى -بيدل اور غالب كي فارسي مثنو يون سم جواشعار حافظ مين محفوظ جو يك يس وه دہی ہیں جوغز ل کے استا رست بحربورمشا بہت رکھتے ہیں ۔ الدووی دکنی سفوا مر

سے کے کولؤاب مرزاشوق کک کی مثنو پاٹ کے جواشھار بے ساختہ یا دہو جاتے ہیں وہ تغزل کی شان رکھتے ہیں طوالت کے خیال سے ہم اب مثالیں پیش کرنا ہمیں چاہتے ، لیکن ہڑ صفے دالوں سے ہماری درخواست ہے کہ اگر ان کو برمحل اشعار یا د فاکست ہوئ کردائی فاکست ہوئے وہ فارسی اور اردد کے جیدہ قصائدا ورمثنو بات کی ورق کردائی کی زحمت الحاکی اور ان اشار پر فائر نگاہ ڈالیس جو ہے طرح دلوں کو کھینے کی زحمت الحاکی اور ان اشار پر فائر نگاہ ڈالیس جو ہے طرح دلوں کو کھینے ہیں اور اس قابل ہیں کہ یا در کھے جائیں۔ یہ ہانے دعوے کی تصدیق با تردید کی بہترین صورت ہوگی۔

محسن اورشكاري

فنكارى ايك فكرياتى و Jdeological Activity فنكارى ايك ہے جو انسان کے احتماعی حذبات اور دنیا لات کی نمائندگی کرتی ہے . پوچھا جاسکتا ہے کہ اس اعتبارے فنکاری اورانسان کے اجماعی مٹور کے دومرے مظاہر کے درسیان کمبا فرق ہے ؟ فن کاری حقیقت کہا کی مخصوص تحیلی بیکروٹ کر پیرے يبداكر تى ب، ليكن يه بيدائش وديدميكانيكى يا اصطرارى نهي موتى جياكد بعن ادان مادّه پرست إيندموك عال سطى واقيت ك شيداني سيم موت بي -فنكارى ايك بيجيده حدلياتى تخليقى عمل ك ذرائيه وافعى يا خارجى حقيفت كونيا جنم دنيى ع وه حال كوازمرنواس طح تشكيل دسي عداسيس ايك زياده فوش اسداد مباركت متقبل كى جعلك بمكول جاس اور بم زندكى كوسرتا سرمذاب به كرشكست خوردگی، سیمانی اور فراریت کی طرف ند مائل بول مبلکه بهای اندر به احساس بمیداموجات که ماری موجوده زندگی بی جوفرا بیاب اور الجمنیس بی وه بها رى بى يعنى بها رى بهيئت احتماعى كى بيداكى بوئى بير ا دربم بيئت احتارى ا وماس کے متام اوار ول کوبدل کرا ن خرابیوں کو دور کرسکتے ہیں اورایک

ایسامسنقبل تبارکرسختیس جو ماخی اور حال دو نوں سے ذیا دہ خوش گوا داؤی با خاعت اورد و نوں سے ذیا دہمیل ہو۔

فنكارايك فردمهوتا به اورفنكاري ليقينا ايك داعدا ورمنغرة خضيت كي مخلیق سونی ب، اس شخصیت کی تام انفواد ی خصوصیات فنکاری کی ترکیب يس داخل بهوني بي - فنكار لا كهاني ز كله ا ورماحول كي مخلوق بهي حب إيم ترتبه اس کا ایک کردار بن کیا اوراس نے ایک منقل اِ کائی کی صورت احتار کرلی توہی کی ٹما متخصی خصوصیات اس کے جلرحبانی ا ور ذہنی حرکات وسکنا ت بیں برویے کاراً بَس کی - إ ں اگرفنکا دحا کے کر دار کا ما لک ہے ا در کھری شخصیت رکھتا ہ تواس کے اخراعات اور زمانے کے سیلانات اور مطالبات کے درمیا ل کوئی تعما دم یانفاق زبهوگا،ا وداگر و ه کوئی منح شده کرداریا بگر ی مهوئی شخصت ہے تو وہ بور کھے برد اکرے گا وہ حیات کی معنی ہیںت احباعی کے کام نہیں اسکتا۔ بكد عام بى فوع انسان كى فلاح وبهو دك من مضرنابت موكا - مين يديمى مسلم ب كشخصيتول كوبكا ر نى فى دىمد دارى عام طورست فلطمعاشرتى نظام بر عامد سوتي ب- فلط معاشرتى نظام سے مراد و ه نظام سے جواين مقدر ا ورا بنی غایت کی تحمیل کرچکا ہوا ور اپنی میعاد سے آگے اپنے کو قائم رکھنے کی زبردسنی کوشش کرد إبواب اگرکوئی شخصیت اسی بیدا برگئ جوابنے دُ در کی تمام رحبتی ا ور شخر ببی قولتر س بر قالو با گئی اوران سے بلندو بالا مو کر زمانه برا پنا نقش جاسی تو وہ اپنے کو بھی مطراٹرات سے بچالیتی ہے اورسمینت جہائی کے کئے تر فی کی ترکید کاسبب بنی ہے ۔ ایسی ہی تخصیس اینے اینے دور سے

نیکن انسان محض ایک مجود اورب تعلق فرد نهیں ہے۔ وہ جماعت کا ایک رکن بھی ہے بلکہ یہ کہنا زیا دہ مجمح ہوگا کہ ہر فردے اندر جماعت ہوجہ دا ور کار فرما ہوتی ہے۔ ہرانسا ن ایک فاص ہمیت ہتا تل اور ایک فاص وُ در سِیدت کی کوئن ہوتا ہے اور دولوں کے اثرات و میلانات اس کے جسم اور فرہن کی تشکیل اور آئی کے کر دارکی ترکیب ہیں د خل ہوتے ہیں ، فرد جماعت بین اور جماعت فرد ہیں. اقبا کے نشا ہدائی نکتے کو سمجھ کر کہا تھا ہ۔

فرد تا الدرج عت كم شود قطرة وسعت طلب قلزم شود

فرد جاعت بین فنانہیں ہوتا بلکہ باتی رسما ہے ور ندوہ جاعت کی نی تربیت و کھیں میں کوئی صرفہیں اپنی فطوہ والی مختی میں کوئی صرفہیں اپنی فطوہ والی سخعیت کو بر قراد رکھتا ہے ، موج دریا سے باہر ہمال وحقیقت ہو جاتی ہے مکین دریا میں رہینے ہوئے ہے ہرمین اپنی فردیت کو قائم رکھتی ہے سسے وریا کی عظمت اور اس کے شکو سیں اضافہ ہوتا ہی ۔

یسب کچھ ہے مگرسو تقیقوں کی ایک حفیقت یہ ہے کہ انسان جماعت لیند اور حیاعت آفرین حالورہے ، جب سے اس نے اومیت کارنگ وروپ پایا وہ احتماعی رہا اور کپنے احتماعی نظام کوروز مروز زیادہ وسیع زیادہ تھے کم اور تریا دہ مہذب بناتا رہا انسان جو کچھ کرتا ہی اس میں شوری یا غیرشوری طور برایک

احماعی میلان یا غایت عایا ب یا برشیده مرور موتی بدا گرالیا بنیس ب قواس کی ہرحرکت ساقط الا متبارہے ، انہان اور دوسرے جانزروں میں سی فرق ہے ، نن کا ری بس بھی ہیں یہ فرق مے گا ،انسان کے درجے سے بنچ بھی معض **حان**ور میں جوجابینی اصطراری مور میرفشکار میں *لیکن این* کی فن کاری مرف ذاتی مزورت ورمفاد برسنی ب وه جو می کرتے ہیں اپنی فوری فرورت سے مجبور ہوکرا وراپنیسل کی بھا اور فلاح کے لئے کرتے ہیں۔ برخلاف اس کے النما ن کی فن کاریاں اس کی ذاتی مسرت اور راحت کابھی سبب ہوتی جی اور لوری جماعت بلکداکٹر تمام بنی نوع النما ^ک کی تر تی تہذیب میں معری مدد کا رثا بت ہوتی ہ ماركش اوراس كے ہم حنيا لو س كا يدتسور نبهت ميج سے كدايك هارجي دمنيا كى عملى تشكيل وتخليق ايك غيراميانى ب جان عالم عنا صركوحسب مراد صورت دينا اوراس میں نئی زندگی بیداکرنااس بات کا شوت ہے بدانسان نوع حیوانی کا کا ایک ذی ا دا ده ارتقائی رکن بری وه جوانا شعب ایک بسی محلوق سے عس کی محنیک یہ ہے کہ نمام بنی نوع انسان کے ساتھ ولیہا ہی برآا وَکیا جائے مبیاکہ ڈواپنی ذا سے ساتھ ، اورا پی مرور تول کی طرح اپنے مّام ہم منبوں کی ضرور تو س کارفیقانہ احساس رکھاجائے، پرمٹرنے کی اور مخلوق کو حال نہیں۔ اوراگرا نسان کوارثر ف المحندِ قات كها ماسكما بي تواسى بنا ربر- دينايس ادربهت سے ما يوربي مشلاً شهد کی محصیاں ، شنے ، دیمک اور معزا در حربی بیا میزه جو کافی تحلیقی یا تعمیری قابلیت اپنے اندر رکھنے ہیں اور ضرورت کے وقت بے ساخت اس سے كام ينه بين وه چيمته، ديموال ورگونسك اليي فن كارا ندخوش بهلو يي كساتد

بناتے ہیں کہ انسان ان کی فقل ہی نہیں اٹادسکٹا ۔ لیکن یہ او نے اور ہے سے مبا لأرجِرَكِهِ كريتَے بيّل اپنى ذا تى يازيادہ سے زيادہ اپنى اولادكى فورى خورك کور فیے کریے ہے کرتے ہیں ، ان کی کوششیں یک طرف ہوتی ہیں ۔ النمائ کے مساعی احتماعی تدر کتے ہوئے ہوتے ہیں - جو انات ہو کھے کرتے ہیں اپنی قدرتی جہانی مزور توس کے تقاضوں سے مجبور بہو کر کرنے ہیں اورانسان یعنی مہذب انسان اپی جمانی مرورتوں سے آزاد ہوکر تخلیقی من کی طرف متوجہ ہوتا ہے دہ اپنی مبترمی تحنیق اس وقت کرسکتا ہے حب کداس کی اونی حیوا فی مرورنیں اسو دہ ہو یکی ہوں اور وہ ان کے نژو دات سے فراغت یا جِکا م و، غِرانسا فی مخلوفات اپنی اپنی و اتو*ں میں کھو*تی ہوتی ہیں وہ زیا رہ سے زیا ده ۱ بنے کو بھرسے بہد اکرسکٹی ہیں واورانسا ن سائر کا کٹاٹ کو بھرسے بيدا كرسكتاب، دوسرت جانورول كي تخليقي كوششين ان كىجماني فوستول اور خرورآوں سے ہراہ راسٹ متعلق ہوتی ہیں بنی وہ اپنے فطری مطالبات كے غلام ہوتے ہيں برطون اس كے انسان ابن تخليقات كا يوسے احماس و فكراور كمل أذادى كے ساتھ سامنا كرسكنا ہى اوران برنگاہ بازگشت دال سكتًا ہے جو خو داني حجمدُ ايک نئ تخليقي تركت ہے . جابؤر مرث ابني نوع كي مرزر كوايني تخليقات كأيميا مد سناتي بين ، النمان براؤرة كى ضرورت كے مطابق اور ہروقت ہر موقع برمومنوع کے اعتبارے نئے بہانے جہایا ایجا د کرسکتا ہے۔ دوسر سے حیوانات کی فنی تخلیق میں جوسن ملتاہے وہ فهطواری طور براس کی تركميب َيں داخل ہوتاہے ،انسا ن كواس كا نہ مرنسٹور بلك درك مى سوا

ہے اور وہ اپنے ادا دے اور اپنی توت سے اس من کو اور زیا دہ میں وہمیل بناسکتا ہے ، انسان کی فنکاری مدمرت لیک منووض چن کا انہا دہوتی ہی۔ بلکھن کے امذر وتی ناموس کے مطابق خوب سے خوب ترکی میچوا ور اسے پانے کا نام انسانی لغت میں فنکاری ہی۔

حسن سے وجو دا وراس کی اثرا فرینی سے آج تک کوئی الکاربہیں کرسکا ہی لیکن بیسن ہے کیا ،اس سوال نے بڑے بڑے اہل فکر دلبھیرت کوحیران رکھا م مشهوراً فاق سائتندان اورنظرية ارتفاكامبتغ دارون موركى دم كاراز نسبھ سکا مورکی دم براس قرینے کے ساتھ کل کاریا س کیوں ہوتی ہیں ہا سوال نے ڈاون کی عفل کو میرس ڈال رک تھا دہ زندگی کے سرمظہر کو جہدالبقا قدرتی انتخاب ا در بفلت اصلاح کی روشنی سی محصل جا بتنا منا . لیکن محص حیاتیاتی مقصد کے ماتحت سن می فرمید یا اہنگ کی نادیل بنیں کی جاسکتی ، مورکی و میں اس توازن اور تناسب كساته خطوط والوان كالترام دبهوتاتو بمي حيانياتي غرض معنى نسل كى افرائش اوراس كى بقا كامقصد تولوراً بى بوتا رسمًا . قدرت اب تخلیقی نظام بیس بیجالیاتی اسادب کیول اوظ رکھا ؟ اس کا جواب بار اس نہیں ہے۔ اوقتیکہ ہم یہ دسمیم مرسی کہ قدرت کے اندر وہ آ ہنگ طبیعی وربرموج دب جي من مهتم بن رخ بن من مرف النماني بلكر ميواني اور ساماتي اوربه طاهر ب مان جا د اتى د نيا بهي ايك جالياتى رخ ركمتى به تجاكبير يكى زند كى كى قوت ہے وہاں بیس بھی موجود ہے اور زندگی کی بقا اور فروغ کا صامن ہے . منقد مین سے لے کرآئ تک لوگوس کو بالا وجد ایک فیراد فی چیز تھے سے

بين ا ورج چزك سرنسرانساني د مناكي بيدا دارب اس كوخوا و كؤاه أيك داد لوك سے منوب کرتے ہے ہیں ،اس ما درایت نے مس کوآیک قدیمی (کا مدہ مکسول 400) شكل بناكر ركه دياب، افلا لوك فيحقيقت ، خراورس كى ساكان تقيم كرك ايك ء معة يك دنيا كومبهوت وكلها ليكين وه خو ديل ي مجعب بين تھا۔اگر ہم يؤر سے مطا كريس تواس كے بيان سے زيادہ اس كے معن وقت كے سكون سے بتر خيات که وه اپنے نظریۃ تصورات کی وجے اپنے نظام فکریں بہت سے تنافضات محسوس كرتاب عبن كے بايد سي كى اس كوائى عدم وضاحت كا احساس تھا. اس نے عالم مثال یا عالم تصورات میں بنا ہے رکھی تعی - یا اِس عالم احسام سے ابرایک عالم بے جہال ہر شے کا ایک ازلی قیموریا تنون موجود ہے۔ عالم موجود كى برشف اينف تعوركى ايك ناقع نقل موتى بى - بهران تعورات سى بلند اورسب براها طركة بهوت تصورات كاتصوره ياتفورا علي جسن اورخيرا ورحقيقت استصوراكلي كتين مختلف ومخ ببس جوعالم احساميس الگ الگ یا سے ماتے ہیں۔ افلا فون کے انداز سے معلم ہو تاہے کہ وہ اپنے مرشد سقاط کی طبیعس کوحقیقت ا در حیر کے انخت تصور کرتا تھا ،اس جگہ ایک بات یادر کھنے کے قابل ہے۔ ہم سقراط اورا فلاطون اوران کے تعبین کے نظریہ تفورات ہے ، ج ہرگزا تغاق نہیں کرسکتے ۔ لیکن ان لوگوں کے بعض متّغرق اتوال ایسے ہیں جو حقیقت مے راستے کی طرف استارہ کرتے ہیں اور خبس أج مى بالمليم كالغيربال روسكة - مثلاً حُس كيارك يس سقراط کے دواقی ال ہیں ایک تو یہ ہے کھن وہ چیزہے جو لوگوں سو اچھی

معلوم ہو، دوسرایہ ہے کوئن اس چیز کا نام ہے جو کمی نوض کو لور اکرے اور غوض سے مرادعلی مفا د بڑائ ہم چیرت کرسکتے ہیں کوجس مفکرنے حیات اور کا تنات کے سائے نظام کی بنیا دیا تہ ہا ورعلی دینا سے الگ تصورات ہے رکھی ہو وہ حن کا ابسا افادی نظریہ کیسے میٹی کرسکا۔

· بعد کے اشرا تیوں اور صوفیوں نے اس تصور یا عالم مثال کے نظریہ کو ا ور زیا ده وسعت دی اور مرترتی یا خته زبان کے بڑے مٹرے مٹر نے مثماء وں آور مفکروں نے اس سارلی منیا دیررنگ برنگ کی نازک اور دلید برعارتیں تیارکیں ان لوگول نے لافانی من ، از بی من ، لاہوتی من جس طل جس حقیقی وعیرہ جیسے بت نراشے جن کے آگے سرحو کانے والوں کی آج بھی کمی نہیں بحبیس نے محسن كوحقيقت اورحفيقت كوسن تبايا اوراسى كاظهار كوشاعى كهاء بتيدل بھی صن حقیقب کے قائل ہل ہی تھن ا درحقیقت کو ایک سیھتے ہیں ا ور ہروقت اور برعكدا سے سامنے موجود مانتے بين اوركيتے بين كداس كي تيجو زكرنا بى اس كو پانا ہے جن سے اس براسرارتصورنے فکر واحساس کی دینامیں بڑی بڑی نزاکتیں بیداکیں اوراس کی ہولت شاع ی اوردوسرے فو**ن لی**سف کے ا بسے نامّا بل فراموش منونے وجو دمیں آئے جن کی تواریخی قدر مہیشہ سلم رہے گی اسى سلسلە مېرخىس مىورت اوترىئى يى جىن حنيال اوتيىن عمل جىن مجا زا ورتىين حقیقت سےمعلق فلسفه، تصوف اورشاءی فراری بری موشکا فیال کی جن کی امزی تان روماینت کاوه دلستان مع جر مجازا در حقیقت جهم ا**ور دوح ،مو**ت ا ورسنی کے درمیان کوئی دوئی نہیں محوس کرتا اور میں کی مبتر مین مثال نیسو

کے اوا وزمیں انگریزی مصوروں اور شاع وں کی وہ جماعت ہے ہو بیش رفائنلی اون (Pre-Raphaelite Brotherhood) تام سے مشهورسے ، ان لوگوں کا دعویٰ یہ ہے کہ صورت معنی ہے عنی صورت ،حقیقت مجازیے ، مجا زحقیقت ، دوئی کا احداس ہماری ، فکر نظر کا قصو رہے ۔ بدنظ بہ جديد تحبس ذہن كے لئے سٹايد ناق بل قبول مدہوتا اگر چيے ہوسے طور براس كى ا ندرونی تر میبیس ما ورائیت یاتصورت کی ایک مرکزی بسرکار فرمانه بهونی تحسن کی ا دّی مبلیت ا دراس کی افادی غایت کو ہمائے فنکاروں اور کی پنو س نے باعل نظرا ندازکر دیا اوحِسن کوایک یخبرمادّی اوراً بدی د نیاسے منبوب کرکےایک سيماني منود بنا والا اوربهمن كالمبترس موا وزدياميزوب بوكرره كئ - اس. ما وراً في روما ينت سه بهاري فكر ولبعيرت اور اسلوب اظهار مي مبنى وسعت او نحصار بیدا ہوا ہے اس کا اعراف کرتے ہتے ہیں کہنا بڑتا ہے کوسن کی تلاش میں بم آج تک بہلے اور مشک مور بین عالا لک سمجھنے کے لئے زیادہ گرائی میں جانے كى مزورت نهيس كغُن كاكوني اذلى مؤنه ياكوني جامع اورمانع تصورايك سقاد ياسطعًى منالط ب، يراحساس بيدل جيه تصدر برست كربعي نقار أرمي وه إس كااظهار مرسے فرمیا فریں الفاظ میں كرنا ہے۔

> نز / نمتها ست در ، نؤش مینا خانهٔ عسرت نزه برهم مزن تانشکنی رنگ تماشا را

سہتعارات کا بردہ ہٹمانے کے بعداشار ٹائٹر کاسادہ مطلب یہ ہے کانسانی حسرت بعنی انسان کی مزدرت اورمطابے سے الگیسن کی نزاکتوں کا وجو دنہیں ا در پلکسیجھیکا نے ، رنگ تماشا فنا ہوسکتا ہے بینی دنگ تماشا کا وجو د وعدم صاحب تماشا کے ساتھ والسبتہ ہی۔

حن یاعش یا شام ی بارے میں ہمایے اسلات نے لینے زمانے اور مالو اوں بنی قوت فکرے مطابق لطیف اور نازک خیالات کا ایک ذخرہ ہمایے لئے مجھوڈا ہے جیے بغیر جو ل کا تول قبول کئے ہوئے تھی ہم اپنے دور کی شکیل اور تحتین میں صغرب کرسکتے ہیں انگلے وقتوں کے افکار و نظریات سے ہمین جس قدر تھی ہمآلات ہو لیکن ان کوسا منے رکھے بغیر ہما را کا مہنیں جل سکتا نظر افکار و نظریات کی شخلین کے واسطے ہمیں اپنے آبار واحبرا دکے تحلیقی بکتسابات سے ہمتقرار اور ہم تا ایک کرنا ہے ۔ یہ دوسری بات ہے کہ نظر دکر کی طرور تول اور تقاصوں کے مطابق ہما سے نظری ہو اور ہما ہے برزگوں کے نشاخ کے درمیان مشرق اور ہما کے فرق ہو۔

مال سے نشائج اور ہما سے برزگوں کے نشاخ کے درمیان مشرق اور ہم کی جو تی ہو۔

قبل اس کے کوعو ما فرکر ممانا ان کی شخریں جس اور فرکاری کی جو تی ہو۔

قبل اس کے کوعر ما فرکے مہلانات کی روٹنی میں جن اور فنکاری کی ہائے۔ کک بہنچنے کی کوشش کی جائے جی چا ہما ہے کہ ہمائے مبنی روؤں نے اپنی اپنی ندت فکر و بسیرت کے مطالق جو کمچھ بھی اور کہا ہے اس پر بھی ایک نظر ڈال لی جائخ اس لئے کہ اگلے زیانے کے خیالات میں بہیں پوری حقیقت تو نہیں لیکن حقیقت کے مجھہ مبہولی جائیں گے اور ان سے ہم زندگی کی نئی سمتوں میں آگے بڑھنے کے لئے اشارے بائیں گے۔

انگریزی کامنہورشا وشیکے جس کا مارکش تک قائل تھا۔ کہتا ہے "عشق ادرُّس ا درمسرت کے لئے نہ تغیّر ہے نہوت، یہ تومرت ہم ہیں جوبد سے رہتے ہیں" نلا ہر ہے کرشیکے ایک تصور برست تھا ا در وہ سن کوایک ابدی حقیقت مانما تھا۔ اورانسان کو حادث اور فائی جھتا تھا، آئ ہم اس منزل سے اگر موسکے ہیں اور کسی عالم کی ابدیت کے قائل ہیں یالوں جھتے کہ سامے وجود کو ابدی پاتے ہیں اور آئی ہم اس حقیقت نگ ہنے گئے ہیں کہ حدوث اور ترقی کے سواکوئی حقیقت دائی اور غیر فائی نہیں ہے ۔ سنی نے فی مرف کو لاف فی ہنا یا تھا، آئ حکیما شاہمیہ سادی فلقت کولا فافی بہای تھا اور عیر فافی نہیں ہوئی رہی ہیں اور بدلنی رہیں گی سنی کی آواز اپنے زبانے کی آواز تھی اوراپنے زبانے کے اعتبا بدلنی رہیں گی سنی کی آواز اپنے زبانے کی آواز اپنے زبانے کے اعتبا انقلابی آداز تھی ہو ہا ہے گئے اب ایک برافی دھن کا ذوق بداکر ہیں اس نازک اور سین آ دائے ارتباشات ہائے افد کے بعض بلفوظات یا دگار ہیں جن سی من کی طرف بہم اشالے کئے گئے ہیں ۔

درازل پَرتوسنَشْ زنجتی دم زد عشق بهیرا شد و*ا*تش به نهمه عالم^{نو}

دوسرى جيكتين-

دلبرآ ں نیست کے موت ومیائے دارد مبندۂ طلعت آ ں باش کدائے وارد

يك دوسراستعرب

. جماکنشخص ز زلفست وخط و عادمن و خال بنرا رنکت دریس کا رو بار دل داربیست اس ایک آن ٔ ادران بنرازنکتو س کا ا حاط کون کرسکتاہے۔ عام النمانی شور سے یہ منزل بہت دورہے بھیکن شاعرنے ہمائے گئے اٹنا تو کیا ہی کر حسن کوچند سطی احساسات اور کھن کا ہرکے ہمائے گئے اسطی احساسات اور کھن کا ہری خصوصیات کی قیدسے ہاہرلاکرا ور اُڈاد کر کے ہاکتی کو وہ پاکٹرگی اور شرافت عطائی جو تمدن انسانی کی گروسے اس کا بہد انتثی حق تھا ۔

فغانی شیراری کابھی ایک شعرسننے کے لائق ہے۔ حوبی ہمیں کرسٹمہ وناز وخرام نیست بہر رشبو إست بناں راكدام نيست

غالب كامشهورسمويد :-

کہ ہر جز جلوہ کی کما نی معنوق نہیں ہم کہاں ہوتے اگرشن نہوتا خود ہیں آتی غازی پوری کے یہ اسٹعار بھی اپنی مخصوص کیفیت رکھتے ہیں اسی کے جلوے تھے سکین وصال یا رزیحا . یس اس کے واسطے کس وقت بے قرائرتھا

لالہ وگل میں اُسی رشکھین کی ہے بہار باغ میں کون ہے اے باد صباکیا کہتے

ا مستوگونڈ دی ایک بنو دجو ہ بے رنگ سے اس قدرگم کر دہ ہوش ہیں 'کہجانی ہوئی صورت بھی پہجانی نہیں جاتی ہماسے دور کے مشہورا ورمتنا زشاع فراق گور کھیوری نے اپنی عزلوں اور رہاعیوں بیٹ س کی جمانیت بربڑا زور دیا ہے اور اس کے ماد میں روپ میں بڑی مطیف رنگینیا ں دیکھی ہیں اور یہ حد بینسل مے سنتے ان کی بہت بڑی دمین ہی۔ نیکن دہ بھی بساا و قات ہمارے اندر بیا حساس بیمدا کرتے ہیں ک^ھن کوئی عنبی یا داخلی قدر ہے۔

ا درع آیز بھنوی نے تو حدہی کردی بعض مخصوص حالات یا ذہنی کیفیات کے زیرا ٹرکسی کی انگڑائی لاکھ ولولہ انگیز مہیں کن عام طورت انگڑائی یا جماہی کوئی حسین یا خوش آ مہنا کہ "لینے مرکز کی طرف مائل میرواز تعافس "ایک ایس بلاغتِ نظرج جس کوا وسط درجے کا خرمن محذ و بہت کے سواا در کھے نہاں مجھ سکتا ۔

ذمین محذ و بہت کے سواا در کھے نہاں مجھ سکتا ۔

یرساری باتیں تو ایک ظرف ، ذرا د آغ کا چونچلامی دیجیئے یساری عمرگوشت و پوست سے عشق میں مرشار رہتے ۔ سڈول اور ہشتہ انگیزیدن کے علاوہ حت کا کوئی مفہوم ان کے ذہن میں سما نہیں سکتا تھا ۔ لیکن خواہ مخواہ کاشوق ہوا تو بغیر سوچے بیچھے کہ بیٹھے :۔

وہی توسیسٹعلد منجتی جو دسشت ایمن سے تنگ ہوکر حب اس نے اپنی اود جا ہی گھلامبینوں بر زنگ ہوکر

عصر ودید کے بعض منہ ورمنا یا وں اور نقا دوں شلاً رابر طبی ہے **Rober اور** (Bria ges ، ڈوبلو ، فی میٹیں (Bria ges) ، Bria ges) ہریں ریڑ (Herbert Read) آئی ،اے رجر دڈز دہ Richard کی جا کہ اس اور ہتایا گیا ہے۔ وغیرہ نے مجی سن یا اس حقیقت کے جس کے انہار کا نام شائوی بتایا گیا ہے۔ بچھ جمیب اثیری (Thereas) نظریات بیش کے ہیں ان ہی سے معین سانوں واستدلال سے کام لیا ہا اسے ہم بغلا ہر علی یا میکا نام سکتے ہیں میکن ان کے نتائج کی اس فدر موہوم ہیں کہ ہم اس حقیقت کی طرف سے جوں کا بلہا در ناآشنا رہ جاتے ہیں۔ را برٹ بر ہج ان ابنی طویل اور تصافی ہے در آسننا رہ جاتے ہیں۔ را برٹ بر ہج ان ابنی طویل اور تصافی ہے دائم ہے ہدنائم ہی تا ہم کا دو انی تصوف ہے۔ ڈبلیو بی سیس من کا جو نظریہ بیش کیا ہے وہ ایک قسم کا دو انی تصوف ہے۔ ڈبلیو بی سیس من کا جو نظریہ بیش کیا ہے وہ ایک قسم کا دو انی تصوف ہے۔ ڈبلیو بی سیس من کا مقال ایک بنایت دور از حیال امنی اور وہ بھی کلیاطیقی (Celtic) نعلق ایک بنایت دور از حیال امنی اور وہ بھی کلیاطیقی (Celtic) یعنی آئر لیند کے اساطیری امنی سے ہد جو زندگی کی تمام خوبیوں کا درسما د تول کا مرشوب کے کا مرشوب ہے۔ اس نے میس کی شاعری کو مرتا مرایک متصوفاند ومزیت کا مرشوب ہے۔ اس نے میس کی شاعری کو مرتا مرایک متصوفاند ومزیت کا انسانی ذہری سے ہے سے اوسط درجہ کا انسانی ذہری سے سے معذورہ ہے۔

مفکرین بن افلاقون سے لے کرسگل اور سکی سے لے کرکر وہے اک حن اور فن کے متعلق جتنے نظرے قائم کئے گئے دہ سب کے سب اورائی ہیں او عنا صریعے برمہیں مجود عنا صریعے برمہیں مجود کرتے ہیں ،ایک منفود وجود کی صورت بین جس کے بس بیشت ایک مجود اور طلق حقیقت کار فرائے تصورا علائے محمل اظہار کا نام سن ہے ۔ بیہ گیل کا دعوی سب جو بے انتہا ایجا ہواہے اس کے دیمین ہوگا کہ ایک منفود اور حوس وجود کو بین اس وقت کہا جا سکت ہے جب کہ وہ اپنے مجرد اور طلق تصور کے ساتھ بوری اس مقتول اور محساتھ بوری کی نگست رکھتا ہولیکن یہ طلق اور مجرد تصور ہے کیا اور وہ کو کن سے حقول واجب مستند سٹواہدا ور علامات ہیں بن کی بنا برہم اس تصور کو قائم بالذات اور جب

مانے کے لیے جو رہیں ہم کی اوراس کے سبعین کے باس اس کاکوتی سنی بخش ہواب نہیں ہے سبگی اوراس کے سبعین کے باس اس کاکوتی سنی بخش ہواب نہیں ہے سبگی کے سارے فلسفے کی بنیا دجدلیا تی حرکت پر ہے۔ اس کا خیال ہے کہ اصلی اوراساسی حقیقت تصورہ نہ کہ دجو داور یہ تصورت اور تجدید متوک ، تغیر بذیرا ور مائل بہ ارتقاہی نے مورت ، متزویر صورت اور تجدید صورت "اس تنفی مل کانام زندگی ہے ۔ اگر ہم قولی دیرسے نے بریان می لیں کہ اس حقیقت وجود نہیں ہے بلک تصور ہے تو بھی کہی جے سبحد میں نہیں کہ تصور کی مطلق کہاں سے بہدا ہو گیا اور حبدلیاتی حرکت کا یک منزل براکم رکم کی مطلق کہاں سے بہدا ہو گیا اور حبدلیاتی حرکت کا یک منزل براکم رکم کی نفظ بر لاکر خم کرنے کے لئے بے جبین تھا۔ اس نے کہ اس کو بر وشی لینی جرانی نفظ بر لاکر خم کرنے کے لئے بے جبین تھا۔ اس نے کہ اس کو بر وشی لینی جرانی شہنشاہی کو با بعد الطبیعاتی بنیاد پر قائم و کھنا تھا ۔ اس غرض کے نفی اس نفی من منظام فکر کو قران کر دیا۔

مسکی اوراس کے مدرسے کے دوسرے مفکرین سے فلیفے بیس ہمیں تنا فقیات ملتے ہیں امکین ان کے بہر وہ میں مبین زندگی کی اسیت کے بہت سے نتتے بہلو وہ کی تعمیل اوراس کے مقلّدین کا بہت بہلو وہ کی کار نامرہبیں ہے کہ انہوں نے ہتی کو ایک جا بدا ورمردہ تقورسے ایک زندہ بینی متوک اورانقلاب بذیر حقیقت میں تبدیل کردیا اور زندگی کو مالت کے بجائے حرکت مان کرا کی مسلسل تو اریخ بتایا۔ پیریش کی وہ دین ہے جس سے بجائے حرکت مان کرا کی مسلسل تو اریخ بتایا۔ پیریش کی وہ دین ہے جس سے بعد مرکبت میں کوئی نسل انحوات ندکر سکے گی۔

حقیقت کا ایک اور زُرخ جوبہ گِل کے متنا قص فلسفے کے اندر تھیا ہوانظر

آ تا ہے وہ یہ ہے کہ اگر تقیقت اولے تصوری ہے تو ماقی یا جمانی روپ کے بغیراس کا ہو ماز ہونا پر ابرہ میں گئی اس بنی کو میں ناما ہے جوابئے تصور کا مکمل اظہا رہویینی وہ جزمسین ہے جوابئی لؤعیں سبتے اعلے ہو۔ اس مکمل اظہا رہویینی وہ جزمسین ہے جوابئی لؤعیں سبتے اعلے ہو۔ اس منہ بہتی تو تا کہ لیک ایک ذرہ اور منظریس ہوتا ہے جس تصور اور اس کی حبمانی شبید کے درمیان کمل رکائکت کا نام ہے بعنی جس نہ تو تنہا تصور سی ہی نہ تنہا جسم میں بلکہ دولوں کی انتہا ہم ہم بہت منگی ہیں ہے۔

دوسمری بات جو قابل کھا ظہے وہ یہ ہے کوسن سے جواحساس ہمارے اند ہیدا ہوتا ہے یا بیدا ہونا جا ہیے وہ کمال مسرت وابنساط ہے۔ اگرا بیرا ہنیں ہے تو انسمان کے مے حسن کا وجو داور عدم برابر ہے جس جیز سے زندگی کی نموا در بالیدگی میں اضافہ نہ ہو دہ سین نہیں ہرتکتی ۔ انسان کے لئے سہ نے زیادہ ہم ادر مجوب جیز زندگی ہوا وراسی نسبت سے انسان موت سے نفرت کر اراج ہے اس سے ہم کہ سکتے ہیں کوس عین زندگی ہے وہ چیز حمیدن ہے جس وہ نیز کی کے فردغ کا امرکان ہوتھی جس میں ہم اپنی زندگی کی تحقیل کی جسک پائیس وہ چیز حسین ہی جو ترقی بذیر زندگی کی علامت ہو، جو ہیں زندگی کی بنت نئی توانا یکوں کا احساس دلائے۔

اب اگر برنسریف میمی به که زندگی ا دراس کے مطابرت کے مہلی ترکیبی عثام میں تو جیاری یا انحطاط کے اسہاب دعلامات قدرتی طرپر فیرسن یا تھی یا بدصورتی توار بائیس کے، تمام موجود ات میں جاہے وہ جا دات ہوں یا جوانات ، دہی مسورتین مبلی بیس جویا توساخت اورسهیئت کے اعتبای سطح انسا بی سے ذیا دہ قراب رکھتی ہیں بااس کی ذیدگی کی فلاح اور فروغ سی بیش از بین مویّد آبات ہوئی ہیں۔ خود دسیک افررسی ان کی کا افر سوفی ہیں۔ خود دسیک افررسی کا مفہوم یہ سے کہ نظام قدر مذیب وہی عنا عراد رمظا ہرین ہیں جوانسا ان کی یا دوائی یا جوشخصیت کا اظہار کریں ،ان مفکروں کوا مرار ہے کہ کا تنات میں سن کا باجوشخصیت کا اظہار کریں ،ان مفکروں کوا مرار ہے کہ کا تنات میں سن کے معنی صرف یہ ہیں کو جن جیزوں کو میں ما عتبا رسے حیات انسانی کے اغراض و مقاصد کے ساتھ و اسطہ رکھتی ہیں یا اس واسطے کی طرف اشاری کرتی ہیں ۔

ہم اپنے اسلات کے اکتما بات فکری کو تا یخ کی روشیٰ میں دیکھیں تو ہمیں نان پر کوئی اعراض کرنے کاحق ہو تا ہی دان سے کوئی شکامت ہو کئی ہے۔ زاویہ اور سطح اور لفظ نظر کا فرق ہج جب ماور روح مادّہ اور شتو رکے درمیا ل تسفا داؤ "نافعس قائم کرکے ہم نے خواہ مخواہ ابنے لئے انحصنیں میداکر کی ہیں۔ ادّہ اور شنور در اس تو اور شر بک ازلی ہیں یشعور کی قدیم ترین صورت تو ت اور اس کی اولیں علامت حرکت ہے۔

حقبقت یہ ہے کہ ہمارے اور تجربات کی طرح حسن کابخر بہ تھی دوشتی ہے نہ یہ کہنا ہمجے ہے کے حسن کا وجو د خارجی ہوا ور نہ یہ د توئ ٹھیک ہے کہ حسن بک سوالک د خلی کیفیت ہے ، ریخ والم ،ابنماط دمسرت ، سردی اور گرمی کی طرح حس کا رحو د معی مطلق نهای اهانی به بدینی ایک حساس مبتی ۱ ورای محسوس وجود، ایک خارجی موٹرا درایک اٹریڈیر ڈات ، ایک مع وسٰ ا ور ایک موننوع کے درمیان ایک ناگزیم اضا فت یاتعلق کانام شن ہکر جوخ د اپنی دکگہ بڑی آئی ا درٹھوس حقیقت ہے۔ مندر د معضد ماریخ مسرت بالکل د اغلی سفتی س منگری سردی دغیره محض خارجی موجودات کے اع اص بہ جسن اور گری د مہدی پس یہ فرق حزورہے كم موخرا لذكرا فرات كم ومبش زائذ قبل زايخ سے اُب بك ايك معيار بيرقائم ہیں ا ورحسن کامعیار ملک به ملک اور دور به د ورشنیر ہوتار ہاہے ۔ میکن کو**ن** کبرسکتابی کدحدت وبرددت کااحساس بمایے بشرخا محن*ه ۸۵ مو 🗚 🗚* مورثو ل میں اتنا ہی سنّد بدا ورا ذک تصاحبّنا کرہم میں ہجا ور آج بھی اتنا تو ہے ہی کا گرم ما لک محربہنے والوں کو وہ س کی گری اس شدّت مے ساتھ

نہیں محس ہوتی میں شدت کے ساتھ سرد ممالک کے لوگ اسے محس کریں گے۔
اگران کو گرم ممالک میں نتقل کر دیا جائے۔ بہ ہر صورت ہر خارجی محس کے
لئے کسی ذی حس بی کا بہونا حروری ہی بائل اسی طبح حس طبح ہراحساس یا
تافر کے لئے ذی حس ذات سے باہرا ور الگ کسی خارجی محسوس یامو فرکا وجود
لازم ہے کرسٹو فرکا ڈول نے ایک طرف سردی ، گرمی ، انقبا من ، انبساط،
خوف و غیرہ اور دوسری طرف میں کے درمیاں جو فرق ثابت کرنے کی کوشش
کی ہے وہ زیادہ جملی اور قابل اعتبار نہیں۔ ذات ذی سسے باہر کسی ذکر ہی بنیر جس کا
وجود کو سیسے باہر میں اور ماری اور مادی محسوسات و موشوات کا وجود اور
عدم ہرا ہر ہے۔

انگریزی کے شہور نقاد آئی اے رجر ڈوز 7. A. Richards کا یہ خیا ل ایک حد تاک شہور نقاد آئی اے رجر ڈوز 7. A. Richards کا یہ خیا ل ایک حد تاک شیخ ہوکہ سن ایک طرح کی حتی نسبت یا ہم احساسی دہ فی اثر بیدا ہونے کا نام من ہے کیوں کہ یہ خیال خطرے سے فالی نہیں کیوں د اغلی اثر بیدا ہونے کا نام من ہے کیوں کہ یہ خیال خطرے سے فالی نہیں کیوں کر اس سے د فلیت میں کھو کر رہ جانے کا اند کسنت ہے ۔ کل زندگی کی طرح سن کی ترکیب ہیں بھی شنو میت ہے جس تھی ایک حبدایا تی حقیقت ہے جس کے دوا جوار ہیں جو بہی وقت باہم مقابل ادر رفیق ہیں ایک فارجی وجو دا درایک نفس خی اور از مہیں دونوں کے تعا دن عمل خی میں محسن سے لئے ایک اور ازم ہیں دونوں کے تعا دن عمل کے تو مین سے لئے ایک میں کا تصور محسن سے لئے ہیں ۔

الگریم به یادر کلیل کون کا ایک مجود اور مطاق تصور کی حیثیت سے ہیں کوئی وجود نہیں تو ہم مہی علط اندیشی کا شکار نہیں ہوسکتے جس کا تصونہیں ہوتا بلکہ حسین چیزول کا وجود ہوتاہے۔ یہ ہے کہ انسا ان کی تی تخلیفات سے ہوتا بلکہ حسین چیزول کا وجود ہوتاہے۔ یہ ہے کہ انسا ان کی تی تخلیفات سے پہلے کا سُنات میں وہ خصوصیت سرجود تھی جس کوحسن کہتے ہیں، نظام فدرت میں ایک ابتدائی قرینہ ایک تناقص تناسب، ایک خام آ ہنگ کا بہہ چلاہے۔ جہال کہ بیٹ کے اس کو ترینہ یا حسن انسا ان نے جھا۔ اس بی قرینہ بھی صرور بایا جائے گا لیمین اس کو قرینہ یا حسن انسا ان نے جھا۔ اس لئے کہ اس کو اپنی زندگی کی فلاح وہم ود اور تہذیب و تحمین میں خروری او مدکی ریا یا ، اگر د اخلیت کے خطرے سے ہم ہو شیار رہیں تو سناع می کے ستوار تا مددگار بایا ، اگر د اخلیت کے خطرے سے ہم ہو شیار رہیں تو سناع می کے ستوار تا میں افیالی ، اس خیال کی ترانی میں افیالی ، اب نظیر شاہ وار فی اور فراق کے یہ استار بہائے اسی حیال کی ترانی میں افیالی ، اب نظیر شاہ وار فی اور فراق کے یہ استار بہائے اسی حیال کی ترانی میں افیالی ، اب نظیر شاہ وار فی اور فراق کے یہ استار بہائے اسی حیال کی ترانی میں افیالی ہے۔

" نغره زدعشق که خونین جگرے بیداشد

حن لرزید که صاحب نظرے بیداشد
" نہوا بنی آئکھ جوس بیں تو جہاں میں کوئی سسیں نہیں
جو وہ غزلوی کی نگاہ ہو، وہی خم ہے زلفِ ایاز میں
ایے نظر شناہ وارثی)
ماکل دید کوئی اہل لنظر ہوتا ہے
حسن اب مک تو نہ تھا حسن گرموتا ہو .
(فراق گور کھپوری)

حن ، خرادرحقیقت کے درمیان براروں برس سے جو فرق بنایا جارہ بح وه كوئى املى ا دراساسى فرق نهيس بحوه محض من ادر زاويّ نظر كاف ت بينول کی بنیا وایک بے جولیمنگا فادی بچہ یہ ووسری بات ہے کہ کُٹھا فتی ترتی ا درتمالیٰ تواريخ كے ساتھ حز دمفاد كامعيار رولة ربا اور كتبف سے **بيلف** اور لطيف سے تر ہوتا رہا ۔ بہ بھی انسانی زندگی کی بدلتی ہوئی ضرورت اوراس کی فلاح کے تقاضے سے ہواہ، اس کوایک عمولی مثال کے ذریعے سے بھے ۔ انسان بہت مُراف زلفے سے اوزار مُباربا ہے قدیم ترین زبانوں کے اوزار اورآج کل کے لغییں سائننی اوزار والات کے درمیان بوزمین واسمان کا فرق ہی وہم کو صیح اندازه کرنے سے قا مرر کھتے ہیں الکین قدیم تریب تو ارت بین سی دودوول کے اوزار کا مقابلہ بیخے جوایک دوسرے کے فوراً بعدا تے ہول - مثلاً قدیم جی اور مدیدحج ی دوروں کے اوزا رکو دیکھئے۔ آخرالذکر وور کے اوزار اول الذكر دُوركِ اوزاركِ مقابله بين زياده سند ول ، زياده مُسك زیاده میکنه اورزیاده راحت کخش بهول کے . حالال که دولوں زما نول بیں تیجر ہی کے اوزار بنائے جاتے تھے - قدیم حجری دورے انسان نے بہت جد محسوس کیا کراس کے بُنائے ہوئے بلے ڈول اورگھڑنے اوزار منصرت اس کے باقعوں کے لئے تکلیفرہ ا ورمزد رسال ہیں بکد ان سے اس کی کا ری گرلیب بیں زحمت اوْر تا چنر بھی واقع ہوتی بین سیاسل اور فکرا و ریکرارعل کے لبعداس کی ہی زیادہ واضح ہوتی گئی . ا دراس کے اِللہ بیٹھتے گئے ۔ بیباں تک کہ جد مبرجری دّورائے آتے وہ ایسے ا وزار بنامے نگا جواس سے پہلے دور کے اوزار وں سے کہیں زیادہ سبک، نازک

ا در کارگریتے اور جواس کے ہاتھوں کے لئے زیادہ آرام بخبش متھے جن سے وہ زیادہ ہوات کے ساقع کم دفت میں اینا کام کرسکتا تھا .

غون که فتی اختراعات میں جہد ہے جد جولطافتیں پیدا ہونی ممین ان میں بھی ایک مقصدی میلان اور ایک افادی بہلوعلانیہ یامفر موجو دیے گاجس نہجی مقصو دہالذات نہیں رہا اور فن سی دنانے میں آپ اپنی غایت نہیں قرار ہا یا جس اور فن کاری دولؤں معاشر فی مطالبات سے والبتہ رہے ہیں۔ آج فن کاری لطافت نزاکت اور بچیدگی ایسی منزل ہرہے کہ ہماس کی مقصدی تہ کہ شکل سے بہنچ نزاکت اور بچیدگی ایسی مزل ہرہے کہ ہماس کی مقصدی تہ کہ شکل سے بہنچ پاتے ہیں اور اس کی آ ویل میں طرح طرح کے دوراز کار نظریات گھڑتے رہتے ہیں لیکن ہمائے قدیم ترین احداد کی زندگی میں افادی اور جمالیا تی دوالگ لگ فرریں سندہ مقین .

فن کاری کا آفاز حیات انسانی کے ناگزیر مطالبات سے موا الفاظ کوئن کاروں سے بہت پہلے بہاڈوں کے اندوجائے بناہ بنانا واوزا واور طود ف تیار کرنا ور کات وسکنات سے مافی اخیر کا الجہار کرنا اور کچھے و مدبعہ جھینی سے تچم برنفٹن ولیگار بنا افزکاری کے سہنے زیادہ اہم اکتسابات تھے۔ یفشش ولیگار یا تو واقعانی زندگی کی مُنامندگی کرتے تھے یا تھ یذیا طلسی ہوتے تھے ۔ ہما ہے وشی آبار وا جدا دیا تو نظام کا مُنات کے ساتھ اپنے مقابلے اور میکار کے کارنامو کونتوش کی صورت میں جا اور پر اور اپنے ظروف پر برت کرتے تھے یا اپنے زندگی کے مساور قسفے اور زنانے کے معموم عقائد کے مطابق ، جوان کے لئے زندگی کے مساور قسفے اور سائنٹ کاحکم رکھتے تھے ، وہ ایسے نتوش بناتے تھے جوالم سی تا پٹرر کھتے تھے ۔ ان کا سائنٹ کاحکم رکھتے تھے ، وہ ایسے نتوش بناتے تھے جوالم سی تا پٹرر کھتے تھے ۔ ان کا سائنٹ کاحکم رکھتے تھے ، وہ ایسے نتوش بناتے تھے جوالم سی تا پٹرر کھتے تھے ۔ ان کا سائنٹ کاحکم رکھتے تھے ، وہ ایسے نتوش بناتے تھے جوالم سی تا پٹرر کھتے تھے ۔ ان کا

ایان به تفاکراس وسیلے سے وہ غرانسانی عنامرا ورمؤ ترات برقابو باسکس کے یا ان کورا خی کرکے این اغ امن ومقاصد کے گئے موافق ا ورمبارک بناسکیں گئے . بہ گویا انسان کی قدیم ترین کوشش تعیں اپنے حال دی مقدر کومد ہے: اور سد ممارکی ا ولیس بنی نوع انسان کے لئے حسن کا تصورا تلبیدسی یا ہمندسی تھا۔ نینی ا بعادی تناسب سے الگ (Dimensional proportion) حسن کا کوئی مفہوم نہ تھا، زبالے کے امتدا دکے ساتھ انسانی ذہن زیادہ وبالغ ،زیادہ اسا زیاد ۵ دوراً ندلیش به تاگیا اور اسی نسبت سے سن کے مفہومیں بھی روز بروز زیا دہ بلاغت ا درلطا فت ا تی گمئی - یهاں تک که آج ظا ہری تنا سب یا مطحی آ ہنگ کی کجگہ یا طنی تناسب یا اندر و نی آہنگ نے ہے لی ہے ۔ نقاشی کے بارسی ، راجیوت امونل دىبتا لۇل كى جُكر باطنى تناسب يا امذرونى آسنگ نے كى ب رفقاشى كى يارسى راجيوت اورمغل دلبتا لؤك كاموازنه جديد دلبتا لنت سحيح مؤخرا لذكر **دلستا** يؤ كى نقاشيا س قديم رواتى معيارت برى بوندى ادر مد ترينه معلوم مهو سكى -ں کین آج کوئی پہنہیں کہ سکتا کہ یہ نقاشیوں برانے زبانوں کی نُفاشیوں ے مقابلے میں زیادہ تربیت یافتہ اور بلیغ ولطیف نہیں ہیں وال کے اندار خلوط والوال کا جوآ سنگ ہو تاہاس کا تعلق ہما سے حواس ظاہری سے اتنا نہیں ہے متبناکہ بالمنی اوراک سے جسیاکہ ہم ایک بارکہد یجے ہیں سن کا قصرُ د ورب د وركتيف سے لطيف بوتا كيا ہى اگركئى كوا مرار بو تو يہ كہا جاسكتا ہے کرعن مبانی سے فیرمبانی ، مادی سے غیرا دی ہونا گیاہے۔ جو اِنصب سے ڈیادہ تا قابل مرد بدہ وہ یہے ک*رحقیقت* ا درخیرکی

طرح محن كا تصور بمي خطّ بخطّ اورعبد به عبد مدلتار با بحد ما حول كم مقتضا اوريعا ثبرت كعمطا بسع كغمطابق سن كعمفه وميث لغرات واقع موتع بسي يسيحبن بهو ياختياها سبكى منيادانسانى دندگى كى فلاحا درتر فى برب اس بات كومبنيد يا دركسناچاستى تينون تدرب نفريذبرا ورمائل بادلقابي حبريكى قدر مطلق كانام بنبيرب فنكارى کوئی وحداینت نہیںہ - تہذیب ہرملک ا دربرزمانے کے لئے ایکنہیں ہو کتی جن کی ا بریت اورون کاری کی مبلی کے اگر کو تی معنی ہوسکتے میں تو مرف یا کھس کی فرور انسان کی زندگی میں بھٹر ہے گی اور فنکاری کے لبغیرانسانی معائشرت بہمیت سے بد تربو مائے گی لیکن اس کا یدمطلبنیس کس کا ایک ہی تصور ہلنیہ قائم رہے کا اور وفن کاری کاایک ہی معیار روز قیا مت یک باتی رہے گا. اس قسم مے مجرد ا در بے معنی مسلمات کوھن ادر فنکاری سے کو لی واسط مہیں ہی۔ فنکاری کے کمشابا انسانی زندگی کے مفاد کے لئے ہیں اورمفاد کا معیار سرابر بدلتا رستا ہے اور بدلتا ہے گا. قدیم ترین زا لؤل کی فن کاری کے مونے ہمانے دعوے کی تعدیق کرتے ہیں " جیماکہ ہم بڑا چکے ہیں من کاری کے اولیس مونے اوٹرین کے تصور کے قدیم نرین مطاہ ُ طروِت ا درا د زارمیں ، ان کے بعد مگروں ا درعبا دت **گا ہوں کی عارش ہیں ،** جواً مبتدارس نهايت بحويد في اوربعة ي هوني تعي*ن ليكن جو رفته رفتها س قد رّبرييتي*ية ہونی مُنیں کا ج ہم اِن کی اہلی فایت کو بھو ل جاتے ہیں اور اِن کی اہلیفیتی^ں كومقصود بالذات قدر بمجتمع يس -

حسن، نیر، تعیقت، بہتام قدریں انسان کی برمحن ادر بڑا ذالیش ندگی کے نما یج ہیں انتہجا کوئی شکل بات نہیں بشر لیک ہم ایمانداری اور سچائی کے

ساتص مجھنے کے لئے آمادہ ہوں، قدرت کی طرف سے انسان پر جومجوریا ال عائد میں ا دران کی وجہ سے وہ جن سندا مذا ورمعاتب میں متبلاقیا، ان سے وہ برا برمقابلہ محرّنار إا وربتدريج ان برفع با تار إ ، اسى مقابيه ا ودمجا بدے كا ايك ثمره فشكار^ى ہے جمنت نے انسان کی زندگی میں وہ قدر بیدا کی س کوشن کہتے ہیں اورس کا تصور محنت کے اسلوب کوسنوار تارا مار تقارب شری کی تواریخ میں محنت نے بہت براحصه سیام محنت ،جوزندگی کی توام بهن به انسان کے جمانی اعضار اور د ماغی اور روحانی قو ی*ک کوروز به روز* زیاره قوا ۲ ، زیاره هیون ، زیاد ه قابل اعمار اورزیادہ کارگر مبانے میں بڑی مد گار رفیق رہی ہے۔ مثال کے لور برہائے حېماني اعفا ريس إنه كو ك ليحير بهارا عام حيال يه ب جوميح سيه كدې ته محنت كي تخلیق کر اید لیکن اس حقیقت کا ایک دوسراخ بھی ہے جو اتنا ہی اہم ہے جھنت نے ہماسے مے تھ کی بھی تخلیق وتربیت کی ہے بنیمانسان یا انسان قدیم کے ماتھ بہت بد ہمینت، مجد سے ت اور سست تے ۔ ہراروں سال کی ہم منت ، نے مالات اور تع کےمطابق نیئے طرق عمل اختیار کرنے رہینے سعی عکی کی ، ناکامی اورسی جدید کےسلسل ف بمائد المحول كوزياده خوب صورت ، زياده نرم اور ذياده بحرنبلا بنايا ، كام کرتے کرتے اِ قوں مے مفاصل اور رگوں اور ٹیون سِ بلکان کی ہڈیوں ہے گ لیک ، چابی اور پی آقیمی نسلًا بعد سپل مارے اِقد بنتے اور سنورتے ہوئے آج اس قابل بوگئے ہیں کہ وہ نقاشی مجبرتہ سازی اعارت گری اور سوسیقی ہیں نت منى نزاكتين اور نفاسين بيدا كرتهيين.

اب بهجسن ا درفن كارى كے متعلق آخرىيں چند بانيں ذہن نثين كرا وينا جاتا

ہرجسن ا ورفنکاری کے بنیا دی تصور میں انسا ن کی مادی اور جہانی زیزگی کے غوام ومقاصده اورا بم اجزات تركيبي كاحكم ركهت بس ادر دونون سي سيكي ايك يلي امبیت ا درمقعدی غایت سے الکارکر ناہرٹ د حرمی ہوگی ، د وسری بات حس کھیلیم کتے بنیرمفزنہیں۔ یہ ہے کوفن کاری کا نصب انہیں کم سے کم اول کسی فرو واحد کی زند کی فلاح نہیں بلک حیات احباعی کی توسیع و ترقی تھا یٹکین اس دیج بعض مخا اطرات ہوسٹیارر مہناہے۔ اوک تو یکانسانی تہذیب کے کسی دور میں بھی کسی انسانی جاعت کے کل افرانے ل کرکسی فن کوایجا دنہیں کیا ۔ ہرگر و ہ یا قبیلہ یا خامذا ن میں د وچار ا يسے افرا درہے ہوں كے جو يوام مے مقابلے ميں ذ بانت ، رسائي، فكرابداعي و ت ا ور عملی سو جھ بوجھ کے محاظ سے زیا دہ خوش انداش، خش تدہیرر ہے ہوں گے اور انهیس ذبهن میں بیلے بہل ایجا د واختراع کا خیال آیا ہوگا۔ اوزار یا ظروف کی ضرور یقیناً پوری جاعت کی حرورت تھی ۔ نگران کا نصورا وران کی ساخت کا نقشا فرآ کے و اُغوں کی تخلیق میں ، عُلّت اوّی اور علّت غانی کے محاظ سے فنکاری خارجی اور اجماعی بالیک عقت صوری اور عقت فعلی کے اعتبارے واخلی اور انفرادی ہج ليكن يهال يدمي يادر كهذا عروري بيك فروخو دمي فارجى اسباب وعوارض اور احتماعی مح کات ومیلانات کی بیدا وارہے۔

فنکاری دندگی کی اور تخلیقات کی این غرض و غایت کی روسے نہ تو انفر ادی به ندطیقاتی باجاعتی بلکد اجتماعی می جہوری ہے۔ اس کامقعد خلائی کی دندگی کا فردغ ہے لیکن ہاری نسیسی سے بہت جد بہت سی زندگی بخشس طاقت می فرد کی طرح من کاری کی طاقت می مخصوص طبقے کا اجارہ بن کررہ کمی ہی

اس ا جار ہ وارطبقے نے فن کاری کوعوام الناس برا بنا رعب قائم رکھنے کا آلداو تودائ لئ عيش ولفريح كا ذرايد بنائ ركها . بطريقي الم patria مداني یا پروسبت کال سے لے کرآج کل کے دورسرایہ داری تک ایساہی رہاہے۔ ایک با فراغت اور باا فندارا قلیت زندگی کی تمام بر کتوں کوابنا سے رہی اور منہیں مے بل بوتے برطرح طرح کے فریب ہیدا کرمے اورعوام کوان مے ہید اکٹی حقوق سے مووم رکھ کران برحکومت کررہی ہے اوراس سے افرکار نہیں کیا جاسکہا کہ کو ئی و درایسانہیں گذراحیں میں زیدگی کے ا درمسائی کی طرح فن کاری نے بھی قی نہ کی ہو، زیانہ قبل تابیخ کے بھونڈے اوزار، بھ**دّے بر**تنوں اور مدسم پیشکنو^ں سے کے کرعصرحا ضریح نفیس ٹرین اختراعات تک لطافت اور نزاکت کے ارتبقائی مدارج طے كرتي برو في تن كارى أج حس لم ندمقام برب اس كا اعراف وكرنا تنگ نظری کے سواکھے مذہوگا . لیکن اب دنیا کی آنھوں سے بہت سے بردے سمٹ چیج ہیں ۔ اب التباسات کا زمانہ نہیں را ۔ اب ہمارا مطالبہ یہ ہے کہ زندگی کی جوسفاڈ^ی اب ک ایک چیده اور برگزیده کم تعدادگر و ه کاا جاره رسی بی ان کوجمهورکے لتے عام ہوجانا جا سیے، فنکاری کے لئے ہارامطالدیبی ہی۔ابہم کوالسے نظام معاتر کی خرورت ہے جرم عت کے ہر فرد کے لئے الیے اسباب اور مواقع جہا کرے کہ وہ جاہے توفن کا ہوسکے یا کم سے کم فن کاری کے اکتمابات سے حسب مراد بہرہ انداؤ ہوسکے ۔ فن کاری انسان کی تفافی تخلیقات ایں بے انتہا سبارک تخلیق ہے ا در اس کی برکت کو تمام بنی نوع انسان کے لئے سہونت کے ساتھ قابل حص بونا چاہتے . فن کارکی الفرادی ابداعی وت کوتسلیم کرتے ہوئے ہاداً ا مرا

غزل اورعصرجديد

ایک مبصر کی وات ہے کہ شاعری جدید د نیا کے سے بہت کم اسمیت رکھتی ہے اور آج کل کی انسامیت کوشائ ک کھے زیادہ پر وانہیں ہے۔ اس کی تر دیدیس دستے مے دستے اشعار میش کئے ماسکتے ہیں جو اس وقت بھی دمنیا کے ہرکوتنے یں آئے دن رنگے جارہے ہیں ۔ اس سے انکارہیں کیا جاسکتا کہ تھیے بجیس تیس برس کے اندر شاع ي كا ايك ا مبار لك تميايد اوركبا جاسكتاب كيه علامت اس إت كى ك ك ابھی د نیا میں شاعری کا جو ہرا درشاع ی کا مذاق دو لو ب موجود ہیں رئیکن اگر غور سے دیکھا جائے اورانصا ٹ کے ساتھ فیصلے کہا جائ^ے تو ما نناپڑ ٹ*گا گرکنشت* ہوتھاتی ص^ی یس دینا بخروشاع کی پیدا کی ہے اس کا زیاد وحصر ایسا ہے جو کس کلدت کے سؤ مفسکے سئة تويقينًا د ل ي كي بنر بوگا، گركس ريمي مسفركواس بين كوئ نتي إستفل لذت السمكى اورنكونى ماى بى اس سے دير كدلف الماسكتا ب يعض كا خيا ل ب که اس سے شاعری کانقص ایت نہیں ہو تا بلکہ یہ دلیل عرف اس امرکی ہے کہ اس وقت زندگی میں جونئی بیچیدگیا ب بیدا ہو گئ ہیں وہ ہم کو بری طرع پرا گندہ اڑ بدحواس کئے ہوئے ہیں ا درہم کواب اتنی فرصت نہیں کہ ہم کمی'' کار وبارٹوں'' مين عبي اطبينان وفراعت كيساته جند لمح كذارسكين ا درايني وفي نظارة جال " النابوت د بسكين - يه غلط نبين بع مكريى سادى حفيقت بى نبين ب يم كوايت

دور کے اوبی اخترا عات بالخعوص اکتشا باست شعری سے ذیادہ ولیجی نہیں ۔
اس کا ایک سبب تو بقاناً بہی ہے کہ" فرصٹ کہاں کہ نیری بخنا کرے کوئی ؟
دیکن اس کے علاوہ بھی ایک سبب ہے جوزیا وہ اہم اور زیادہ اسی ہج ایک طرف توشاعری نے بگرانے روایا ت اور تعوّدات ہرائے معیار کو ہے کاریا
ایک طرف توشاعری نے بگرانے روایا ت اور تعوّدات ہرائے معیار کو ہے کاریا
ایک طرف توشک کر ٹیرک کروینے کی خرورت محدوس کر لی ہج، دوسری طرف ابھی وہ
کما حقہ زیائے کے میلانات اور مطالبات سے موالست اور مطابقت بہیدا
نہیں کریکے ہے ۔

سی و عمل کی سطی پر تو ہم زندگی کی سی کر وٹو ل کے ساتھ مطابقت بیدا کر بیتے ہیں، اور نئے اول سے ہما ری علی اور فارجی زندگی نسبتازیادہ ہم وات کے ساقہ ہم آ ہنگ ہو جا تی ہے ہیں فکر تخیل کی سطے برماضی کا بھوت فیرموس کے ساقہ ہم آ ہنگ ہو جا تی ہے ہیں فکر تخیل کی سطے برماضی کا بھوت فیرموس طور برزیادہ و مدیک ہم سے بہار ہما ہو اور قدیم روایات و مور رہ کراور ہمیں بدل بدل کرا بنالڑ کھڑا ہم ہم سلاجا نے کی کوشش کرتے ہیں اوراکٹر ہم کواس کا شعور بھی نہیں ہوتا نہ تیجہ وہ تناقص اور انتثارہ جو کسی نئے دور میں ہما ری میں طرح طرح کی ہی چیدگی بیدا کرتا دہائی و مدیک قائم رہتا ہے اور ہماری مشائل نسل موت طرح کی ہی پیدا کرتا دہائی و مدیک قائم رہتا ہے اور ہماری شائل اسودہ میں طرح طرح کی ہی پیدیگی بیدا کرتا دہتا ہو ، ذیادہ تر بہی وج ہے کہ ہماری شائل اسودہ رہ جاتے ہیں۔ قدا مت پرست طبقاس سے اس سے بروا ہے کہ وہ اس سے ناآ سودہ رہوتی سے میار پر پوری نہیں اُ ترتی دئی روشتی والے اس سے اس سے غراطمتن یس وجتی سے ارب کے غراطمتن یس کہ دہ نی زندگی کی نئی تر بہی سے خاطرخواہ ہم آ ہنگار نہیں ہے۔

اردوشاع ی س نے میلانات کی ابتدار حاتی اور آزاد کے انسانے سے ہوتی ہے اور انہیں دو بزرگوں نے جدیداردوشاع ی کی داغ بیل ڈالی او جو لوگ کداردوشاع ی کرداغ بیل ڈالی او جو لوگ کداردوشاع ی کویک دم ہے ایس ہے ہیں۔ ان کو بھی یہ باننا بڑ لیکا کہ حاتی اور آزاد کے گردہ نے جب نظم جدید کی بنیا در کھی وہ اس و قت سے لے کراب کے کسسلسل اور سہوار ترتی کرتی ہے اور سوا دا وراسالیب دولؤں کے کمنسلسل اور سہوار ترتی کو تینیں بہیا کرتی ہے۔ حاتی ، آزاد اور سائیس کے بعد اقبال می جو محاتی ، آزاد اور سائیس کے بعد اقبال می بعد اور سے اور ان کے بعد نظم نظاروں کا موجودہ گروہ جس میں جوش کو مرکزی حیثیت عامل ہے ، اس بات کا بنین بٹروت ہے کہ ارد و نظم بڑی کا بت قدی کے ساخد ترتی کی منزلیس نے کرتی رہی ہی اور زندگی کے نیے میلانات اور نیے امکانات اینے اندر سموتی گئی ۔

نیکن ید دعوی اردوشا وی کی مرف اس صنف کے متل کہا جا سکتا ہے جس کو نظم کا نام دیر غزل سے الگ کردیا گیا ہے ،الدوغ لیس اسے تنوعات بیدا نہیں ہوسکے اور وہ اب تک زندگی کی نئی وسعتوں اور نئے امکا نات کے ساتھ اس قدر ہم آ ہنگ نہیں ہوسکی ہے جس قدر کہ ہونا چا ہیے تھا ، جدیدغزل اور قدیم غزال جو فرق ہے وہ زایدہ ترلیج اورا نداز کا ہے ہمعنوی اعتبارسے اردوکی نئی غزل اور برانی غزل یس اسلولی سعتیں کا فی بیدا کی ہیں ، ورکبھ نئے نفیا تی اشارے بھی شاعی میں اسلولی سعتیں کا فی بیدا کی ہیں ، ورکبھ نئے نفیا تی اشارے بھی دے ہیں دیک مجری طور پراب تک ہاری غزل کا عام آ ہنگ وہی دو عیش غم " دے ہیں دیں محموم کو سرباب تک ہاری غزل کا عام آ ہنگ وہی دو عیش غم " دے ہیں دیک مجری کو ری دو کا کا آ ہنگ تھا اور

بوعشق اورعشقید شاع ی کی تختیل جلی آر ہی ہواس کا نیتی یہ ہے کو آر ہی ہواں افقالی ادر گی کی نئی سمتوں سے الوس نہیں ہوسکی ہے ، اس وقت سب سے بڑا انقالی ادر بیب یا شاع غزل کے مبدان ہیں آتا ہے تو عجیب قسم کی مخلوق محارم ہونے دمکتا ہے ۔ اور مبت ہا تھ با دُل ارتب ہے ہود کی در موہ کی مدہ مدہ کے مدہ اور ارتب ہے ہود کی در موہ کی مدہ مدہ کے مدہ اور رہے گی دیکن بیس سے اور رہے گی دیکن بیس سے کھی نہیں ہے ۔ اور رہے گی دیکن بیس سے کھی نہیں ہے ۔ در مرح کی دیکن بیس سے کھی نہیں ہے ۔

غ ل کی ترکیب اوراس کی صورت پرغورکیجے تواس کی امکانی وستوں کا فائل ہونا پڑتا ہے ،غزل کا ہرشوا ہی جو کی برایک اکائی ہوتا ہے اور شنہا ایر هغمون پر ما وی ہوتا ہے ،اس کے معنی یہ ہوئے کہ اگر ہم جا ہیں تواخیھا رکے سماتھ اشار ول کی صورت ہیں ایک غزل میں اسنے مختلف الاس کے معناین ادا کرسکتے ہیں جتنے کہ اس میں استارہیں ، پھر کیول ہرشع مختلف اور تعلقات عشق ہی ادا کرسکتے ہیں جتنے کہ اس میں استارہیں ، پھر کیول ہرشع مختلف اور تعلقات عشق ہی کا مام سر بنا ہا جا کہ ورمیلا ات اور مسائل کی وصورت کی وصورت کی مام بر بنا ہا ہے ، غزل کے استار میں زندگی کی اہم ہاتوں کو مقولات کی صورت میں بیش کرے میا سالمانی کی بہت بڑی صورت کی جاسمتی ہے ۔ لیکن ند جانے وہ کو نسی می میں بیش کرے میا ہی جانے ہی کہ بہت بڑی صورت کی جاسمتی ہے ۔ لیکن ند جانے وہ کو نسی می می جب بہلے مہل غزل کی لفت مقرر ہوئی کہ آج میکر غزل کا معنوم می در سے بات کرنا ہم جا تھا ہی۔

یں غزل کے مخالفوں میں نہیں ہوں اور منہیں ان لوگوں میں سے ہوں جو یہ زئٹ لگارہے ہیں کوغزل جو کچے ہم کو دے سکتی منی دے پہی وہ اب بے کار مو همی اوراب اس کادورنهی مین غزل اور تغزل کوشای کا مرادت بهمیما بول ادر میرادعوی به به کسی طویل نظر سے مرف وه اسٹفار بامحنت وارا هد کے یا دہو جانے بین حسیس غزیبت نسبتاً زیادہ ہوتی ہی تغرل فطرت نسانی کا وه تقاصا بے جو ہمیشہ یوراہو تارہے کا ادر سمنید باتی رہے گا۔

يرے كي كايدمطلب ي نہايں بى كغزل نے سم كو كھي منہاي دبا. اس نے ہم کو بہت مجھ دیا اوراس سے ہما ہے ا دب میں بہت بڑا اصافہ موا، اس كا ايكسطى بنوت به ب كه جنف استار مرب الامثال بهوكر فاص و عام کی زبان پرچڑھے ہوئے ہیں ان میں کم سے کم پنجا نوے فی صدی ن^{یں} بی کے اشعار ہیں یہ کوئی معمولی کشماب نہیں ہے، یہ غول کی وہ استیازی خصوصيت ع جو مرف اپني بنار برغزل كوغيرفا في بنات بيد گي . ليني اس کے برستریس یا درہ جاتے ہیں کطبیعی ملاحیت موجود ہوتی سے اس کے علاوہ ارد و شاع ی سی جورموز و کمنایات لے بیس وہ غزل ہی کی بدولت سلے ہیں بزول نے ہماری مثاع ی کی تربیت و تہذیب میں جوحصہ لیاہیے وہ شاع کی کسی ا ورصنف نے نہیں لیا اور نہ بے سکتی تھی یہ غزل ہی کا کام عفا کہ سنٹیگرو الغرادى تصورات كورموزا ورشميلات بناكرا ن مين اليي كامناتي وسعت يبدا كردى كه آج كل ولمبل "ستروقرى"كى إصطلاميس اينے لنوى معنى كے ننگ وارزے سے شکل کرساری زندگی برحا وی ہو جانے کے قابل ہوگئی ہیں -اوربادة وساغیس یه صلاحیت بسیدا ہو گئی ہے کہ شاہدہ حق کی گفتگو میں بھی ان سے کام لیا جاسکے ۔ یہ وہ لوگ خصوصِدت کے ہما تعدسن رکھیں جو

بیرسو چیکے یہ کہا کرتے ہیں کہ اردوغ ل مین گل ولمبل اوہ وساغ کے سوا دور ای کیا ہے۔ اورغ ل میں گل ولمبل اور ادہ وساغ "بی کے طفیل میں دور موز و کن یات ملتے ہیں جن کوئی۔ ایس۔ ایلبٹ) (ایم آن کی کرتا ہے ۔ غزل نے اردوش عربی وہ بین رمزت (میں Syballs) اور وہ آفاتی تثنیایت اردوش عربی دومین رمزت (میں Syballs) اور وہ آفاتی تثنیایت کسی دوسری زبان کی شاع ی شماع کی کسی سے بیش کرسکتی ہی۔

سکین ان شام با تو ل کے با وجو دار دوغ کی چندکوتا ہمیوں کو بھی منظریں رکھنا جا جئے ۔سب سے بہلی بات تو یہ ہے کداس نے اپنے تصورات اور تاثرات ابنی محاکات اور تنیل کا دائرہ بہت محدود رکھاجیں کی دجہ سے اس کے اس ایب ادر دوایات میں ایک تھکا دینے دالی یکسانی بیدا ہوگئی اوراس نیں تنویع کا امکا ن بہت کم رہ کہیا ہے جس کا نتجہ یہ ہے کہ ہجارد وغزل کی فغا میں نمر نب کا امکا ن بہت کم رہ کہیا ہے جس کا نتجہ یہ ہے کہ ہما ان محوس ہونے گئے ہیں ، غزل میں دوسری کمی یہ ہے کہ جہا انحا کا ملک جو در کے آثار محوس ہونے گئے ہیں ، غزل میں دوسری کمی یہ ہے کہ اس موجودہ اور مواد کا تعلق ہے وہ اب کے سماجی شعورا در عام انسانی زندگی موجودہ ار دوغزل میں واس بن ہیں ہے کہ موجودہ ار دوغزل میں واس بل بنہیں ہے جو متقد میں کی غزلوں میں ماتا ہے اور وہ کھے بے جان سی ہور ہی ہے ۔

پہناں تک تو ار دونوزل سے کلّ حیّیت سے بحث تھی ،اب ہم اپنے دورکے غزل گوشٹوار برفرداً فردا نظرالوا ان چاہتے ہیں ٹاکیمجے اندازہ ہوسکے کدار د دغو^ل

اس وقت کس مقام پرہا دراس کاستقبل کیا ہے ؟اس کے لئے ہم کو إن شعراکے دائرے سے اہرجانے کی مرورت نہیں جوابھی زندہ ہیں اورغول کہدرسے میں ۔یہ ہاری خوش تعیبی ہے کہ گذشتہ سال نگارنے اپنا سالنا ہ موجودہ ارد وغزل گوشاء وں کے کلام کے لئے وقف کر دیا۔ یہ اپنی نوعیت كا نه صرف ميًا سألمنا مدہ بلكا بينك اس قىم كاكو كى كلدستە بھى بنيس سالع برا ہے ۔ شاع ول نے اپنے کلام کا خود انتی ب کرتے اپنے مخفر حالات (ندگی کے ساتھ مجباب حس سے شاء کے کا م کے ساتھ ساتھ اس کی شخصیت کی ایک بلی سی جولک بھی ہم کولل جاتی ہے ۔ شاع کے انڈر تنقید و انتی ب کی فوت اتنی قری اور سڈید نهیں ہوتی حتیٰ کر تثیل د تخلیق کی توت ہوتی ہے اور وہ عواً استعار کا انتخاب کرتے ہوت پوک جاتاہے۔ خاص کر خود اپنے کلام کا انتخاب کرتے وقت تو وہ طرح ط^ح ك دعوكون ميں بر جاتا ہے! لكار"ك اس سالنا م يس مى جا كا يدوك نظر ًا تی ہے لیکن اس سالنامہ کی اہمیت میں کوئی فرق نہیں آتا ا درہم اس کو ساسے رکے کرا کھیا ن کے ساتھ عصری ارد وغ ل بر را تے ہے سکتے ہیں۔

ارد وہیں اس وقت جنے شفرار غزل کہدرہے ہیں ان میں سب سے پہلے جن کا نام ذہمن ہیں آئی وہ حسرت مے دیادہ عربی اور نام ذہمن ہیں آئی وہ حسرت مو الدہ عربی اللہ اللہ حسرت سے دیادہ عربی اللہ اللہ اللہ دہ نیں ۔ یہ ہی ہے ۔ لیکن حسرت اور دوسمرے بڈھے شرار میں فرق یہ ہے کہ حسرت مد مرف ایک قدیم روا بہ عظمی کی آخری بڑی یاد گارہیں۔ بلکہ ار دوغ لیس برات نام جو کھی نی سو کے کے اٹار بائے جاتے ہیں ان کے موجد یہی ہیں ،ار دوغ ل کی نی نسل سے کے اٹار بائے جاتے ہیں ان کے موجد یہی ہیں ،ار دوغ ل کی نی نسل

کی ابندار صرت بی سے بوتی ہے عرت ارد و فول کی تابیخ میں قدیم و مدید کے درمیان ایک بجوری حیثرت اردو فول کی تابیخ میں قدیم و مدید کے درمیان ایک بجوری حیثرت رکھتے ہیں ادراس اعتبار سے اگران کا مقابل اجمری کے مشہور شاعرت برابر شرح و درکی شاعری میں اس انحطاط اور تزلن کی از برب کی کوئی علامت ہے ادر یا تذیب ہوتا۔

ایس سے کسی عبوری شخصیت کا کوئی کا دنامہ فالی نہیں ہوتا۔

صرت کی شاع ی و ت شروع ہوئی اس د قت امتیرا وردآغ ہر طرف چھائے ہوئے تھے ، گوش گوشد میں انہیں کی تقلید ہوں تی ، اردون میں کوئی نیا امکان نظر نہیں آرہ تھا اورا لیا محسوس ہور ہاتھا کہ ہاری غزل اپنے تمام بہترین امکا نات ہر روئے کا دلاجی ہے ، اوراب اس میں صرف انجاط کا امکان ہاتی ہوائی اثنا رہیں حسرت کی آواز کا ل سی پڑتی ہے ، اور ایسا محسوس ہونے مختابے کہ اددوغ ل میں کہیں سے زندگی کی نئی لہرا گئی ہے۔ حس سے اس کے اندرنئی توان تال بیدا کر دی ہیں۔

صرت کے تغزل کومتعین کرنا اوراس کوکوئی ایک نام دینا بہت دستواد ہے۔ آس سے کہ وہ نسیار سنبوہا است بتال راکہ نام نیرت ' کے عنوان کی چنر ہے۔ نیآز صاحب کا یہ کہنا اس کا ظرے بہت مجے معلوم ہوتا ہے کہ' بہند وستان میں اس وقت مرف حسرت ہی وہ مناع ہے جس کے کلام کی دا دسوا سے خاموشی ادرکسی طرح نہیں دی جاسکتی۔ بات یہ ہے کہ با وجو داس کے کو حسرت مبد بھار دو غزل کے ایام ہیں اورئے دور کے نئے رججا نات کانیجے شعور رکھتے ہیں۔ انہوں عُزل کے ایام ہیں اورئے دور کے نئے رججا نات کانیجے شعور رکھتے ہیں۔ انہوں

نے اپنے نفس شری کی ترجیت ان انبیاے نول کے مطالعہ سے کی جن کی برولت آج ار دو غزل اد د وغزل موتی به حسرت بے کلام میں ان کی اپنی فطری ایج کے ساتھ قد مار کے بہترین عنامرنے مل کرا ا*ک تحبیب* کمل اور پخته آ ہنگ سیدا کر دیا ہے جس کا دویا برِّر نبيس ميا جاسكتا، وه خود سليم ك واسطى خاندان موسَّ سيقولق ركيت بيس. لیکن بہ حرف ظاہری اور تھی بات ہے ،ان کے کلام میں میر محقی ،جرات اور مومن کا رنگ صرت کے اپنے رنگ کے ساتھ ل کران کے تغزل کی تمیاوی ترکیب بن گياہے.

ىيكىن حسرت كوتقليدى شاعم بھنا بڑى فاش فلطى ہوگى ان كا انتخابى تغزل (Sm نائر موجم) ان عنوان كى ايك باعل نئ چيز ہے . جو نہ تقلید سے پیدا ہوسکتی ہے اور زهب کی تقلید کی جاسکتی ہے۔ بہی وجہ ہے کہ مدینسل کا ہرغ ^ل گوشاع ی شوری یا فیرشوری طور میرصبرت سے متاثر خرور بهوا بع لمكين كوني ان كى تقليد ننهي كرسكا .

حسرت کی غزلوں کو مرفه کر حومحبوعی ا شربهو تاہے وہ یہ ہے که شاع کونفس مطمتنكى قوت على بيجواس كوكسى حال مين براكنده اورسرسينا ن نهيس ہونے دہتی میان کی سنا عری اوران کی شخصیت دولوں کی خصوصیت ہے۔ یہ استعاد برصة اور ميران سيجوارز باتى ره جائداس برعزر كيجة .

مین وفادار تها خفاته هوا

کٹ گئی احتیا فرعش میں عمر ہم سے اظہار مد عانہ ہوا تم بفا كارتھ كرم مذكبيا خوق جب مدے گزر جائے تو ہو تا ہے یہی ورنہ ہم اور کرم اِرکی بر وانہ کریں

طال کھل جائے گاہے تابی دل کا حسرت باربارا یا انہیں شوق سے دیکھانہ سریں

آپ کا مٹوق بھی تواب دل میں آپ کی یا د کے سوانہ رہا آرز و تیری بر قرار رہی دل کا کمیارہ رہا نہ رہا

> راه ورسسم دفاهه مجول گئے اب سہیں بھی کوئی کلا ندر ا بھے سمجھ میں نہیں آتا کہ یہ کیاہے حسرت

ان سے س کرہی نداخہار شنا کرنا

یا ہاری ہی رقعمت ہے کہ محروم ہیں ہم یا گر ان کی محبت کانیتجہ ہے یہی

سب سے شوخی ہے ایک بھی سے حیا اے فریب نگا ہ یا ر یہ کیا کسی پرمٹ کے رہ جانا ہے حسرت

ہیں کیا کام عمر جاودا آل سے

حترت جفائے یار کو سمجھا جو تو و فا 📄 ایکن ہشتیا ت میں یہ ہی کواہے کمیا

ان امتنارسے یہ اثر ہوتا ہے کہ شا عرشوجین وعثق کی تمام منزلیں

طے کتے ہوتے بیما ہے اوراب اس کے اندرایک عارفان بے بیازی بہدا

مرکی ہے، منبط و توازن، آناد و اطیبان سبنیدہ اور بے شکن بتور بیک وقت تعلق اور بے سکن بتور بیک وقت تعلق اور بی منبط و رہے ہوئی و اور بی منبط و رہے ہوئی والم اللہ ہوائسانی درک وبھیرت کی میم دائری لبندی ہے۔ یہ بہی و انفش جو حسرت کی غزلیں شرخص برتھو رُجا تی ہیں جس کے اندرغزل کا حہذب نداق موجود ہے اور جو مرف اپنے مطالع کی وسعت اور کشرت کے زورسے شاع می کی میں بنا ہے۔

آخریں جوبات صرت کے بارے میں یا در کھنے کے قابل ہے وہ یہ ہے کہ اردوغزل کو تی کی تابیخ یس حسرت بہلے شاع میں جن کا کلام غزل کے ہمام خصوصیات ولوازم کا عامل ہوتے ہوئے جی باس انگیز نہیں ہوتا۔ ان کے مسلک کو کمسی طرح تنو طیت نہیں کرسکتے، اگرچ ان کے متعادمیں نہا بت پختہ اور بلیغ قسم کا موز و کہ از ہوتا ہے جواکٹر بیتر کے لب ولیج سے مل جاتا ہے۔ حسرت کی شماع ی اس منزل کی جزہے جہاں سنے ونوشی بی کول کی اصطلاحیں معلوم ہوتی ہیں، جہاں آنکول بن آنسو آتے تے جرے بر ایک مسکرا ہمات جاتی معلوم ہوتی ہیں، جہاں آنکول بن آنسو ڈوبرا جاتے ہیں۔

عزیز سے اردو نول کوجو نئے اسالیب اور نئے آہنگ کے ہیں وہ اپنی
نوعیت کے بیلے اصافے ہیں اور ان کی اسمیت سے تھی انکار نہیں کیا جاسکیگا۔
انہوں نے غزل میں معنوی وستیں ہیدا کی ہیں وہ بھی یادگار حیثیت رکھتی ہیں۔
لیکن اس کو کیا کیجے کہ ان کی غزلیں بڑھتے الیسا احساس ہوتا ہے چیسے کی جنازہ
کے اسمین میں اور روانہ ہونے میں ناقابل برداست حد تک برہورہی ہی ۔

مخترجی ای مدرسے کے شاع ہیں میکن ان کا مائی لب ہے کچھ زیادہ متھا مواہے ، اگرچ بسٹییت ایک موٹرا ورمح ک قوت کے وہ عزیز کے مقام سے تنجے رہ جانے ہیں -

عُرِیز کی مائمتی دصن کو جوبے اختیار ہوچلی تقی جبس نے سبنی الدیا وہ صَنَّی اور نَا فَتِ ہِمِی صِنْقَی نے لِنِے مائی انداز پر صَبط وخود داری کا ہر دہ ڈالا. ادر سوگ میں فکر و تا ل کامیلان ہیدا کیا ، اور غزل کی زبان اور اسلوب کی تہذیب تحسین ہیں توازن کا حصد عزیز سے بھی زیادہ ہے .

ٹا قب کی غزل گوئی "درسہ عزیزیہ" سے بچھا ورزیا دہ الگ ہوگئ ہے
ان کے کلام میں ند دہ والہا ذبے اختیاری ہے اور ند خذبات کی وہ گری جو صفی اور ان کے دوسرے معاصرین کی نمایا ں خصوصیس ہیں۔ لیکین حسن وعشق اوران کے رواتی ملز وہات کے بردہ میں ہم کوالیسے اشارات مل جاتے ہیں کہ ہم مشر کر فاموش سوچنے لگ جاتے ہیں ۔ شاموش سوچنے لگ جاتے ہیں ۔ ثافیہ کوسن وعشق کا شاع ہج منا غلطی ہے ۔ حسن و فق کا شاع ہج منا غلطی ہے ۔ حسن و فق کوانہوں نے زندگی کی تمثیل بنایا ہے اوران کی شاع ی کا موضوع زندگی سمے صاد تات ہیں .

ایک جداگاندررسد کے بانی اورنے اسالیب وصور کے بانی یاسینے ہونے کی میٹیت سے خوتر ادمینی کاجو مرتبہ بھی ہو یاکا مل فن ہونے کے اعتبارے وہ ناقب سے ب قدر بھی فارتی ہوں گر میراخیال ہے کہ تاقب کی غزلوں سے ہمارے اندر پہلی بار براحساس بیدا ہوتا ہے کہ اب نئے دور کی نئی لغنیات شردے ہو رہی ۔ تاقب کی شاعری بھی اپنے اکثر ہم عصروں کی مشاعری کی طرح

عمٰ کی شاع ی بی دلیکن اس کے متورد کھے کرہا ہے ا مذرا یک تا زہ توا اُ کی اور سبارت میدا ہو جانی برا ورہم نه مرف اس قابل ہو جاتے ہی کہ برداست کرمے جائیں نمکہ اندرسبخیدہ صٰدا دربغا دت کا ایک خیف ادلعاش بھی بہد**ا کرنے لگتے** ہیں ۔ ضبطِ خود داری اورایک گرے قسم کی مثانت اودایک بے نیازا ندان یہ بیں وه خصوصیت جو ناقت کی بیشیانی برجلی حروف میں کھی ہوئی ہوتی ہیں۔ میدر م ذيل امتنارا دهراً وحرب ملا خطي ول·

> یہ گوارا نہمادل نے کم مانگوں توسلے ودنساتى كوبلانيس كيمدا لكارزتما

جمال شعم کسی کو،کسی کو علوهٔ کل وه اكريس بول جيم كو لي خوبنها نه ملا.

سرچر ایا بیں نے ٹین گین کرھنں و خاشاک کو ہاغ کے تنکے تھے وہ جن کانشین نام تھا جل اے مردم ذراسا زطرب کی تھے می سن لیں اگر دل بیٹھ مانے کا تواقہ مائیں کے محفل ہے

یہ اسٹیانہ ستم حمین میں ہو تو خوب ہو یرحی میں ہے کہ ہے اڑوں ففس تواینا ہوجیکا

شهردغم کی لاش برزمه مجعدکا کر رویے د ۱ انسو دُ ل کوئماکرے جونھ لہوسے دعو تکا

بزم دنگیں میں تری ذکرعم آ اتر سہی سے خوش رہے چیٹرنے والا مرے اضانے کا

بہت سی عمر مل کر جیسے بنایا تھا ملک وہ جل گیا تھوڑی سی دو تی کے گئے تھا۔
متام بزم بی چھا یا ہوا ہے سستا ا جھڑا تھا قعد دل ان کی دل تی کے لئے

> شبع تم آگئ جلے کا مجر بینام آنا ہے بہاس آنشیں پہنے چراغ شام آنا ہے

ٹاقب کی شاعری شدّتِ کیفسے فالی ہے اور یہ ہونا تعااس سے کہ جب انس ان حوّد اپنے کی شاعری شدّتِ کیفسے مالی ہے اور اپنے کیف کی آگاہی ہیدا ہونے سکے ٹوکیف کی شدّت کھٹنے لگتی ہے۔ ٹا تب کومشورِ کیف'' کا شاعرکہنازیادہ مناسب ہوگا اور ان کے کلام میں شدید کمیفیتوں کی کلاش بے محل سی ہرگی ۔

آرزو کھنوی کو بھی ہی جماعت کا شاع مجھنا چا ہتے دہ علا آل مکھنوی کے شاگر دہیں اور حلا آل اور قتی سے کافی مدیک متا ٹر معلوم ہوتے ہیں ،ان کے کام کے دو مجبوعوں ' فغان آرزو'' اور مربی پانسری' سے عوام روشناس ہو چکے ہیں ان کے مطابع سے یہ معلوم ہو تاہے کہ دہ ایک ماہر فن کارہیں، وہ نہ مرف نبی ان کے مطابع سے یہ معلوم ہو تاہے کہ دہ ایک ماہر فن کارہیں، وہ نہ مرف زبان اور محاورہ ہر قابور کھتے ہیں بلکہ عوض کے رموز و نکات سے ہی وہف بیں اور یہ ہر تا اور می کو گئ شعر شاید ہیں اور یہ ہر تم ایک بی کوئی ایسا ہو جو محض لینے تریم سے ابنی طرف متوج نہ کرلے آور یہ تریم ایک شخیلی کیفیت (برایان کے جو عی انداز کا تعلق ہے آرزو انکھنوی دلی کے دلہ بیان غزل سے کا فی قریب نظراتے ہیں۔ یہ شاید حال کی شاگر دی کا اثر ہے ۔ گمران کے خلبان کے خل سے کا فی قریب نظراتے ہیں۔ یہ شاید حال کی شاگر دی کا اثر ہے ۔ گمران کے خل ایک سے کا فی قریب نظراتے ہیں۔ یہ شاید حال کی شاگر دی کا اثر ہے ۔ گمران کے خل ایک سے کا فی قریب نظراتے ہیں۔ یہ شاید حال کی شاگر دی کا اثر ہے ۔ گمران کے خل ک

پہاں سوزوگداز مرتبت کی دھن سے ہوئے ہوتا ہے جو المحضوی و دستا بن تنہا کا ترکہ ہو، اردو خ لیس ارزو انکھنوی نے ہو اساوقی ا منا نے سے ہیں ، وہ ستقل قدر وقیمت دکھتے ہیں ۔ فاص کر' سر لی بانسری' انکھ کر توانہوں نے یہ استقل قدر وقیمت دکھتے ہیں ۔ فاص کر' سر لی بانسری' انکھ کر توانہوں نے یہ نا بت کردیا کہ انسان اپنے جذبات وا دارت کوالین ذبا ن بین کا مرکرسکتا ہے ۔ جوعامیا نہوے بغیر انوی مدیک عام فیم ہوسکتی ہے ، یہ بی ہے کہ یہ زبان ا دریہ سوہ اس فابل نہیں کہ اس بی رندگی سے تعلق کہرے خیا لات ا داکئے جاسکیں ۔ گر بھر ہم کہ سکتے ہیں آرز و مکھنوی ا فکار کے شاع نہیں ہیں ا درندان کا طرز فکر ا نہ شاعری کے لئے بنا ہے گر جہاں بی انسان کے عام جذبات نفسیات و محاکات کا شاعری کے لئے بنا ہے گر جہاں بی افسان کے عام جذبات نفسیات و محاکات کا تعلق ہی سے تعلق ہی سے تعلق دیں ہم سکتا ہے ۔

بهرها ل میرا خیال بد ہے کہ ارز و سکنوی کی شاعی اورخصوصیت کے سکام ان کی مشر کی یا نسری اُرد و مثاع ی کے اسما لیب میں ایک نے سمت کی طرف اشادہ سررہی ہے جواس قابل ہے کہ اس کے امکا نات کا جائز ہ نیا جاتے۔ چند استحار ملا منظ ہوں ۔

رہنے دونستی تم ابنی د کھ صبل عِلے دل ٹوٹ گیا اب ہا خد سے ہونا ہے کیا حب ہاتھ سے ادکھ چٹ گیا کھاکے چرکے ہنو یہ بات ہے اور آرز دجی ہی جانتا ہو گا جوسینے میں دل ہے تو با رمحبت اکھے یا مذا کھے اٹھا نا پڑے گا دنتا ترک تعلق میں ہمی رسوانی ہے انجھے دائن کو تیٹراتے نہیں حجملا دیکر مس نے بھیگے ہوت ہالوں سے یہ جھٹکا یائی جھوم کے آئی گھٹا لاٹ کے برسایائی ندوس کو بوجھوککس سے تھایہ روکے بہننا یہ ہس کے رونا ایک اُن آئی و کھ ہری کہانی و کھا دی ٹم کواٹ بلٹ کر

کہد کے یہ اور کچھ کہا ڈگی کہ میں آپ سے شکا یت ہے

معمه بن گمیا را زمجت آرز و پول بی ده مجف سے درجینے جھیجے مجھے کہتے حجابیا چا بست کی ہربات اللی ست اللی رونا اُلن جتناسوسوجی اور اُلڈے ویذرکے ندی سمنیا

حسے آر زو کوئی تاکے معجمین مجمع راج گدی ہے وہ مرگ جالا

ٹارا لڑٹے سب نے دیجوانیہیں دیجھا ایک نے بھی کس کی آنکھ سے آنسو ٹیکاکس کاسہاراٹوٹ کیا

اسی د درا در کم د بیش اسی مجلس سے تعلق رکھنے والے ہم کو چندایسے ستوار بھی نظراتے ہیں جوابی اپنی فلک ایک زبردست قوت کے مالک ہیں اور کا مل فن کسے جانے ہیں میکن جوکسی طرح بھی المیں قوت نہیں رکھتے بوس میں اور ایسا ہی کہے بھی جانے ہیں میکین جوکسی طرح بھی المیں قوت نہیں رکھتے بوس میں قبل کی تعمیریس کوئی حصد ہے سکیں بنی ان کی شاع ی کسی ذا و یہ سے بھی میلاناتی (در در مده Tende n ti

ی و وید سے بی مورد ای حرف کا دور کا کا دور کا کا دور کا کا ہے ، دو نول دائع کا در کی کے ایکے ، دو نول دائع کے شاکرد ہیں اوراس کی آخری بڑی کے شاکرد ہیں اوراس کی آخری بڑی

یادگار می ب ، ان او گور کی کہندشتی اور استادا نہ ہارت کا بہر مال اعتراف کرہ پر بیگا، زبان اور می ورا ور رونترہ کا لطف افعانا ہو توابی ابنی ابنی بزرگوں کے کلام کی طرف دجوع کرنا پڑلیگا دیکن اس کو کیا کیج کداب ہمارے لطف ولذت کا میلان اور معیار بدل گیا ہے اور ان کے کلام کا مطالعہ کرتے وقت ہم کو یہ احساس ہوت بغیر نہیں دہتا کہ یہ ایک الیم آواز کے آخری ار تعاشات ہیں جب کو رکھ ہوت فامی دیر ہوئی ہے۔ یہ ہی حال ان لوگوں کے کلام کا بے جو انتیر کے خاند ان سے تعلق رکھتے ہیں اور محصنو کے رواتی دلیتان کے آخری نام لیوا کے اسکے ہیں .

مبین غزل کے رواتی ہمنگ کے استا دہیں نکھری ہوئی زبان اور سزم اور ملکی موسیقیت ان کے کلام کی و وہمتاز خصوصیت ہے جس نے ان کو اس قدر عام بنا رکھاہے۔

تولیش ہجما ں پوری کے وہائی دلبتا ک امیر کی بعض عام نمایا ل خصوصیاً میں ہوئی ہے جو متا نت اور و قاریح کے علا وہ لیک من من در دمندی اور دل گداختگی بھی ہے جو متا نت اور و قاریح میں ہوتے ہے۔ اور خانص ان کی اپنی چیزمعلوم ہوتی ہے۔

امزنا قد سماح، پرانے کہنے والوں میں ابنا ایک خاص رنگ رکھتے ہیں وہ زبان اور اسلوب میں دتی کے مدرسے سے سما ترمیں اور متعوفان تغرل محدوا یتی تصورکی کامیاب نما تندگی کرتے ہیں

د قاتر یک فی کاکلام بخواد ہوتا ہی، وہ ارد د زبان کے ساتھ وہ اُنس رسمتے ہیں جو ایک محتق زبان کے لئے لازی ہان کے اشعار میں کیف کادہ غلبر کہیں نہیں لمنا ہو سنا ہو ی کی اس دوح ہو تاہ اورہم کمرسکتے ہیں کہ وہ سناع سے زیادہ فاصل کیے جانے کے متی ہیں ۔ مشاع ول کی مدارت اب بہت سنتی ہوگئ ہے۔ ہرکس وناکس مشاع ہ کا صدر سنا دیا جاتا ہے اورات شیوہ اہل نظ "کی آبر وجاچی ہے ور زمجے یہ کہنے ہیں تا مل نہوتا کہ د تا تر ریکینی شاع سے زیادہ مشاع ول کی صدارت کے لئے زیادہ مناسب وموزول ہیں .

وحشت کلکتوی با دجود قدیم اور روایتی دلستال کے شاع ہو نے کے
اپنے کلام میں ایک الفرادی لہج کا بتد دیتے ہیں ، ان کے کلام میں فارسی کا
للیف عنصرایک خاص چنرہے جوغ ل کے مزاج کو قائم رکھتے ہوئے شماع کے
کلام کو عام سطح سے کچھ بلند کردیتا ہے ان کو خودا عترات ہے کہ وہ فالت کا
تتبع کرتے رہے ہیں جس کو مولانا حاتی نے محسوس کیا اور مانا ہے .

وحشت کی شاع ی کی سب سے زیادہ منایاں اور محسوس خصوصیت مذبی کا منایت کر جاتے کا ہمیں ہوئی کا ہمیں ہوئی کا ہمیات کا نہایت کر جاتے ہوئی ایکن یہ کو کہ اپنی این کا کا در سجی دیکھتے ہوں اس سے افکار نہیں کیا جاسکتا کہ ہیں ایک گرئے ہوئے ہیں ایک گرئے ہوئے ہیں ۔

اسی سلسلہ بی ہم کو چندا لیے سٹوار بھی نظراتے ہیں ہوقد یم دورہ والبتہ تو ہیں کہ ان کے استعاری جدید والبتہ تو ہی کہ ان کے استعاری جدید دورک علامتیں آجا بیس اور وہ آگئی ہیں۔لیکن چونکوان کی شائزی کا توک اصل زندگی مہیں ہے بلک شاع ی لینی اساتذہ کا کلام ہے ،اس لتے ای کے الہا بات شعری میں مطابعات کے ارتعاشات صاف محوس ہوتے ہیں ہی وجہ ہے کہ الہا بات شعری میں مطابعات کے ارتعاشات صاف محوس ہوتے ہیں ہی وجہ ہے کہ

یہ لوگ باد جو داس کے کا چھے شاع وں میں شار ہوتے ہیں لیکی کسی فاص الفرادیہ سے مالک نہیں ہیں ۔

عبد الباري آسى اسى جماعت سے تعلق ركھتے ہيں۔ آسى مذجائے كيو ل تھنری مشہور سوکتے ہیں جو وہ نہیر بیش کے اعتبارے میں نہ اپنے میلانا کے اعتبار ہے ، وہ بہت وسیع المطالعة تخص ہیں بمنقد مین اورمٹا خرین ہیں سے شایدی کوئی ایسا شاع ہوجس کا کل مآشی کی نظرے ندگذرا ہوا وجس سے ا نہوں نے خذ ما صفاکے قاعدے سے فائد ہ ندا ٹھایا ہو۔ سکین ان کی شاعری **کانجوعی آہنگ** دلستان دتی سے کانی فریب ہے ، بنیاز صاحبے ان کی شاعری مے لئے دامن دار کی مطلاح استعال کی میری دائے میں آسی کی شاعری کے لية اس سے زياده جامع نظامنهي سلساء نه صرف اس سے كه وه ايك اهي خامی جماعت اپنے شاگرد وں کی تھی رکھتے ہیں ملکہ اس سے کہ مصنا میں اورانشا ود لوں کے اعتبارے جوانتی بی اور تقلیدی تنوع ان کے وہا ال یا یا جاتا ہم اس نے ان کی شاعری کے دان کو واقعی میسلا دیاہے۔ ان کی غز لوں میں وہ سپرد گی اورخو د نظی نهیں لتی جو لنزل کی ممل جان ہوتی ہی۔ گرمپر تھی ایک محمری اوسنصلی سر فی دردمندی ، ن کے اشعار سیسنتی ہے جو بے تا شرنہیں سوتی . آنتی نه صرف شاع این ملکرسخن شناس بھی ہیں ا دراجھی شنقیدی صلاحیت رکھتے ۔ '' مرزا جعفر علی خال انراس کروه سب ممناز شخصیت این - ان ک مذا ف سفوى كى ترسبة اسائده كى كلام كى بېټرين عنا مرسے بولى ہے - وہ شا کر د تویزیز کے بیں لیکن اساتذہ میں میٹرا در آنٹ سے بہت زیا دہ شامش

و ه گذراا دھرسے جو بمگاڈا چراغ کی تھبلانے لگا جن خیالات سے ہو جاتی ہے دسنت دونی بہم نے دوروکے دات کائی ہے آنسو دّں ہریہ رنگ تب آبا فریا دکاشنواکوئی نہیں بکس کاسہاراکوئی نہیں بکھ دبچھ لیااس دنیا بس کچھ حشریں دکھا جائے گا ترج کچھ مہر بان ہے سیاد کیا نشین بھی موگیا ہر باد بھر ہم کہاں کہاں تم جی بھرکے دیکھنے ڈ اللہ کشی ترت ہم تم عدار ہے ہیں

موج مے لینے ملی انگرائیا پر ده ۱ درسرف برگوسرخهاشا يه د ل منى كېس دارورس يك تى بى كرة ج ع وحقيقت وكل سان

ده خماراً لودانتين ديكه كر زندگی اورزندگی کی یا دگار ظهودمِنتق حقيفت طرازيقا ورنه يه علدملد بدلتا سرازاند

نه جانے بات يركيا ہے كتہ بن من ن سے ديجا ہى مرى نظرولىي دىيا بېرسىين مىنوم بوتى بىر

عِل كَمَا اس نُكاه كا عاد و كبركة دل كي بات كميا كبية سيمات اكرابا دى جديدارد وغ ل كى محبسين ايك يستى بي جرعرا ور تعیم و تربیت اور ذاتی سناسبت مزاج کے اعتبارے ایک گذہے ہوتے رورسے وابسته بي ليكن جونئ ووركى نئ ميلانات كاابك برنشخ احساس وكلي بين ا ور حدیداسلو بے اشعار کہنے کی کوٹش کرتے ہیں . اوران مے استوار مدیدغزل یں بڑے برے مزے سے کھیے بھی جاتے ہیں اس کحا ظ سے ان کے کلام میں کمنٹگی او فرسودگي تونهيس الغ باتي دليكن معلوم بونا كدوه زبائے يورسي ن كر دمانے کے ساتھ چلنے کی کوشش کرہے ہیں اور قدم کھیک نبیں بٹررہے ہیں ۔ ان کا کلام کسی ا نفرادی خصوصیت کا حال نہیں ، ان کے رسمی شاگردوں کی تعداد كتنى بى كيول ز بو گرمدينشل بران كاكا ركرا ورتفل اثرنبي بوا- و ه خود يرد مناق شا عبي اورشركيني بي ان كومطاق كوفي زهمت ببي بوتى ان سے وال کانی تعداد اچھ اسٹوار کی نکل آئی ہے ۔ گران میں سی خاص جرا اب فی میٹر با وحدائى تا شركايته نبيس عننا -

يا و حد اني تا نر كا بته نهيس علما .

اُذا دَالَ اَلْمَارَی نے حالی کی شاگر دی سے مناثر ہو کرار دوغز ل میں ایک الک نتے اسلوب کی بنیا د ڈالی تکی مگرچوں کہ ان کی شاع ی اس کی لطیف جنوں "سے بائل خالی ہے جس کے بغیراب تک غزل غزل نبیس ہوسک ہے ، اس لئے کوئی ان کی تقاسید کی طرف مائل مذہوسکا . بہر حال وہ خود اپنے دنگ کے بٹر سے قا درا لکلام غزاگ بیں الفاظ اور فقر دل کی تکرار سے سے شرح انہوں نے استواریس بطف اور معنی بڑھائے بہی وہ انہیں کا مصد ہے ۔

آزادا بنے رنگ کے اکھیے سام ہیں اگران کے وال کوئی سقرت کیف یا
کوئی مفکرانہ بھیرت میں ہوتی ٹوئی وہ جد بدارد وغزل میں ایک موشر قوّت
خا بت ہونے مگرسٹا بدان کا یہ اسلوب کی قدم کی گرائی یا سٹدت کا تحل نہیں ہوسکتا تا
حسرت اورغ یز کے بعد سنا عرفے جدیدارد وغزل کا رُخ مسعین کرفے میں
سب زیادہ حصد لیا ہے وہ فائی بدا ہوئی ہیں جواجی چند مہفتوں کی بات جوز دو لی
گی محفل میں شریک تھے، فائی رسی طور بر شاید کسی کے شاگر دنہیں ہیں ،ا دران
لوگوں میں سے جوخو دائنی فظری ایک کورم بر بناتے ہیں مگر عجر بھی ان کا آ ہنگ تغزل عزیز کے بہاں جو سوز و
تغزل عزیز تکفنوی کے آہنگ سے ایک حدثک لما ہے۔ لیکن فائی کے بہاں جو سوز و
کدان لما ہے اسے مرشیت سے دور کی بی فیدت تبیں ہوئی تو خرور ہو

غائب کے بعد اگرا قبال سے عوری دیر کے لئے قطع نظر کرییا جا کے ذاردہ

قزل میں فاقی پہلے شاع ہی جون کے کلام ہیں شروع ہے آخر کے حکیما ندلیسیرت کا احما ہوتا ہے۔ ان کے دہاں مذبات و واردات فکر و تا ل کے ا ماطے ہے گزر کر ہم کی بہنچتے ہیں اوران کی درد مندی ہم کوکی جیم یا عار ف کی درد مندی معلوم ہوتی ہے۔ فاقی کے تغزل کو ہم نی آراور فائب کا ایک کا میا بلیمتراج کہ شکتے ہیں۔ فاقی کی حقاب کا کی مقابلہ انگریزی کے مشہور یاس انگیز شاع اے ۱۰ ی ہا دس سی فولوں د موسم ہے میں ملک ہے کیا جاسکتا ہے فافی کی غزلوں میں جوحزن ویاس ہے وہ ایک ما بعد لطبیعاتی تقورہ اوران کی قنوطیت ایک حکیما نہ آوازن کتے ہوئے ہے۔ عزیزیا ارد و کے کسی دوسم ہے سی ہم کوایک مردانہ انگیز فزل کو سائل کی فولیک مردانہ انگیز فزل کو سائل کے ایک عوازن کیا جات تو فاقی کے ایکے میں ہم کوایک مردانہ منتق در ہے۔ اگر فاقی کا موازن کیا جائے تو فاقی کے ایکے میں ہم کوایک مردانہ منتق در ہے۔ میں ہم کوایک مردانہ منتق در ہے۔

فآنی کی شاء میں ادراک د فکر کی جو ملبند آ ہنگی ہے وہ بقیناً جدید ارد و غن ل کے ہے ایک نئی وسعت تقی اورایک خاصے عصے یک ار دوغزل کی نئی نسل اس نئی جو لانگاہ کا جائزہ لیتی رہی ۔

ا وجوداس که قانی ایک مفکر شاع بین . دقت نظرا در فلسفیا نعمق ان اوجوداس که قانی ایک مفکر شاع بین . دقت نظرا در فلسفیا نعمق ان کی شاع ی کی شاع ی کام المتیازی خصوصیت ہے لیکن ان کی زبان اوران کے اسلوب میں کہیں سے وہ بیجیدگی اور غزابت محرس نہیں ہوتی جو عمو یا ایس شاع ی یس آب سے آب بیدا ہو جاتی ہیء فاتی کی زبان سجندہ اور بُر تامل ہوتے ہوئے محمی نہایت باین و در دانشین ہوتی ہے۔ اگر کہیں انہوں نے کچے اسلوبیں

مدتیں تبی پیدائی ہیں توان میں کوئی اہنبیت گااحساس آنے نہیں دیاہے ۔الفاظ کا نتی ب اوران کی ترتیب فائی کے دواں اس قدر خش ابنگ ہونی ہے کستر كے معنوى اشارات كى طرف ذہين بعد كونسفل سوتاہے ـ بيلے اس كا برُسوز ترخ ہی ہم کواپی طرف کھیٹے لیتاہے.

فاتی کی شاع ی س جوست بری کمی ہی وہ یہ ہے کا ت کے مومنوع کا دائرہ تنگ ب ، ده زندگی کے ہر مبلو برنظر منہیں ڈانتے ، مبت موت اور تاری کا احمال اس طرح ان کی شاع ی کی کا تنات پر جها یا برا بے کر معلوم برانا ہے زید گی اس کے سوام بھے ہے ہی نہیں۔اس لئے ان کی مثّاء ی میں ایک تھا وسینے والی پکسانیت بيدا ہوگئ ہ.

فَا آني كَي شَاء ي كالمجوى الرّاكِ قعم كى عنو دكي سے بركر بي غنو دكي ہے بري بليغ و بركيف، چنداشعار موندك ورسيها ن درن كم واتي

برشاخ برسنوس دمنی شیال کولاگ برساخ برشور به مرا استیال ند تقا

نونے كرم كباتو بعنوان ريخ زيست

عم مجي مجهد ديا توعم واددال نه تما

بذاق تلخ بیندی نه پوچه اس دل کا بغیرمرگ جسے زئسیت کا مزانہ ملا

وه نامراداجل مرم یا رس هی نبیس يبها ك بھي فارني آوا ره كا بته يه ملا

وہ ہے مخمآ رسزا سے کہ جزا سے فانی

و و کھڑی ہوش میں آنے کے گنہ کارم ہم

عِجز کُمَّا ہ کے دم تک ہمی عصرتِ کا مل کے مبورے بستی ہے تہ مبندی ہے را زبلندی ہے ہے

اُنو تقے سوختا اوت جی ہے کہ اُ بڑا آ تاہے دل به گھٹاسی تجانی ہے کھلتی ہے نہ برستی ہے

تخصے خبرہے ترے تبربے بناہ کی خبر بہت دلاں سے دل نا توان بہل ملتا اس معتب کا دسیھا نے کا

زندگی کام کوم حواب بے دیوانے

ہرننس عرگذشتہ کی ہے میت فاکی دندگی نام ہے مرمر کے جیے جانے کا

هم بین اور عزم استیال بینی ده منی دور طاقت برواز

ہ کہ فاتی نہیں ہے کیا کہتے ران ہے بناز محرم دات

برمزدهٔ لا نکاه علط علوه و خود فریب عالم دلیل گربی چشم و گوش تقا

ممی کی شتی تم گرداپ فنا آبہو پی سور لبتیک جو فانی لیب ساحل سے تھا

ہم کو مزا بھی میتسرنہیں جینے کے بغیر موٹ نے عمرد وروزہ کا بہانا چاہا

سكون فاطرببل باصطراب بهار

شهوج بوت كل أعلى ذا شيا ل بوتا

زندگی خود کیا ہے فآتی یہ تو کمیا کہتے گر سوت کہتے ہیں جے وہ زندگی کا ہوش ج

نبیس معدم دا وشوق سی جی بے کوئی منزل جہال معک کرنظ کھرے دہیں معلوم ہوتی ہے موجوں کی سیاست ہے الوس نہو فاتی ہوت ہوت کے ہوت کے موجوں کی سیاست ہا اوس نہو فاتی موجوں کی سیاست ہا اوس نہو فاتی کا کرداب کی ہر تہمیں ساحل نظرا ناہے میں نے فاتی ڈویت دیجی ہے نہو کا کا تا سے حب مزاع دوست کھی ہم نظرایا مجھے بہار نذو تغا فل ہو لی خزاں مظہری جوال سیمید نبتم ہو لی جہار ہوئی سار ہوئے دارا کہ وصد

کی اہل ذوق کی زبانوں پرم آخر ہی کا نام رلی۔ اصغرے اردوشاءی میں ایک اہل ذوق کی زبانوں پرم آخر ہی کا نام رلی۔ ایک ایک نیز - گرحس کوروایی تعون ایک نیز - گرحس کوروایتی تعون کے عنوان کی پیز - گرحس کوروایتی تعون سے کوئی نسبت ذیتی ۔ استونے انسانی زندگی کے مرکز اوراس کی سطح کو بدل کیا ان کے اسٹا ریٹر ہے کرالیما محسوس ہو تاہے کہ ہماری زمین نے اپنی جگر جھوڑ دی ہے، ادراب فضلت بسیط میں اُڑی جل جارہی ہے ۔

ا منتر ناددوغ لیس نئی لفا فتیں بیداکیں اوراس میں فکر و الل کے لئے ایک بالک نئی سمت لکا لی ،ان کے اسالیہ بھی اردوغ لیس نئے الل کے لئے ایک بنی سمت لکا لی ،ان کے اسالیہ بھی اردوغ لیس نئے اب طوی، وہ ہم کوانگریزی کے منہورشاع در ڈسور تھ کی یاد دلاتے ہیں ، ان کے کلام میں دہی ماددائی ۱۳ میں داڈسور تھ کی شاعری ممتازی بان کی سے آخر تک جھائی ہوئی لمتی ہے جس سے در ڈسور تھ کی شاعری ممتازی بان کی سناع ی اردوییں ایک الیما نیا میلان ہے جو قدیم اور جدید سنم ارمیں کسی کے دہاں بنیں ملتا ، قدیم غرال کے اسالیب دصور انہوں نے ستعمال ضرور کئے

ہیں سگران سے ابنوں نے بالک نئے ہنولے بنائے ہیں .

ا صَنَوَکَ کلام میں انسانی دل جیبیاں سرے سے مفتو دہیں ، انہوں نے انسانی زندگی مجایک ما درائی نظر ڈالی ہے جس نے اس زندگی کو ایک سماجی جیڑ بناکرد کھ دیاہے ، انسانی فطرت کا وہ اہم اور ہمہ گیر عنقرس کوسٹنورمبنی کہتے ہیں امتیز کے و ہاں نہیں ملتا اوراگر وہاں ملتاہے تو اپنی ہملیت سے بے گانہ نظر آیا ہے ، اس نے ان کی شیاع ی کو کچھ سونی سی بنار کھاہے۔

ا صَنَوْ کے استعاد سِرُ صَنَّے دقت ہم السامحوس کرتے ہیں جیسے ہم برکوئی تنویم کا عمل کرد ما ہو، ہم برعشی سی جھا رہی ہوا ور ہر ٹھوس چیز ہما سے سا منے سے تحلیل ہوتی جارہی ہو۔

ا صَغَرَ کے ساتھ ہی جگر آمراد آبا دی کی آ واز بھی ملبند ہوئی اور ہماری خول کی ساری فیضا میں اس طح گون خوات کی ساری فیضا میں اس طح گون خوات کی ساری فیضا میں اس طح گون خوات کی شاع ی دولؤں مل کر ایک روایت اور ان کی شاع ی دولؤں مل کر ایک روایت اور ہاوج داس کے کہ دہ کسی کو اپنا شا گرد نہیں بناتے اس وقت سائے ہند دستا ن بیں غزل میں نوجوان طبقہ سبسے زیادہ نہیں کا تنتیع کرتا نظر آباہے۔

حجر کمر غول گوشا عیب اورس وعش کے احساس سے علی وہ ہو کر اہنوں نے کہی کہی کہا ہوں کے کہام میں سنتر وہ ربودگی بائی جا تی ہے جس کو تغزل کا اصلی جو ہر مبتایا کہا ہے۔ ان کی زبان (ورا مذاز مبال نہیں جو ہے ختیار ہوتی ہے وہ ان کی ابنی چیزہے اور اردوغزل میں بالکل میاعنوان ہے۔

عشقید زندگی کے واردات ومعالمات کی نزاکتوب کوجد بدنفیات کامحا فار کھیے جو بیان کرنے میں وہ اکثرقابل رشک حدیک کامیاب رہتے ہیں۔

نكِن جُكْرك وإلى التباسات بيس كرم غزل كى طرف سے اندليقہ ناك ہو جاتے ہیں ، ان کی ساری شاعری ہیجان ا وصبی ہے اضیاری کی شاعری بعص بر والبادكيفيت كا دحوكه بوناب ركريس ايك زبر دست مداعيت یہ ہے کہ وہ چند مطی اترات اور فاہری خصوصیات میں ہم کومبوت کر لیتے ہیں -گرا بئول میں جانے سے بازر کھنے ہیں اسی گئے میں نے ان کوایک حظرہ بڑایا ہے۔ نیکن جولوگ کھیمرا دراینے کوروک کرعؤر کرنے کے خوعم ہیں وہ محدس کرنے ہیں کر حراتی شاع ی ایک ایسا ہجان ہے جومرف ہاری جلدیس بیدا ہو اہر ا وربات کی بات مین فتم بهر عانات به چنداستعار ملاحظ مول به

بيني أبن بزم دوست من المندكارات ورست

عنق بيا ورطلبنين نغمها ورصدانهين

دل ما نما نہیں کو فظر کا میاب وه لا که سائے ہول گراس کا کیا علاج

و ه کی سبی زسبی مجرز امدنا و ۱ س برُ وں بڑ وں سے بحبت میں کافری ہوتی

صبایدان سے ہما را بیام کہددینا كئة موجب يهال صبح وشأم بى بنولى

اسی مے فانے کی مٹی اسی مے فانے میں

وہ تور کیئے امال س کئی مے خانے

ہم کہیں آتے ہیں واعظامترے برکانے

حرم ودبرس رندون كالمحكانابي أيحا

م كر كي بن اس طرح له دوست كمرانا بولي جیے ہرفے یں کسی نے کی کی یا تا ہوں یں ان كے بہلائے بھی نہ بہلا دل رائنگا ل سی التفات گئی سحر ہونے کوب سیدار شہم ہوئی جاتی تھے خوشی مجلا اسباب اہم ہوتی جاتی ہے وه يوں دل سے گزرتے ہیں کہ آہٹ کٹ ہوتی وه يون أواز ديتي مين كربها في نهيس ماتى شكن كاش بر جاك ابن مبر بر بشيما ل بهنبي ستم دهاك وك نظرسے ان کی بہلی ہی نظریوں مل متنی اپنی که میسے مدتوں سے تعی کسی سے دوستی بن وهان کی بے رخی وہ بے سیازات بنسی اپنی بجرى محفل تقى لىكين بات مگراي بن تكي اپني جؤن مجمت يبال يک تو پهني کرنرک محبت کيا يا بهتا بول ٤ ن كبول كي ما ل أوازي دكينا منه سع بول الصفي كوب عام ترا وه رندېو**ن ک**ه العث دی دب استین می^ن د کما دیے حرم و دیرسب سیس نے توبی اب سامنے اے تومٹاد و آتجو کو سستری غیرت کی تسم اپنی حمیت کی قسم ات يرمجوريال محرومهال فاكاميال عشق افرعش ب تم كماكر دسم كما كري ده دنسنی دوش بر کجری بونی بس جهان ارز و کقرار اسد .

فكرمنزل بدنه بوس مادة منزل مح

مارا ہوں ہی طرف کے جارا ہے دن تھے عشق کی خسمت مورد مرا الملی تو بہ یاد جاناں بھی فراموش ہوئی جاتی ہے ۔
ارد وغزل میں اس وقت الیوں کا بھی ایک گروہ نظراً تاہے جو در اس نظر نگا ہے ہیں اور نظم کی وینا میں منایاں جشیت عالی کرچے ہیں ۔ نیکر چنوں نے غزمیس جم کمی ہیں اور بغز ل گو یوں کی محفل میں بھی شریک رہنا چاہتے ہیں ان میں جوش میں جاتی ہے ۔
ان میں اور بغز ل گو یوں کی محفل میں بھی شریک رہنا چاہتے ہیں ان میں جوش میں جاتی ہے ۔
ان میں سے بیلے می ہیں۔

جوش اپنی طبی مناسبت کے اعتبار سے نظم لگارشاء ہیں ۔ نیکین انہوں نے نو لیس بھی کئی ہیں اوراچھی غزیس کہی ہیں اگرچہ دہ خود شاید غزل کو اپنے کارنامہ کا کوئی اہم جزونہیں ہجھتے۔

حدید ارد ونظم یس جوش آیک حثیت کے الک ہو چکے ہیں ، ان کی نظمیں جدید میلا نات سے عمور ہوئی ہیں اور عصری نشخات کی بہر صحیح ما شعر کی کرتی ہیں ان کی مشاہوی کو افقال بی شاہوی کو افقال با جو دو تواریخ اور افقال بات سے بہت اچھی طرح ہم آ ہنگ ہے ، بیکن حقیقت یہ ہے کہ وہ تواریخ اور افقال بی مصح تصور سے ناآشنا ہیں ، ان کی آوار شخصی بغا دت کی آواز ہے جس کو افقال ب سے کوئی واسط منہیں ۔

پہاں ہم کوان کی نظم نگاری سے بحث نہیں ہے ، غزل میں بھی وہ اپن نگ جولا نیا س ذکھاتے ہیں اور ان کے اشعار میں بہا س بھی ولولد سٹباب کی ٹازگی اور بالمید کی محبویں ہونی ہے ، اگر جواس مید ان میں وہ بھی عثق وحسن کے سومفوظ سے علی وہ ہوکر کہتے ہیں ہیں نے زندگی اورائل کی طرف نجی اشائے ہیں جوسطی اورمہم ہیں۔

وہی رندی وسترتی اور دہی عاشق وعشوق کے واردات و معاملات جو اب مک غزل کے عام موضوع رہے ہیں ،عو اً تحوش کی غز لوں میں جی میں گے. البيدان مين جواني كا احماس سوائ دسكن مجوعى اعتبارت سم كهرسكت يين که جوش کی غ لورسیں وہ ذور د خروش نہیں لمنا جوان کی نظموں کواسس قدرمما زكت بوت ب جندا شعار بيش كت جات يس -

ارص وسماركوساغ وبيما زكويا مدندوب نے كائنات كومين ذكرويا سنبول كومحرم سوز وكدا زكرتاجا شغل بارمنيرار باب نظرتا ز هرس ما ل ماج وتخت كى كها نيا ك سنائد جا مد بو كاختم سلسد مكر نقاب اللهائ جا سمحه برایک رازکوسگر فرمیب کھلتے جا ب سرا کھا دہے ہیں سی آستا س سے

کے کھے روزیک ٹو نازشِ فرزانگی رہی تاخر ہوعمل نے دیوانہ کر دیا فراغ روزمسرت مي دهوند نےوك آ ذی پھر حبورة جانا ب زلٹا دیں کونیں بهنو زشهر ياريا ب ربين كبرونازبين رُخ نگارِ زندگی نقاب در نقاب ب فغال كم مجه غرب كوحيات كايدهم ب إں آسسمان اپنی ملبندی سے ہوشیات

سباب رفت کے قدم کی جابسن اہر اس نديم عبدسون كي كها مناك سنات جا المنظم الله الله المنظم المنظ بتد منزل کا ہم کو تو ملا جوش بنا وت کر کے مبر کا اڑا ہے ننغم نكارغزل كوشاء درسين حفيقط جالند حرى ا درا ينرسنيراني عبي قابل كاظ حیثیت رکھتے ہیں ۔ حفید کو ج بی سی میں فیلی سنا سبت ہے اس کئے واہظم مهبس یاغ ل ان کے وہاں برصورت ایک بلکے قسم کا تغزل سے گا جو بھوا رہوگا گرحبی بیں تصوّر سے ذیادہ غِنا کا صفر عا لب بہے گا ۔ حفیظ کا موضوع شاموی سنب اورعن کا ایک رد حانی تصورے جو محد و وا ورسطی ہے گرحس کی دمکنی سنب اورغن کا ایک رد حانی تصورے جو محد و وا ورسطی ہے گرحس کی دمکنی اور خوالیں دولؤں اس مقام کی چیز ہیں ہیں ایک رخین اور خوالی دولؤں اس مقام کی چیز ہیں ہیں جو ایک جوالی جوائی دیوانی ہوئی ہے بحفیظ نے ارد ونظم اور ارد وغ الی دولؤں میں جو اسلوبی حبیب کی بیں وہ اپنی خالی کیفیت کی وج سے اس قدر ول کش ہیں کوالی محلوبی کا میں بین مذہولاً ان کے یہ نے شریات اردواع کا بیں یقیناً اصافح ہیں .

اخر شیرانی بھی ای عوان کے شام ہیں مگر بدشیت فن کار (کاوندی ہوگی)
کے وہ نہ مون حفیظ جالندھری سے بلکہ اس داستا ن کے اکثر شوا ہ سے فائی ہیں۔
ان کی جا لیا تی بصیرت لیفیاً ذیادہ رخی ہوئی ہے اور ہوئی نازک بلاغت ایف اندر رکھتی ہے ۔ اخر شیرانی سے وہاں بھی جوانی کے بے اختیار میڈ بات کے سوا کھے نہیں ہوتا ان کی نظیس اور غولیں بھی ان کے حبون سٹاب کا داز بڑی طرح فاش کر تی ہیں اور ایسامحوس ہوتا ہے کہ شاعوا بنی جوانی کی رعنا یہ س کو خود ہر داشت نہیں کرسکتا ۔ ایسامحوس ہوتا ہے کہ شاعوا بنی جوانی کی رعنا یہ می ہوتی ہے جو حفیظ کے وہاں رو ماین ہوتی ہے جو حفیظ کے وہاں نہیں ہوتا۔
وہال ایک سے قدم کا گذاذ ایک بلند قسم کی المناکی بھی ہوتی ہے جو حفیظ کے وہاں نہیں ہوتا۔
وہال ایک سے قدم کا گذاذ ایک بلند قسم کی المناکی بھی ہوتی ہے جو حفیظ کے وہاں اس سے کہ دولؤں کی جان ہوتی ہوتا۔ اخر کے اسلوب اوران کی ذبا نایس حقیقت اور بے ساختہ بن کے باوجود شخیگی ہوتی ہے جو ان کے اسٹوار کی داکشی حقیت اور بے ساختہ بن کے باوجود شخیگی ہوتی ہے جو ان کے اسٹوار کی داکشی

موبرا وتي ب.

علی اخرافتر ایک ایس شاع بین جن کے کلام بین ہم کوایک سے انداز کا فلسفیا تعمق ملتا ہے اوران کی شاع ی تا لات (درہ مائے مع ناکلات کے گئی تعمق ملتا ہے اوران کی شاع ی تا لات (درہ مائے مع ناکلات کو کئی ہے ۔ وہ بھی نظیں اور غزلیں دولوں کہتے ہیں ۔ ہر چند کے بصائر اور تا الات غزل یس بیان کئے جاسکتے ہیں بیان کئے جاسکتے ہیں اور کم رور پڑ نے لگتے ہیں اور کم رور پڑ نے لگتے ہیں اندر مرائن ما نظم اور غزل دولوں میں ایک کامیاب معیار قائم کئے ہوئے ہیں ۔ جذبات کا توازن اور زبان کی ہخدگی اور سلاست ان کی وہ نمایاں نصیت میں جربی کہی جبیست کی یاد تازہ کرد تی ہیں میمراخیال ہے کہ ان میں ایک ناہی موائی موائی اور نساع دولوں کی نظم نکار ، غزل گو شاع دل سے موان کا کر شاع دل سے ایک ارتباط میک اور شاع دل سے موان کا گر شاع دل سے بیان کا کہی ہونا کا کہیں ہونا کا در ایک میں جن کا ذکر میں نے ابھی کیا ہے ۔

افتر میرشی ان اوگون میں سے بین جوارد ویزل اور جدیدارد و نظم دولو بیں سے بین جوارد ویزل اور جدیدارد و نظم دولو بین ایک تاریخی اہمیت رکھتے ہیں ۔ انہوں نے ہماری شاعری میں نئے امرکا نات بیدا کئے بین اور اس کے لئے ہمت سی آزادیاں جہیا کی ہیں ، نئی تحریک کو فروغ دینے میں ان کی شاعری کا بہت بڑا حصہ ہے لیکین بجائے خود وہ کسی شدید کیف یا شفد ید قوت کے مالک نہیں ، افسترکی اہمیت بھی اسلولی اجتما وات پر مینی ہے .

روش ا دراحدا آن دانش کے منعلق میراحیال ہے کدیہ لوگ فاص نظم نگار شا ع بہی ا درغزلیں کہ کراپنی قوت کا غلط ستع ال کرتے ہیں -میری دائے یہ ہے کہ ان لوگوں تو غرال کے میدان میں آناہی مرجاہتے۔

یں نے قصداً اب یک دونہایت اہم غزل گوشاع د س کا ذکر روک رکھا تھا۔ اس لئے کہ انہیں ہرس اپنا یہ تذکرہ ختم کرنا یا ہتنا تھا۔

میری مراد مرزایات یگاندا در فران گرد کھپوری ہے، دو یو ں نے ار دو غزل میں نئی بھیرتیں ہید الی ہیں اور مزیدنئی بھیر توں کے امکا نات کی طرف اشارہ کر رہے ہیں ، دولؤں جدید دورکے عدید لفیات سے شاع ہیں -

یا آل دو و خول میں پہنے تھیں ہیں جن کی شاءی میں وہ کس بل محموس ہوتا ہے جس کو ہم سے اور توانا زندگی سے منسوب کرتے ہیں ، اس سے پہلے بھی ہیں کہی ہوقتا ہر کہہ جبکا ہوں کہ یا تن پہلے منساء ہیں جو ہم کو زندگی کا جبروتی دُن و کھا دیتے ہیں۔ اور ہمارے اندر سی و پہلے کا دولہ بیدا کرتے ہیں۔ فول کو جواب مک حمن وعشق کی شاء کی عباقی رہی ہو۔ یا تن نے زندگی کی شاء می بنایا اور انسان اور دکا مُنات کی شاء کی ہم کے دموز واشارات کواپی غوز ہوں کا موضوع قراد دیا۔ میرے کہنے کا بہ معقصد بنہیں کہ ان کے وہا نہیں وشق سے متعقق اسٹوا رنہیں ہے۔ لتے ہیں۔ گران میں ہی گوت واش اور عالمگرز ندگی کے احساس ہی سمریا اور کھویا ہو! ہو تا ہم اس میں ہم کے ساتھ ہیدا کرتے ہیں۔ جو زندگی کا اصل راز ہا اور جس کا احساس عمر خبر کا سیابی کے ساتھ ہیدا کرتے ہیں۔ جو زندگی کا اصل راز ہا اور جس کا احساس عمر خبر کا سیابی کے ساتھ ہیدا کرتے ہیں۔ اس احساس سے ہم کو سمر اسی منہ ہی کو سر سی منہ ہی کی خولوں کی صب سے نمایاں خصر میں یہ منہ کی خولوں کی سب سے نمایاں خصر میں یہ من دانہ خواعتی د ہو۔

یاس، اتش وغالب کا ایک منها متصحت عبش امتران میان کے کامیں

مجیقیم کی مردانی ب و ه انش کی یا دولانی با ورمفکران بلاعت اور هارفارا گابی ب ده فالب محديد كريد . كرياش مفدكسي خبي ما منول ك غول یں واقعی مبتشکنی کی ترد اور رواینی موضوعات اوراسالیب دولؤںسے اسخواف سرے ہم کوغول کی امکانی وسعتوں سے آگاہ کردیا ہے۔ پھرچ تکویاس فےاسنے عمصر ا وربيم بشم شعوام كي طرح زبان كوكمجى تورا مروز انهيل بلكه ايك واتفكارانه عماد ا درایک ماہران وٹوق کے ساتھ قاع سے اور منابیلے کے ساتھ اجتباد ات کئے آپ كئ كرّ سے كرّ زبان كانقاد كى ان كے اكترابات كوبدعت مذكر سكا اورانسات ا ورموضو عات وولوں میں ان کے اجنبا دات تسلیم کرلئے گئے . یاس کے وہاں ماضی بہترین عنا صرفی عانے ہیں گروہ ان سیتقبل کی تعمیریں کام ا دہیں ۔ ياس آن لوگو ل يس سے بير جن كے كلام كى رہنا ئى تير غز ل كى ايك بالكل ئىكىشل بېددا بهيمخى بىرچواس قابل جوكە زىدگى كےئتے مىيە ئات ا درئے مطالباً سے عبدہ بڑا ہوسکے لیکن ہم کویہ دیکہ کرافوس ہوناہے کہ یاش کا کلام اب منظر عام بربیبت کم آیا ہے معلوم نبیں کہتے ہی کم ہیں یا کہتے ہیں اورا شاعت سے روکے رہنے ہیں ، وجہ جو کھ جی ہو گرر بات، قابل افوس .

آخریں ایک ہاٹ کو واضح کردینا جا ہمتا ہوں۔ باس کی غزلوں میں زندگی کی جو قوت ہم کو ملتی ہی اور حدوجہد کا اصاس جائے اندرجو بید اکرتے ہیں اس کو ان کے ذاتی مزاج کے اس عنصرسے زیادہ تعلق نہیں ہے جوایک عوصد تک ان کے چنگیزی معرکوں میں ظاہر مہوتارہا ہے۔ بلکہ جب کھی اور جہاں کہیں شعوری یاغیر سنتوری لحور بیریہ جنگیزی عنصران کی شاعری میں داخل ہوگیا ہے تو بجائے قوت دجره شک خنونت اور مرهنگی کا احماس برد اکر دیاہے . پانس کیا یہ اورا ن کے اسناد كاكيا اثر بوتاب ؟ اس كا انداز ٥ ان چنداشنار سے بجيحة .

دفتارزندگی پس سکوں آسے کیا مجال طوفال مخبر بھی جاتے تو دریا بہا کمے

خودی کا نشه پڑھا آب ہی روز ندکیا 💎 مذاینے تھے لگا نہ نگر بنا نہ گیا

سجھے کیانھ گرسنتے تھے مرانہ در د سمجه میں آنے لگاجب تو پھرسنا ناسکیا

اسی فریب نے باراکہ کل ہے کتنی وور سے اس آج کل میں عبث دن گنوائے ہن بہاڑکا شے والے ذمیں سے إركئے اسى زمين ميں در ياسات بي كياكيا

لمندبهو تو تحطے بچھ یہ را زسستی کا برے بڑ وں کے قدم و ممگائے میں کیا کیا

اندممیان کیس بنکرزار اعمی کول کو کارگاہ فطرت میں باسبانی برس میاہے بهار زُنْدُگی تادان بهارِجا ودان میون بر یه و منیاہے تو ہر کروٹ وہی ارام جال کیون

سری بهارو خزا رحین کے اختیار میں بر مراج اُس دل بے اختیار کا مذملا اميدوار ربائي تفس بروش على جهال اشارة توقيق خاسبان الما بزار إقواسى جانب ب منزل مقصود دليل راه كاغم كميا ملا ملاند ملا

> امیدوبیم نے باراہمیں و ورا ہے پر کہاں کے دُہر و حرم گھر کا راستہ نہ ملا

زائے کی ہوا بدلی نبکا ہ آشنا بدلی مسیم محفی سے سب بیگا دستمع وی برکر كاركا ودنيا كينسي مي تن ب اك طرف عرفي واي مرت بي بعیشد منتظر انقلاب رہتے ہیں مزاجدا نہیں جوہنگامدزارفطرتے بُراہویات سرکش کاکر تھک جانانہیں آنا سمجھ گراہ ہوکرراہ برآ نانہیں آنا دهوا ل ساجب نظراً ما سوادٍ منزل كا نگا ہ شوق سے آگے مقاکا رواں دل کا اذل سے ایناسفیند دوال ہے دھارتے کے مہوا ہنوز زیمرداب کا دساحل کا بُوس في مردة منزل سناكے جو لكايا مكن حلا تحالب يا دُن كار دان ايما وبال رنگ وبوے چھوٹتے ہی بُر نکا بیں گے گرال بارمبار آخر شیک دوش خزان موکه ادے اوطنے والے كاش جلنابى تھے أنا يه عبناكوني طبنا بي كدره جانا دحوان بوكر موت اللَّي تعى خدائى تونيس ما لكي تنى ك دعا كريج اب ترك دعاكرتي بين مويع بواسے فاک الراست نا نہو د مناسے گردو با دکی نشو د بن مزید الیسا رونا بھی کوئی رونا ہے ۔ آسٹیں آنسو وُں سے بڑ د ہوئی امیرول کی به خاموشی کسی دن ربگ لائے گی تغن سے چوٹ کرسر یرا خانس کے گلتا ک

بائی ہے بہت یا دونن حب دامن دل سے بیٹ کر اک سلام شو ق کرانیا ہو سمزات

یاش کی شاوی ہمارے اندر یہ احساس ہیدائر ٹی پی کرزندگی ایک جدایا تی است میں میں میں کا میں است کا میں

عقبقت ادرتمادم اوربهاداس كى نموادر البدكى كے لئے ضرورى ب .

فراق كى شاعرى كاعنوان بدلا ہواہے- زندگى كے نيئ ميلانات نے ہمارى

فرآن کی شاع ی حیات دکائنات کے ساتھ ایک شدید اور گھری گانگت کا مربوتے ہیں اور ایک متبرک اور قابل احترام حقیقت بن جاتے ہیں۔ فرآق کا مربوتے ہیں اور ایک متبرک اور قابل احترام حقیقت بن جاتے ہیں۔ فرآق کے وہاں بجراد رمووی اور منہائی کا سندیدا حساس ملے گا۔ لیکن اس سے ہمارک اندر تکنی نہیں بہدا ہوتی اور منہم نحبت اور زندگی سے بیزار ہوتے ہیں ، اُن کا سنا سے یہ احساس ہوتا ہے کہ زندگی ایک قابل قدر چیزہے اور اس کی ناکای میں اس کی قدر کا ایک اہم اور لائری جزوہے ۔

فرآن بھی ہما رے اندو زندگی کی جدامیت کا تیز سٹور بہدا کرنے ہیں لمیکن

سکن وہ یاس کی طرح زندگی کا مرف جرو کی ترق نہیں بیش کرتے، وہ سن اور قوت کو ایک مزاج بنادی بی اور قوت کو ایک مزاج بنادیتے ہیں ،اسی گئے ان کی شاع ی س ہم کو دہ زربہاں کئی ہیں جو یا تش کے وہاں نہیں ہیں اور جو قوت کے انتہا تی احساس کا نتج ہوئی ہیں ۔ فراق کی شاع ی بیں ایک عمفر ہم کو الیما للما ہی جو بریک قت ذاتی اور فیر ذاتی ہوتا ہے اور ہم کو فم اور فوشی اور اس قیم کے دوسرے بخی احساسات کی سطح سے ابھاد کر ہماری فکر ونظر کو بدنو ہم گر بنا دیتا ہے ۔ اس خصوصیت کے اعتبار سے وہ اپنے ہم عصر شوا ہر سے بہت مما زنظر کو دیا تی ارتباری کا فاتی سامی کم یاکسی سرقع یا کمی حالت سے مثافر ہوئے ہیں قودہ تا شرایک آف تی تا قرا و را ایک کا فاتی اصاس بن حالت ہم دوسرے فول کی شاعری ہیں ایک سکن اور ہم سے بخش توت آگئی اصاس وقت کی دوسرے فول کی شاعری ہیں ایک سکن اور ہم سے بخش توت آگئی سے جواس وقت کی دوسرے فول کا گوکے دہاں نہیں گئی ۔

فراق سے بم کو صرف ایک بات کہنا ہے دہ یہ کہ غزل میں اسٹے اسعار نہ کہ کر من سے کہ وہ ایک بات کہنا ہے دہ یہ کہ غزل میں اسٹے اسعار نہ کہا کر میں جتنے کہ وہ اکثر کہ موائے ہیں ، فوالی ہوتی ہے ماس کا اور جسی مطالبہ ہے کہ دہ غزل میں سٹروں کی تعدا داتنی ندر کھاکریں ۔ اب فراتی کے مطالبہ ہے کہ دہ غزل میں سٹروں کی تعدا داتنی ندر کھاکریں ۔ اب فراتی کے

بهجه استوار منو نترٌ بيش كيفهائيه بل - المائيل يفي محبت كيم مربوكميّ

حیات ہوکد اجل سے کام بے فافل کر مختصر بھی ہے کارجہاں دراز بھی ہے كمان برايك سا إدنانا طاكفات بکھ کراں ہوھلام بارنشاط ہے آج دکھتے ہوئے س کے شانے اسى دل كى قىمت غيرة نهائيا كاتى تسميح تس في ابنا برا بانه جانا اس سے زیادہ اور کیا اب کوئی نا مرادیو آخ نظرے گرولبرعثق کی کام را بناں اہمی فطرت سے ہونا ہے نمایا ک مثبا ک انسانی انھی ہرجنریں محسوس موتی ہے کمی اپنی تنس سے جبٹ کے دلمن کا سراغ ہمی نالم وه دنگ لال دگل تفا كه باغ بهي شال بجرين بي يكيك يبركا عالم تارول كونينداً في بوفي سي ہم سے کیا ہوسکا مجت میں توٹے توجیرے وفائی کی رفتہ رفدعش مانوس جہاں برونے لگا حؤد كوتيرے بجريس شهاسم يع بيٹھے تتے ہم وموز عذر حفا كد حبال جاندسكا من بيربيد د اتو مرًا ان كى بات بيس

زان زېږنه کچه چېک بې و دمول يې که جيمه اندرې بو ده نگاه سکلوک يې

نگاه یا رحمه البی میری بجرا سنعیبوس كداب توجس كاجى حاب وسي عمروار سوطت ٹری رنگینی ملبیعت سے عَنْق کی سا دگی بھی دورنہیں بخصے وہنا کوسمھنے کی ہوس ہے اے کاش بحق دمیا کوبدل دینے کا ارما ل سرقا تر يجال كى تنها يئون كادبهاك تفا سيس سوحيّا تحفاكونى ميرى عُكساتين سنگ و آبن بے نیا زعمنیں دیکھ ہر دیوار وورسے مرن مار یہ کیا د نیا ہے اے دل شیخ کو کی مرتمن کو ٹی بتاتا ہی نہیں اہل مجت کا دطن کو کی دبارعش آیا کنر دایما ں کی مدیں چیوٹیں يهيں سے اور بداكر خدا و ابركن موتى اے دار جبال بتائے والے اک اور جبان را زمی ہے جولان گه حیات کمبین منزل ند کرمدو دسے دنیا بنی نہیں شام تم محداس نگاه نازکی باتیس مرو بیخوری برمنی جید راز کی باتیں کرد بکھ قفس کی تیلیوں سے تھپن رہا ہے نو رسا بحد فغالم محد حسرت برداز کی باتین کرو بزاربار ادحرے زمان گذرا ہے نی نی سی بے کھ تبری رہ گذر کھرنی

غوض کهٔ کاف مے دُندگی کے دین اے دوست وہ تیری یا دس ہوں پابتھے بھلانے میں

ان اشفاریں جولطیف ا وردوروس فرزانگی ہے وہ ہم کوشا دونا درہی کسی دومر شا عرمے وہ ں ل سکتی ہے - فراق المثراشعار بڑھتے وقت الیسا محدس ہوتاہے ك بها يده ياؤ ل زمين برخم بوك بي ادرباك بالحستار ول يك بيني بير . یہ ہے ہماری موجودہ غزل کو کی کا اکتساب گنتی کے دوایک شاع اور بعض شعرا کے مجھ استوارے قطع نَظر کریس تو با ننا پڑتا ہے کہ ارد وغز ل اہمی آی خواب دخیا ل کی دسیا کا مائزہ لینے بس ملی ہوئی ہے جہا ل پہلے اس کو ڈالا کیا تعاد دور به فا ہوائیا معلوم ہونا ہے کہ عزل کے آمندہ امرکانات بالسل و کے ہوئے بي يمكن شاليسام اورد مونا جا بين الرفظميس اس كى صلاحيت بكروه زندگی کی نتی متوں سے آشنا اوراس کے نتے میلانات اور نتی قدروں سے بھی اہلک ہوسے تو کوئی وج نہیں کوغ ل بدلتی ہوئی دینا کے بدلتے ہو سے معیادوں اورنی تدروں کے ساتھ موانست زمیدا کرسے ،اگراحبّای اورآ فا فی زندگی کی دسعت اورّ انسا نیت کی ہم گری نظم کے لئے کوئی اجنبی چیز نہیں ہے توعز ل کے لئے مہی مہونا جا غ ل كا برستواني مَكِ أيُك فيو فَي سع جيون أنظم بورًا اورسالما تي (A Comic) توالمائي لینے اندر رکھتا ہے جو بڑے کام کی چیزہ اورس سے بڑا کام لیاجا سکتا ہے۔ ہم نے اہمی وُل کے ان امکانات کی ط^رف توجہ نہیں کی ہے جن کی ایک **جمعا**کشیا^ل ہم كو د كما كئے بير ، إقبال كى فرالس بعى اسى قدرسيلان فى Penacentious بمي حين قدوكدان كي نظير اوراً ن مين على حيات الناني كے تنوع ببلوا وركائنا

کے مختلف ڈاویہ ہم کو اسی کی نظرا نے ہیں جس طرح کدان کی تغلوں ہیں۔ الفواد اور احتماعی زندگی سے متلق جو سے ان ور میران میلانا بنابال کی نزلوں سے ہیں وہ ہماراد ل بڑ صافے اور ہم کونے اجتہا دات پر آمادہ کرنے کے لئے کا فی ہیں جمیری مراد افران کی مرف ان اشعار سے جن کو خذا اور ندم بداور نظام کی سے تعلق نہیں ہے ، اذبا آل کی فزلو کی آگر ہم دصیان میں رکھیں اور یاش اور فرائی کے کلام سے معے بھیریس ماس کرتے رہیں تو ہا ہے در میان ایسے فزل کو لوں کا پیدا ہوا اور نئی ہی پیریس ماس کرتے رہیں تو ہا ہے در میان ایسے فزل کو لوں کا پیدا ہوا گئے ، در میان ایسے فزل کو لوں کا پیدا ہوا کے افراس کرکے میں نہیں جو غزل کو ذندگی کی شی سے ہو دو ہم دوا ور نیسی سے بالوس کرکے کا میں اور اس کو موجودہ وجمودا ور نیسی سے بالوس کرکے کا گرا ذندہ رہنا ہے تو لیمین اور اس کو موجودہ وجمودا ور نیسی سے بالیس عزل کو اگر ذندہ رہنا ہے تو لیمین اور کی دنیا کی با ہم متضا و صرور تو رو توں ہر محیط ہو کران بہ بہدی ہر میں ہم آ سنگی ہیدا کر اہموگا۔

مارس ما مبتر کنک اور مریم مجد لانی

بے کر گفتگوخوں شدنوائے سازمن دارد بہرجا خامشی بینی ذبان رازمن دارد ابیدل) ادس آبترننگ بختم کامشہو ٹرنٹیل نگارہے جوند مرف اپنی زا دلوم میں بلکد دنیا ہے بردہذب گوشہ میں جانا بچاناجا چکا ہے، اس کی تعنیفات کے ترجیے برمتون اور ترتی یا فتہ زبان میں ہوچکے ہیں سلاف میں اس کواس کی مختف النوع ادبی کوششوں ادر بالحقوص اس کے تیملی دختر عات کے حتراف میں نوبل ہرائز عطا کیا گیا۔

اہتر آنک ہمراکست سلام آء میں تکفت یں بیدا ہوا ۔اس کی ابتدائی تعلیم عیسا یوں کی ایک ہمراکست سلام آء میں تکفیت یں بیدا ہوا ۔اس کی ابتدائی تعلیم عیسا یوں کی ایک ہفوص جاعت کے ہاتھ لیس ہوئی جو تو ارتخ بیں ابدی اور تی اسازی تفا اور مادام لیبلانک کا یہ کہنا دور تک مجھے ہے کہ ما جمر تنک سمانت ہار کی کا بی کے لیبوی ماموں کو کہی مما ذہبیں کرسکتا ، فود آ ہتر لنگ کا قول ہے کہ ایسے لوگوں کی تعلیم ہماری فرشیوں کو ہمرم کر دیتی ہے اور صوم بھے کی معصوم مسکراہٹ کو فارت کر دیتی ہے ۔

ا مبدائی تعلیم کے بعد ما مبتر لنگ اپنے شہر کے جامعہ میں واحل ہوا اور و کالت کے پیشے کے لئے اپنے کو متیار کرنے لگا، لیکن اس کو بہت جدمحسوس ہونے لگا کرنہ قانون اس کے لئے موزوں ہے اور دوہ قانون کے لئے .

بوشخص کار لائل کا بهم آواز بهو کریے که "سکوت ا دراخفا اب بهی ان کے نام بر آفاتی عبادت کا بیس تعییر کی جاسکتی ہیں " میں کی تعیم یہ ہوکہ "کو یائی کا تعلق زائے سے با ور فاموشی کا تعین ازل اور ابدیے " جس کا مرکزی تول یہ بہو که مشہد کی مکھیا ل بغیرا ندھیاری کے کا منہیں کرسکتیں ، اسی طرح ند فکر بغیر سکو ت کے کا مرکزی ہے اور نفظی اور فظی اور فظی اور فظی درا طینان قلب نہیں ماس کرسکتا تھا ،

برمال استرنک بہت طدا دب کے میدان میں اُ ترا یا اوراس میدان میں جننا جلداس نے نام پیداکیا۔ اور دیکھے دیکھے جس ممتاز منزل پر پہنے گیا ساری عمر سرکھیائے کے بعد بی دکا لٹ میں اس مزل پر نہیں پہنے سکتا تھا۔

جیساکہ عوباً ہواکرتاہ اہتر کنک نے اپنی ادبی زندگی کی استدا چھو مے چھوٹے تیشی افن نوا) اور شاع ی سے کی افنان بیں اول اول وہ فرانس کے مشہور فیان لگار ہوں سے بے حد متا شرقتا - سیکن فرانس کے ادر کئی ادیبوں اور شاع وں کا اثر یھی اس کی اہدائی ادبی کوششوں میں کم نایاں نہیں ہے ۔ مثلاً اس کا ایک افنان ہے جس کا عوان ہے: ۔ "معصوبہوں کا قتل عام" اور جواس کے اوائل عمر کی یادگا رہے ۔ اس افنان میں بنجیئے کے تعبق سریر آ وردہ مصور ون اور فرانس کے ان ادیبوں اور شاع وں کا اثر بہت واضح طور پر ظاہر ہے جو رمزنگار (5 تا 12 م 6 ق م آ) کہلاتے ہیں ان ہیں دیلرند (Villeirs) خصوصیت سے قابل ذکر ہے آکیٹو سیرا بو-Octove) (Mirabe) - فرانس کی دوسری شخصیت ہے جس کی مجمت نے کھرد او س تک ما ہم لائک برالها کی اثر کا کام کیا اور جو ایم آرکنگ کو کمجسم کا شکیری سیجمائے

دمزنگاری سے والبتدایک اور تو یک بینجس کا اثر مائتر لنگ کی ابتدائی تخلیقی کوسششوں میں نمایا نظر آئے۔ 'یہ آزاد نظم' یا نظر مقرائی تو یک ہے جس کا اللہ موجد امریکہ کا منہور شاخ والف و کھیٹن ہے لیکن جس نے زور بچڑا فرانس کی سرز بین میں باتم کنگ و سیس سے بواہ ماست متا شرنظرا تا ہے اور اس کی ابتدائی منظولت میں و بیش کی نظرول' تھا س کی بتیال' کا انداز بہت صاف ظا ہرہے ۔ تصورا و راسلو ب دونوں کے اعتبارے ۔

ما جَرِّ لَنگُ کی پہلی مطبوع کتاب ہمی آزا دِ لَنْھُوں کا مجوعہ ہے ،ان نُنْھُوں کا موضِطُّ انسان کی روح اور اس کی تہذیب وتحمین ہے اور پی اس کی ٹنٹیلوں اور مقالات کا موضوع ہے ۔

اس وقت ہم کو ماہ آلک کی تیش لگاری سے بحث ہے اور ہا دا خیال ہے کہ بی اس کی اصلی اور کی جینیت ہے ، ماہ آلک کی تیش لگاری سے بحث ہے اور اس اجتہا دکر کے اس فن کے نتے امکا نات کا بتد دیا ہے اس نے تشیل کی ایک باکل نتی جا لیات میٹی کی ہے تشیل اب کہ حرکات کا فن رہی ہے ۔ اہر آلمک کا دعویٰ ہے اور اس نے اس دورے کو نابت کرد کھا باہے کو مکناتی تشیل (State Dramo) کے عوان کی تشیل سے الحالی نتیس توہم ذندگی کی ان جم ری اور بی بی میکن ہے اگاہ ہو سکتا نے حوان کی کا ور اس کے ایک میں بی کے حوان کی کھنیں نہیں توہم ذندگی کی ان جم ری اور بی بی جوں سے آگاہ ہو سکتا ہے ہیں جن کو کئی اور طربیقے سے کھولا نہیں جاسکتا ۔ ایسی خشیل حرکات کی خشیل نہیں ہوگ

بلکہ ذہبی کیفعیات کی تمثیل ہو گئی حب میں کوئی ٹھوس وا تعدیثیں زی سے اورتا م غیراتی اورفير محوس سنديدا دما بما ندر دنى مح كات عوس بهرجائي . البتر لنك كي تمثيل كا مستقل تصاب بد ہے کرسکوت بی کے ذریع ممکن ہے کہ ایک نفس و وسرے نفس کو مان بہان سکے جو جرزندگی کو قابل قدر بناتی ہو وہ اس کی پُراسرار باطنیت ب انسان وه لليف خيرب جن سے نواب تركميب ياتے ہيں ، ما ہترلنك كا ايمان يہ ہے كہ انسان کی اس دندگی اندرے بھی اور با ہرسے بھی ایک راز ہے جس کوعقل وقیاس كدر يع معلىم نبير كيا جاسكتا بكد مرف وجداني طور برمحوس كيا جاسكتا بانسان مے تمام حرکات وسکن ت بہت دور کے دصند ہے اور نا قابل تشریح تاثرات کے تابع ہونے بیں اوران کی جر برتفس خنی کے اس نم روشن خطے میں میں ہوتی ہیں جہاں کی باق كوهام طورية بمجعايا نهيس جاسكتا روح كى استنبل ونيش يااز لى كائنات كابم كوكو في بالثا ا ورمغسل علم نہیں ہوسکتا ، اس فیرسین ا وربے رنگ دینا کے د صند کیے ہم کومبہم وار پرمگرشدت کے ساتھ محوس برسکتے ہیں ، ورہمان کی ترجانی مرف چرت ا ورسکوت کی د بان میں کوسکتے ہیں لکین یہ سکوت ما ہنر لنک کے حیّا ل میں کسی مجہول یا انعما لی گ^{ات} کا نام نہیں ، عام لغت میں سیفیت کوسکوت کیتے ہیں وہ جو دا ورموت ہے ۔ اُہمر منکصیں حرکت بالمنی کوسکوت کہتاہے وہ ایک زندہ اور فعا ل قوت ہے اور کو یاج سے زیادہ بینے ہے : سکوٹ کے عوال سے جاس نے برمغرمقالہ مکا ہاس بس ایک عامد الورود مثال سے اس نکت کو محانے کی کوشش کی ہے ، اگر س کسی سے کول كديس تم سے عبت كرتا بوب جيها كرسينكاول بارا در دوسرے سے بھى كها بوكا تو میرے الفاظ محبت کا کوئی قطعی عنوم اس کے وسم نٹین ندکر آسکیں گے بسکین اگر

میری مجت یے ہے) آواس فغلی اظہارے بدج برمنی سکوت جما سے گا وہ بہت عماف دا خ كرفت كاكد حجت كى جرس كن مجرائيو ل مين ميلي بهونى بين ما ورهيراس سكوت كا نتج مجوب کے دل میں وہلقین کی ہوگا ہو خود اپنی مجگ خاموش اور کو یائی سے عارتی ہوگا ، محبت کی ملی لنٹ کا انحصار فاموشی ہر سے ریا ہے ماستر لنک کی جمالیا تی تقور اوراس كى مذباتى ما دريت كا خلاصه اورىبى ب اس كى برتمتيل كاستقل الدروني بينام. " مريم مجدلاني المحمطالع سيمي الرنبول كرسك إرجس كامركزى تصوريه فا ہرے کہ اس کا فتی سلوب دو سرے ہم بیٹیہ فن کا روں سے الگ ہو گا مثال کے ط ربر د میا کے سسسے بڑے تھیل نگا رشک پسیر کو ہیجۃ ۱۰ س کے مجلے ۱۰ درفقرے اکثر شاعری او حطابت کے فتی ضوصیات کے حامل ہوتے ہیں ۔ برعکس اس کے ما مبتر کنک کے جھے چو نے اور نامام ہوتے ہیں اوربہت کی ہائے قیاس و تنبل کے منے جھوڑ دیتے ہیں ، اہر لنگ کی زبان روزمرہ زندگی کی عام اورسادہ زبان ہوتی ہے،س کے فقی مکافے بانابر كسى گرائى كابته نهيريق ١٠ وواس ك وزا دكيمعولى تركات دسكنات كسي غيرمعولى سمت یں اشارہ کرتے ہوتے بہیں معلوم ہوتے ، فیکن ان الفائد کے بردے برائی ا ندر و نی مکا کمه بهوتا ہے ا ورا ن ظاہری حرکات و سکن مشدکے اندر کھیے ہوشیدہ معاد معدم ہوتے ہیں جن کا تعلق ہاری روح کی براسرار زندگی سے ہوتا ہے اور جن کوسننے دیکھنے اور قبول کرنے کے لئے فاص درک و بھیرت کی مزورت ہے۔ المتركتك اس الدروني مكالمه اور بالمي اداكاري كالمهرب واس كما فرادال موسف اور دمكنت كما فد اكرف بوك ناكل جل إلة معلوم بوت بن . نیکن ان کے قصور مباین اور قصور اوا ہی سے ان کی روح کے تمام واروات کا

علم ہم کو ہو جاتا ہے۔ یہ الفاظ سے بے میان مکا لمہ جد ا بھر لنک سے لئے اصلی مکا لمہ ہونا ہے۔ مخلف عنا صرحر کات وسکنات اور اسی لی کے دوسرے اشارات وکنایات سے مرکب ہوتا ہے۔

تعثیل نگاری کے سمداصول کے مطابق المیہ وہ تمثیل ہے جس کا لازی نیجی ہوت ہو۔ ایسی تمثیلوں میں موت ہم کوان بر ستور واقعات کے اثر سے نجات دلاتی ہے۔
جواس موت کا باعث ہوتے ہیں۔ عام المنا موں میں موت ایک عبرت انگیز حادثہ
ہوتی ہے۔ لیکن ماہتر لنک کا خیال ہے کہ '' موت کوئی تباہی نہیں بلکہ ایک مقدس
اور موت کے سوازندگی کی کوئی فایت نہیں یا مرت کوئی تباہی نہیں بلکہ ایک مقدس
راز ہے ، وہ اپناسا یہ ہاری محد ووزندگی پرڈ النی ہے اوراس سے آگ لا محدود البت ہے بیکن موت اِن جید سرارا ور فوق الا دراک تو توں میں سے مرف ایک ہے جو
ہماری تقد ہروں بر حکرانی کرتی ہے مجمت ایک ایسی ہی ذہر وست اور برا مرار
توت ہے ۔ اہتر لنک کی ساری تمثیل نگاری انہیں دو کائن تی قوتوں کے لئے
وقف ہے۔

ص كوا كالم الديم المنقل كمياجا سك وان لقادول كوتت محض ايك فرق البشر توت كالك فرق البشر توت كالك نظراً آب اور فر مع محدلاني الكريسيوا كي حيثيت سے مُندا ورب و وح شخصيت به اور مين كا ترب كو بداس كى شخصيت اور مي تفس اور ب كيف موجاتى ہے و

لیکن ہاری واتے میں 'مریم مجدلانی" ما ہترلنگ کے شاہ کارول میں ہے . ا ورایک اعتبارے بہت بڑا شاہ کارہے ، اس سے کہ حت انشور کے دھندلکوں کی اس سے بہتر نائش ممکن بنہیں تھی ۔ ہاری صلی ہتی عمو ما ہماری ظاہری ہی سے بروے يس سوتى رستى ب المكن جباس كوابنا محم اور العلى محك مل جاتاب تو وه إكا يك عاک اعظی ہے ا دراس طرم کے کھر کھی عافل منہیں ہرتی . بھر ہماری خارجی ہتی کا درآ مك يتر نهيس برويا ريراني زماني مين لوگون كاحيال ها اوراب كلي بعض كاحيال ب كد دو محبت كرنے والى صِتبا ل منركب ازلى برتى بين - برمرد كے لئے ايك خاص بورت ا در ہربورت کے لئے ایک فائمل مردمقرر ہوتا ہے۔ حبب تک یہ خاص^{ود} ادرعورت مفايدين نهين آتي مجت كاحذب ويار متاهد جهال يه دونول إك دوسرے عدم لے یہ جذب بے ساختا عرآنا ہے اور دولوں کی مہتبوں برجھا بانا ہے ، اس کوائلے و توں کے لوگوں کا خیال کہدکر "مالا جاسکتا ہے۔ لگر اس سے انکا دنہیں کیاجاسکٹا کی محض وقتی جنی ٹوکی سے قطع فنا کرکے ہرمر وہر عورت سے دل میں مصنقل حذبہ نہیں ہیدا کرسکت جس کومبت کہتے ہیں ، گرجین کم ایسے ہم لقدیرم داورعورت بل جاتے ہیں تواس جذبے كور وك ره جانا كس كاكام منيس، بر وجو كي مرداب اس كو يه ساء بى كى زبان

یں بیان کمیا جاسکتا ہے۔

زنو ازگوت مختیم اشارت زماعتل وزماجان وزما و ل ...

و و نول اپنے وجو دے اور تمام اعتبارات کو بھول جاتے ہیں۔ مجر تو زندگی میں ایک اعتبا رباتی رہنا ہے اور و « نحبت ہے جس کا تفاضا یہ ہو تاہے کہ سب مجھ تج کر اپنے محبوب کم ربان ہو جا دؑ ۔

ذراسو چئے مرتیم مجدلانی ایک بیوا ہے جس کی ظاہری زندگی کو دیجھتے ہوئے زا ہد وں کے عمامے ا ورشا ہوں کے تاج اُ ترتے ہیں۔ نہ جانے وہ کتنے امیرو ں اوّ فرجی سردار و س کوانیا علقه بگوش بناچی ہے ، دولت و ثروت کی دلوی اس کے گھرکو اینا گھر بنائے ہوئے ہے عیش وفراعت اس کی سرکار کے ا دنے المازم ایں اس نے اب کے جو جا اہوا در جو با زگا ملانہ تو اس کو مجھی یہ محسوس ہوا کہ اس کی زندگی میں کسی چیز کی کمی ہے اور نہ کمجی اس کے ول میں یہ خاش بہدا ہو تی مراس کی زندگی گناہ اور الانش کی زندگی ہے ۔ بیکن کمت شناس جانتے ہیں کہ مربم مجدّ لا نی کے دل کی اندرونی تہوں میں کی کا مسو دگیا ں ہیں جو اس کو ہر کھ بے چین رکھتی ہیں ۔ خود مریم مجدلانی کو اپنی اس عالت کامیم علم مہیں ہے وہ نہیں بھی کہ جو مرمز اس کا جلی مقدرہے ، اور سب کے اعتوال اس کی مجات ہونے كونبين لاس واوروه غيرشوري اوريراس كاستحس سنفول ب آخر کاراس کو وہ مرکز مل جاتا ہے ہواس معمقد رکی تھیل کرنے والا سے

مس كا جرعاً كرد وميش بورا تفاركي ولول سه ده اسكانم برايس ربي تى،كونى مکھ کہدر اِنفاکو کی کھی ،اس کی قرم یں کھ لوگ اس کو دلوان سجھتے تھے ،اور کھ اس کو مرتد سمھ کر اس سے برا فروختہ اور بر سرائمقام متے .حکومت وقت اس کی آ دا ز کو لبنا دت کی آ واز سمچه ربی تھی، ا در د ل ہی دل میں اس سطاند شیر نکی تھی ، اس سے کہ وہ ایک دیاہے زالی یا دشاہت کی بشارت و سے کرلوگوں کو و فا واربوں کو بالکل ایک نتی سمرت میں موڑرہا تھا ۔ لیکن کیچھ لوگ ا پہسے بھی تھے بواس کو خدا کابھیا ہوآپٹمیرانتے تھے · بہ عمو یًا و ہ لوگ تھے جن سے راتھ زندگی نے د غالی تھی اور جوطرح طرح کی محموں اور امرادیوں میں سبلاتے ١٠ ورمیتے انہیں لوگوں سے اپنے کو زیادہ قریب اور ما ٹوس پاتا تھا، اور اس کا خطاب بھی دراال ا پیوں سے ہی تھا۔ حن کی جا کت حبہانی باروہانی یا دونوں اعتبارات سے خراب تنی ، وه مصیبت زدول کاعم خوار- بیاروں کا چار هگرا ورگند گارو س کاشیغع تھا، دہ ساری خلقت کے وکھ اور کن ہ کا کفارہ اپنی جان وے کرا وا کرنے اس دنما میں آیا تھا۔

مریم مجدلانی میں کے بارے ہیں ہر سم کی رائے دورسے شن کی تی اب کک اس کے خوداس کو نہیں دیکا تھا ۔ اب کک اس کے خوداس کو نہیں دیکا تھا ۔ گراس کے دل ہیں ایک فائب نظش بیدائتی اور وہ میں کو دیکھنے کی مثقاتی تھی ، ایک روز وہ اہم اور فیصلہ کن گر کی ہی آئی ۔ مریم مجدلائی اور میں کے لئے کا زہ الہام تھا ، مریم مینے کی آوازشن کراس کی طرف ہے افتیار کھنے گئی اور الہی مبہوت ہوتی ، کراس کا مطلق ہوش ندر ہا کہ وہ کہا ۔ ہے اور ایس حال میں سے ، جمیع اس مالزا دی کو دیکھ کراس پر عضد میں ٹوف پڑا

و کی پھر کے کردوڑے ایسے پاک مقام ہر ایسی گناہ گارعورت کا کیا کام تھا ؟ آمریکہ میں بڑھی ہے وہ بے فودی اور محد لا فی کو باھل احساس نہیں کہ وہ کس حظرہ میں بڑھی ہے وہ بے فودی اور کم شدگی کے عالم بین ہے گوئینی باندھ دیجہ رہی تھی جس کی زیان سے ایسے ستی محرے الفاف فا پڑے کہ تم میں سے جوبے گناہ ہو وہ اس عورت ہر بہلا بھر کھینے یہ تواس کو ایس محوس ہوا کہ دہ اس زمین بر نہیں بلکہ عالم بالامیں یہ آواز سن رہی ہے ۔ کمتے معمولی اور مدہ اس زمین بر نہیں بلکہ عالم بالامیں یہ آواز سن رہی ہے ۔ کمتے معمولی اور ما دہ دف فاتھ اگران میں کہاں کی توان تی اکتنوں کے اقتوں سے بھر محصوط کے اور کمتے افر کھے اندی میں تجھر کے رہے گا در کہتے ہے تھے اور کہتے ان میس جوٹ کے اور کہتے اور کہتے ہی محمول اور کہتے اس کے کہا افراز ہوا ہو ۔ میسے شاخ مریم مجدلا نی کو بہا لیا، ور شرت تعل مجمع اس کے کہا افراز ہوا ہو ۔ میسے شاخ مریم مجدلا نی کو بہا لیا، ور شرت تعل مجمع اس کے کہا کو ٹی کر ڈوالٹا ۔

مریم مجدلانی کی جمانی رائی اور رومانی نات ساخه ساقه بهرتی دایک گفری سن کی سار شخصیت بدل کرده گئی اور ایسا معلوم بهرن لکا کراس نے کوئی نیا جنم لیا ب دیستی آب کا اینا می جا ور اس نے اور اس نے ایک خراد با ب جو کا اینا می خراد با ب ایک ماری زندگی اس کی هذمت کیلئے وقف کرنینے کا تہدیم کر لیا ہے جو اسکے ویر نی عثما ق کے لئے عم اور فقتہ کا سبب بور ہا بہ لیکن وہ دھن کی بچی اور کسی کی خوشنود کی کیلئے اپنے فیصلے کو بدلزا اس نے زندگی میں جانا ہی نہیں ،اس نے اپنی سماری دو لت محقا جول اور ایک بیاس اور ایک بیاس کے لئے ایک ویر بیت بیلے جیوار کی بیاس کے لئے ایک ویر بیت بیلے جیوار کی بیاس کے لئے ایک ایک ویر بیت بیلے جیوار کی بیاس کے لئے ایک ایک ویر بیت بیلے جیوار کی بیاس

'' مبارک ہوتم جب کہ لوگ تم پرتین دس کریں اور تم کوستائیں مثا د مانی کرہے ا ورخوشیاں مناؤ کیوں کہ ہمان پر تمہارا اجربڑا ہے یہ خیاں کیچے جس نے بڑے مڑے امیرس کوٹھکرا دیا ہو جوبادشا ہوں اور معرار وسے مرحوم نہوئی ہو وہ کسی ایسے کی آوازا ورایک نگاہ میں بھیند کے لئے یوں کھوکروہ ہائے ہو تھا جو کھیے اور گنہ گا روں کا مامی ہواور جو مرف اسلنے اپنی قیم ا ور حومت دونوں کا معتوب ہو کہ وہ پنی ابہا می سیار کہا 'دول کے غربول ٹم گنبول طبیوں' راستیا زوں'پاکد ل' الوں ا ورسلے کا رو^ں کوئے رہا تھا مریم مجد لاتی ایک ایسے کی طرف ھنی ا در عیراس کی ہوکروہ گئی جو دنیا کا ایک ہم یعی ،س کو نہیں نے سنتما تھا ، مگراس نے اس کو وہ چیزدی جوکوئی دو مشرتہ ہیں ہے سکتا تھا او

میمی کی برگزید ہیئی کومرٹیم تجولانی سے کو تی خاص تعلق عنایا نہیں ؟ اس سوال کے جو ا یں پخیل کے اس اہم واقعہ کو مرف یا در کھنے کی خرورت ہے کہ قبرے اٹھا ہوائیم آسما ن مجہ صور کرنے سے پہلے اپنے کسی مربدیا و وسٹ کو نظر نہیں آیا اور نظراً یا تو مرکیم تجودانی کو یہ واقعہ اپنی جنگ پرمہت بلینے اور نطیف اشارہ ہی برانی تو ارتے بین گرائی قسم کا کوئی دوسرا تا کے۔

اورمُ كيف اشاره لممّا بي تووه يكسقوا لم في موت كا بياله بيني سي بيد زندگى كے سارى مسائل، پنے دوسیخشاگروں کومجائے لیکن موت اوروچ کی لافانیت کے ساوی اورمقدس مرا ك متعلق مرف ليغ مجوب ترين شاكرد فيدو سي كفتكو كي جس سي اس كوفا من عاني لكا وها نی زندگی یا نے کے بدوریم جولانی میں شکش اور کرب میں متبلہ ہجا او میں ٹی آخر میں وہ ا ﴾ ازمائش سےمہدہ برای فی 3وہ بی ہائے گئے ایک میاا نکشاف ہے بریم مجداً فی اور ویژس کے درما دىرىنى تعلقات يى ادرنىيى بىن سىم كى تى زاكى مونى تودە كىنى كودىروس كى دالىكى تى دەرد كوعام زبان ين قعى وابتى بحورير وس اورمريم تجدلانى اين فوش مستقبل كالفشد منا يطاقع تركم مجدلانی ابھی میتے کے علاوہ اُکرسی کوچاہتی ہی تو ویر رس کوادر وہ اس کا اعراف کرتی ہی لیکن چا ہے کے مفہوم میں بما نی تعلق کا جوعفرے وہ اس کی نظرین الج عتبار بوجا ہے ۔ دیر وس کی سمجه میں یہ بات نہیں سکتی اسلئے که وہ جہاں کا نہاں رہ کیا ہے اوجہا نی تعلق کومجت کا حال محملا مرتیم مجدلانی اپنے کوسخت آزایش میں بار ہی ہو وہ ہیتے کوسوئی سے کیانا چاہتی ہجا وردہ می^{انی} ہے که دیر وس اگر جا ہے تو میسے کو بجائے اور دیروس مریم مجد نی کے بھیے اس طرح دیوانہ سور ہا بحکہ وہ لیفے کو مني سخت خطره برفي ل كراس كى فاطريح كو كافي كى التي ارْ جاڭر و شرط و وسي كرم اي شج كر بجانے كے صديمي مولى فى سے و كسين وہ جا سما اس كالفرى مركم ولانى كو باكل كے ديم اكال ح اس کو کا او وه ان تا م فضيلوں كى مرت بوكى بن كى تا تندكى كيين كى د سايل يا ب اورب كا برهاروه جان بركسيل كوكراما بخافر كاروه اس شكش برفت باني بواس كافيصلا ما كالم الرواب يادگارفىيىلەپ، -

> ''اگر میل سی زندگی کواس قیمت پر خریدد ن جرتم لگائب ہو توجو کچے وہ چاہتا ہے جو کچے اسکوست زیادہ غزیز ہے دہ سب فتا ہو کردہ جائے میں جراغ کو محفوظ کھنے کے گئے اس کے شطے یے دلدل میں نہیں دفن کرسکتی ﷺ

میسے کے ام ہرم ہے تجد لانی نے میں ہی کو قربان کرنیا ۔ برستی بڑی جبین کمی جودہ چڑا کی تی اس کے آخری لفظ نجا ڈ '' ہیں جو عفری قوت ہے وہ تو ہی تمثیل کے فن سے بہت مبند ہے ۔

تمثیل نکاری کے عام دو آتی معیا ہے کہ کو کریم کا لحق کا آتیا کوشش نہ ہو یہ تو طاہر ہے کہ انگسان نکاری کے عام دو آتی معیا ہے کہ کو کا تھا تھا کہ آئے اس تمثیل کو دکھا یا نہیں جاسکتا ۔

تاکہ اوراوا کاری کے سلا صول واسا میب کی مطا بھت کرتے ہے اس تمثیل کو دکھا یا نہیں جاسکتا ۔

میں نا ہے کہ کے تابل کا جو میا تصور ہدا کہا ہے کا طابق مریم مجدالانی 'مصنف کے خلیق فتو جا میں نا ہے کہا ہے کہا ہے کہا ہوا اصلاب موروں تھا ۔

میں مثال کے ذریعے کی ہرکتے ہیں ان کے بیت اہتر لئک ہے کا ایجاد کیا ہوا اسلوب موروں تھا ۔

میں مثال کے ذریعے کی ہرکتے ہیں ان کے بیت اہتر لئک ہے کا ایجاد کیا ہوا اسلوب موروں تھا ۔

فارجى حركات اور مرف لفظى مكالمات كي معمو لي تنيل نفس انساني كان ما والى اسرارير وسترس

نهيس ياسكتي تفي.

یہ یہ مائیٹرلنگ کا نظریہ المیداوریہ ہے 'مریم مجدلائی کا اللی بینا م-اسکے معالی سے اسکے میں سے اسکا میلائی اسکا میں سے اسکا میں سے اسکا میں سے اسکا می

أدب اورترفي

شاء کی نُوا ہو کہ عنی کانفس ہو جس سے مِن افسردہ ہوبا دسح کیا

داقبال)

سونی نروس سال کاع صد ہوا طبیعیات کے ایک شہورا ہرنے بات ی دیا اس کے متعلق ہائے حیالات اور رجی نائے میں جو تبدیلیاں ہوئی ہیں ان کو محلاً
یوں بیان کیاتھا موجن چیزوں کو پہلے ہم انسیاس بھے تھے اب ان کو واقعات کا سلید سبھے نہیں ہو ہم ہیں ہے اکثر کی بھھ میں شاید ندا سے کہ کون سی نکابات ہو محکی ہے ، بات یہ ہے کہ وہ سائندان تھا اوراس کا دائر آسٹی کیمیا اور طبیعیات کی دیا تک می دود تھا، اہرین سائنس میں ایک بڑا عیب یہ ہوتا ہے کہ وہ یا تو ہر بات کر املاح بنا دینے ہیں اور ایر غینی زبان میں آبیں کرنے ہیں کہ ان کی مخصوص جائت تواں کی نربان سوکھی نکولی سے بھی ذیا ہوں کا مطب بخو بی ہمی ہیں جو سب کی بھھ میں اجائے تواں کی ذیا ن سوکھی نکولی سے بھی ذیا ہو اس میں کوئی نیا بئی سند خشک اور بے رباکہ ہوتی ہے اور کتنی بی تی بات کیوں نہو ہم کو اس میں کوئی نیا بئی شند خشک اور بے رباکہ ہوتی ہے اور کتنی بی تی بات کیوں نہو ہم کو اس میں کوئی نیا بئی نہیں محسوس ہوتا ،

حقیقت بربے کہ کہنے والے نے اپنی زبان میں بڑی اہم بات کہی ہے اُد رشری سادگی اورسپولت کے ساتھ ہاسے جدید ذہنی میلا 'ات کو واضح کرنے کی کوشش کی ہے -اس کولو ل بی تھے جن چیزول کوہم ساکن تصور کرتے تھے تھیں کے بورموم ہوا کہ وہ در مهل متوک بیں اور بر مخط کھ سے کھے ہوتی رہتی ہیں آج ٹیوس سے ٹوس او ی چیز میں می حرکت کا پتر لنے لگاہے ، آج لغت کے جو الفاظ سبسے زیادہ ہے معنی اور بہا · نظراتے بیں دو "سائن" (Stalic) اور مطلق (Absolute) بیل. ُ اس سَتِے کُه زندگی یا زندگی کے ممنی رُخ مِرمِیح معنو بیس ان الفا طام اطلاق ثبیل ہوسکتا، زندگی نونام ہے اک وائی حرکت کا محرکت کے سوانہ کو فی چیز قدیم ہے ندوائى ، هرجيز حادث اورعارضي بي يها ن ك كحس تقيقت كوحقيقت أوك كلير این ،جو کائنات کی روئ روال ہے اورس کوہم زبردستی طلق اور قائم ودائم انے آتے ہیں دہ میں کیسر حرکت و تغرب آخر کیا وج ب کہ المورادم سے اس وقت كحفيقت كي الش موتى ربهي مي مُرحقيقت سي كونهيس لي ، اس كي دحيبي ہے كحقیقت ساكن نہيں تنحرك في اس كے كدكونی اس كواتے وہ ا پنا روب بدل دیتی ہے اگر ہم کرکٹ وحدوث ہی کو حقیقت اولئے کہیں توزیادہ خیج برگا ت ب شاید کھے بہ جنانے کے سے بے جہیں ہوں کریہ کوئی نیاسیلان ہیں ہے ۔ دنیا کے

ا دیمیات اس سے بھرے پڑے ہیں اور ق رسی اور امدو شاعری کا بد خاص موضوع رہا ہے فلک کی گروشیں اور ڈیانے کے انقلابات ہما سے لتے نئی چیزیں ہیں -

برگفری شقلب زمانہ ہے ہی د منیا کا کا رخا نہ ہے

بڑی برانی بات ہے۔ بیسے ہے، اس سے بہلے معی حرکت و تغیر کا احساس ہم کو ہوتا رہا ہے۔ میکن اب تک اس کو عالم صورت سے منسوب کیا جاتار ہاہے اورہم اس کو مایا جھنے کی کوشش کرتے رہے ہیں۔ عالم معنی یا عالم حقیقت کوہم نے ہمینہ قائم ود ام مانا، انسان کی مل فطرت تو تغیر بندیرا و رحدت بسند ہے بیکن اس نے خودا پنی ایک ناسان کی مل فطرت بندیر اور حدت بسند ہے بیکن اس نے خودا پنی ایک ندگی ایک نفر کی آرز و مند ہے، اس طرح انسان کی زندگی ایک نفر کی تعدد میں مہر کررہ گئی ہے، وہ قانون قدرت سے انخوا ن کرنا چا ہما ہے۔ اورجب اپنے کو مجبورا ور بے کس باتا ہے توانی ول سے صورت اور مینی، مادہ اور دوح، التبال اور حقیقت وحدت اور کر شرت کے فقتے گھڑتا ہے۔ ایک کو حادث دوسسرے کو فدیم اکت بخرفانی قرار ہے کو حجو فی تسکین دیتا ہے۔

ا کی تو ہمانے ادیبوں ادرشاءوں کو اس حقیقت کا احساس تو ہرا برہوتاً ہا ہے کہ دینا برتنی رہتی ہے اورش عوری کی است بر قرار نہیں لیکن ہم اس سے گرینر تھی کرنے رہتے ہیں۔ اس محیط اور عالم کیرحقیقت کا ذکر ہم جس اہتی لیب و لہجا کو حس سوئو اراند انداز میں کرتے آئے ہیں وہ ہمارے ایوسی اورا فسردگی بیدا کرکے ہم سے زندگی کا حرصہ تھیں لیتنا ہے ، خالب جیسا زندگی کی یا ہمیت اوراس کے محات کی بھتے والا شاء کہتا ہے۔

عروش رنگ طریک فرے ، عنم محرومی جا وید نہیں اسی تصور کو دوسرے رنگ میں چھر ہوں بیش کرتا ہے۔

مُتَعَقِّلُ مُرَكِزُ عُمْ يُرِيعُي نَبِينَ تَعِي وَرَنَا اللَّهِ اللَّهِ عَلَيْ وَفَا بَوْجَاتًا

یہ ان روایتی خیالات کی آواز ہے جویڈرشٹوری طربردہشت ہا بشت سے انسان کے دگ ورلیٹے میں جاری وسادی چلے آ رہے ہیں لیکن خالب ہے بھی مفکر شاع تھا ، اوراس حقیقت کا اس کواحیاس تھا کہ بیٹی " گردش رنگ" اعمل ذندگی ہے اور دیا ہیں جس قدر مرگری اورجوش وخروش ہے وہ مرف اس لئے ہے کہ ہم

جانتے ہیں کسی صورت اورکسی رنگ کو اپنی جگہ قرار نہیں ہے۔

ہوس کو بے نش ولاکا رکیا کیا۔ ، نہ ہو مرنا تو جینے کا مزاکیا وہ یہ بھی مانتا ہے کہ انسال کی سہتے بڑی بُنیسبی یہ ہے کواس کی زندگی ایک نقط پر کھبر کر رہ جاکا دراس کے حال اور حقق میں کوئی فرق نہ ہوکہتا ہے :۔ زاں نمی ترسسم کے گر د دفتر دوزخ جاتے من واسے گر باش دہمیں امروزمن فرداے من

گرفانب فائب قا اورا بنے زبائے اوراس کے روایات و تعقبات سے برسیر بیکار رہتا تھا، دوسرے شاعود س کو یہ بات نہیں نعیب ہوئی جم نہوں نے جب ہم کو اس گردش زبگ'کا اصاص دلایا تو ہائے اندر فالص اضرد کی بیدا ہوئی یا زیادہ سے زیادہ عبرت - شال کے طور بر آتش کا میشہورشعرمے دیجة زین جمین گل کھلائی ہے کیا کیا مدلتا ہے دبگ آسان کیسے کیسے

به شعرایک ایسے شاع کا ہے جو مونی بھی ہے اور فقو وغنا بیں بھی شہرت رکھنا ہے۔ موہ صبر وشکر مونی یا سے جو مونی بھی ہے اور فقو وغنا بیں بھی ہے ۔ وہ صبر وشکر تسلیم ور منائی ہفتین کرتا ہے بیکن بہ سب خود ذہبی ہے۔ نام بدل دینے سے مہلیت نہیں بدلتی ، آتش نے بڑے ضبط سے کام بیا ہے ۔ اور اپنی املی حالت کو جیپانے کی کہششش کی ہے ہے بھی اپنے شعریس وہ کوئی انبسا طی کیفیت پیدا نہیں کرسکے ۔ ان کے مشعر سے ہما رے اندر ہی محلوط اور خوکی کرنے والی کیفیت پیدا ہوتی ہے سس کو عبرت کہتے ہیں ۔

نیر! به لوگ انگلے و تو ں کے تھے ا در بُرانے زمانے کے حبالات کا اظہار کرتے تھے ان كوكيا كها جات عيرت تواس بات يرب كرآج بحى جبكر سيوس صدى اتن وه سامے (Decades) فتم کریچی جرا وراتنے مرصوب سے گزر کرموج دہ عالم گیر خطرے مک بین جی ہے ، اس حرکت و صروف کے متعلق جو مین عمل حیات ہے ، اگر ہورے كا ون مين كوني آوازا تى بحوواس كائم بنگ عمواً ويى بوتاب ادر أى قدرا فسرده كن -يأتس عظيم أبادى ان شاء ورسيس سي بين بن في ديس بهبت كافي حديك جديد ا دبی ذہنیت کامرقع ہیں ۔اگران کی تنگیزیت ہے قطع نظر کر لی جائے جواب غلیظ حد یک بڑھ گئی ہو توان کی شاع ی زندگی کے نتے دیولوں ہے محور ملے کی ۔ گروہ بھی اس إس انگيزي كوجول نهيس سي بيس ، دوشعراس و قت يا داكي بيس -برسنام ہوئی مبع کواک خواب فراموش د سامین و سایے تو کیا یاد رہے گی کسار پھی کی ڈگذری زبانے ہیں

یا دش بخیر بنٹھے تھے کل آسٹیانے میں

اقبال جيبا حركت وعمل كاسبلغ بعي حببهم سي كهتاب ١-

سكوں محال ہے قدرت كے كارخاني تبات ايك تغير كو ہے زيانے بين توبا وجوداس كرك شاع كتسورا دراسلوب دولؤل جديدميلان كايتدفيف بن بم موشع کے اندرسیردگی اور بیجارگی کے دیے ہوئے احساس کا بنیہ ملتا ہے . لیکن ا فبار، جذب إيمتعل سينيام بروقت مين نظر كلف تعي، اورزندگي، عمل او رارتها كي بشارت وتيت تعاس معان كوال اس المي كي كيت نهيس تلى - جوشاع

شرر سے سنارہ اور آفقاب کی جبتی کرتارہ ادر جوسوں عنچا نداور شتری کو ابنام عنا سجھے دہ حرکت ادر تغیر کا تپاک کے ساتھ استقیال کر تیا، ادب ہویازندگی کا کوئی اور شعبہ اس کاکا م ذندگی کی آن کو کراہا تاہے ندکہ اس کو مفحل کرنا .

س جدیددسی میلان کایس نے ذکر کیا دہ یہ ہے :-

ب مرست اور تغیر بی سب بی بین و زندگی ایک نامیا فی حقیقت ہے جو بڑھی رہتی ہے اور بہتر سے بہتر ہوئی رہتی ہے اور بہتر سے بہتر ہوئی رہتی ہے ۔ ہم کو اس مقبقت کو ند مرف محسوس اور تسلیم کرلیا چاہیے ۔ بہم کو اس مقبقت کو ند مرف محسوس اور تسلیم کرلیا چاہیے ۔ بہم کو اس مقبقت کو لا بیک کہنا چاہیے اس سے کو شاہی کا نام بھی اور اور خال دونوں سے زیادہ فوب صورت اور شاندار ہو گا ۔ اس کا نام بھی اور اس کو بہر کسان ارکس نے "فور ایات" (Diale cotics) رکھا ہے ، اور اس کو بہر کسان ارکس نے "فور ایات" (Treatist) کو کہر کسان کی میں ارتفاقی اور کا کہ کا کا دور ان ارتفایس نت نی صور تیں بریرا کرنی رہتی ہیں ، مرت اس ایک کرتی ہے کہ اس سے اعلاا در افضل مورت بریدا کرنگی ۔

اُس نفیقت کو تسلیم کرنے کے بعد آیے اب اس روشنی بیں ایک بسرسری نظر انسا ن اوراس کی بسائی ہوئی دنیا برڈوالیں۔ این خوشد ن کاغور سے مطالعہ کیج اور بہت دھرمی کو راہ ند دیجھے تواپنے بہت سے مجوب بتوں کو توڑ ن بڑلگا میراد ہوگا ہے کہ اگر ہم دنیات انساینت کی اربخ کو نظر میں رکھیں تو نہ ہم قدامت بیسند ا ور روایت پرست دہ سکتے ہیں اور نداری بنا وت کے منم بردارا وروائی بنا وت کا منور بھی مکارس قیم کی روایت برستی ہے۔ ہم ببرحال المحرکے نقر بنے رہنا چاہتے ہیں منور بھی مکارس قیم کی روایت برستی ہے۔ ہم ببرحال المحرکے نقر بنے رہنا چاہتے ہیں

اب چاہ ده کوئی لکیر ہو۔ گرہماری یہ خوہش ندمتول ہے اور نہوری ہوتی ہے اگر
ایسامکن ہو اتوانسان کی زندگی کنے دو بہ ند بدل جی ہوتی سوچنے توزانہ قبل آیا نے
سے لے کراس وقت تک زندگی کئے دور جو تے ہیں اور ہیمیت اور مبر ہریت سے
لے کرعلم دھکت کے موجودہ دور رک اس نے کئی منزلیل کی ہیں جوانسانی معافرت
تبیوں کی مرداری سے شرق ہوئی تھی وہ آجی مزدوروں کی آمریت
دیمیوں کی مرداری سے شرق ہوئی تھی وہ آجی مزدوروں کی آمریت
کریم ہوئی ہوئی تھی وہ آجی مرد کہ کہ موجوں ہولی کے مرد اس کے مرد ہوں جول کریں ہوئی ہے اور جو ل جول زندگی ہی ہے ، اس کے مرام شعبے بھی اسی اعتبارا و راسی نسبت سے
کرد کی ہیں تدری کی کے مت اور ترتی کے لئے یہ طروری ہے اس وقت ہم کو
کرت کا درترہ ایک محفوص شعبے تک محد ودرکھن ہے جوا دب کہلا ہے .

ہم اب تک بڑے دھو کے بیں مبلارہ بیں اورا دب کولوگ اورسنیاس کے قسم کی جیز بھتے رہے ہیں ، جہ بنتر بنبی توفق پر موقوف ہوتی ہے، صد لوں سے حیا ل ہمانے دل میں جڑ بجڑے ہوت ہے کرشام ول اورسن کا رول کے اندر ایک ماورا نی بیہ بت کام کرتی ہے ۔ جو خدا کا ایک فاص عطیہ ہوتی ہے اورس سے عوام انناس محوم رہتے ہیں ، عوام اس بھیرت سے محروم خرد زرہے ہیں ۔ گراس لئے نہیں کہ می خوام می خود میں میشنت سے اپنا رعب واقتدار قائم رکھنے کے لئے عام کو بھی موقع نہیں دیا ، وہ کسی میشنت سے بھی خواص کی سطے بر اسکیں ، خواص عوام کے حقوق مینید ارب رہے اورعوام کو اس دھوکے ہیں متبلار کھا کیا کہ ذندگی کی سعا دہمی خدامی کی بین ہوتی ہیں اور اپنی اس دھوکے ہیں متبلار کھا کیا کہ ذندگی کی سعا دہمی خدامی کی دین ہوتی ہیں اور اپنی

ذات سے ماس نہیں کی ماسکتیں.

بهرحال ا دبیکسی عالم بالا کی مخلوق منہیں ہوتا اور نہ اس کی ویناغلق اللّٰدِک د نیا سے بے نعلق اور بے نیازرہ سکتی ہے ، ا دیب ایک مخصوص دُور ، ایک محصوص ک اجتماعی ا در ایک مخصوص نظام حیا لات کی مخلوت ہوتا ہے . باکل ،سی طرح حس طرح كساك يام دور، ادرا وب مي فارحي اسباب وحالات سيراسي طرح الثرفبول كرز بى حس طرح ہمانے اور وکات وسکنات ، اگرشاء کی زبان کو اله می زبان مان جی لیا جات تو پیرالهای زیان در مل زاندا ور باحول کی زبان موتی براس سے افکار نهيل كه شاع يا اديب وكيه كهنا جايك الدروني تحريك يا أي سد كهنا بيس كوتهم خدا دا در انفرادی چیز تحصیر بین به این به این در آس ان اندات و سیلانات کا غِرشُورى نتيج ہوتى، يحتن كومجوعى لور ير نظام مند ن ياسما ، كيتے بير - اگرا يسما منہومًا توخلتف ملکوں اورخلقٹ زمانوں میں اتنے مختلف ادبیات نہ بہیرا ہونے ۔ ا درآن تا رہے اوب ایک بے عنی صطلاح ہونی ہے ، آ شرکیا د بہ سے کہ قرآن مندسنا میں اور ویدع بسین مازل نہیں ہوا ؟ یا اس وقت کسی ملک بیں را ماتن ، مہا بھارت ،شاہنا مہ ، الیڈ کے قسم کی جزیں کیوں نہیں کبھی جاری ہے ؟ حقیقت یہ ہے کہ یہ سب ، ریخی المزوبات الى جن سے الح ال نبیس كيا جاسكيا. ذندگی کے ساتھ مساتھ ادب بھی ہولٹا رہتا ہے اور دور بدور درجہ بدرجہ ترقی مرتار ع ب يدرسل اسبات كى بكدادب كوز ندگى سعىلىد د نهيس كيا جاسكة حبیی زندگی سو کی دمیدای ادب ہوگا ا د را گرایسا سہیں توادب لینے منصب کو بحولا ہواہد اورزندہ رہنے کے قابل نہیں ہے اس سے کہ وہ غیرتا ریخی ہے ۔

ادب انسان کے بہترین خیالات وجذبات کے اظہار کا نام سے اوانسان مے حنیالات وجذبات خلامیں نہیں بریدا ہوتے بلکہ ایک خاص تہذیب اورایک ظام ماحول کی بیدا دار ہوتے ہیں۔ یہ برانی شنسسنتے آب کے کان تھک تحقتے ہوں گے کود انسان ولیہاہی ہوتا ہے جیسے کہ اس کے خیالات ہوتے ہیں استثل میں حقیقت کو مکر A man is as he thinketh) كربل كراكيا كياب، آيت بهاس كواس كي الكور بركم اكرديس اوراس كو انسانی تنقت بنادیں ۔ انسان کے خیالات ویسے ہی ہوئے ہیں جیسا کہ وہ خود ہوتا ہے (A man Thinketh ashe is) انسان کے ہواہیے ہے سوچیا بدد کو ہے۔ مارکس نے ہونے (Being) کوسوچنے (Thinkng) برادرعل (practice) كونوليه (Theory) پرجواس قدروقيت دی ہے تواس کا امس سبب بی ہے کہ اس نے زندگی کامل رازسجے لیا تھا۔ اس کے میمنی ہیں کہ ہم سوچنے کو بے حقیقت مجھیں اور اپنی حیات فکر یہ کو القباس سبح كررُدكردي ليكن بربنركواس كى مناسب بي برركهنا عاسية ، كيابمال سے الکا رکرسکتے ہیں کومبی ہم زندگی بسر کرنے ہیں ویسے ہی ہما رے خیالات ومد إت بوتے بين ؟ پر حرر ارا ايك ايك فرد كے خيالات آيند برتے بين اس كى اپنى طرزموا شرت كا، اسى طرح سماج كمجبوعى خيالات آكيد بهوتے بس اس کے اقتصادی ادرمعاشمرنی مالات کا ،اور یہی خیالات ادب کے ترکیبی عناصر ہوتے ہیں۔

اگرانسانی تہذیب بی شروع سے ابتک مرف تین باب قائم کے ماہی تو وہ یہ ہوں گے ۔

ر ۱) پر دېمت کا له ينې وه دُ وچې پيپ پيرومېټو ۱ د رکامېنون کې حماعت

برسرانندارهی ا در د ه سماج برحکومت کرتے رہے ، اس دوریں ا دہمنتر جنتر کی قسم کی چنرمجا گیا .

ارد) سامنت کال بینی وه دُورجس میں معاشرت کی میزان بڑے برے شرے برد سامنتوں اور جاگیزداروں کے باقع میں رہی اورجوام کی دُندگی انہیں کے انسارے برطبق رہی ۔ اس دور میں ادب نے جوزندگی کی کفتیل بیش کی وہ براہ راست یا بالو اسلا انہیں خدا کے عزیر بندوں سے ماخوذ تھی اور انہیں کے مفاد کریش نظر کھتی تھی ۔ کویش نظر کھتی تھی ۔

اس ا بہاجن کال برساہوکاروں کا دور ہے اسی دورسے ہم می گذر رہے ہیں ،اس دور ہیں تہذیب دمعائرت کی باک دور ہے ہوے سرایدارو کے قبضے میں ہے اور وہی اس دفت سے انہیں کا سکھیل رہ ہے ،ادب ہو یاافلا تیا زندگی کے حس شجہ ہیں دیکھتے وصہ سے انہیں کا سکھیل رہ ہے ،ادب ہو یاافلا تیا افسعادیات ہو یا سیاسیات، ہر چزیر انہیں حذا ورزان نعمت کی دہر شبت ہے۔ خوش کو جس دور میں دیکھتے تمدن کا سرر شت ایک منتخب اور برگزیدہ گروہ کے افتوں میں راج جو ہوایت اور رہ بری کے بردے میں عوام الناس برحکومت کوار المکراسی کے ساتھ ہم کو یہ بھی انتا پڑتا ہے کہ اس منتخب گردہ کا دائر ہ برابر وسیع ہونا گیا ہے اور اس میں نعداد کا روز بر وزاحن فد ہوتا گیا ہے۔ ہماری شہدیب افلیت کی تہذہ ہم مزور ہے۔ لمکین اقلیت اکٹریت کی طرف قدم بڑانی رہی ہے۔ یہاں میک کم آج جمہوریت اوراشتراکیت کی سر مدلک میں خوج بڑانی رہی ہے۔ یہاں میک کم آج جمہوریت اوراشتراکیت کی سر مدلک میں خوج

ادب چونکد معاشرتی حالات ومیلانات کا آبید بو تاہی اس می وہ کی اسی تعد و فور خت نشیں اور ذی اقتدار جاعت کی ما تندگی کرتار با ہے حس کو'' اشراف 'کمتے ہیں بیج معنوں ہیں ادب کوجہورکی زندگی سے اب بک کسی ملک کو کسی زیانے ہیں سروکا رہمیں رہا۔ا دب اور فلیسفے کی اب تک لجن خیا لات ا در افکار سے تشکیل ہوئی ہے وہ امرااور شرفاکی زندگی سے لئے گئے ہیں۔

اب اس من من میں آیے ایک نظرار دوا دب پر فحوالیں اور دیکھیں کہ اب
کک وہ کیار ہا ہے اور کیوں اور اب اس کو کیا ہونا چاہیے۔ اردو زبان جس
اہم تاریخی ضرورت سے وجو دمیں آئی اس سے ہم نا واقف نہیں ہیں کوئن ہی
جانما کہ اردو کی بنیا دسٹکراو و بازار میں بڑی ہے، یہ زبان اس سے بیدا
ہوئی تھی کہ حکومت اور وغیت، اعلا اورا دنے ہند واور سلان غوضکہ مختفظ ہوں
اور منتف فرقوں میں اس کے ذریعے رابط واتحاد بیا ہوسکے بینی اس کی بائش
اکر جہوری ضرورت سے ہوئی ۔ لیکن بہت جلد اپنے املی مقصد سے بہت
د و روائیری ،

اردوشائری نے فقرارا درشائخ کے التوں پرورش پائی اور بائن ہو اردوشائری نے فقرارا درشائخ کے التوں پرورش پائی اور بائن ہو ادشاہوں ادرا میرول کی منظور نظر بنی ، خانقا ہوں میں اس کا بجین گزرا۔ ایک طرف عثق ومحبت اور دوسری طرف ترک دنیا کی جواس قدر سخو کہ فتر غیب ایک طرف عثق ومحبت اور دوسری طرف ترک دنیا کی جواس قدر سخو کہ فتر تغیب ایک عرف اس کا سبب ہیں ہوکہ اس نے بادشا ہوں اور درولیٹوں کی صحبت میں ایٹی عمرگذاری ہو ورند عوام کی روزان علی زندگی میں رعشق و محبت کو اتنا دائی سے دنو ہد و القاکو۔

یوں توسی ملک میں بھی اب یک ادب عام نہم نہیں رہا ہی ،ا دیبوں کی گفتگو آج کے خوا مں کو تھیو ڈکر عوام سے نہیں رہی ۔ مُرار دواد ہے س کا زیادہ ترجصہ شاعری اور وہ بھی غزلیات پڑتی ہے خصوصیت کے ساتھ حذاکی حذائی سے کوسوں دورایک جیدہ اوربرگزیدہ جاعت کی چیز منارہ اورستم فرلیفی یہ ہے کہ اورب کے عام فہم ہونے پر جننا اردو زبان میں زور دیا جارہ ہے شا بدہی کسی دوسری زبان میں دیا جاتا ہو۔ یہ در اس ایک مجرم منمبر کی آواز ہے۔ ورز حس ملک میں ناخواندوں کی تعداد اس قدر عرب ناک ہو اس میں ادب عام فہم ہونے کا سوال ہی کیا ؟ اور بھراردوا دب کا عام فہم ہونا حس کو عوام کی زندگی سے اب مگ کوئی دل سے نہیں ہیں ،

یں نے اس وقت ہو کچے کہاہے اس سے مرادا ردوادب کی تو بہن یا ترديدنهين هي من خودارد ويي نين فلم كستار إبهو ل اور برار ول صفح ا مرّ اعمال کی طیح سیاہ کردیکا ہوں میں اگراردوا دب کے خلاف کھے کہنا ہی ع بهما توجع فريب نه ديا - نعين ميرا مقعد دينبين ب ين تومرف ياجها ہوں ک^رحقیقت حال روشن ہوجات ا درہم اند جیرے میں کوئی حکم نا لگا^{تی} اس دقت د نیاکے ہر کمک میں ایک جاعت ٰ اپی ہے جوا دب اور دو مگرے د ماغی کسیا بات کی بے حرشی بر کمر بائد تھے ہوت ہے ۔ اس کے حیال میں ا د مے و کا بی ا در واقعات سے گریز کاسبق دیا ہے، اب ہم کوا ول تو ا دب کی جیندا ب صرورت نہیں اوراگر ضرورت ہے تواہیے ادب کی جو زیدگی کی دوا کوش میں ہا ہے کام اُسکے ہم کوالیسے اوب کی خرورت ہے جوزندگی کی بھی سما تندگی کرسکے ا ور زندگی کی نمایندگی سے اس جماعت کی مرادیہ ہے کہ اوب بہاری ما دی اور عملی زندگی کے ہردُخ کو ایناموضوع بنائے اوراس میں کوئی تختیلی رنگ تدعیرے یجهاعت حس کویسا ریون (Lepists) کی جماعت کتے میں ، زندگی میں اُقلا نہیں چاہٹی بلکدائنٹ رچاہتی ہے ،اس کے سامنے ندرند کی کی کوئی مخنیل ہے شکونی دستور معلی من کووه اعماد اورو صاحت کے ساتھ بیش کرسکے ۔ ب

جاعت مرن تخریب چاہتی ہے ، تعمیر کا کوئی تھو راس کے ذہن میں نہیں ہے ور شاسلا ف کے کارناموں کی قدر وہیمت سے اس طرح ہے درینے ا نکا ر نہ کرتی مامنی کی ہمیت سے الکار اس بات کی کھلی ہموئی دلیل ہے کہ آریخ کا مطالعہ نہیں کیا گیا ہے ، ماضی کی کوتا ہمیوں میں اس طرح کھو کررہ و اناکه زندگی کی تعمیر و توسیع میں اس نے صقد رحمد لیا ہے ، اس سے بھی انکار کر دیا جاتے ، ننگ نظری ا ورکم ظرفی کی علامت ہے ۔

انتہا بسند لوگ عموماً تنگ نظر دکم ظرف ہوتے ہیں سیجان اورانتشاً کے زلنے میں ایسے لوگوں کی تعدا دبڑھ جاتی ہے ۔موجود ہ دُوراس دعجے کی رئیل ہے۔

مند وستان بسطی الیول کی تعداد کافی ہی جواد بیات می کوفرافات بناتے بیں اور نئے ادب سے ایسے مطالبات کرہے ہیں جن کو وہ خود واضح طوّ بر نہیں ہے سکتے کہ وہ کیا ہیں ،ار دوا دب بالخصوص الدوشاع ی برنی نسل کا یہ اعتراض ہے کہ اس میں کوئی زندگی نہیں ہوتی ۔اس کے جواب بیں تو مرف یہ دہرانا ہے کہ اب لوگوں کی زندگی کا آسیند ہوتا ہے۔جب لوگوں میں زندگی نہیں توادب میں کہاں سے آئے گی ؟

یہ اعتراض عامیانہ عدیک عام ہو کیا ہے کہ اردوشاع ی ہیں سولے گل ولمبل "اور شمع و پرولنے "کے دھراہی کیا ہے۔ س اسمجے معنوں ہیں نہیں سمجے سکا کہ اصل اعتراض کیا ہے 'دگل دلمبل' اور شمع دیروانہ' کے الفاظت بغاوت منظر ہے ، ان کے مفہوم سے ہو جو لوگ مرف الفاظ پرا عراض کرتے ہیں امہوں نے ان کی اسل اہمیت پرمجی غور نہیں کیا ہے '' گل دلمبل' ''شمع ویرانہ'' ''سرد قمری'' ادراسی قسم کے اور الفاظ جن کی اردوشاع ی ہیں اس تدرکترت نظراً تی ہے ، ابعض لفت سے الفاظ نہیں رہے میں کم معنی محدود ہوں یہ تواب السے رموز وعلایات ہوگئے ہیں جو جرومقابلے کی علایات کی طرح ایک ہم گراور محد د درسعت لینے اندرر تھتے ہیں اور جن کو ہم کامنہ ور نقا وا دب کا مادر کھے ہیں اور جن کو ہم کامنہ ور نقا وا دب کا دارہ کا مادر وا در فارسی غزل کے اشعار اس کشرت کے ساتھ مزب الش مرہ و نے ادر ایک سے ذائد مالات برصادتی نداتے ، میب ایک لفظ کو علا منادیا جا نا ہے تواس میں لامحد و د تنوع بریدا ہو جاتا ہے اور کو کی تشخص باتی نہیں ما مادیک کے بیار ماد داور فارسی شام بی میں شاید ہی جا ہے واقعی کی دلمبیل مراد کے کہا ہے ہیں۔ بدالفاظ انتے ہے ایم بیس جنا کو ان کو سمجھ لیا گیا ہے ۔

سکین اکر لوک د گل ولیس اور اسی فیم کے دوسرے روایات شاعی پر جب اعراض کرتے ہیں تو ان کا ممل مقصد یہ ہوتا ہے کہ ار دوشام ی برحس و فیق کی داستان کے سواکھ بنہیں بلتا۔ یہ شکایت ایک صدیک بجاہی ،ار دوشاع ی برخس وعشق کی گئاس قدر بڑھ رہی ہوگاب بھاراجی چا ہتا ہے کہ اس کی طرف سے کان بند کرلیس یمکن یہ بھی دقت کا تما ضاقط ہمائے شاع وں اور ادیبوں کے سات زندگی کی اور قیقیتیں نہیں مقیں ، وہ ایک حیالی فردوس بنائے ہو تے تھے۔ اور سمجھتے تھے کہ اس خیالی فردوس یں ایک فوقیت کے احساس کے ساتھ وہ زندگی کی سمجھتے تھے کہ اس خیالی فردوس یں ایک فوقیت کے احساس کے ساتھ وہ زندگی کی کو الزام لیگا یا جاسکتا ہے۔ در دنہ برزبان کی شام می کا عام مرضوع کئس و شق ہی را ہو اگر اردوزیان فراک کو این طرق احتیاز تھتی ہے تو دوسری زائیں جی می تو ہو ہو کا کا میں می می تا ہی تا ہی تھتی ہیں کو ایناسم ایڈ افغار بھی ہی اوری نام موج مین وعشق کا حضم اتناہی فائد تحن وعش کا ذکر کوئی جرم نہیں ہے۔ جب یک انسان سے اس کی الفواری ایک دم سکیب نہوجیں گئی ہے۔ جب یک انسان سے اس کی الفواری اسکی در مسلب نہ ہوجائے جس کی سی بعید سے بعید ستے بعید ستے بہیں کی سی اس وقت تک عشق کے جذبات ہاری ذندگی کے فاذمی عشر سنے دہیں گئے اور ہم کو اس اوب کی بھی مزورت ہو گئی ہی موصوع عشق ہو ، البتداس ہوصوں کو وہ بغر حروری اور بغیر متناسب ہمیت نہیں دی جائے گی جواب تک دی جاتی ہی رہی ہے ، اب بھوک اور بیاس اور دوسری انسا فی حقیقت لی کواوب اور شاعری میں وہی حبکہ دی جائے گی جوسن وعش کو دی جاتی گئی ہو اب اوب میں بل صف سیا او مہمور کی جائے گئی جو سن می کوئی ہے ۔ اب اوب میں بل صف سیا او مہمور کی جائے گئی ہو تاریخ ہی ہو گئی ہے ۔ اب اوب میں بل صف سیا او می اس کا ذکر ہو تا راج ہے ، اس لئے کہ اب ہم ہدی ہو تھے تاریخ ہی اس بات کو کا نی دائے کہا جائے گئی ہو تھے کہ دو نی اس بات کو کا نی دائے کہا جائے گئی جائے کہا ہے کہ اور بیس مصری مہلا نات کا ہو نا لاز می ہو۔

حبن روح عصر (ی فاع می عاوی کی براج کل اس قدر دودیا جاری ہے اس قدر دودیا جاری ہے اس سے کی زبانے ہیں اوب فالی نہیں رہے ، اردوا دب زبانہ ور محل سے محلی یک تام بیکا نہیں رہا ۔ بلکہ اس وقت تک بو کچھ رہا صرف اس سے رہا کہ زبانہ اور اول نے اس کوبی بنایا ، ارد وا دب بھی آریخی تعذیر وں سے کی طرح مجبور ہا اوراسی طرح دور بدور سبیت بدلتا رہ جس طمح کی اور ملک کا اوب المبت ترقی کے میدان میں اس کی دفع رم ہت سے دہی اس کے جہاں اور سب سے وہاں ایک بڑا سبب یہ می تعاکم اس کی زندگی اس وقت شروع ہوتی ۔ شب کہ ملک کے کھے میں فلامی کا طرق بڑ جبکا تھا اور بہاں کی معاشر نے کو دوال جب کی غلام ہو تی جب کہ ملک تو میں اور خود اس کے اندرانی میں سکت یا تی نہیں ہی کہ وہ زندگی کی دوا

دوش میں خاطرخوا و معدلے سکے ،اس پرجی تمام نا داقف حالات کے با وجود گزشتہ ساٹھ ستر برس میں ار دوا دہنے جتی ترتی کی ہے وہ کم حوصلہ افزا ہمیں ہے اور کچھلے کچیں تیس برس کے اندر جونتے سیلانات وامرکانات اس کے اندر بردا ہوگئے ہیں خاص کونٹر میں اس کو دیچھ کرہم یہ کہ سکتے ہیں کہ اردوا دب میں جی ذندہ رہنے کی صلاحیت اور ترقی کرنے کی قابلیت آگر پہلے موجو دنہیں میں جی تراب بردا ہو گئی ہے۔

اس وقت دیازندگی کے جس سرسا می دور سے گزررہی ہے و و تخلیقی اکتسا بات کے دور میں ، ایسے دور میں ہوتے ہیں اکتسا بات کے دور میں ، ایسے دور میں پذیا نات اور نظی علامات مکمن ہوتے ہیں اور زندگی کے میچے دحرکات وسکنات میں جی انہیں علامات کے ساتھ کچھ اس طح مخلوط ہوتے ہیں کہ دونوں میں انتیاز دشوار ہوجا ناہے اس وقت جہاں بھی جو ادب بیدا ہور ہاہے اس کا زیادہ حصد بذیا نی ہے اور نہیں کہا جا سکتا کہا سکتا کہا سکتا کہا سے کتنا در دہ سے کتنا در دہ سے گزا در انسان کی زندگی کے لئے محت بخش نابت ہوگا او کتنا سے جا سے گزار ہی کتنا سے جا کہ دعلامت کا احمار کر رہی ہے ان کے ستعلق ہم کوئی قطبی حکم ایس کے اور جن ان کا ستعلق ہم کوئی قطبی حکم ایس

انیسویں مدی کے دوسرے نصف میں انگریزی کے مشہو دا دیہ اور شاعمین کو آرنکٹرنے اپنی صدی کے پاسے میں کہاتھا کہ ''جمالوگ دو دنیا وّل کے درمیان کھڑے ہوئے ہیں ،ایک تومریج اوردوسری میں اتنی سکت نہیں کہ بہدا ہوسکے''، یہ انیسویں صدی کے باسے میں کہاگیا تھا جب کہ اس مرمن کا ابتدلیٰ دور تھاجیں کونتی تہذیب کے ہتم پالشان نام سے یادکیا جاتاہے میشتی انقلاب کڑیال سے نصف میدی گزری تھی ،اس کے بتحربات دنیا کے لئے باعل شتے

اورنا آزمود وفق جو دمنا كواميدول كايك فلهميس مبلاكة بوت تهم. فبوبن تهذيب كوانساينت كتكبيل اوراس كى بخات كأتنها وراييه بمارط رباتها يد بيوس مدى برد ، دنيا جنگ غيم اور ابعد كے تجربات سے گزر كي ہے . انقلاب روس ا وراس کے اثرات ساری دنیا کوشا شر کرچے ہیں ، سرایہ داری کے برائ فاش بو پیچهای - دولت شاهی (PLukocracy) اور مهاجن تبزیب کے گرد مع ہوت بت ایک ایک کرے توٹ رہے ہیں پیچو اُدنڈ کا ول اس وقت حرف بحرف توميح نهيس به ،اس لئ كدوه دينا توسيدا بهويلى بيليكن ایک نوزاینده کام ب شارخطور اسی گھری ہونی ہے ۔ نہیں کہا جا سکتاکہ یه منا بچه ان منطرات سے مجم سلامت گزر جائے گایا ان کی نذر مو جاتے گا اگران خط**روں سے** اپنی جا ن سلامت ہے گیا توا کے میل کر کیا ہو گا۔اس سطحت عِي مِمْ كُولَى حَكُم نَهِينِ لَكَاسِكَةِ ، عُرضك اسْ ونت بِم بَرا فَي دينا كو بجيع عِيورُ آتے ہیں اورنٹی دینا نظرے ساھنے ہے ، انھی اس سے پوری وا تفیت ہم کو نہیں ہے۔ ہم ایک عبوری (Transitional) , درسے گزررے ہیں اس وقت بهائد منیا لات وجذبات ، بهارے اصول دعقائد بهاری زندگی كاسال نظام اوراس كم معيار بدل بي براني قدرس (ي Yarue) سب كيسب منوخ ومتروك بهريجي بين ننئ فدريك بحاستين بوكرزندكي كيشبول يس و اخل نہیں ہوئی ہیں ۔ ان کاتصور تو ہارے ذہن میں آچکا ہے سکیل کھی بم ان کی طرف سے مذہذب ا ورب*رگا* ن بیں ، تذ بذہب ا درنشک*یک کا* دور زندگی کا لازمی دوربرد"ا ہے۔ ہیکن اس د ورمیں فکر عمل کے بہترین بخونے بیدانہیں ہونے ،اس سے کریٹیلی کا ددرنہیں ہوتا ۔ اورا دب کی توایسے ورسب ا ورمی نازک مالت ہوتی ہے ۱۰ دب کی تخبیق سے مع مزوری ہے

کرزندگی کی کچے فدرس اورمعیا ثرخین ہول تین پریم کواعتفادی ہو۔ ہی بات اس بچان وانتشارے وورس ہم کونسیس نہیں ہے ۔

اس وفت د منا مرب شارئة ميد نات بيدا بوكة بس جوالمي منتشر ہیں ان میں سے بعض والیے ہیں جوزانے کے ساتھ مٹ مایس کے لیکن بعض سنقل قدر وقیمت رکھتے ہیں اورانسان کی زندگی میں نئی برکتیں لانے والے یں . ان میں سیسے زیادہ اہم اور ممد گیرمیلان جہر رت کاب ،ادب روز بروزجہور کی زندگی سے قریب اور لحبفه اعلے کی زندگی سے دور مہوتا جاریا ہے۔ يمحت كى علامت اورانسا يُنت كے لئے ميادك دليكن برنے ميلا ك اوربرنتى سمت میں خطرے بھی ہوتے ہی جن سے ہوشیا رہینے کی خرورت ہے جمہوریت كا ميلا ن هي خطرون سے فالى نبيس بى بم كوجبرويت كاميح مغرض بجدليا جا سية. القلابيون كااك لمبغب جوجمهو ريت ك صرف ميعني مجساب كرتبذيب وتمدّن نے اب یک زندگی بیرجنی نفاستیں اور نزائتیں بیداکی ہیں ان کومشا و یا جا سے اس لئے کہ اب تک تہذیب کی یہ برکتیس مرف طبقہ اطلے اور طبقہ اوسط کک محد و درہی ہیں ۔ رہماعت تھلے ا بغا نہ میں یا دربر دہ یہ جابتی ہے کہما شرت انساني كاسارا نظام اسى ا د في مسطح برآ جائي جس براس وقت جابل ا ويغير تربيب یا فترعوام کی زندگی ہو۔ ہم کوید یا در کھنا جا سیے کہ اول توایسا ہو نانا مکن سے۔ اس منے کہ ترنی معکوس ناموس فطرت کے ظاف ہا ورا گرابیماہو نامکن بھی بوتواليداز بونا بابية ورزحبورت كالهل مقعدديدرا زبركا اوراشراكي انقلاب انى حراك كعودلكا -

میکن نے اس نکہ کو کھ لیا تھا ، اس کے دومزدور ول کی تہذیب (Prodetcust) کو یا د بوالی یات بھا تا ہے جو مریض کی نہ یا نی انتہے کرائسی بی ابنی تمام انتها بسندی کے اوج دائی شبور کماب ادب اوران فلاب من انتها بست کرد اوران فلاب من مزد وروں کی ادب کو خطرناک اصطلاحی بن ای تا ای اس ای کی اند البیت کو ای تہذیب اور ترقی کے معیار کو حزاب کردیں گئی ۔ ارتبائی کے خیال میں اگر مزد وروں کی نہذیب کے کوئی معنی بہت کے میں تو مرف یہ کہ عزم اور سنتھ فی کے سات مزدور و ربعنی عوام کے معاشرتی میں اور منتی کی است مزدور و ربعنی عوام کے معاشرتی معیار کو جند سے بلند کیا جائے۔

جنہر رہت کے غلط تصویے ایک دو سرا خطرہ بھی پیدا کر دکھاہے۔ نئ نسل کی دوج عت جس کولیدا روں (عوشے عرفی کے) کی جوعت کہتے ہیں جہر رہت یا اشتراکیت کے بیمنی جنتی ہے کہ افراد کی حداکا نشخصیت کواک دم سلب کرلیا

جاتے ا درا نفرادیت کے ظمار کے لئے کو ٹی منجایش ندھیوٹری جاتے ۔ یہ ایک قتم کا محنونا زنبين تومجذ وبالنهطا لبد مزورسي اسي قهم ك نامكن اورمحال مطالهات رسین نے بیماریت (Leftism) کوام ہمبیان فیماریت Sickness بھا ہے جب کہ انسان انسان ہے اس وقت مک اس کے اندرا نفرا دیت باتی رہے گی اور کوئی اُسترا کی با انقلابی دستو ربعل اس کو اک دم فنا نہیں کرسکتا، روس نے اس کو آ زما کردیچھ لیاہے ، انقلا بی ؤو ر کے اوائل میں روس میں روسی مصنفوں اور ناشروں کی آیا کجن حتی جو رہیے ا كهلا تى تقى - يه ابك سركارى محكمه تقا اس كاكام به تصاكه دِه برنني تصنيف كو شايع بوك سے پہلے بالاستيعاب ديجھاكة أياده اشتراكي تنظيم دستريك ميں سو في على مددني على بانهين ج تصنيف يا تحيريا تقريرا س نقل نظر سے بے کار ہوتی تھی یاجس کا موضوع اشتراکی موضوع کے سوا اور کچھ ہوتا ، یا حب میں کو تی ا نفراد می عنصرزیادہ منایا ن مہوتا تواس کو بنیر اجماعیٰ کہ کررُد د کرد یا جاتا تھا۔ا وراس کواشاعت ن^رلتی **تھی دیمی**ن بہت جلد اس کےنقعا نا^{ہت} کا ہر ہو نے نگے اورسنہ ۱۹۳۲ء میں معلوم ہواکہ روشی اوب اور ادر روسی فنون تطیعہ کی ساری دنیا ایک بے کیف ادر تعکا بینے والاریکٹنا ن ہوکر رہ گئ جِنا يُخ سنه ٣ ١٩ عين رُبي " (مرمهه جم) كوتورُ دينا برا اوراب روس بي وہ ا دبی احتساب نہیں ہے جس کے چلتے اب سے آٹھ دس سال پہلے بڑھنے وکو ا ور منطقة دالون كى زند گئفتن مين كفى . اب و مان خود بخو ديما حساس لوگو^ن كوبوگيا به كه جوجي چاہي برطوا درجوجي چاہد تكو، ليكن اپنے نصابين اورليني دستوليمل كونهجولوا وريكعب لعين مزد درول اورخمنت كرسف والول کی فلاح وبہبود ہے۔

المجى حال ميں أيك نفا دنے ا دب كے جديد ميلانات يرتبر صره كرتے ہوئ ہم کو متبایا ہے کہ اب ادب کی روث روال' میں'' تنہیں'' ہم''ہے۔ آج کل م کا جو' فیردٔا تی' نظریه را یخ ہور إ ہے اور د سٰیا کی شاعری جو کمنو نے بیش کررہی ہے وہ اسی جہوری سیلان کی ملاستیں ہیں پمیکن ٹیں'' فنانہیں ہواہے ا ورنہ اس كوفنا ببونا چاجية "دين" و دېم" ين شا مل ببوكريم اېنگي كے ساتھ كام كرر إب اوريبي اس كوكر إ بابية " ين "كسى مجذوب كا ام منيي بيس كودينا ومافها يدكوني داسطه نهو سحج الفراديت يدهي كدا بني شخصيت كوميح وثيا ركصتے ہوئے اس کواحبرا عی ہدیت کا ایک لازمی اور زندگی خش عنصر مباویا آ الفراديت كونى انوكها بن نهيل برحس أنفرا ديت كے خلاف بم كوجها وكرنا ہى وہ حود برستی ہے ، اب کک ہم الفرا دیت کے میننی جھیے رہے کہ اپنے کولا لعما عوام الناس سے برنرا در کُتا نبیجها بائے اور اپنی زندگی کو ان کی زندگی سے بک قلم ہے کا ما در ہے تعلق رکھ جائے۔ یہ انفرادیت یقیناً دینا سے مث ر ہی ہے اس لیے که و دملنے والی تعی سکن صححا نفرادیت کی جوت ریف ابھی میں نے کی بے وہ بانی ہے اور اسوفٹ تک باتی رہے گی جب یک انسا بنت کی ہمیتت نه بدل جائے۔ یہ الفرادیت ادب کا ایک لاز محاصفر ہے جوادب کی نشو و کا بیں مدد د تیا ہے ۔ بغیراس کے ادب میں منوع کی بجائے ایک تھکا فینے والی یک رنگی " حانے گی جوادب کی اہمّیت اور غایت و ولوں کو فنا کرنے گی۔ اب سے جمجه عرصے پہلے الفلا ہیول کی انتہا بسندج عت ا دب میں سی قسم کے شوع کی نائل نهیں متی، و ه اینے ادیبوں کے نتے موضوع ا وراسلوب دونوں خو د ستعین کے ہوتے می اورجواد بسمقررہ موضوعات واسالیب سے الگ ہو کر مجھے انحسان ما اس کو بہ جماعت ا دیبو ک کے زمرہ میں سامل نہیں کرتی تھی

یاز باد ۵ سے زباره اس کوغیرانقلابی یا رجب بسندا دبیب کهد کراس کورسو اکرف كى كوشش كر تى متى ليكن اب يدجا عت بعبي حج راستے پر لگ چلى ہے اورا دبسي ' نوع اور ننوع کے لئے الفرادیت کی مرورت محسوس کھینے مئی ہے ۔اس کے علاوه ا دب فلسفر ا ورتصوف كي طرح عالم تجريد كى چنينهبس بي محص دهميا ك كن ك كواد بنيل كيتي ، محرد اور خالص تصورات ادب كے مح موضوعات باب میں ا دب کا نعلق مادّی دینا کے محوس اور عاممہ الورد دوا قعات سے ہے . حَالَ اسریکی (john strachey) نے ابنی معرکت الاراتعنیف "اتترار کی آئنده مدوجهد" The coming Struggle) (Power بين ببت مج يطاب كه" ادبكي فاص مركسي فاص وقت پیرکی خاص مرد یاکس خاص عورت کی کمی خاص صورت حال بر روشنی ڈالنے كى كوسشش كرا ب: يعنى تنوع ا ورا نغراد بيت سے ا دب كا خير مهو اب ليكن اس مے بیعنی ہیں کم یا کلوں اور مجذ ولوں کی ونیاسے مزالی نفسیات اوران كے محدالعقول زندگى كے مالات كوادب كامو منوع بناياجات ، تا وفق كديعينات و فالأت كو في جمهورى المهيت زركطة بهول ا دران كے ذركرسے عوام الماس کا کوئی بھلا نہ ہوتا ہو، دنیانے اب ادب کی باہیت اوراس کی ٹایت کو سبھے لیا ہے ا دب یقیناً جاعث کے اقدین حربہ ہوتا ہے اور سرعبدس از يهي رياسيه . يه ا دريات به كماس حربي ا ورد وسمرے حربو ب ميں فرق ہے دیکن اس کامقصدیہی ہے کہ وہ اجتماعی زندگی کی توسیع و ترنی اوراس کی نبز ومکیل میں مدد ف بہلے وہ جاعت جس کے اقصیں ادب ایک تھیار فقا۔ ا قليت كي جماعت تمي ، اب به اكثريت ياجمهو ركي جماعت مهو گي مسمير نه کہیں اقلیت ہوگی زاکٹریت ، زندگی اورزندگی کا ہرشعبہ اس وقت جمہورت

ا در انسانیت کی طرف مائل ہوا وراس کے اندر آفانی وسعت روز ہروز ہوا ہد رہی ہے ۔

آج ادي كالرير بمطالبك والماكة تمليغ واشاعت مونا جابيتي بين دب كواس عني بير ديا كند انهين محصا حس معني من اخبارات بدویاگند ابهوتیهی - یاهبن منی میں ارکس کا' د اشتر اکی اعلان'' (Communist Manifesto) بدد یا کند انحا ا ور نهرای الدا ا دب ہوتا ہے ۔ اگرا لیسا ہوتا تواد بیات میں سیسے پہلے احبارات کو حبکہ دی م تى اوران سياسى تقريرول كوا دبى شه يارول بين شماركيا جاتا، جوخاص جماعت یا خاص کسی فرف کی حمایت اور نامیّدیس آے دن ہو آ کرتی سے *لیکی*ن كۆسے كۆرانىقلا بى بھى اخبارات كوا دب ميں كو تى جىئە نە دىتا ، روس كےمشہو ر اجَماعَيَّ لدنشرواشا عت" برولوا" كوكوني وبي كارنا مرنهيس يجياجاً ا ا دب د صنهٔ ورے کے قسم کی چیز منہیں اور ادیب ندکو ئی کو صندوریا ہو لاہر ندمبتغ ملكين اس اعتبارت ادب يقينًا إيكه طرح كاتبين واشاعت بيركه ال کے اندرا کی حصیا ہوا اور غیرمحوس رعایتی میلان ہوتاہے ،جواس کا ایک اہم تركيبي حزوم والب ٠٠٠٠٠٠٠ اورجواس ميلان سے خالي كروه ادب ادب نہیں ہے۔ میں فالعن جالیت "Aesthe Ticism) یا "ادبرائے ا دب "کے نظریتے کا قائل نہیں ۔ اس د نیا نے اسباب علائق میں کوئی چیزنہ آپاپنا سبب بوكتى ب ندآب ابى فايت وادب كاكام زندگى كى ممائندگى برنا ہے اور اس کو فروع دیناہے لیکن مین ساگروہ کی یا ن میں یا نہیں المستمل جواد ب کوسیاسیات کی طیح صرف عصری حالات کا آیند تصور کرتلہے ا دراس كووتعي اور عارضي چيز بنات رسنا جا سَتاب، يگروه الفي كاكستا بات كي

قدر وتیمت کوسیم نہیں کرتا، اوران کوحرف غلط کی طرح مثادینا چا ہتا ہے۔ یہ
کم ظرفوں اورسبک سروں کا گروہ ہے جواپنے وقت کے پیچان واشتثاریں
کھو کر رہ گیا ہے، ماضی ہے ندانسان کی زندگی کمبی انگار کرسکتی ہے ندا دب۔
انسا ن جو کچے ہے ماضی کا بنایا جواہے اور آسندہ جو کچے ہوگا منی اور حال کی
بد ولت ہوگا۔ اقبال کی شمع نے شاع سے کیا کہا تھا سہ
کل بدا اس ہے مری شبح لہوسے میری شمع
ہے ترے امر دزسے نا آسنا فرد ایتر ا

یسی جھے اس جاعت سے کہنا ہے جوستقبل کے جنون میں اھن کی اہمیت کو بھولگنی ا ورجد بغیرتایخ وارتفاکے راز کو مجھے ہوتے ترقی کی پکا رنگا رہی ہی ۔ ماضی يس كھوكررُه ما ناتوموت كابيغام ہوتا ہوليكن آج مك اس قوم كا بھى كوئى مستقبل نبیر بواحس کے باس ابناکوئی مامی نہو، اور و دادبتر تی نہیں كرسكتاجس بيل في عصر كنساته ساقه ما في كي روح بھي نهوجو د ہو - بتر قي بسندج عت کے اکثر لوگ ہم سے پوچھتے ہیں کہ ہم شعرو قصا مذکے اس ایاک دفتر كوكياكرين جويس نركيس لمائه- أخر ميرا ورسوداً ، ذوق ا ورغالب، داغ اوراتير الاكس كام كے بين ، يه ايراسوال بيجوانقلا بى روس ير كفي اي ا فعایا جاتا ، شروع مشردع میں روس میں سر محروں کی ایک جماعت تھی ،جو اسلات کے کارناموں کوکوڑا کرکٹ بچے کر تھیننگے ہوئے تقی، لیکن اب آی روس كولين اسلاف كادبى فومات برنازب، روس لين مديدانقلابى ادب كى تعمیر کے لئے مزور تی تھنے لگاہے کہ قبل الفلاب جیتنے مثنا کرا درا دیب گذرہے بن ان کونه مف محفوظ رکھا جائے بلکہ کثیر سے کمٹیر لقداد کواس قابل بنایا با ای که وه ان کی تعنیفات کو پاره سکیں - اودان کے مہترین ا شرات کو

ا پنے اند رجند ب کرے زندگی کے نئے رججا بات اور نئی حرور توں میں کام لا- مکیں. مراورغالب سے بھی ہم یہی کام مے سکتے ہیں ،ان کا مطالعہ ہما سے سنے شاعرد اورا دیبوں کی نہذیب کرے گاا وران کے کارنا موں کی فدر کوشتھ کم کریگا۔ اِس کے ملاوہ قداکا مطالعہائے اندرتاریخی بصیرت بید، کریگا، اُگرادب کو نر فی کرناہے اور زندگی کی تعیمرو تحمیل میں نمایا س حصد لیناہے کو اس کہ ایک كم افي كا يار با رجائزه ليتاييه، حال بي شغول رہے اكترتقب كوييش نطرُ كھي جن مُلکو ں میں اوب روبہ ترقی ہے وہاں ہی ہو تاہیے اور عن ملکوں یہ ایسانیت ہے د إل ا د بعفود ہور إب جرمني كى شال ساسف رطنے جمال داكم كرسك وگوں کہ بھیار ہے کہ جائے دما غی مشاغل نے ہماری قوم کو سمرم کررکھا ہے ۔ جهال اكدشاءك الكو تفياس لية كال فت كية كربيجات في خاف سة، ابنی بیوی کوخط تکھنے کی اجازت انگی تھی جہاں لوگوں کے ڈاتی کتب ظنے اس سننہ ضبط کریلتے گئے کہا ن میں انگریزی کے مشہو ومصنف ڈیپ ، ایک ، لا رنس کاری) (Lawrence ادروس کے رشی فسان لگارڈ کفسٹی کی منامیں بی کئی آری ا بیے لکوں میں اوب کا جو حال ہو گانا ہرہے ۔ لیکین میں آپ کویفیین ولا ما ہوا كه جرمنى كوا دىكجەسا تغە ابنا برتا ؤېدلنا جوگا، درنە بېت حايد، س كوتسايم كرا برریکاکه وه دنیای مهذب اورترنی یا فته قومو سیسسی حیثیت کا مالک نیاس ب، اللي اس معاملے میں جرمنی سے مرت کسی قدر زیادہ ہوشمندا ورعاقبت البش نظراً تا ہے جیں قوم کے پاس اپنا کو تی تاریخی ادبنہیں اس کی مثال ایک ایسے ستخص کی بیجس کی ایک بیلی غائب ہوا ورجس توم کا ادب زمانے کے ساتھ آئی

نهي كردا ده قوم ايك مهنط لاش سيرزياده قدروتيمت كي جزنبيس- الأنساين كىنشو ونماك يخ اسى قدر فرورى بي بس قدر ندكى كاكونى اورشعيسا ورا دكى ونت زنده ره سکتاب اورتر فی کرسکتاب حب که وه جمهوری اورمحبوعی زندگی کی توسيع ونرتى بين مددكا رابت برر قدرتي طور براس وفت بير بهاراذ جن ارد ادب کی طرف منعن ہواہے . ارد وادب کہا ت کر دانے کے ساتھ ہے ، اورا^س کے حال سے مستقبل کا اندازہ ہوناہ ؟ سیرتین اوراعماد کے ساتھ کہیکت ہوں کہ اس کی حالت اتنی ما پوس کن نہیں ہے متنی کہ مم بھے رہے ہیں. یہ سے ہے کواس کی رفنار بہت مدت رہی ہوا وراب مکن ہے کہ اس کو خبت لگانا پڑے بیکن غدر کے بعدے وہ سنعدی کے ساتھ برابر ترفی کے راستے بر عِلمًا ر إب، اردو ننر برشعيب بن جديد سلا يات دامكا نات كوس طيع الين اندرسموری ہے وہ باویزدفا اپنواہ نہونے کے ہم کوا طینان ولائے کے کا فی ہے۔ ہم کوسے زیادہ اردوشًا عری کی طرف سے اندیشیہ تھا اس سے کہ اول نورنا عرى يور جي نشر كے مقابلے ميں روايات درسوم كى زيخرول بنياده حجری جو تی ہے . دومرے اردو شاع ی توسرے سے روایات کے بوتے ہر زنده تهی اد یا خراع وا یجا د کو اینے اوبرح ام سے ہوئے تھی ۔ مکین گذشتہ یجایی تبس برس سے اس کی جورفتا رہی ہے اس کو دیچے کریم کہسکتے ہیں کہاس ک عالت اتني فرانيهي عِنى كتم تجية بن ، اورد داس قدريي نهير بهر بسب قدير كداس برا لزام لكا يا جاك وار دو شاع ى بي ترقى كے مقر بينے بيلے بيل لى مفيقه ويقى ورجس كوا قبال في الشي حكمانه بيغام على اور كيبت في أيى

وطنیت سے فرمغ دیا وہ ابدی جاری ہے اوراس میں روز بروز زیا دہو اور گرانی پیداہوری ہے ،جو لوگ غ لسے بزاریں ان کواطبن ن رکھنا چا بہتے کہ اب ار دوشاعری غزل سے یا ہرا درمیدا نوں کا بھی جائزہ لے وای ہے اور اپنے لئے نئے امرکانات اور نئی طاقتیں پارسی ہے ۔ غزل باقی اب بھی ہے اور یا تی ہے گی ۔ اس لئے کہ ہوری انفرادی زندگی کی شدید کسفیتوں کہ بیان کرنے کے لئے غزل کی ضرورت مہیند رہے گی ۔ سیکن ممکواس حقیقت کا بی احساس ہوگیاہ کمغ ل ہاری زندگی کی ا در فردرتوں پر قادر نیاں ہے ۔ مَا ص كربها رى غِروْ اتى اور خارجى زندگى كاغز ل كسى طرح اما طرنهيس كرياتى . . اس احداس کے ماتحت نظم کوجور واج مل رہا ہے دہ بڑی حوصلہ افزا علامت ہے ، اس دقت نظم نگاروں کی ایک پوری جماعت ہے جوزندگی کی نئی صلاح سے اثر قبول کر رہی ہے اور شاع می کوئنی صورت دے رہی ہے ۔ جولوگ اردد شاع ی کومحض سخ یک خواب (۱۰ مین ۱۳۵۸ میلی سیم بوت بین وه جَوَتْ ، اصالَ د اُشْ ، رَدَشْ صديقي ، مِهَازَ ا ورغلي سردار كي نظهو ل كو برمعیس اور خود نیصله کریس کدار دوشاعری جدید ترین انقلابی میلانات کے اظهاد برقاد رہے یا ہیں ؟

عُرْضکدارددادب میں جی ترتی کے کانی آٹا ۔ فاہر ہو بیٹے ہیں اور آسکدہ اللہ ہر ہونے رہیں گے ۔ ہم کو صرف اس بات کو کمحوظ رکھنا چاہیے کہ زندگی مسسمت میں جارہی ہے اوراس ہیں کون کون سے نتے اسبافے محرکات بیدا ہو رہے ہیں •

اب اخريس مي ادب محمتعل چند عام باتيس دس شين كراويناجا بهتا بول، اب بك ا دب برنى الى كايد اعراض كداس كابيتر حعد تفريحي يا فراری ر S- capist یے یہ اعتراض غلطنہیں ہے، ادب کی تفریح غایت براب یک طرورت سے زیارہ زوردیاجا ارائے اوراس کے افادی اور على مقسدكوم مجوك مارب إس ١٠ ب١١دب كي حقيقت كودينا في مجه لياسي -ا به زیزگی کی ایک غاتبی حرکت ہے ادر و وقحض نفریحی نہیں ہوسکتا لیکن اس سے جی انکار مہیں کمیا جاسکتا کا دب کی ایک غایث تفریح اور زندگی کی تھا ن دورکرنا بھی ہے . اکس جو ہر چیز کوا نتھادی ا در سوائٹرتی نقطہ نظرسے و کیھنا ده بھی ادب کی نفر بھی اہمیت کو تسلیم کر اے . فرا نز نبزیگ Franz) (Mehring نے کارل مارکس جوسوانح عرب کھی بکواس میں اس نے مکھا ہے کہ ارکمش ادب کے مطالعے سے دماغی تفریح اور ّیا زگی طال کرنے کی کوشش کرتا تھا ۔ مارکش کی ا دبی لبعیرت اس کے سیاسی اور اجماعی تعصیات سسے إلكل إكرتمي والبتدوه فالعس جاليت (Pure Aestheticism) كا قَا أَنْ عَمَا ادرُ'ادببرات ادب' كوخط اك نظر يجعِمًا عَمَّا بَيْنَن كَي حَي (مَدَّى كَے جَو غرمر بوما حالات میستم گورگی اور کلیراز مکن (ClarazetKin) فی میکی ہیں ان سے ماف علوم ہوتا ہے کہ زندگی کے شدید بجانی اوقات بر مجالینن ادب کی تغریجی اہمیت کا قائل تھا ا وراس سے وہ سکون اور ٹازگی ماس کرا اتاآب كفيات كاما بروتيمين اخلاقي تعطيل (Moral Hociday)كباب ا درس سے ہمائے اندملی زندگی کی ایک نی تاب بیدا ہو جاتی ہے۔

حقیقت یه به کا دیجه دوعنمر بهونی یس - ایک توداخلی یا انفرادی یا جا الیاتی ہدے و وسرا خارجی یا اجتماعی یا افادی جوں کدا فراط و تفریط کاخطرہ دندگی کی ایک عام خصوصیت ہے اس کئے ا دب یس بھی کہی ایک عنصر غالب رہتما ہے اور کھی دوسرا۔

اب یک ادب مین عندری افراط دمی کوه د اخلی اور جه ایباتی تفاسی کند و در اخلی اور جه ایباتی تفاسی کند و دریا گیا ما به اس کے بوکس ادب مین خارجی عند کا فلبه ہور مل کا وراس کے علی اورافادی فنج بر خرورت سے زیادہ ندور دیا جارہ بہدوشکر ہو دیا جارہ کا میاب ادب دہی ہے جس میں به دولؤں عن مرشیر وشکر ہو جائیں اور ایک نزاج ہوکر فاہر ہول ۔

نظيرا كبرآبادي

اجعی ایک جربان دوست نے مارت کے جامعہ "کی طرف جھے متوج کیا۔ اور سیدا ختر علی نے نگارے نیقر بنر برجو فاصلا فتر بمرہ جوالہ قلم فرمایا ہے اس کو جھے برصابر اور فاصل بمرہ فکار کی نظر اسفات سالنامہ لگار کے بین اراکین برخصوت کے ساتھ برلی ہے جن میں خوش فعیدی سے ایک میں بحی جوں ،اگر یہی ہو آ کہ دائر ہ کئن مرن چندا فراد کی مدر جو تا تو یہ کوئی آئیں بات نظمی کہ میں خواہ مخواہ فامہ فرسائی کرنے بیٹھ جا تاہی جو لیتا کہ میر اصفون اور میرے ساتھ کی دبیش معین اور کے مصابین موصوت کے دل اور دماغ میں بیٹھ فرسکے دیکن موصوت نے دل اور دماغ میں بیٹھ فرسکے دیکین موصوت نے افرا دسے میں کو ایک فاص فرعم درک ولیمبرت کے ساتھ جند تنقیدی کلیات اور ادبی معرف کرایک فاص فرعم درک ولیمبرت کے ساتھ جند تنقیدی کلیات اور ادبی معرف ضات سے بھی بحق کی جون کو بڑھنے سے بعد میں نئی اس شحر یک کو دُبا

قبل اس كے كديس ا مول وكليات كى طرف متوج بهو س فاضل مبقرف

طه میمضمون سبیج پہلے ایک خط کی صورت میں'' نیا ا دب'' بیں شایع ہو اتھا ا در پیمِز نگار'' نے اس کونعتل کر کے شائع کہا تھا ۔

معنمون کے متعلق حسن کلن بلیغ "کاظہا رفرایا ہے اس کی باہت مجھ عرض کردیا ضروری مجھنا ہوں .

یں اور میرے ساتھ تین اور حفرات نے '' نظر اکبرآبادی کی شاع ی
کے متعلیٰ جوعنوا ن نظرا فی ارکیا ہے'' اس کے ایس سب سے پہلی بات جوہی
گئی ہے وہ یہ ہے'' اس پر بہتر اکس کے حیالات کی جہر یہ بی ہوئی ہیں '' اوریہ حکم آب نے ایک فاص مفتیا نہ لیجے میں لگایا ہے باسک اسی لیجے میں جس لیجے
میں اب سے ایک سل پہلے لوگوں پر کھروا کی دکے الزام لگائے جاتے تھے۔ گویا
میں اب سے ایک سل پہلے لوگوں پر کھروا کی دکے الزام لگائے جاتے تھے۔ گویا
میں خطرال پر مارکس کی جہر ہونا ہی اس کے فلط یا نا پاک ہونے کی کافی دسیل ہے۔
یہ اس خطراک و جنیت کی علامت ہے جو صرف یہ دیجھتی ہے کہ و کس نے کہا ہے''
اوریہ دیجھنا لیند منہیں کرنی کہ ''کیا کہا '' ۔

یں نے نظر پر جومضون کھاہ اس کامقصداس کے عنوان ہی یں قام ہر کر دیا گیاہے اور مجھے لینے عنوان اور لینے موضوع کا شرق سے آخر کے خیال رہے ، اور مقالات کی بابت میں کچھ کہہ نہیں سکتا دیکن کم سے کم میر مقسد ہرگزید نہیں تھا کہ نظر کو محض شاء کی حبیبت سے بیش کردں ۔ شائر کا خہوا جواب کک سیمھا گیا ہے یہ ہے کہ شاء ایک خاص دنیا کی مخلوق ہوتا ہے ۔ اور اس کے ساتھ خاص تا یکر عنی ہوتی ہے اس کو اپنی اس بر تری کا جس سرتا ہے اور وہ جو بات کہتا ہے ایک خاص مقام سے ہوتی ہے جس کو عوا کہ مسکتے اور دہ جو بات کہتا ہے ایک خاص مقام سے ہوتی ہے جس کو عوا کہ مسکتے ہیں ۔

شاع كى يە تعرىف نىڭىر بىرصادق ئىلىڭ تى اورشاع ى كى سى عورسى

تفركادادى يا اضطرارى لوربر انواف كيا -يس فانفركي اسي تثبيت برزورديا ہے - یس نے کہیں ان پر فانع جا لیاتی ننونہیں ڈا لی ہے کہ ان کے فتی نقائق كاجى فواه مخواه ذكركمة المرية تونغيركى بهت طيخصوصيات تعيس جوميرت دائرة موضوع سے يك قلم با ميتيس ا ورجن كوتېرخص ايك اجتى بونى ككا ديس ديكه سكتا ہے، گرچ میرانیا اُں ہے که نیکری یہ فتی بدیر وائیاں ہی ان کے اس عام میلان سے سوب کی جاسمی ہیں جس کویس نے "جہو ریت" بتایا ہے . ہر حال میں حرف نیکے کی اس حیثیت سے بحث کرنا جا سما تھاجوان کواردوشاع ی کے تمام اسلادہ سے مناز کر ٹی ہے اوجیں کوسماجی اور عمرانی واقعیت Ana (Social) (Caltural Rentism مجتة إس اورس نے ليف مفرون ميں اس عا، ده در کودنهی کماکنظرسدارد وشاع ی سب جمهوری واقعیت کا فاز بوتا ہے۔ 'مکین 'یں نے ان کو وا وین کے اندر وجہوریت پسند شتراکی " کہیں نہیں بنه إجبياً كه فافعت غمون لكار نے ميرے او بمالزام لكا إي " اشترا كمت اور " جبررت کے جدیر فہوم سے اکس اورانگلز آس نام کا انگر آپ انجاز تہیں) کے نے کی اعلان (Communist Manifesto) سے پہلے دنیا نا دا تفيتى ادراس كا عام جرعاً تواب بالدروقة من بوف لكاس - يعرم كويا جناب اختر المری کو یانسی کواس پرا مراد کیسے ہوسکتا ہے کہ نیکر کوا ج کی حمہویت " یا' دیر دن ری ادب "سے کونی واسط موسکت ہے ؟ بیکن ایک شراکیت وہ تھی ہے جوانسانیٹ کی متراد ف ہے اور ایک تمہد ریت وہ بھی ہے میں کی کوئی تا ریخ نہیں ہے ، نیکھ کی ہشتراکیت او نیکھر کی جہورت سی قسم کی تھی کیسی استادیا کسی لمصا

نے ان کواشتراکیت اور جمبوریت نہیں سکھائی متی - و داپنے کوفلوٹا خداکی وسیع دینا اور انسان کی کیٹرسے کیٹر تعداد سے قریب اور مانوس پاتے تھے اور دونوں سے بے انتہا خوش تھے -

اخترعلی صاحب کا تنعیدی مراسد بڑھنے کے بعد جو مجوعی اخرستقلارہ جا اسے وہ یہ ہے کہ آب ایک عمر سے بارکس اور نیلے دونوں کی طرف سے بھرے بیٹھے اسے اور اپنے دل کاعبار کا لئے کے لئے بے جبین تھے مجھے امید ہے کہ یہ عنیا راتھی طرح نعل چکا ہوگا ، اور اب ان کے دل میں کچھ باتی نہ ہوگا ۔ لہٰذا اب میں ان سے در خواست کروں گا کہ وہ خالی الذہن ہو کرا ور کھند کے کے ساتھ جیند باتوں برغور فرائیں اور وہ یہ ہیں ؛ ۔

(۱) ادب اوراس کی ایک صنف ہونے کی حیثیت سے شائری زندگی کا ایک مرکب بچر بہ ہے جس میں تمام اساسی بچر بات فارجی اور باطنی شامل اور داخلیں میتھو آرنلڈ نے جب ادب کو "تنقید حیات" بہایا تھا توا دب کی جو صنف اس کے ذہن میں سرفہرست تھی وہ شائری جمعلی مہاب میں کے ذہن میں سرفہرست تھی وہ شائری تھی جمعلی مہاب میتھوار نلڈ شائری کوا دب کی اہم ٹرین مسنف بھتا تھا اور جب بھی "ا دب" کا لفظ ہستمال کرتا تھا توشوری یا بخرشوری طور بہاس کے ذہن میں شائری کا تصور ہوتا تھا اور وہ شائری ہی برجملہ اسان ا ادب کا قیاس کرتا تھا ایکن ہم بیتھوا رنلڈ تھا اور وہ شائری ہی برجملہ اسان ا ادب کا قیاس کرتا تھا ایکن ہم بیتھوا رنلڈ کو در میان میں کیوں لائیس بی کیوں نہ خود ہی سوجیں کہ ادب کو ہماری وہ تھی کود در میان میں کیوں لائیس بی کیوں نہ خود ہی سوجیں کہ ادب کو ہماری وہ تھی نہیں کہ انہیں جانہیں انہیں جانہیں جانہیں ہوتا ہے کہا فتر علی صاحب می میانہیں جانہیں جانہیں جانہیں جانہیں جانہیں کود در میان میں کیوں لائیس بی کیوں نہ خود ہی سوجیں کہا دب کو ہماری وہ تھی در کہا تھی میانہیں جانہیں کیا تھی میانہیں کہا تھی میانہیں جانہیں جا

(٢) بس نے کہیں نہیں کہا ہوا ور شہم اوجو رکھنے والا تحص یہ کہ سکت ہے كشوا دمتقدمين كيعنيا لات وافكا ركح شا داب بجول كوتى قدروقيمت نهيس ركھتے ـ ا دُرْ سبزهٔ بے کا نہ'' کی طرح ان کوروند ڈالو۔ اخترعلی صاحب سیاق عبارت کا مفروم مجففین این مخیل کو مزدرت سے زیادہ را ہ سے دیدیتے ہیں - انہول فے شا بدمیرا بہی ایک فعمون بڑھاہ ورندان کومیری با بست فعی اور حریح حکم لگا میں دیر پھتی میں نے اکا برسٹعوا را اردو کامسلسل اوژمنضبط مطال در کیا ہے اور ایک بوری عراسی میں مرف کی ہو- اورمیرامطا ندیحض مجبولی یا تفریجی مطالعتمان تعا میں نے شفید کے تقریباً تین سو فحات مرف" الکے وقتوں کے لوگوں" لیخی شاہر غ ل اردو بر سطے میں اوران کے اکتمابات شعری کے قدرو میت کوسیم کیا ہے لیکن دېذب ادرسېنده مذاق كا تقامنه ب كرچند ار يخى حقيقتون كرسيمرليا عاتـــ چاہے وہ کتنی ہی تلخ کیوں نہوا ورانہاں اریخی حقیقتوں میں سے ایک برجی ب كه بارى اب ك كى شاع ى سامنى نظام اورسامنى ذبنيت الم الكن في (nind) کی پیدادادر،ی، د. -- ہو ممالک

مغربی سے تو مدت ہوئی دخصرت ہو چکی امکین مہند وستان میں اب کک باقی ہی -اسا) دمنیایی عام طورسے اور مہندوستان میں خصوصیت کے ساتھ اب تک ادبحب زندگی اورس تهذیب کی کائندگی کرتار اے وہ اقلیت کی تهذیب محی ا خرعلی صاحب کو کم سے کم یہ تومعلوم ہی ہوگا کہ ہمائے ملک میں کتنے فیصدی بڑھے لکھے ہیں اوران میں کھی کننے ہیں جو میرا ورغالت سے اثر قبول کرسکیس کے میر وغالت كے كمالات كامير معترف ہول نسكين بيلي احساس د كھتا ہول كرير كمالات ایک خاص سطح اورایک خاص دا نرسے بک محد و دمیں ۔انسان ا در بانخصوص ایک ناقد كواينه يا ايني محدو دجماعت كے مذاق اور ميلانات ميں علونہ ہونا جاہيئے ۔اس کے اندرایک بے لاگ فارحبت (Disinterested Objectivity) ہونا چاہتے تاکہ وہ اپنی مخصوص ومحد دد رغبت و نغرت کے ننگ دائرے سے یا ہر آ کراو ان کے تعمیب افرین انزات کونظرانداز کرکے دا تعات پرعور کرسے کا ورا ن برحکم لكًا سكے - ہما احد اربیوں نے ہما سے لئے جو کچھ کھیا اس كا اعتراف كرنا يقيدنًا كفران نعمت بے سکن ان کی کوتا ہوں کومی اُن کے اکسا بات میں شمار کرنا جہل ہے ا وراس وقت تک ندمرف ہماسے اوب نے بلکہ دنیا کے اوب نے جو کھر کیا ہے وہ ا کے محصوص اور کم تعدا دکیتھے کے لئے کھاہے جس کوشریفوں کا لمبقہ کہنا جاتا ہے بلکہ بيكهنا چاچتے كه اعلا ادرافينے ، شريف درذيل امبرا ورغ يب ، خاص اور عامم عم یہ کہ ا الیت اور اکثریت کے درمیان جوفیج ہماے سامنتی نظام اور دہا مبنی نظام نے بیداکر کھی ہے اس کواورزیا دہ دسیع اور عین بنانے میں ہما رسے اوب نے مجی کھ کم مددنہیں کی ۔اب تک کی تہذیب اوراب تک کے اوب نے

آی مخصوص اور کم تعداد ما عت کے لئے ہو کھ کیا اور اس کو جم دیا وہ اپنی کی محتمد میں اور کم تعداد کے حق ق بی کا میک میں میں کا گر سے کئیر تعداد کے حق ق بی محت کے کہ مسلم ہے لیکن دونوں خلفت انسان کی کیٹر سے کئیر تعداد کے حق ق بی محت کے کا رہ ایک کیے رہے ہیں ورنداج یہ نہ مہر تاکہ میر اور خالب ، حافظ آور نظری ، ورث کی میں مورتھ اور تیلی کو ہم اب تو ہم ہو ہم مار تو میں محت کی میں اور ایک خلق اللہ کم میری اور بیا گی کا دردناک احساس سے ہوتے مہما ما آپ کا من تھی رہے اور می میں آپ ان کی جا بی ا ورجے رہاں دیں ۔

امم) نظراکر آیادی می ساملتی د ورا درساملتی سعاشرت کی محلوق ہیں۔
لیکن بض ستیا اس ہونی ہیں جوا ضیاری ادر غیرا ختیاری طور برمرد جر مذاق اور
مروج معیار سے سنح ف ہوجاتی ہیں اور ماضی اور حال سے زیادہ تقبل کی طرف
اشارہ کرتی ہیں ، نظر کا بھی شارائی ہی ہستیوں ہیں۔ اردوشاع ی ہیں وہ
بغاوت کی بہلی اوار نہیں یہی میرم مضمون کا مرکزی خیا ل ہی و نظر اکر آبادی نے
اب سے کم و بنی سوسال بیلے اردوشاع ی بی اس جمہوریت اور اس قوایت
کی بنیا دو الی جس کی تعمیر اب ہور ہی ہی ۔

(۵) اردوشاع ی بیں چونکی سیے زبادہ را بج اور مقبول صنف غزل رہی ہے اور دوشاع ی بیں چونکی سیے زبادہ را بج اور کیفیات ذہبند کے لئے مخصوص بھا گیا ہے، اس کئے اس میں دہلیت کا الیما غلد بہواکہ خارجی زندگی کے تم منوعات زمین وہ سان کے سامے حاذبات بھاری شاعری کے ہے حرف خلط بھی کر دہ گئے ، اور شاع ی بیٹ ب زندگی کی شائندگی ہوئی وہ لیوری زندگی نہیں

تمنی ملکه زندگی کا مرف ایک نُمن تھا اگر ہائے شاء وں کے متعلق کہا جائے گان کی آنکھیں اندر کی لم ف کھلنی تقیس تو غلط زہو گا ۔

نظر سیج شاع ہیں جن کی انھیں باہری طرف کھلیں اور بس کی کا تنات شعری کی بنیاد مرف بالمنی کیفیات پر ہنیل ہی ۔ یس نے لینے مفہون کے آخریں اس کو کا نی واضح کرنینے کی کوشش کی ہو۔ لنظر کی نگاہ میں زندگی کی لامحد و دوس تقیس اور وہ ان کا احترام کرتے تھے ۔

(۲) اردوزیان تصارر متنویات اورمرانی کے با وجود فارجی شاع ی یں بہت مفلس ادر کم حیثیت رہی ہی بیشن کی مٹنوی اور میرانیس *کے مر*یثوں ['] سے پہلے تو فارجی شاعری کامحض ام تھا اوراس نام کی لج رکھنے کے لئے ہم بھی کہہ دیں گئے کہ اردوییں فارجی شاعری تھی سکین معیقت یہ ہے کانظر اکبراً بادی سے تعوشی دہرکے لئے قطع نظر کرایجئے تومیترتن ا درمیرانین سے اردویں خارجی شِماعری کا باصا بطآ غاز ہو تاہے .میشِن کی مٹنوی وا تعہ نگاری بین صور كا درجه ركھتى ہے اور واقعیت كى بہلى كا میاب شال ہے ليكن اول تواس میں ذندگی کی جوتب میرپیش کی گئی ہو انس میں حنیا بی اور ڈرخی عنا مرکوم ہی سٹایل كرد ياكيا ب ، دوسر ميرت ني امراء اورروساء كي زند كي كوز ند كي جا ا ورحبہور کی زندگی سے کوئی سرو کارن رکھا، یہ ان برکوئی الزام نہیں ہے اب تک کی رسم یمی رہی ہی میر مطلب نظر آ در میر س کے درمیا ن جوف ہے۔اس کو واضح کرناہے بمیرانیش کی ساری واقعہ نسکاری واقعہ کر ملا پرختم ہوگئی ۔ یہ سبح سے کدانہوں نے اہل ع ب کی زندگی ان کے عادات واطوار درمکم

در دایات کی جوتصوبرینیش کی بیں ان میں مہند وستان کی ایک دور انحالا لم معاشرت کے اٹارزیادہ منایا آبیں اور فرات کایا نی سومتی کا بانی معلم ہوتا ہے لیکن میرانیس کی بنت یہ دیتی یہ توا ن سے غیرشوری طور برہوگیا بهر حال میرانیس کی قوت بیان ا ورمصورا نه قدرت تحریر کا اعتراف كرتے ہوئے بھى يہ كہنا كر تا ہے كوات كے بہاں دندگى كى عام اور الكى لتعويريس نہیں ہیں ۔ ان کی وافعیت پھر می تحقیقی واقعیت سے بیں نے بب نظر کی ں قعہ لگاری کے سلسلے میں یہ کہا تھا کہ انبی مرقعہ لگاری میشن اورمیرانیش کے بسركى باننهين توميري مراداس سياسلي اورهمهوري واقعيت سيهقى حبس كى الميت سے يه اسانده واقعي محودم تھے اور س كے تركيبي عنا عربين خوب مورث سرون "اوڙ کسبيال" بھي شاہل ميں اُگرچ ٻيي سب کچھ ننہيں ہے جميرے سئے یہ اِت بھیرت سے خالی نہیں کا خرعلی معامب کی نظرخوب سورت سماعن کے بے بردہ اعضا' ور محبیوں کے ازار سند' ہی برطری اور نیکرے محینے ہوئے ا در مر فیع ان کواپنی طرف متوج نه کرسکے - یه اینا ایناحین نظرے . نگریہ مرقع نگاری بھی ننگر کا ایک منونہ کمال ہے اگر چیس وقت میں نے ننگر کے سلسلے ہیں میش اورمیرانیس کے نام لئے تھے تومیرا یدمطلب تھا کدمیرس اورمیرنہیں ز حرن" خوب صورت سمدرهن" "وكبي" • ق^ورقا مد" جيسے عنوا الت برنگھيں تقصف سے قامرتھے بلکہ مبنیارہ " د منس" " اگرہ کی بیراکی " . " برسات " " برطایا " ديوان شب برات كي بي اسي تي تعويري آنار نا ان كي قدرت سن إبر تفاء رے) زبان ۱ دراسلوب کی ردسے نظرا در دوسسے سٹولئے ارد وے درمیا

جو فرق ہے اس کومیں غیرمتعلق محت مجھتا ہوں اسی ہے میں اس کو درمیا ن میں نهیں لایا - کا ہرہے کدار دو زبان اور اسلوب کورجنے اور مہذب اورشالیت تبا يس ميرً - غالب ـ مير آن ادر ميرانيش وفيره في وصدليا نظر في مبيس ليا -ا در جہذ ب اورشابستہ ذوق نیکرزہان اوران کے لیب ولیج کومعیار سے گرا ہوا یا کا ہے لیکن ہمائے ذوق کو ابھی اور مہذّب اورشا بستہ ہونا ہے اوراس کی احتیاط مٹرنا ہے کہ تہذیب اور شاہنگی کے برجے میں فن تلفیاں زمہونے نگیں۔ نیقر کی شاع^ی ے نے میر تن اورمیرانین یا غالب اور مؤتن کی دہذب زبان اور ان کا رُجا ہوااسلوب یقینًا ناموزوں اور بےجد ٹر ہوتا 💎 نظیر کی شاعری موضوع، زان ا سلوب سریما لاسے بہور کی زندگی آخوذ تنی اوراس اعتبارے وہ بڑی ختگی او ستفامت ؟ بته دينيه بي مي كه جيكابول اور يوركم البوار كوس جيز كوسم لظر كا البذال برائية تي بين وهي ان كافن ب- لنظرية اردوساي بين ايك نيا سيلان يرياكها وراس موايك نياسعيارديا جس كومرود معيار خ سوفيت اوا ا مبتذال ہے تعبیر کیا گھریہ در نہل دوعقید وں اور دوم میار و ل کا سوال ہے۔ بہاں کا تونظرے بحث تھی اللکن اختر علی صاحب نے اوب اور عمرانیت کے اصول او کلیات سے میں تجٹ کرنے کی کوشش کی بیجس سے ظاہر جو آ ہے کہ ا نہوں نے سیا ت انسانی کامیحومطا مدنہیں کیاہے ، ادب انسانی زندگی کے سنج یو حركات يس سے ہا دراس كى فايت مرف تفريح يا زند كى ساكر بزنبيں ب اگرجیہ به غرض میں ایک محت کبش حد نک اس کے اغراض میں شامل ہے ، ا دب کی فایت انسان کی زندگی کویل ای اس کی وسعنوں اوراس کے امریا اے کو ترقی

دیناہے اس اعتبان اوب بقینًا ایک نتم کا برو باگند ہے، اگر ج ہر ہر و پاگند اور نہیں ہوتا۔

پھر چوں کہ ادب انسان کی ذندگی کی ایک حرکت ہے اس سے اس بر زندگی کے تمام اسباب و محرکات کا اثر پڑنا فروری ہے، اور چوں کہ ادب کا کام انسا ن کی نندگی سنوارنا اور اس کو بہتر ہے ہتر بنا نہ کاس سے اس کے لئے مزوری ہے کہ دو ذندگی کے تمام اسباب و محرکات اور اس کے نام میلانات وامکانات سے مراوط و متعلق رہے ۔ اقتصادیات و سیاسیات بھی زندگی کے اہم اسباب و محرکات بی مراوط و متعلق رہے ۔ اقتصادیات کا مصند و را تو نہیں ہوتا ۔ امکین سیاسی اور بسیاسیات یا اقتصادیات کا مصند و را تو نہیں ہوتا ۔ امکین سیاسی اور اتقصادی حالات واسباب کے بھی متاثر کرکے ہی رہنا اس کی باری آتی ہے توادب ان حالات واسباب کے بھی متاثر کرکے ہی رہنا سے بے ۔

میں نے لیے ایک معنون میں مکھا تھا کہ یہ ہے کہ انسان مرف روئی ہے کہ انسان مرف روئی ہے فرندہ نہیں رہ سکتا ۔ میکن بغیروہ کی کے بھی وہ زیادہ ع صدیک زندہ رہنے کی آب نہیں لاسکتا ۔ ہماری زندگی کے خارجی اور مادی حالات ہماری ذہبنی برکیا اثرات چھوٹر تے ہیں ہم کواس کا احساس ہی نہیں ہوتا ۔ لیکن ہماس ہو یا نہ ہو وا قد واقد ہم تاہے بیٹھر وا د ب توخیردر کرکنا رہما ہے تمام عادات دیا اخلاق ، ہمانے نام حرکات وسکنا نہ یہا س تک کہ ہماری محبت اور بھا ری خبار کو بھی ہماری زندگی کے خارجی اسبا بے بن میں احتصادیات سب سے زیادہ

اہم ہے منا ترکہ کے چوڑ نے ہیں ' پراگندہ دوئی پراگندہ دن ' بہت برائی من ہے۔
اور فدا دند محت بی منتقل ' کسی شترا کی کی اختراع ہیں ہے ا در اشترا کیت اور
انقلا بہت کے وجودیں آنے سے پہلے تحط سائی کی بدولت دشتی والے عشق ہول
کتے تھے ، چھڑ ہ بہی سوچئے ،جب عنی اور عبادت جیسے نشنے فاقے ہیں ہرن ہو
جاتے ہیں تو پھرا دب یا شاعری کا نشکس شار قطاریں ہے ، جب کا ری نرگی
ہوتی ہے دیس ہی مارا ادب ہوناہے ، جو کے آدمی کی شاعری ، دب کے آثار ہوں گے ۔

من اقتصادیات کوساری دندگی نهیس مجتا - ید تو دندگی کی عمادت کا مرت ایک ستون به اور بهت سے عنا صرا در بہت سی قوتیں دندگی بی کام کر رہی ہیں جو اتنی ہی اہم اور نا قابل تجاہل ہیں جبنی کہ اقتصادی قوتیں او میں ان لوگوں کا ہم آور نا قابل تجاہل ہیں جبنی کہ اقتصادی قوتیں او میں ان لوگوں کا ہم آور نہیں جو بھوک کو انسان کی وا صدفرورت اور دو فی کواس کی دندگی کا منہا سبب بتاتے ہیں - ہماری بہت سی فرورتیں ہیں اور ہماری دندگی کے بہت سے اسہا بہیں لیکن میں اس کا قائل ہوں کہ ہمارا وب ہماری ساجی اور معاشرتی ذندگی سے برابر متا نر ہوتا رہما ہے۔ اگرالیما نہ ہوتا کو دندگی کے ساتھ ادب بھی دور بیدورات روپ دیدل جبا ہموتا۔ آخر کیا بہت کہ اس وقت نذیرا در غالب کی شاعی کا رواج ہے در جرائت اور داغ کی ہاکہ اس وقت نذیرا در غالب کی شاعی کا رواج ہے در جرائت اور داغ کی ہاکہ سبب موت یہ ہم کہ کہ اور اقتصادی زندگی کے ساتھ ہمارے اور ب کا رُخ بھی بدل گیا ہے ۔ زندگی ایک شخرک اور نامیاتی (Organic و و دیدلتی رہتی ہے در بدلتی رہتی ہے۔ کا ویشیت ہے جوایک نقطے پر مجھی قائم نہیں رہی تی۔ وہ خود دیدلتی رہتی ہے۔

اوراس کے ساتھ اس کی برجیز بدنی رہتی ہے میں بارکس کی فیج یہ کہنے کے سے تیا ز ارد باب كرندگى كى مرف تا ولمين كرتا رائ اوراس ندندگى كو برائ كى كوت تن تهي كى - سي ني أدب كوزند كى كى خليقى تنقيد بزايا باليني ادب كاكام يد ے كد زندگى برتن يدكرك اس كوا زسر وبيداكرے اور يبلے بين زياد محل ا ورعزب صورت بنائے۔ یہ ہے ادب کی تخیس ، اورا دب سے اس تخیس کی سی نىكى ھەكىنىكىسى كى ، زندگى كى طرح ا دب بىر يى ئىنے دُور ہو پچے ، اور ہردُ ور م اد الخ بنا رأك روب ا فتياركياية ارتى عنيقت ميرت وعيد كى دليل بي ليكن یا کی واقعہ باکر اب کرادب نے جو کھ کیا ایک خصوص اور نخب اقلیت کے لئے كيا اوراعظ اوراد في كفرن كونه مرف قائم ركها بلكهاس كوزياده سديد بابا . اب ا د ب بجا ط ریرخواص پرتنی کے جُرم میں ماخوذ کیا جار ہے اوراس کی رہا تی اوُ آزادی کی حرف ایک میصورت ہے کہ و وجہو رہتے کے شراکطا ورمطالبات کومنطور کریے اس میے کہ یہ انسائیٹ کے شراکھا ورمطالبات میں اخترعلی صاحب کی طرح · ہتیرے شایسة اور دہذب ذوق رکھنے والے کہیں گے کہ یے ہم وریت مشرافت اور تہذیب بہ بہ تا رکائے گی ، اگر شرافت اور تہذیب سے بیعنی بیں کہ شریفوں اوّ مندبول كاس ايد بوالساكوري كربساكر بيي رموتويه شرافت اورتهذيراب

اہ اک^{یں} نے یہ الزام درائل فلینے پرلگایا ہے لیکن ا**س کے ب**عد اکسی نقاداد ب پرہنی یہی اگرائی کرتے رہے کہ وہ اب تک ڈِندگی کی مرف ٹادیل کرتار یا اوراس کو بد لینے کی کوشٹشنجیں ک_{ہ ن}ے مجول

دنیایس زیاده عرصے یک باتی بینے والی ہیں ،اس سے کراس کے مبروص اورجزامی ہونے کا دا ز کھل جکا ہے اور دنیا جا ن کی ہے کہ اس کے اندر زندہ رسینے کی مثلا نہیں ہے بیکن اگرشرا نت ا ورتہذیب سے پیمعنی ہیں کی مثیرسے کثیر تعدا دکو شرِیف اوردہذب بناؤ تواس *کے سنے خروری ہے کہ ہم* اپنی مفروصنہ لبندیو سي مجهد ينجية بنس ا وركيترس كثير تعدا ديس انسان كوايف ساته ابها ركرايي مفرد ضد مبندیون کوهبنی مبندیان منایش ۱ باری انتماعی ا ورانفرادی ددنو^ن زندگیوں کے منے اشد حروری ہے کہ ہم اپنے سا رے معیار و ذوق مام مول وعقائد این ترام تعقبات برنظ نانی مرین ا وران کو بدلیس واگر یم به چاہتے میں کہ موجودہ بران سے ہاری زندگی مجے وسالم علی اے اور معرتر فی کی طرف یط تواس کی بھی ایک صورت ہے ۔

كذشة ديره سال كالذرس خكى مصاين مح بين بن كمين عجل اوري معنصل ان مسائل سے كِتْ كُرِّمَى ہے مثلاً "ابوب اور زندگی" وممیا دیات تنقد" ' أُدُب اورتر في" "ادب اور زند كي يس براني دور وغيره معلوم بوتاي كواختر على صاحب كي نظرت ان من سے ميراكو في صفحون نهيل كردا ورندوه الله ايك نظر بمبراكو في صفحون طرز تنفید" پرزیاده سوی کرانها منال فرمائے۔ آخس س بن بنے تبصرہ نگار دوست كوير صلاح دول كاكه

حسدسے دل اگرافسرہ بے گرم تاشا ہوا ﴿ كَرْحَبْمِ مُنْكُ شَا بِدَكْرْتِ نْظارہ سے واہرا يهى ننگر كى شاءى كاپيغام بدا دريبى جديد نظرية اوب كى صارح .

نیا ادب کیاہے ہ

"میان لاکه وگل آسٹیال گیر زمرغ نند خوال درس فغال گیر"
اگراز تا توانی گشته بیسد نصیب از شباب این جهال گیر"
" ترقی بسند" کی اصطلاح کوا دب کے ساقد شامل ہوت ابھی کچھ زیادہ عرصہ بنیں ہوا ہے لیکن اس تھوڑے سے عصے بین حامیوں اور مخالفوں میں ہم اداز شروع ہوگئی ہے وہ عام اس سے کہ خوشگوا رہے یا ناخوش گوارایک تاریخی ہمیت شروع ہوگئی ہے وہ عام اس سے کہ خوشگوا رہے یا ناخوش گوارایک تاریخی ہمیت کی چیز ہے ادر اس بات کی علامت ہے کہ اس وقت دونسلیں دومعیا رہے ہوئے برمر مریکا رہیں اور زندگی ایک بحرائی شرک سے گزر رہی ہی۔

مجھ سے بھی اکٹر دیجھاجاتا ہے کہ اسر تی پہندا دب "کیا ہے ہ پو چھنے والد ں میں الکے و تنوں کے لوگ بھی ہوتے ہیں اور نئی روشنی و الے بھی جن میں مبتیہ طلبا ہوتے ہیں ، موخوالذ کر گردہ کو تو میں مختصراً یہ جواب دے دیتا ہو کر اسر تی پسندا دب سب کچھ ہے ، ب وقت کاراگنہیں ہے "اورا ول الذکر قسم کے لوگوں کے سوال بر میں خودان سے کوئی کو ٹی سوال کر میمتنا ہوں ۔ اور یک باکردہ ذبین ہوئے تو میرامنے کے فاموش ہوجاتے ہیں اور اگر سست دماغ ہوئ کر تی ہے ۔ ابھی حال میں دماغ ہوئ کر تی ہے ۔ ابھی حال میں ایک بزرگ نے ایک خاص تیور کے سماتے اور ایک بر تری کا احماس سے ہوئے و

جمع سے جواب فلب کیا تھا''کیوں صاحب بدنرتی پسندا دہ کسی عنقا رمنرب کانا) ہے''؟ اور میں نے بغیر سہے یا بہھرے بہوتے ان سے پوچھا تھا''کیوں ؟ کیا غیرترتی بہند ادب بھی کوئی مالؤرہے ؟'' مبرے دوست ذہبین آدمی تھے بیس نے یوں سبھا کہ اہنوں نے پھرمجھ سے کوئی سوال کرنے کی زمت نہیں اُٹھائی'۔

أتى بس ليني انهين اجمالي جوابات سيفيسلي بحث كرنا چاستا بهو . " منا ادب" اورترنی بسندی کے سلسلے میں عِننے جھگر اُے ہور ہے ہیں ان بر غائرنظردائ سےمعلوم ہوتا ہے کہ درمل جھگرایک ہے اوروہ دونسلولینی برمون اورجوانون كالجفكر ابدا وراسس مجه زبادتي برمون كامعلوم ہوتی ہے۔ بڈھوں کوجوالوں سے زیارہ شکایت ہوسکی کو رہ حورسر ہیں۔ برُھوں کا کہنانہیں انتے جوائی توخیر ہوں انہیں بڑھے بوڑھوں کے دیوا تی ہوتی ہے اور دلوانے کو یو ل جی کچھ کہانہیں کرتے ۔ لیکن مجھ ست زیادہ حيرت ان بهوسمندا در فرزانه برصوب بربهونی می -جونوجوا نوب کھی خوا ہوا تسكيخ مينكس كرويين ركمنا جامية بين جهان وه خود بين - زياره جيرت اس سے ہوتی ہے کہ بڑھے خوداپنی زندگی میں بچے سے جوان اور جوان سیے برھے ہو بچے ہیں اور ابنی انکول سے دیکھ چے ہیں اپنے ریشے ریشے سے سو كريج بي كدزانه ايكمتوك وت ب جواك برهى رسى با ور زندگى ایک نامیاتی (Organic) مقیقت ہے جو بدلتی رہتی ہے اور روزبر وزبیلے سے زیادہ جمذب اور پیلے سے زیادہ عمل ہوتی مانی ہے پوس طرح سمجه میں نہیں آنا کہ ہو لوگ کیوں جا ستے بیں کہ نئی نسل بھی ہی

منزل پرب جہاں ہوا فی نسل ہے، جوں جوں میں اس کی نفیا پر بؤرگر تا ہوں توسوائے حسدا در کم بینی کے اور کوئی بات بھی بین ہیں آئی۔ نوجوان تو بڑھوں ہو سینے ہیں یہ کوئی ہیں بڑی بات نہیں بیکن بڑھے نوجوا نوں سے جلتے ہیں او سینے ہیں یہ دونوں نسلوں کے لئے بڑی تاکیف دہ بات ہے، بڑھوں کی رجت پیندی کو تو معان ہی کہا جاسکتا ہے لیکن ان کی ہمٹ دھری کسی طرح گور امنہیں کی جاسکتی، اس لئے کہ اس سے کہ اس کی بلیاد نادائی جو مسلم کی الیدگی خطرے ہیں بڑھوں کی بہٹ ان کی برخوئی اور تی ناشناسی کی دلیل ہی، اس لئے کہ اس کی بنیاد نادائی ہی لیکن بڑھوں کی ہمٹ ان کی برخوئی اور تی ناشناسی کی دلیل ہی، اس لئے کہ وہ سب مجھ دیکھ بھال کواور جان ہوتھ کر سہا کرتے ہیں۔ اور اگر میرا یہ فلط حنیال ہے تو پھر ہما ہے بوڑھوں میں اتنی فراخ دیلی اور نیک نیتی کیوں بنہیں کہ وہ ہم سے اتنا کہر سکیں کہ مہ

بیوشراب جوانوکہ موسم گل ہے ہمیں ہی یاد وہ عہدِ سنباب آیا ہے اگرچہ چھپینسل والے اپنی زندگی کے دن گزار دیجے ہیں اور اپنے مقد کی تکمیل کریچے ہیں ،اگراب وہ اپنے میں اتنی سکت نہیں پاتے کہ نئی نسل کی نئی زندگی ہیں اس کے شرک کار رہیں تو کم سے کم ان کو اتنی توفیق ہونا چاہئے کہ خلوص اور نیک نبتی کے سماتھ سم کوئئ زندگی اور اس کے نئے مقدر کی تخیل کے لئے چھوڑ دیں ۔

میراخیا ل ہے کہ بڑھے اگر تعوٰڑا سا اپنی نعنیا ت پریؤ رکڑی اور تعوٰڈی سی شقت ا ور زحمت برداسٹٹ کرکے اس نعنیات کو بدلنے کی کوشش کر ادر زندگی کی حقیقت کوانچی طرح بجودیس تو شاید برطایا انخطاط کا دو سرانام نہیں ہے ۔ اور جادداں بہم رواں ہردم جواں ہے زندگی " صرف تخلیل ندج بکد ایک دائمی حقیقت ہوجاتے ۔

جولوگ ما منی کو بہرحال، حال آور مقبل سے بہتر بھتے ہیں اور جن کے کا ن بازگشت آوازوں ہیں دل کئی باتے ہیں وہ قواس وقت ہما رے منا طب صحیح نہیں ہوسے اوران سے ہم کو کچھ زیا دہ کہنا بھی نہیں ہوسے اوران سے ہم کو کچھ زیا دہ کہنا بھی نہیں ہوسے اوران سے ہم کو کچھ زیا دہ کہنا بھی نہیں ہے۔ لیکن جن لوگوں کے دل ورماغ صحح قسم کے نتے افرات بھول کرنے کی صلاحب رکھتے ہیں عام اس سے کہ بوڑھ میں یا جوان وان سے ہم کو یہ کہنا ہے کہ زندگی ایک خصوصیت ہے۔ بلکا س کی فلاح و بہبود کی صامن ہے کہی ایک منزل پر گرک حصوصیت ہے۔ بلکا س کی فلاح و بہبود کی صامن ہے کہی ایک منزل پر گرک حالا اللے قدم عیلنا دو نول ناموس زندگی کے فلات ہے۔ زندگی فطرا مہر ہوں اوراس کر دو ب بدلتی رہے اور ہرد ہی ہی در دندئی نامین ہے۔ یہ دہ باتیں ہیں کہ و ب بدلتی رہے اور ہس دکھنے والا الکا رنہیں کر لیگا اس سے کہ توائی جمن سے کوئی ہوش وجو اس رکھنے والا الکا رنہیں کرلیگا اس سے کہ توائی کا منات کی مسلم حقیقیں ہیں۔

انگریزئی کے مشہور مقول شا و کینی شن کا قول یہ مزب المثل ہوگیا ہے " "و برانا نظام برل جاتا ہے اورائی جگرنے نظام کے حوالے کرد بتا ہے اور خد ا اپنی مشیعوں کی تمہیل مخلف طریق سے کرتا ہے تاکہ کہایں ایک ہی اچھاروا ن طریقہ ، دنیا کوبگا ڈوند دے ۔ فرانس کا ایک شہورا دیب او بان دی گانکور ۔ مصح بع سے کو رہائی ہوا ایک رہائی کا دیک ہوں ہوا ایک رہائی کا دی کا نکور کے اوا خریش ہوا ایک جی تکھتا ہے۔ ہم ہوا یک جی تکھتا ہے۔ ہم ہوا یک استحال گذشتہ صدی کے اوا خریش ہوا ایک جی تکھتا ہے۔ ہر مریت کی خرور ت ہوتی ہے درند دیا تہذیب کے اعتوال فنا ہوجا ہے ہے۔ کا اظہار کر گیا ہے۔ ہرنی تعمر کے لئے تخریب کی صرورت ہوتی ہے۔ درند بوائی کا اظہار کر گیا ہے۔ برنی تعمر کے لئے تخریب کی صرورت ہوتی ہے۔ درند بوائی تعمیر بہت جدکہ کو گئی ہوا ہے۔ گئی اوراس کی جنگ سوائیستی کے بچھا بی نہیں ہے۔ گئی ہوا ہے گئی اوراس کی جنگ سوائیستی کے بچھا بی نہیں ہے۔ گئی نہیں ہے۔ گئی نہیں ہے۔ کا نہیں ہے۔ کو ایک تا ہوا ہے۔ کہ کا می مربرایہ تعمد ہی تہیں کہ تخریب بجائے خود کو لی تا ہوں ہے۔

بعرجبازندگی ایک ایسی توت یا حقیقت ہے جومتوک اور مائل برتر قی ہے تو ہردہ چیز مس کا تعلق زندگی ہے ہے یاجس پر زندگی کا اطلاق ہوسکتا ہے حرکت د تغرا درا نقلاب دیتر تی کے لئے مجورہا درجو چیز اپنی اس حیاتیا تی تقد مرہ انحان یا انکار کریگی اس کی زندگی مسدود ہو جائے گی اوراس کو زندگی سے کوئی نسبت یا فی نہیں رہ جائے گی۔

ادرا دب کوهی زندگی می سفتان ہے اوروہ بھی زندگی بی کی ایک حرکت ہے۔ اتنا وہ لوگ جی اندگی ہی کی ایک حرکت ہے۔ اتنا وہ لوگ جی ماننے ہر جو رہیں جو ترقی لیسند "کا لفظ سنتے اپنے ہر نئے کا شنے بیٹ اور بن کے خیال ہیں ساری اچھا تیاں مرٹ اسلاف میں تھیں۔ اور انہیں کے ساتھ ختم ہرگئیں یاجوا دب کو بے غایت بھی کرا دب برائے ادب کی رُٹ رنگاتے چھے جا رہے ہو ترکی میں مورث فراریا تفریح سنتھے ہو ترکی

" ترقی بیندون" نے اپنی عمکری انداز کی تنظیم کر کے بہاں بہت بڑا کام کیا ب ، و با س ایک اعتبار سے خطرے اور حنسا سے میں وال دیاہے ، و و آج آگر ا بنا ایک حبرا کارنه دسته قائم کرمے ڈنکا نہ سیلنے نگتے کو رجعت پیندوں کی جماعت يزكر كران كى من لعت براس طي زاماده بوجاتى - يه توا و نكف والى ا ور خوا ب دیکھے والی جاعت ہے ا درجاتنی ہے کہ ا ذیکھتی اور خواب وُمَر تی رہے۔ · مرتی بیسندول 'کے ڈیجے سے ان کے خواب بین طل پڑااس لئے ان کاچر خیانا اور دانت بین ایک منط اری عمل ہے جس سے جو کنا رہتے ہوئے تیا ہل مرثا عاسكمًا ليكن الران مع يدكها جات اجها صاحب الرّاب أو ترقى بسند "كي لفظ سے بغض ہے تو ہم اینا لفظ واپس فئے لیتے ہیں ملین ہم آپ ہی سے یو جھتے *ې ک*دا نسما ن مے *جور حرکا*ث وسکنات کی طیح ا دب کا بھی براہ داست پاباک^{ول} یہ کام ہے یانہیں کربنی نوع انسان کی زندگی زیادہ مبذب، زیادہ سبن زياده پر فراعنت اور قابل الحينان بزائے ؟ اور فرض كيج كراب يمك اوب به كام انجام منيس ديار إ- تواب اكر و ٥ يه كام انجام في تويه كام ا جعابو كايا

يا قليل سے قليل تعدا درند كى كو ؟

بہاں بھی میرادعوی ہے کو شاید ہی کوئی ناعاقبت اندلی یا ہٹ دھرم ایسنا نکلے جو کم سے کم زبان سے یہ نہ کہ تہذیب وترتی کا دائر ہ جتناہی زیادہ دسیع ہوا چھاہ اوراگر تمام بنی نوع انسان کی زندگی کیسا س مذہ اورسین بن سکے توسیع اچھی بات ہوگی۔ یہ لوگ زیادہ سے زیادہ اس عذر میں بناہ بین کے کہ محض ایک ختیل ہے جس کا بورا ہونا نامکن ہے۔ اب ان سے یہ کہنے کی عزورت ہے کر تی بہندجا عت کی بھی بی تحقیل ہے۔ زق یہ ہے کہ باری کی عزورت ہے کر تی بہندجا عت کی بی تحقیل ہے۔ زق یہ ہے کہ باری کی عزورت ہے اور تی امید ہے کہ یہ تحقیل ند مرف بور ی ہوئی ہے۔ باری سے باری سے کہ ایک تابیل ند مرف بور ی ہوئی اللہ ہے۔ باری سے کہ ایک تابیل کے امریا نات کا جائزہ ہے کہ رہے ہیں ،

اس عقید سے اور جا بہت کی بنیاد زرندگی کی جدد تفیقنوں ہر ہے جو بدیہیا ت بیں ۔ ہمارامرکزی تصوریہ ہے کہ اوبہر یا فلسف دہ در اہل این جو ہما ہم امرکزی تصوریہ ہے کہ اوبہ ہو یا فلسف دہ در اہل این جو ہمارامرکزی تصوریہ ہے اور ندگی کے ہمام اسباب اور حالات دور بدور اور حالات دور بدور بدنے رہتے ہے ،اسی طرح انسانی محاشرت بدئی رہتی ہے ،اسی طرح ادب مجی بدلنا برہتے ہے ،اسی طرح ادب مجی بدلنا در بہتر سے اور کھرم ماشرت کو بدلنے ادر بہتر سے بہتر صورت اختبار کرنے یں سدد مجی دیٹا ہے۔

ادب نام ہے انسا ل کے حنیا لات و جذبات کے اظہار کا اوران بنیالات وجذ بات کی منیا دیجربات برم وتی ہے ،لینی ان کی جڑیں زندگی کے ادّی حالات

دعوادض میں د در کی کھیلی ہوئی ہیں، ان کی شاخیں ان کی جے شیال متنی ہی ملبند كبول نه هو گتى ہوں اور فضائے اسانی میں کمٹنی ہی دور یک کیوں نہیج عمی ہو مخقریه که أب نام ب حیالات کے المهار کا اور خیالات نتیج ہوتے میں - زندگی کے حالات واسبا ب کاجبیی ہماری زندگی ہوتی ہے ویسے ہی ہما سے خیا لاٹ ہوتے ہیں ۔ یہ سے ہے کہ ہادے خیالات زندگی کی صورت بدلنے میں مددمی دیتے ہیں ۔ مکین وه حزد بسیدا دار موتے ہیں زندگی کے ان تمام عنا عرکی جن کو مجموعی طور برزانا وراحول كهتابس ماركتس اسي الخادج دكو فكربير مفتم محتاب ادر حیال اور عل (Theory And practice) کی کی تیمی بر زور دییا ہے ہم ایک مرتبہ اس حقیقت کی کھولیں کدادب ساکن اور جا در تقورات کا اطہار نہیں ہے۔ لمکہ دُور بدور بدستے ہوئے معاشرتی نظام کے ارتبعا فی سلسلے كا مرف ايك جز وب تو كيرجماليات كويمى بجات ساكمن كيمنوك ما شاير مكا بعض کینے والے کہیں گے کہ یہ کوئی نئی بات نہیں بڑائی گئی ہے ۔سب جانتے ہ*یں کہ انسان کے حیالات وعفامد ،اس کے معاشر تی اصول ومقروعنات* اس مے ساجی معیار غرص کر اس کی زیندگی کی تیام قدریں دور به دور بدائی راتی ہیں۔ ہم کو بھی یہ دعو کی نہاں کہ ہم کوئی نئی بات کہدرہ بیں یا کہنا جا ہے ہیں آ ب ہی ایک برانی بات کوما نے کے لئے میا رہیں اور اگرما نے بھی ہیں تواس کا ماتم كرفي بن أب كوشا بارياهساس ب كدز ماذ كزر تا رستما ب - كراب گرنے ہوے زانے کا ماتم می کرتے ہوئی آپ مرف مامنی کے قائل ہیں ۔ ہم ما می مے مبی قائل ہیں آور تعبّل بربھی ایمان رکھتے ہیں۔ اور ہمارا اعتقاد

یہ ہے کستقبل ، مال اور امنی دولوگ چھا جوگا ہم زندگی کی اس توک قوت کو مائتے ہوجس کو آاریخ کہنے ہیں اور جوایک جدلیاتی قوت ہے Dialeatic (Force یعنی جو بُرانی صورت کی تردیداس سے کرتی ہے کہنی صورت بریدا کرے جو برانی صورت سے بہتر ہو،اتی سے ہم زمانے کو یہ بہنیام دیتے ہی کہ سه

' بهر دند که مهتر شدهٔ بهتر ا زی<u>س ب</u>اش'

اگراد بات كامطا لعد تاريخ كى روشى بين كميا جات تويد بات سورج كى طرح روشن نظراً نی ہے کہ ہرد ورکے ا دُبِی کار ناموں میں اس دور کی وہ خصوصیا موجر د مونی برس بن کواس دور کی روح روا ب کبنا چاسیتے . دبیا بھارت ، شاَ مِشْا را ماش ، الید ،الفلیلا ؛ واش کامیڈی پیسب ایک خاص دور تحدّن اور ایک خاص نظام معاشرت کی بیداد اربس جی کوکوئی دوسرا دوریا کوئی دوسرا نظام پیدانهیں کرسکنا . یہ سانتی Dow Pe دوراورسانتی نظام تھا -ابسے کم دیش ۲۵ سال پہلے کہ اور پسے ممالک میں سے ادبی روما نیٹ اور خانص جاليت كا غليه تفا وهنعتي الغلاب كے ليد ہى كى چنر بركتى سے۔ ورد سورق سِنْ كَيْسَ ، نينى سَن براؤ ننگ دغيره سرايددارى كى بى مخلوق برسكة تق . كونى ا دىب ياكونى ا دنى كارنا مداسيانبلي بى كاكوتى مرشبسلم بوابوا در جوكسى خاص اجهاعي ذسينيت كانتبح منهوا ادب اورسماج لازم وطروم إس. سماج ایک تامیا نی قوت ہے ۔ اورا دب اس کی علامت می ہے ، اوران كافوك بيي -

ا د ب کافیح مفهوم اس کی دفت ہی میں مفرید ، ادب ہماری اس زندگی كى علامت بي سب يعلى الله على الله الله الله الله المعنى بين سب يعيل ال كركين كاسليفه اوراوبلين للريج درامل اسيسيسف كاينرسنورى نتج بوتاب مسننگرت اورمهندى بين ادب كود سا مهتد "كهته بين سر تعفظي معنى بين ب کے ساتھ ل کررمِنا ،اومِب کی انفرادی شخصیت کی کارفرائی مسلم **لیک**ن اول تو يشخصيت بجات و دبهت كا في مدك فارجى اسباب ومالات كي نما ج يس سے بے دوسرے اگر کوئی اویب استاع ساجی اور معاشرتی زندگی سے بامکل بے گا نه اور باتعلق موكر كيد شكے تواس برم كننا، ي حرت زده كيول نه موجاتي اس كاشاراد بى شه باروى بى ئە بوكا، آج أكركونى باكلىس كوساجى دندگى كا كوتى احسابين نهوائي باكل بن كريج باتقلم بندكر وكك توان سي بم كففياتى د ل ي سر قدر هي موم ان كوادب تسيم نهي كريس مري اس كويو ل مي سمي كه كد آخر کمیاسبب ہے کہ ہم کوعمو گاوہ اشعار بیٹ ہوتے ہیں اوروہی استحار مرب ال بھی ہوتے ہیں جن میں عامة الورود بجر بات بیان کئے گئے ہوں؟ آب بین کو جُكِر مِينَ اور جُكر مِينَ كُواَ بِ مِنِي بِمَا اسْمَا عِرَا كَا السَّجِهَا كَيابِ فِينَ سَاعِي پرشا ید پی کسی ذبا**ن میں ک**وئی کنا بایسی ہوس میں مشا بدا ن اور وسعتِ تجو<mark>با</mark> پر زور نددیا گیا ہوجس کے بغیرز بردست سے زبردست قوت تحنیل بے کارموتی ب. ان سب با نول سے ہم مرف ایک بیٹے پر پہنچے ہیں ،ادب بنرسماجی زندگی کے بیدا نہیں ہوسکتا ،اگرانسانی دینا بیں بیمکن ہوتاکہ ہر فردنشراین ملیوہ ممٹی بسماکرایس زندگی سیبرکرسکتا کہ اس کود وسرے سے برائے نام جی کوئی

نعتی دہوسکتا تو دسماع کاد جود ہوتان اقتصادیات کا مذادب کا اس سے کہ یہ اس وقت فرمزوری چنریں اور محالات سے ہوئیں ، بقول را آلف فاکس (×۲۰ مل Ralph Fox) تحقیل کی ہر ببیا داراس واقعی دلنیا کا مکس ہوئی ہے جس میں صافی تحقیل زندگی مبرکر رہا ہے اس سے ادب بھی اس تعلق کانتیجہ ہوتا ہے وا دیب کو اپنے زیانے کی دمنیا کے ساتھ ہوتا ہے اور جواس دمنیا کواس ادر بیکی ساتھ ہوتا ہے اور جواس دمنیا کواس ادر بیکی ساتھ ہوتا ہے اور جواس دمنیا کواس ادر بیکی ساتھ ہوتا ہے اور جواس دمنیا کواس ادر بیکی ساتھ ہوتا ہے۔

لیکن زان بدلتا ا درا کے بڑھتا رہتا ہے اور زمانے کے ساتھ د نیا کچھ سے بکھ موتی رہتی ہے۔ ایک دور مرومتوں کا تقا اور یبی وگ زمین و آسان کے اجاره دارتمے، بروستول کا قتدارسا منتول نے مجینیا، سامنول کا زور سرایه دارد ب ادرسام و کارول نے توڑہ ادراب مزددرو ل کی مبداری کا دور ہے ،ان کا حماس ہور ا ہے کہ مزدورو لینی محنت کرنے والو ب ی کا دوسرا نام ختن الله ب حسب كي زبان كولفاره مذهبيمها جابية اورمحنت بي أمل زند كي ے - یہ جوشمی عرسرا به داران پر دکومت کرتے بی اور تمام د سیا کے حوق حود عنسب کتے بیٹے رہے ہیں ۔ یہ سمریایہ داروں کی حلیہ سازی اور بیا یمانی مزددرو کی جہانت اور ففلت کانتج تھا ور زحقیقت یہ ہے کہ زندگی ا ور ذندگی سے حق ق اس کے ہیں جومنت کے اورائی محنت کے الفام کامطا لبرکرے - اس بر معتے ہے احماس نے ابہمایدداروں کے میتے مجر انکے ہیں ۔ آج سمایدداری کوہات ہوریا ہے اوراس احساس نے اس کے اندرمجران سرائی بیداکرد کی ب کریس کی سريفلك عارت كى منيا دريك كى قود و ل برتتى .

یہ ہے زندگی کی حدلیاتی دفتارا دریہ ہے تہذیب انسانی کی اب کہ کی آرخ ا وراہنیں تاریخی استبارات کے مطابق انہیں سماجی تبدیلیوں کے مذم ہرقدم وب بھی اینامیلان بدلتار ستاہے یہ اور بات ہے کے طی اور اُجٹی ہو کی نظر یں ہم کوا ن دور بدور بدلتے ہوئے سیلانا ت کا حداس نہویہم برالزام لگایا جا آ ہے کہ ہماسے برسب حیا لات مغرب سے سے گئے ہیں ا در تم موا ہ عِر لمكوں كى كورا نەتقلىد كرىت بىل كىكن د ندگى كى عالمكير توت كى للك يا کمی تہذیب کی فاطرا پنی فطرت نہیں بدلتی ۔اگرزندگی کی فطرت میں نیز اورا نقلاب ہے تو و ہ اپنی اس فطرت کومغرب ا درمشرق میں یکسال ظاہر حرے گی ۔ اس انقلاب سے ہیں بہیں قائل ہیں ،اب سے تعریبًا بیاس برس بیط حب کرارد وا دب اورار دو شاع ی بین جدید میلانات کی علامتیں بیلے يبل رومنا بور بى تقيس - حاتى نے يادگا رفالب الحقة وقت اس كى قوت كومسوس كيا تعا- بنا بخه وه كيتم بين أكر حبه مبند وستان بين قديم الريجر كانسقط الجمي بہت کچھ ہاتی ہے اور ببلک کا مذاق عام لور بر نہیں بدلا۔ نگرز مانے کا اُرخ قدیم شا ہراہ سے بقیناً پھرگیاہے اور آئندہ ٹام قافلوں کوجواس وادی میں قدم ر کھنے والے ہیں زمانے کے ساتھ چلنا فروری ہے "ای سلسلے میں آگے جل کر دہ شاء ی کومصوری کی فابلیت یا سر بلی آ دا زی تثبیه دینے ہوئے کہتے ہی " حبل لحج ان دولا رصنول كالهرز الفيس اعط صاعك درج بريايا ما نامکن ہے اسی طرح اعلے سے اعلے درجے کا ملک شاعری ہرز مانے اور ہرملک يس تحنلف اسبابي مختلف مورتول اورخمنف شاخول يب المهور كرابيه ورست

برا ادر ذبر دست عالم جوشا ع کوایک قاص دنگ بر دال دیا ب ده سوساتی آ کا د با دّ اوراس کا مذاق ب " بدان قدامت برستوں میرجواب بی کہا گیا ہی جن کو خواہ مخواہ امرار ہے کہ " شاعری کی اعظے قابلیت جبی قد مامی سوتی متی . ولیے مناخرین میں نہیں برسکتی "

سمر بہاں تک عملی اغراض و مقاصد کا تعلق ہے اویب افقاب اور ترقی کا حامی نہیں ہے ، بلکسائی حالات کوجوں کا فوق قائم رکھنا چا ہتا ہے جوز مرف نامکن ہے بلکد اگر مکن بھی ہو ذرخت معزہے ؟

ا دیب با ساعرمی ایندور کے حفوات اور نصادیات سے بے گانگی نہیں برت سكتا. ترتى بسندجاعت اس نكين حقيقت كوموس كرنى بحا وردويون كواس كى طرف موج كرنا جابنى ب،اس دفت سارى د سيايس جون فاستهيل اوت بين ورسائع بن توزرود بودبه ده ايك علامت بعجومون ايك ب یں اشارہ کررہی ہے۔ ہما سے سیافی در تدفی نظام میں اصلاح کی نہیں۔ شدید انعلاب کی ضرورت ہے ایسے شدید انقلاب کی بس کی دوسری نظیر تایئ تدن بین سکل سے اس سے گی ، یہ اس دور کا عام میلان ہے اور ہم کو اس میدان کوقول کرنا ہے۔ اس لے کہم اس کوتبول کرب یاد کرب وہ اپنے کو ذندگی کے پرشیعے میں ظا ہرکر کے دیائے۔ زبانے کا دحر میں کا نام" روح عقر" (Zeit Geist) ہزندگی کا فاؤن ہے۔ اوب پریک اس فاؤن کی متا ہست فرض ہے د مناکے اور ملک اس وقت مرایہ واری کی تہذیب سے حزركرا شراكبت كى طرف ما كل پي ا ودان ملكون كا وب بجى ترتى كى اتى ہی منزلیں لے کر حکاہے بلیکن ہا وابعی ہند وسٹا لن کاساجی نشام اورہادا ادب اب تک سامننی و مبنیت کا اظهار کرنا رہاہے بینی ہم مبت نیکھے رہ گئے ہی اب ہم کو بڑی دیر بوقئ ہے اوراب ہم کو دوڑنا ہے ورنمیں تہذیب اورس ارب پرہائے دورہ ں کونا زہ وہ سرے سے لمیامیٹ ہوجائے گا اور

ایمی ده مای عنا مراتی ند یس گین کو بانی رسانها سیت اور و نئی نهذیب اور خشاد ب اور خشاب که اس کوکس طریقے سے بدلا جا ایک فرانه بدل نہ جا تھا ہے کہ کم سے کم کھے عرصے یک معاشرتی اور اجبا کی سوالات کا میدان یہ جا کہ ان کو خام دو سرے سوالات برمقد تم کھا جات ہم ایک ایسے زلمنے سے گذر رہے ہی جس میں انسانیت کی تقدم کی فیصلہ ہو آبا ہم ایک ایسے زلمنے سے گذر رہے ہی جس میں انسانیت کی تقدم کی فیصلہ ہو آبا ہم ایک اور خشائی بین کا دو د مرف ذی دور خشائی بین می می ایک اور خشائی اور خشائی می می ایک اور خشائی کی طوف سے جا اعتمالی نہیں برت سکتا ،

سے زیادہ مجیدہ اوراہم ہورہے ہیں اوران کومل کرنے گئے مزوری ہے کہاس وقت بم اپنی قُوتوں کو یک جاکر کے انہیں عقد ول کوسلحانے بس مرت کردیں۔ الكرتهذيب اودا دب كورنده ره كر ترتى كرناب توجيع بم كواس كى كوشش كا ي كرتبذيب اوراوب ايك تخب اوركم نعداد كروه كااجاره زرسيد. بكدا دسفا عداد في مردورون اوركما ول من الميني جائد اوراس كے لئے بم كوا كرير افتقادى سورمك مائدا مح برعناج الزود والاا دركسا أول كاسا توبال ہما ایں شیفٹ کی یومش مرت ہے ہے کدیہی جبو رہیں اوو ہم یہ جا سبتے ہیں کا 'رنگی ا در مرتی کی تمام د اچی قام بوجا تین ا ورسیت پر کمیدانگل جایش تاکه آقالاً مزدور، زعیند ارا ورکسان ، اونی اورائل امیرا در عرب کاغیرانسانی فرق بانی زرب ا ورایک طرطبقاتی نظام معاشرت واس موجات صب يس مرف ايک مهواتيج مِوالْمِنْ فَيْ اللَّهُ اللَّهُ مِن اللَّهُ مِن اللَّهِ مِن اللَّهِ مِن اللَّهُ مِن اللَّهُ مِن اللَّهُ مِن ال کود موکا دینا یا جدایات کو بیما کرکمی فلاسمتیں لگادینا نامکن ہے سماری د سیّا ہیں اس وقت تر تی مبیندا د ب کا ہی نعب انوین ہے اور ہی**ے ا** تح^عل عبّه ہند و ستا ن بر کمی ایک جا عت نے اپنی تا دکی بعیرت سے زندگی کے اس مسیلان كوكسوس كرايا به اوراس كي تحييك لاكتي بن -

ترقی بسندادب کے نام سے لوگ خواہ مخواہ چونگے ہیں۔ ترقی بسندادب فطری ادب کا مرت دوسرانام ہے۔ ترقی بسنداد بیں غزل بھی آئی۔ ہما درنظم مجا نائک اور نوٹنگی ، افغالے اور داستانیں مجی کچھ ترقی بینداد بیس شمار پرسکتے بیں ریشر طیکہ وہ ان اعول او آبھورات کے شہور کے ہائیت و جودیں آئے ہوں (١) نفر كى ايك تامياتى ورمدليانى وت بيس كى نفرت انقاب اورتمانى

اس اس وقت تایخ بهاسے ساسے ایک مناد درا دراس دورکی نی فرور پیش کررہی ہے بن کوسلیم کرنا بمارا بہا فرض ہے ۔

(۱۳) دب کواس انقلاب اور ترقی بی مددد بنا بے بوزندگی کی مین فطرت به اور از قی بی مدد دینا ہے بوزندگی کی مین فطرت به اور اور کی آئم بہ اور اور کی آئم بہ اور اور کی آئم بہ میں خصوصیات بیس .
ترین خصوصیات بیس .

(م) ہمائے در کاستے بڑامہلان انسرائی جہوریت ہے اوراس کی سبے بڑی فرورت ہے کہ زندگی مے حق تی کوچند کے بنج عصیتے فکا لکر و ام الناس کے حقوق بنائے جاتیں -

ترتی بسندا دب کی بنیا دھ تعبت اور مہرورت برہوتی ہے اوروہ ماضی کا معترف ہوتا ہے لیکن وہ تعبق اورائی کے لا محد ودام کا نات بر مقدق دل سے ایمان رکھتا ہے۔ اس سے ان بیان ہو گا ہے۔ اس سے ان بیان ہو گا ہے۔ اس سے ان بیان ہوتی ہے تشکیک یا تنوطیت کا گزنہاں ترقی لہندا دیب کی آئی ہوتی ہوتی ہیں۔ وہ انقلاب کو آئے ہوئے دیکھتا ہے اور بڑھ کر تباک کے ساتھ اس کا استعبال کرتا ہے اس سے کہ وہ جا کہ دہ فاتی ہے کہ انقلاب ترقی کا لازی عنصرہے۔ ترتی لبندا دیب سے لوگ زجانے کیوں مورتے ہیں۔ اس کا مطالبہ یا بینیا م اس کے سوا کھی نہیں کہ:۔ جشم کم بنائے اگر جشم کی صوا کھی نہیں کہ:۔

ذندكى دربة تعميرجها إن وكراست

المبتساس کی قرقع آپ سے یہ ہے کہ آپ کے کا بنوں میں جب آواز جائے تو آ ہے خص چیوم کرا درایک ٹی کے عالم میں سروصن کرفا موش مذرہ جائیں بلکہ واقعی اپنے صاحب نظر ہونے کاعملی بٹوت دیں۔

اب بك بهان ادب في مم كوبهت كي ديا يعنى منبنا كدوه بع سكتا عفا ادر كغران نعمت بها داشيوه نبيس -اسلان سے جوہم كوا دبى تركه لما بعاس كى يم قدر كرتے ييں ا وراس كونئ تهذيب ا ورنے ا دب كى تركيب كا لازمى اور هني عى ٔ جز وبنا کیناہی ہما*ئے نصب ہ*ین کا ایک خاص *حصہ ہے لیک*ن ہم اس ^تا ریخی حقیقت سے بھی انکا رنہیں کرسکتے کرا ب بک بھائے ادب نے جو کچھ کمیا وہ ایک فاص گردہ کے لئے کیا جو تعداد میں مہور کی ایک نا قابل کی المسرسے زیا وہ امهبت نبیس رکھنا - یه گر ده طداکی صدائی سے بہت دورا در بے تعلق اپنی زندگی كالكحمار بنات دا ادراس حصار سعوام الناس برحكومت كرارا - يبي وج سے کہ ہمارا دب جو اسی گروہ کی نمائندگی اور نیابت کرتا رہا ہے کہ زیادہ ترحیٰ کی اور نفر سی یا فا نعابی اور فراری را ب، اس نے یا تو تعتیش سکھایا۔ یا يخ و غوليات مي جعش كا تصور ب وه جي ان بي دو لو بي سے ايك شي سي أكب مهم فزل كے مخالف نہيں ہيں بهادا عقيده يدب كه فزل بيں بھى الجي بت سے نتے سکانات بی جن کا حائز و سیس لیا گیا ہا درغ ل مجی ا نقل بی میلانا کی حامل ہوسکتی ہے ،اب یک فوال نے جرمجد عامل کیا ہے وہ وہی ہے جو مما در کروائے ہیں.

اب ہم کوایسے ادب کی مزورت ہے جن کی جڑیں جمہور کی واقعی زندگی میں

و در یک جلی گئی مهو ب اور بویهاری فکه در مهانسط دونوں پر ماوی هو ـــ جوافرا د اور مهاعت دونوں کی زندگی میں چنرو برکت کا ذریعی ابت ہو ، اور جو دونوں کی ترقی اور بہو د کا ضامن ہو۔

اس دقت مم عبوری اور بحوانی دور سے گذر رہے ہیں اورا یسے دور بیں بہت سی فویس صائع بھی ہو جاتی ہیں اور بہت سی غلط بیوں میں بھی عابر تی ہس مگر ہم کو بھولنا نہ چاستے ہے

" كمن في ن صد برا رائم سے موتی ہے سح سیدا"

اس وفت ہم جو کچھ اوب بیداکررہ بین اس کا ایک تحد تو واقعی تحلیقی کارنامہ
کہلات کا دلین کچ تحد اس میں ایسا بھی ہے جو استقاطی کو مشنوں سے
زیادہ وقیع نہیں گرہ وہ بی نہا بت مزوری چیز و رحیت پسندی سے جیستی
کے مراد ف ہے یکہیں بہترہ کہ ایسی یا تعلی کو شش کرکے رہ جائیں جو نی ہول
اس سے کو جم ال زندگی کی علامتیں ہیں ۔ ابھی ہم کو ا دب میں بہت سے نے
نفسورا ت ا وران کے لئے بہت سے اسالیب بیداکر ناہیں ۔ فاہر ہے کہ بہت فلایاں بی ہول گی ا ورہاری کو ششیں ناکام بھی رہ جائیں گی لیکن اس
خیال سے ذہم کو ہواساں اورد لی ہر داشتہ ہونے کی خرورت سے اور نہ
ہوئے کا معمول ہے ہم کو ہوائی عارت کو تو از کر نئی جارت کو قرائی کی ہری ہوجائے گی اور درمیان بی بہت کے منابع بی ہوجائے گا۔
میں دیر کے گی اور درمیان بی بہت کے منابع بی ہوجائے گا۔

دوايت پرمست اور دمعت پهندجا عتب سنے جرکیے کیپنا بھیا ہم بغروز تیا

می بحث میں بڑے ہوتے کہد چکے ۔ اخریں اس سے زیادہ ان سے مجھ اور کہنائیں سے کہ سہ

ک فنا ب نازہ ببیدالبلن گیتی سے ہوا آسما ں ڈوبے ہوئے تاروں کا انم کب لک

سکین ابھی ہم کونی نسل سے بھی کھے کہنا ہے۔ ہم کہ دیے ہیں کہ ترقی بیند ادب کے نام ہے اس وقت ہو کھے بیا ادب ہے اس پی ایک مصد واتعی ترقی بیند نے لیکن ایک تنفد ایسا ہو ہے اس پی ایک مصد واتعی ترقی بیند نے لیکن ایک تنفد ایسا ہو وقعی ہوا ورجوا مندہ تعمیر کا کوئی خایا ل جراون بین سکیگا ، اس کو محض معا لط میں ترقی بیند کہا جا رہا ہے ، ترقی بیند ادب کے ہے صروری ہے کہ وہ سخیدہ وقیع امیدا فزا اور حوصلہ الگیز ہو ، اس میں اگر تصوف اور تجود کی کھی کشن نہیں تو کلبیت و کلبیت (میں ی وقت کہ کام کرنے اللہ میں کا اس کے انتقابیت کا مختلی معیار یہ ہے کہ کام کرنے والے ہیں ایک دھن ہوا وراس کے اتھے برشکن نہ ہو ، اس کے اندوری کی مزودت ہے ۔ ورنداس کی انقلامیت ہو کردہ صفت د کی کی مزودت ہے ۔ ورنداس کی انقلامیت مذب قی انقلامیت ہو کردہ جانے گئی جو ایک فیم کی مغلومیت ہے (میں کہ تا محاصر میں کے انتقابیت ہو کردہ جانے گئی جو ایک فیم کی مغلومیت ہے (میں کہ تا محاصر میں کے سے کہ کام کرے کام کی جو ایک فیم کی مغلومیت ہے (میں کہ تا محاصر میں کی ہو ایک کی جو ایک فیم کی مغلومیت ہے (میں کہ تا محاصر میں کی ہو ایک میں کی مغلومیت ہے (میں کہ تا میں کہ کی مؤورت ہے ۔

دومری بات جو تعفی غلط اندیش نرقی بسند ون بین بم کو بخی ہے یہ ہے کہ دہ ترقی کا فلط تصور رکھتے ہیں۔ وہ بچتے ہیں کہ اخی کے نام حرف غلط ہے۔ اور اسلان کے اکسا بات ہائے کی کام کے نہیں ۔ یہ دھو کا ہے ۔ روایا ت بعنی مانی کے اکسا بات شانکا رنہیں کیا جا سکتا۔ یم کو انہیں کو کے کرائے بڑھنا ہے۔ ور نہ تاریخی سلسل باتی نہیں تہے گا۔ روایات نہایت زبر دست سماجی قر تیں ہیں تاریخی سلسل باتی نہیں تہے گا۔ روایات نہایت زبر دست سماجی قر تیں ہیں

مردہ جاساً در غرمترک بس ہم کوجا بینے کہ ان میں ترکت بیدا کرے ان کو ہقا ب اور ترقی کی تو توں میں تبدیل کر دیں ورز وہ رجبت اور انخفا ط کے اسباب بن جائیں گی .

ہم کور مدلیاتی بکتہ یا در کھنا چا ہیے کہ ہر قوت لینے اندرہی ابنی ضد کا ادّہ بھی رکھنی ہے، بعقا وت کے جرائیم رواہت کے اندرہی موجو د ہوتے ہیں ا دررواہت کو نہایت صحت بخش بغا و ت بیں ترین کیا جا اسکتا ہے۔ حاتی نے یہ کہ کر بڑی بھیرت کا ٹبوت رہا ہے '' ہماست نز دیک زمان کمنی ہی مواتی نے یہ کہ کر بڑی بھیرت کا ٹبوت رہا ہے'' ہماست نز دیک زمان کمنی ہی ترقی کیوں نہ کر جائے اس کو قدیم منو نوں سے بھی استعنا حال نہیں ہوسکن '' والف فاکس نے اس کی تحقی اور و صاحت کے سماتے بیس کیا ہے۔ دہ کہنا ہے:۔ مال نفال بی مامنی کی میراث میں جو کہ فاز ندگی بخش اورا میدا فراہے اس کو بھی افذ انتہا ہے با درحال ہیں بھی کسی بیر کو جو او تا نہیں جو سنقیل کی تعمیر میں کام آسکے ''

اگریر قی بہندا دب نے ان اصول پراپی بنیا در کھی ترواتی وہی ہوگا جواس کوہو نا چاہتے بینی ایک تا رکی قوت میں کو کوئی مخالف فرت مٹا یا دہنیاں سکتی - اس لئے وہ زندگی کی ٹی تقد برہے .



خوش ترآ ل باشد که بهتردل برال گفته آید در حدیثِ دیگرا ل

''پریم نگر'' اما جنو ی

بیاب بریم! منهاراد لولد خرارادت نامدایسا نقا کربراس کا جواب اس لویل اور بے معنی سکوت سے دیا۔ خبریت یہ ہے کہ تم جھے جانتے ہوا در سبر سے بڑی بات یہ ہوا در سبر سی کا اجر بیل نے ہوا در سبر سی اور شاتم کواس کا اجر بیل نے ہوا در سبر سی اور سطی نظر سے دیکھنے والے دینا کے دسوم وقیو دکو زندگی کا مافصل جھنے والے جہاں اور بہت سی با توں کی جوٹ او بلیس کیا کرتے ہیں و ماں میری اس جب کہ بین او بل یہ کریں گے کہ بین بر بم ناتھ کی یا دیکھلاچکا ہوں اور ایس کی بھی تا ویل یہ کریں گے کہ بین بر بم ناتھ کی یا دیکھلاچکا ہوں اور ایس کا لفتن میرے دل بر باتی نہیں رہا ، مگر میرے اچھے بر بیم! تم جائتے ہوکہ یہ تا ویل حقیقت سے دور ہوگی و موت کے بعد کیا ہوگا ہوں ہوکہ یہ تا ویل حقیقت سے دور ہوگی و موت کے بعد کیا ہوگا ہوں کے مستعلق کوئی بینیائی گوئی کرنا ہے دو مری نہیں تو بوالعفولی مرور ہے کے مستعلق کوئی بینیائی کوئی کرنا ہے دو مری نہیں تو بوالعفولی مرور ہے کیکن موت سے بیلے تم کو بھولی جانا میری بھی میں آنے والی بات نہیں تو کیا کہ دالی بات نہیں تو کیا کوئی کرنا ہے تا میری بھی میں آنے والی بات نہیں تا ویل بات نہیں تو بور سے بیلے تم کو بھولی جانا میری بھی میں آنے والی بات نہیں تو بور الدیا بات نہیں تا ویل

تمہاری مبت بیرے لئے وہ بند عم "ہو کررہ ممی ہے جس کو عالب ہے " قیدر حیات" بنایا ہے " آنکھ او تعبل بہاڑا و تعبل "کی شار کمکن ہے کہ کمہیں ہے بھی ہو نی ہولیکن دوج اپنے دلے اور ایک دوسرے کا دم جھرنے ولے دلوں پر صاد تی نہیں آتی ، وہ بھی کوئی محبت میں مجبت ہے جس کو وا دہ وزگا یا فصل زبانی وسکانی مٹما کر رکھ دیں سے

شرط اسلام بود ورزش ایمال بالغیب اے نو غائب زنظر دہرتوا بمارائ من است

یس تنہاری اپیلی اور دلواز تحریروں کا جواب دینے یس ہونا ویرکیاکرتا
ہوں بھی تواس کی وجہ وہی اضردہ دلی اور بے کیفی ہوتی ہے جوائٹر مجھ
بر جہائی رہتی ہے اور میری طب حت کوسی کام کے رہتے (چاہے وہ پر کم ناتھ
کو خظہی تھیا کیوں نہ ہو) اُجرنے نہیں ہی بھی ہیں اس لئے جب سادھ
لیما ہوں کو جس وقت تمام د میا کے گذرے جبکٹر وں سے منھ مو ڈکراول
منہا ہے حیال ہیں محتر مح جاتا ہے جورو کے نہیں گرکتا ۔ بھر نہ وہ جذبات
مذبات کا ایک محتر مح جاتا ہے جورو کے نہیں گرکتا ۔ بھر نہ وہ جذبات
اس فابل رہ جاتے ہیں کہ قیم وکا غذکے حوالے سکتے جاتیں اور نہ کھے ہیں
اس فابل رہ جاتے ہیں کہ قیم وکا غذکے حوالے سکتے جاتیں اور نہ کھے ہیں
کے ساتھ منہا ہے جعنور میں بیش کو اس لیک خاتمین فید کر سیلے
میں تنہا ہے محبر نامے جواب میں مرف اس کئے خاتموش رہا ہولی کہ
میری مرد بری اور بے النہا تی کی شکایت کردے۔ تنہاری شکایت

مِن مجمع برا خراطما بي يعني :-

" فاغق مول كرعاشق معنوق نما مور"

مجھے اطمینا ن رہتا ہے کہ اس سکوت بینے سے تم کمجی برداشتہ فاطرنہیں کے المکینا ن رہتا ہے کہ اس سکوت بینے سے الکہ اس کے جواب میں بیاری بیاری شکا بتوں کا ایک پوراد فر سکھ بھیج گے۔ آج کئی روز سے میں تم کوخلہ شکھنے کا ارادہ کر رہا ہوں اس کی سٹ

بری وج یه به که میرای صحت بواد بیات کا غاص ذوق رکتے ہیں۔ مجھ سے بر مجھ بیں کہ ملا منیمت کی مٹنوی ' برنگ عشق' کی ابت میری کیا رائے سے بر مجھ بیں کہ ملا منیمت کی مٹنوی کا بارا تم سے منی تذکرہ ہو جکا ہے۔ کل ملی مشنوی کا پورا قصد اوراس برابنی رائے تھے کرتم کو جیجوں گا اور پھرتم سے پوچیوں گا کہ تمہاری کیا رائے ہے اور بہت ممکن ہے اس کے بعد میں اِس ماشقا ندرفا فت بر محلی تنقید بھی شروع کر دوں جو مثنوی زیر بحث کامنوں ہے۔ لیکن اس وقت تو موسم اور موقع و و نون مجھ مجبور کرتے ہیں کہ بچھ اپتارونا رووں اور تم نے جوسوالات کئے ہیں ان کے جواب دول ۔

سشهري اورتمدن زندگی کی انجمنون سے دم کھنے لگا تو کچد دنوں سے دم کھنے لگا تو کچد دنوں سے دم کھنے لگا تو کچد دنوں سے لئے ہس کور دہ ہیں سکون اور آزادی کی سانس لینے آگی ہوں - اس حجد کا نام نہا ہت کجمد آنے واراگر تھددوں تو شاید بغیری مدد کے تم اس کامیح تلفظ بی ذکر سکو۔ بیال تم بھے بہت یا دارہے ہو۔ اسی لئے ہیں سے اس کو متها رے نام برمعنون کرکے " پریم نگر"کا فرفی نام دیدیا ہے ۔ سے اس کو متها رے نام برمعنون کرکے " پریم نگر"کا فرفی نام دیدیا ہے ۔ سے اس کو متها رے نام برمعنون کرکے " پریم نگر"کا فرفی نام دیدیا ہے ۔ سے اس کو متها را دا "

"بریم نگر" ایک و برات اورسنمان جگه ہے جو بنیال کی سرمدسے ملی ہوئی ہے ۔ سرلفلک ہالہ بہاں سے مرف بندرہ میل کے فاصلے برہا و ربہت ماف نظرا آ ہے ۔ کل سے بارش ہو ہی ہی ، رات اولے بھی پڑے اور قدرت کی سماری فہرانی فرت مل بس آئی ۔ بادل کی گرج اور بجل کی جبک پر فیامت کے آٹا رکا گمان ہو تا تھا ۔ ہی شنما اس برائے مکان میں جو بنا ہرکوئی بنا آئی اکھاڑہ معلوم ہو تا ہے بیا اس نیز نگر عشق "کی ورق گروانی کر ہاتھا لیکن بنا آئی اکھاڑہ معلوم ہو تا ہے بیا اس نیز نگر عشق "کی ورق گروانی کر ہاتھا لیکن آئی اکھاڑہ معلوم ہو تا ہے بیا اس بارش آج رات بھی ہور ہی ہے۔ گر بلی ہا میں کھنڈک ہے مگر مجرکرنے والی نہیں بلک سرور بیدا کرنے والی غرض کر سادی میں کھنڈک ہے مگر مجرک والی نہیں بلک سرور بیدا کرنے والی غرض کر سادی مناسب وقت نہیں بل سکتا تھا ۔ کاش اس وقت ' سیرا کیسوؤں والا '' مناسب وقت نہیں بل سکتا تھا ۔ کاش اس وقت ' سیرا کیسوؤں والا '' میرے ساتھ ہوتا ۔ بھریہ و برانہ ' فرد وس ''سے کم نہ تھا ۔

تم نے مجہ سے جوسوالات کئے ہیں اگر ان کے جواب یں پوری فقیل د ترتیب سے کام دیا جاتے توا میر حمزہ کی داستان تیار ہوجائے ۔میرے دال دماغ میں یہ فوت نہیں کہ یہ داستان مرتب کروں . تم پو چھتے ہوکہ میرے جذبہ قومی اوردت وطیٰ کوکس کی نظر کھاگئی ؟ اور میری سیاسی جو لا بنا ل رکھوں حمیں ؟ کیا بڑا ذک پرتم :-

ایسائنسا ں نہیں ہو رونا دل میں مانت جرئین ل کہاں سریب

اب مک جرکھ میں کر تار إ جون وه اپنی بساطست إبر تفاء ميرے اندر

حس و قت بھے یہ معلوم ہواکہ میرا بر کیم اپنی تمام رہائی توں اور لفریمیوں
کے ساتھ اس میدان میں افرا پاہے جس سے میں گھراکر بھاگ کھڑا ہوا توسیائے
خوشی کے ابھیل بڑا بھے ایسامحوس ہونے لگاکہ میں خودانی قوم بوستی کا ہی
ادا کرر ا ہموں و کیکا میں صوتک اپنی ذات اور کہاری ذات کوایک ہمحت ہے اور
بال برتم این کم وصلے ہیں ،ان نعتوں کو کام میں لاقر اور ضن التہ نہیں تو کم
اذکر اپنے ملک اور اپنی قوم کے گام تنہیائے اجینا اسی کا نام ہے ۔ میں تو سمجو
کومطوح ہوکر و میاسے کھویا جا چکا اب اگر تم وہی کام کر و جوجی جان کو خطر
میں ڈال کرمھی میں کر تار ہا ہوں تو میں کوئا تم نے میری کی لاج دکھ لی۔

بیو شراب جوا ان ک کوسم گل ہے مہیں کی یا دوہ عہد مشیاب آتا ہے پرمم! اگرنقد برکونسیم کیاجات ترمیری تقدیر کوفی ہے۔ بہت
اقدیر پلٹ وں ادار اک تدبیر کے دور سے اپنی تقدیر پلٹ وں دلیکن حب خب حب لقدیر پلٹ والی دہوتو اس کوکو ن بیٹے ۔ تم میری دندگی کے فقل حالات جانتے ہو، پھر باربار کیول چیر نے ہو۔ یوں فوجین سے مس احول اور جن تاموافی واقعات میں میری پر ورش ہوتی ہے وہ تھے وقت سے اور جن تاموافی واقعات میں میری پر ورش ہوتی ہے وہ تھے وقت سے بہلے ہی بڑھا ہنا دیف کے لئے کانی تھے ۔ لیکن میں نے ایک منفوی کی صورت میں ابنی دندگی کے حالات قلمیندکن شرص سے تھے ، اس کے بعض افراد یہ بہی جن میں کہیں میا لغن بیل ہے۔

برگری کا وسنوں میں جان دہی جکھ بزالی مری افضان رہی دل میں شورش تنی ایک بجین سے دشت سے انس تھا نہ گلشن سے ابتدا سے تنی یہ سرشت ابنی ابتدا سے تنی یہ سرونوشت ابنی کمی مضطر سمی اُ داس راج دم بدم یعنی برحواس راج

اس پرمیری شامت که مربی محبت کا سودا سماگیا - حیّال کیا تعین تناکدا س طح سکون خرور ہے گا ۔ یہا میدے کریس نے با ربا دعورت سے محبت کی ، ہمبت ہمت اپنے کو دھو کے دتے ، ہمت چا باکدا ندھا ہُنا رہوں گرآ نگوں سے ہردے سٹنے ہی رہے اور میں مایوس ہوتا رہا۔ ورت کی محبت نے بھے ایک افسردہ روح اور ایک ویران دل کے سوا کچے نہیں دیا۔ میں اس تیج بر آئینے جا تفاکہ

" آوی ہو تو کمجی اِس محبت کے نہ جاتے "

لیکن اسی کے بعد تم سے اور محصے معلوم ہوا کہ محمت در امل کیسی مرے کی چیزہ ہے ، اوراب میں نے عانا کراہل یونان نے اس تسسم کی محت رس كومين في عاشقان رفاقت كانام دياسه) كوكيول اس قدر البيس وسے رکھا تھا ،اسی لئے ا فلا لون نے محبت کو مرددل کی محبت تک محدو در کما. ۱ درعورت کی محبت کو فابل اعتمانهیں سمجھا ۔ عورت کی مجت عمو ماً ناکارہ بنا کر تیوڑ تی ہے ۔ نگر دود وسترں کی مجت بٹے یڑے کارائے نمایاں انجام دلاسکتی ہے۔ مطالعۃ نغیبات سے معلوم ہوتا ہے کہ محبت کی اصل استعمائے حیوانی ہے۔ ہوگی۔ گرمیرا حیا ل ہے کہ یہی محبت حبب د دستی اور رفاقت کی صورت ا ختیا رسمرلیتی سے تو وہ اپنی اصلیت کوجول حاتی ہے اوراس سے کہیں زیادہ المیف اور یا کیرہ ہوجاتی ہے عورت کی محبت ہیں اس کاامکان بہت کم ہے ۔اسی لئے اس کی ہروات ذیذگی میں اتنی خرابیا ل يبيدا برواتي بين .

كُنّ بين ينربُك عنق "براينه حيالات كااظهار كري متهاي إس مجوِّكًا

تم اس دقت تک انظار کرد ، پر تم اپنے حیالات کا اظہاد کرنا ، بوں تو بس پہلے سے جا نتا ہوں کہ تم بر گھے اپنی سے جا نتا ہوں کہ تم کیا کہو گے لیکن پس جا ہتا ہوں کہ تم بذرید تر چھے اپنی دان دو ، پھے تو اس لئے کہ اس طح جو کچھ تم نکو گے سوب بھے کہ مکن نے کہ اس مدین حقیق " یس زیادہ مزاآئے گا اور کھا اس لئے کہ مکن نے کہ اس مسلسلے یں خود کوئی کی وہ اور دل جب بحث جھر جادی ا در بھر لینے اور کہا کہ خطوط کو اور دیس شرجم کہ جھیواد دی اور گالیاں سنوں .

متباراً خری سوال یہ کے کیٹس نے جرمجت الے نیبتی بران (Fanny Browne) کو کھے ہیں ان کو بڑھ کریں کھیٹس کے معلق کیا رائے قائم کرنا ہوں ہے میں نہیں آٹا کہ تم سے بڑھ کراس بارے یس برنے کھے کوئی رائے قائم کرنے کا کہا تی ہے ؟ تم اب اشارا لیڈا کم لے یس برنے ہوا ور بی نے جو کھے پڑھا تھا حد ت ہوا ور بی نے جو کھے پڑھا تھا حد ت ہوں ور بی نے جو کھی پڑھا تھا حد ت ہوں ور بی نے جو کھی بڑھا رکے لئے بھی جی نہوں ور بین و دست کی تکرار کے لئے بھی جی نہوں ور بین و وست کی تکرار کے لئے بھی جی نہیں آ جو اور بین واطرے بھی بڑ میں سے دے دیں تا ہوں ور بین واطرے بھی بڑ میں سے دیں دیت ہوں ور بین والے بھی بڑ میں اس کے دیت وی بین وی بین وی بین وی بین وی بین وی بین اس کے دیں وی بین وی بی

خود مجے کھ تجربے ہوتے ہیں ان کی بنار پرنو بھے یہ کہنا جاہیے کھیں کوفینی بران سے محبت نہ کرنا چاہیے مقا اور نہ اس طح بے قابی ہو تو بھے تھے آزار لا معمقا - لیکن واقعی تم آگر میری دائے شقیدی دائے چائن چاہتے ہو تو بھے تھے آزار لا دوہ لا کہ معا میل المئے مہنی) سے اختا نہ ہے بمیس کی پنیبت ایک انسان کے اور کمیٹس برد ٹیبت مشام کے ووجد اگا نہ مستیاں ہیں۔ بھیٹیت انسان کے اگرآ پکہنا چاہتے ہیں تو کہ لیم کے کہ وہ ایک ضعیف الاعصاب خص تھا اوراس کو ایک ضعیف الاعصاب خص تھا اوراس کو ایک فرق نہیں آ ، وہ ایک شان میں کوئی فرق نہیں آ ، وہ اب بھی اسی شاء اند بلندی برہے جہاں وہ اس نکتہ جینی سے پہلے تھا اور کھرانسان اور بالخصوص کیٹس جیسے اندان کی کمزور یوں اور مجبوریوں کا احترام کرنا چاہتے جو ۲ سال میں مرکبا اور مرنے سے پہلے انگر نری سناع ی کے جہرے مرا بنی جر مہنیند کے لئے شت کرکیا ،

رات زیادہ گذرگی ہے۔ با وجوداس کے کہ ابھی ہیں چائے کی کئی بیالیا^ں خالی کرچکا ہوں۔ مہرے ہتھ با دّں برف ہو رہے ہیں اب مجھے لبتر ہرجا نا چا ہیئے . بہت ممکن ہے کہ آج استرسے حرارت لے کرا کھوں · کہا را مشنا ق

(P)

" پريم نگر"

۱۰ بی رات

۲۲ رحبوری

بیا سے ہر کم !

میرااندنیند غلط نهیس تقا ، آج دن بھر کھے خفیف سی حرارت رہی. گریس بھی بھوت ہوں .سارادن سوکر کا ٹ دیا، اوراس وقٹ کا فی ہازگی محسوس کرکا ہوں چنا پخہ اینا وعدہ لورا کرنے مبیٹھے کیا ۔ معسوس کرنے ہوں دارہ اور نام عرض کا بھوشر عور دانہ دارہ دارہ فیل

م من ميال إمثنوي منزنگ عنق " كاموضوع د د نوجوان ولفروشو

کی عاشفانه وسی ہے ، وہ دوستی جس کو د نبا" امرد برستی "کہم کر مدنام کرنی ج تذكرو سيمعلوم مواب كريسياوا قعدب البترزيب داسال كيك كم مرا إلى ديا كياب - للأغنيت مجرات في قصبة وكنياه "كمفتى زادول یں تھے اور اور نگ زیب'ئے زیانے میں نواب کرم خاں کی حذمت بیں ما مور تھے ، نواب موصوف کے صاحبرا ہے عزیز کو ایک خوب صورت لڑے سے عنن ہوگیا تھا جس کا نام شآہر تھا ا ورجو بھگت با زد ل بینی کھا ندوں كى ايك بتحاك ساقد شهرشمركي فاك جها نما يعرنا تعا . لاغيست في انهيب رولوں کے حسن وعشق برینٹنوی تھے ڈالی جود نیزنگ عشق "کے نام سے شہور ہو لی ، اگر موضوع کی سبی ا ور رکاکت کی لنو محت ند چھڑی جائے تو یہ کہنا مبالغه ز برگا كراردويا فارسى زبان بس اب ك نه تواس سه زياده كم ا ورول میں ابھار مبدا مرنے والی عنقیمننوی تھی گئے ہے اور نداس سےزیادہ کا میا ب ا دردل کش اسلوب میں شاعری کانعتی کمال دکھا گیا ہے۔ منتوی کی الميازى شان بى كاسىس صناعى اور خوص جذبات كا يكسا ل زو

مٹنوی کی اسندا جبیداکہ رسم ہے حمد سے ہوتی ہے . گر جمد محض کر سی پیز نہیں ہے بلکد شاع کے دل سے کلی ہوئی آہ ہے اور اس کئے افر رکھتی ہے چندا شعار اور سنوا ور سرد صنو: -

عزیز خاطرآشفته حالا سس دل برذره درجوش انامشرق" " بنام شاہرِازک خیالا ں " زمہرش مینہ ہاجولاں گربر ق " بیادش شورلببل ونگلبته نمکدان با بزخم کل شکسته"
" دل مجر و عشقش را مقام است"
" براتے سنی دیوانه او کو در فکر اومجنون و مدہوش جبیں از سجد ہ اش کیلی در آخوش"
" خرد در فکر اومجنون و مدہوش جبیں از سجد ہ اش کیلی در آخوش"

خرابانی ز جامش مست و مدهوش مناِجاتی زنامش سرلب بر جوش

پرتیم ! بسح کہناکہیں سے نم نے حمد کی نشی اور بے رنگی محسوس کی کہیں سےمعلوم ہواکہ خداصبی خیالی اورادراک انسانی سے بالاتر ستی کی شا نیا يسب كي كما كياب ؟ كياجيز يجويها نهبي بيع؟ الفاظ كي تبيّلي او منرنم، جذبات كي بيساختكي (ورصدانت اور يحيرنعتي رعايتين ، ايك شعر بهي اليراهين جوصنعت سے خالی ہو تکلف ا ورفلوص کا ساتھ شکل میسے ہو تاہیے لیکن پہ^ل شاع کا فائل ہونا بڑتا ہے جس نے برشعر کوایک رنگا رہا نہ بنا دیا۔ اور بھر اس یا نیر کو بھی قائم رکھا جو حرف صداقت اردسادگی سے بیدا ہو اکرتی ہم بركم إجمح إدنهيل ألكام سنة زياده رنگين اور دل بذير محمر ياري" میری نظرسے گذری ہو۔حمد باری کاہے کو ہے اچھی خاصی بت برستی ہیے ۔ حفیفت کو مجازے الا مال کرا ہے اور یہ سب غریراً ورشا ہد کے عتق کا منتر ب حمد سے لے كرقصرك أخ كرنتوى كى ايك دهن كي سرس كو الركا عبار سے میں دیک کہوں کا اس رگ رک میں جنکا رہا ں چھو سے نگی ہیں۔ حمد کے بورغنیت کی مناجات ہے سنو! :-

سرشك الدحيم الاد تركن " '' اہلی زعمت خوں درصبگر سن تنى دائم كعنفت درجيكا راست د لم زا فسردگیها در ف*را داست* " اللِّي ٱلشِّ عَنْقِ كُلِّر سير جراغ خانقاه وستعلة دير " رك ده سرلسرعتی وسمسوز مرشك دیدهٔ داغ دل فروز" خدائے ملوۃ نازک نہالاں'' دے دلوانہ وحثی غزالاں " مرا ا زمن برا ورمست وبے خویش چو بوے گل ہروں ارسینہ رکش ایک بے نام و ننگ ، دو لؤں جہاں سے بے میاز عاشق د لوانہ کی حسرت سوا اس کے ' اور کیا ہوسکتی ہے : -" د لم در عاشقی آواره سنند آواره تر با برا تنم ازبے دلی بے جارہ شدبیجارہ سربادا اور بھر دیجھنا ہمانے وارفتہ مزاج عاشق نے کینے د انشیں ا درموشرا مذاز میں ا بنی حسرت کا اظہار کیا ہے، وہ بار کا ہ ایز دی می کیسی جوالیے سے اور در د مند دل کی دعانہ تبول کرنے اور مایوس ومحروم لوٹا ہے۔ ممياكبول بريم إجى جابهتا ہے كم تم بھى دنياكے كافراك كو جى كرمبراسا تھ ديتے هچرېم د و نو *ن کېمېو* ت کل کرنځل پارت اورستېرستېرا د رخیک **څ**ل کېمي حمدا درېږي مناجا

نچریم دو نون جبھوت کی ترسل بڑے اور سہر سہرا در یوں بھا تدا در ی مباجا ہم آوا ز ہو کر کاتے پھرتے ، پھر دیکھتے ساری کا تنات مجمت کی اگ یں جل کر نکوالفنی اور نہیں قد محض ہم دونوں موسیقار کی طرح اُپ اپنی مجرکائی ہوئی آگ میں جل کر پاک ہونے کے لئے کیا کم تھے ؟ نگر: -

" ای<u>ں خیال است ومحال است وخ</u>وں

کہاں نازوں کا یالا بریم بہاں اوارہ و مجنونے مُرسواسر بازارے مِشتاق' ادر كها ل به سائله فاك حيان في كاصرت! خرا! " نبر لك عشق " كي سيرد كرو . برتم إ شاعى اول اول مذبات كے اظہار كے لئے وجود نيس آلى اور مذبات کا فلسف یہ ہے کہ جنناہی زیادہ وہ ذاتی اور انفرادی ہوں گے اتناہی ان میں خلوص اورا تناہی زیادہ ان میں اثر ہو گا ۔ اسی منے میری رائے میں شاءی کے بہترین موضوع د اخلی ا ورانفرا دی جذبات ومحا کات ہیں اور اسی گئے میں نے حمد ونعت اور نقبت کو فئی اور اسلو بی نقط سے الگ ہو کہ قابل اعتناكهی نهیس محطاله به جزین درمس شاع ی نهیں ہیں۔ کم از کم میر لئے ان میں کوئی کیفیٹ نہیں ہوتی ۔ تم کواس وقت فیقنی ا در جاتی کی حمد اور نغت اورع في كے نغتيه قصيدے كاحيال آرم ہوگا. إن بريم! ان لوگوں نے کمال فن اور زورِ خنتیل کی دھاک جمالی ہے واس سے ذیادہ میں ان کی دادنہیں ویہا لیکن ان میں وہ ترب کہاں سے آئے جو صرف دل کی جوٹ سے بیدا ہوسکتی ہی، شاع ی کا بید اس تعلق دماغ سے نہیں ہے ول سے سے ،جب دل ہی برمجے در گرائے تو مزاکیسے آئے اور فا ہم سے کہ حد ونعت بھتے وقت بہت كمكسى كے دل بر كررتى ہے .

سیکن ہر کلیمنٹنیا تہجی رکھنا ہے .غنیمت کی حمد و نعت د غیرہ گئینیا ت سے ہیں ،حمد کی چاسٹنی پاچکے ہو ۔نعت کا نمونہ یہ ہے : .

سے بی مسلمان ہو ہو ہو ہے ، اور میں ہے ، اور میں ہے ، اور میں ہوتا ہے ہو۔ اسلام سجدہ سنتا ہے سکار میر ذرقہ کر دو آفتا ہے ''

"جماب قبله دل كعبه جا ل جراغ آفرينش روم ايال" "بهارسبنت جنت ربگ د بوليش بهنت نه فلك خاكه زكويش " " بناه اتمتا عاجز لز از ا جهال را جان وجال ما كارسازا " " بهوس ازلسكه برسوجش دارد دلم بنت خان در آغوش دارد " " برست نفس كافركيش خونخ ار گرفنا رم گرفنارم گرفنارم گرفنارم"

> " اسیرم کرد کا فریا جوائی ً رائی یا بنی اللّز رِهائی

" هما نا مدم شاه دین بناه است کرو بهرقطه دریادسنگاه است "
تفات ایزدی محور منالیش اماس اجابت دست پر ورد د عایش "
شوی گرد حنایش گرم مستی به بینی خود پرستی حق برستی اعتباد برگزیدن که برستی ایس نے فینمت کا اور کلام بھی دیکھا ہے۔ لیکن کہ بیس ان کی و پرستی کی دیکھا ہے۔ لیکن کہ بیس ان کی و پرستی کی دیکھا ہے۔ لیکن کہ بیس ان کی و پرستی کی دیکھا ہے۔ لیکن کہ بیس ان کی دیکھا ہے۔ لیکن کی دیکھا ہے۔ لیکھا کی دیکھا ہے۔ لیکن کی دیکھا ہے۔ لیکن کی دیکھا ہے۔ لیکھا کی دیکھا کی دیکھ

وہ شان نہیں ہے جواس مثنوی میں ہے۔ شامو کی کونی تخصوصیت اور کونی براعت اليي نهيس بي جواس بي مرجو لفظ به وه تراب كرب ساخة ول سے نکلماب ادرانے اندرمعنی وسعت رکھتا ہے ، جہال کا بفظی تراش خراش اورا سلونی خبنی کا تعلق ہے ، ایک معری بھی نہیں ہے جرکہیں سے مست يا بعد امره اورجهال يك بلاغت معنويت اور فلوص عزبات كالتعلن ب ايك كرا بھى ايسانىي سى كوزىردى كى أوازكما جائد. د وسرى منقبت معارت سناه صالح محمد كي سنا ك مين ا ورا مني ذوق انگیزا درنیا تش ً ا فریس ہے کہ میس بھی تھوڑی دیر کے لئے اپنے اپنر مارا کے الہانہ ا مار منردی محموس کرنے لگا تھا۔ اقتباس بہ ہے:۔ ''المائے سربیش افگندہ خوکش 👚 ایرنفس خوبش و ہذرہ خوکش '' 'ہوس ما مرسنہ خود کردہ جیف بات دریال ہروردہ جیف'' نیسے کم می روی خود را ادب کن رہے کم کردہ خفتہ بے طلب کن " " حریم کعبّ جال آرزو حمن بسوت قبلاً حاجات روكن " اوروه قبلة حاجات كون ؟ " درکشورکشائے فیض سسر مد اام عاشقال صائح محمد" " منحبتی شعله شمع ها منه عشق دلِ بر وارْ اش كاشارٌ عَثَقٌ '' " مسرور طق صاحبدلان است مبنید و قت وشلی زمان است" " مع سنوقت اگردر جام ریزد انا المقصود ازگرد توخیت ز^و "

ان استعار سے مس سرستانہ وارتکی کالمها ہواہے دی شمی مقیدت وریت کانتی نہیں ک

آدفت کسی کواینے بری ساته دو عقیدت و مجت نبوج و خسر و کو حفرت نظام الدین یا مولائ کے دوم " موصل شخص شہریند کے ساقد تھی ۔ بیر کواس کی نہیں بچا با ماسکتا ۔
میرا مطلب یہ ہرگز نہیں کو غیرت کو و آئی حضرت شاہ صالح کے ساتھ الدی عقیدت تی ۔ لیکن جب واستان سن وعتی کو بیال کرنے جائیے ہیں اس نے ان کے اندر بہلے سے اتنی کرئی اور نشا طبیریا کرد کھاہے کہ الب کے منصصہ ہے جو کھے نکلتا ہے اس میں ایک جوش و حزوش اور ایک و لول بہا ہو جائی میر ورائی خرارت بیدا ہو جائی جنا بخد" جراغ دود و صاحبقر انی " لینی اور نگ زیب کی تو بیف اول بان خستی ہے جنا بخد" جراغ دود و صاحبقر انی " لینی اور نگ زیب کی تو بیف اول بان سے نکلتی ہے : -

" با اے فامر گرداری زبانے

مسرافراز دباب بے میازی

" سر وسركردة كردن فرازال

بمدرح مثاه سرکن دا ستالے بناہ شرع عالمگیر غازی " بعدد اوجہاں برخیش نازاں" اود درخلوت ابر اسیم ادہم "

" بستخت سلطنت ہم شوکت کجم اور در طوت ابر اہم ادہم "

ذرا آخری شعر برفور کرنا - عالمگر کی شخصیت کے لئے اس سے زبادہ وا من بیرا یہ نہیں ہو عاض ، اس سے زیادہ دل ش بیرا یہ نہیں ہو سکتا ، اب ال داست ن کی نوبت آتی ہے لیکن اس سے بہلے ایک مجمدی من اس سے بہلے ایک مجمدی راگ ہے جس بی بیت کی اور المجاز تنظرہ المحقیقت کے نکمتہ کو بھایا گیا ہے - برتم میری سمجھ میں نہیں آتا کہ دینا میں کوئی اسال سنگہ ل بھی ہوگا جو اس مجذوبا نہ تلقین عش کے بعدا بنے دل میں عشق کا سنگہ ل بھی ہوگا جو اس مجذوبا نہ تلقین عش کے بعدا بنے دل میں عشق کا سنگہ ل بھی ہوگا جو اس مجذوبا نہ تلقین عش کے بعدا بنے دل میں عشق کا

حوصلہ زمحوس کرنے سطے جہاں کہ اس مثنوی سے اندازہ لگایا جاسکتا ہے الفاظ کے انتخاب اور سندنش میں غنیمت کو حدا دا و ملکہ ہے اور کہی وجہ ے کہ ساری متنوی میں ایک مصرع می اسانہیں ملتا جوا ترسے فالی ہو ۔ خرعتٰن کی تبلیغ **یوں ہو**لی ہے . '' الا لے عاشق رسوائی خوتش

" و بے بیداکن ازد اش رمرڈ

" ومے سیداکن انش بارہ عنق

ولے باید ہوس خیر شہا دت

و بے کر محنق سا بانس نیاسد

" جہان و صدیها ک فرزان او

'' مجاز آئٹینہ دار نئے معنی ست

نراب طرز بے میر والی خولیش برصحرات جنو اعمرے دوبیدہ "

زحب واغ در نطآرهٔ عنق"

؛ نگ بیخه گبریز جواحت " تغيرا زخحبت إيانش تناسنُد"

به قربان سسير د لواند او"

منادات دل بعش أإنى الربات حقيقي يا تحازي "

سرایل جلوه بهم در کوئے میں ا ''دل مجنوں زاتہ ہو در^ت تی است

به لیک ہرجہ اندعین کی است

بريم كوشايدان باتوب اختلاف ند موكديه موميرادل ب جو لوگ محارسے الگ موكر حقيقت كو ديچهنا جاستے بيس وه ننگ نظر بيس -مجاز ہی عین حقیقت ہے" بہ لیل مرجہ باندعین لیل است " گروا کے ٹارائی ۔

'' بولعفولا ل منم دبريمنے ساختہ اند''

'' نیر نگ عُنْق''کے قصر یا واقعہ کی ابتدا''حسن اً بادینی ب"سے ہوتی ہے حس كوشا عن انتخاب مفت كشور" قرارديا بي جس غلوا ورس انهماك ساتھ غنیت کے اس شا ہد نیز " مرزمین کی تعریف کی ہے اس سے معلیم ہوتا ہے کہ ان کواس کے ایک ایک ذرتے کے ساتھ کروید گی ہے۔ جیند اشعار سنو تختیل کی رنگنتی اور جها س کی نزاکت کی دا د دو-" فضائے نشمتی ہوائیں تینے کا سمال إ فاک پایش " بنائے کعبہ دلہا زخا کشن میں عروج نشئہ مستی زاکش غبارش آب ورنگ چرهٔ گل سرگرایش دل رائے زندسنبل ا بنانش جون زروئے مهروشند شکر گوبیند و گوہری فروشند[»] اسی بیجا ب میں ایک فیمرتھا جو د نیا کی آ زیائشوں پر فتح باکرا ور زنرگى كى أبحول سيمن مواركركن عا تبت من بيني كا تا . " بددامان قناعت پاکشیده زبارت گاہ د لہائے رمیدہ

دوسرے مصرمے برغ رکروجین فہناں کا معترف ہونا پڑتا ہے۔ اور پھرجو کچھ بیان کیاگیاہے وہ واقع بھی ہے، جونیک انجام در دلیش دنیاکو پر کھنے کے بعد د نیاکو نرک کرفیتے ہیں وہ ایسے ہی ہوتے ہیں۔ آشفتہ مزاجوں اور بیراکندہ دلوں کی سی وشفی جس طح یہ لوگ کرسکتے ہیں۔ بڑے سے بڑا ہمدرد وہماز بھی نہیں کرسکتا ہے نہ جانے ان کو کونسا منترمعلوم ہوتا ہے کہ بات کی بات میں دل کی حالت بدل دیتے ہیں۔

بغیرا تم فسبھا ہوگا کہ یہ فقرکوئی تیائی یا براگی رہا ہوگا ، نہیں برتم ؛ نہیں ،در ونٹی کو رہبا بنت سے کوئی تعلق نہیں ،روی کا برشنہور قول تم نے سنا ہوگا :-

> چیست د نیا از حذا غافل بدن بخ تماش و نفره و فرزند وزن

جولوگ خداشناس اورضا پرست بعنے ہیں وہ تجدداور رہبانیت کوتھن منہیں ہمجھتے ،آل وعیال اور مال ومنال کی ذمہ داریوں سے بناہ انگنا بخمیتی اور نامردی ہے ، یہ فقر بھی خداشتاس اور خدا برست تھا۔ اور بیری دالا تھا ، عنقریب صاحب اولاد ہونے والا تھا۔ بیری کوحمل تھا ہستقرار ممل کی خبر ملا غیبمت نے بڑے لطیف استعابے بیں دی ہے ہست : -

سحاب او به بارش آشنا شد صدِت برکام دل گومرر باشد

نیکن ابھی وضع عمل کی میعا دیوری نہیں ہوئی تھی کہ یہ بیر مرد دیا ہے چل کیسا، اور بچہ مال کے مبیل ہی میں تیم ہوگیا ۔ لیکن ایسے پیچے سخت جا ن بھی ہوئے ہیں ۔ یہ بچ بھی مجیح وسالم بیدا ہوا ۔ لوگوں نے صورت دیکھی توسٹ ندر و گئے ۔ دلیجا سے خواب میں بھی اسی صورت نہ دیکھی ہوگی الیول ہی کے نئے بیدل نے سریٹیا ہے ،۔ اسول ہی کے لئے بیدل نے سریٹیا ہے ،۔ اسول ہی کے الیول ہی کے ایم بیدل نے سریٹیا ہے ،۔ اس کی تا ہدی ہی آمدی "

غرض که دیجیتے ہی دیجینے والوں کے دل میں ایک شاع اندا تھے بیدا ہوئی ۔
ادرا منہوں نے اس لوزائیدہ کا نام 'شا ہد رکھا ۔
'بہار طبوہ اش را عام کر دند
'شن دیدند وشا بدنام کر دند

عرکے دسومی سال میں بہنچتے بہنچتے شاہد کے'' جمال یوسفی'' کا چر جا دور دور ہو نے لگا۔

" نقاب از چرهٔ ۱ و با زکر دند گراسوختن آ غاز کردند " "مریت عارضش مذکوری شد زبان با برگ نخل لورمی شد" " نگاسش جام د لهاکرد سرشار تماشا گشت برسومست دبیار"

یها ل سے تبہ چلنا ہے کفنیت کوتشبیہ و استفارہ میں کیبی قدرت عاصل تھی ۔ اشعاری حدّت اور اسلوبی لطافت کے جو بمنونے فنیمت نے اس میدا ن میں پیش کئے ہیں وہ ان کو ایک نادرا لمثال صناع مانے برمجور کرتے ہیں ۔

اب بہاں سے فلک کی نیزنگ بازلیں کی ابتدا ہوئی ہے۔ شاہد کو گئیں کا چرچاوشہرہ عام ہو ا توسٹدہ سندہ چندمقلد میں یا نقالوں کے کا لؤل کہ بھی یہ خبر بہی کا ان کو فرر آ اینے گول کی بات سوجی وہ شاہد کے پاس آتے اور اس کو افلاس ا در شک دستی کے ایموں عاجب ز دیچہ کر بھی گئے کہ اس نیزال وشی "کو کیول کر رام کیا جائے ، اور شاہد کو " شاہد بازاری کیسے بنایا جائے ، ان سخودل نے اس بے چارے کو روبید کا لائے دیا اور آنے والی خوش مالی اور فراغت کا وہ سبزیاغ دکھایا کہ شاہد جولاشاہد، دینا کے نشیب فرازسے بے خبر شاہدان کے دام میں آگیا۔ یہ لوگ اس کو کے اور ناچنے کا نے اور نقالی میں اس کو اہر کر دیا۔ اب شاہدان کو کا اور کے ساتھ شہر در شہر گاگا، بجاگا، اور کھا ا کما تا بھرتا تھا جب ال جا تا تھا اگر دیا تھا۔ جہال جا تا تھا تم اس میں بہنچا تھا آگ لگا دیتا تھا۔ جہال جا تا تھا تم اس مینوں اور دلفر دشوں کی بھر لگ جاتی تھی ، بالکل اسی طرح جس مرح شمع کے گر دہر وانوں اور جا ندکے گر دم کو رول کی بھر ہموتی ہو۔ اس طرح شمع کے گر دہر وانوں اور جا ندکے گر دم کو رول کی بھر ہموتی ہو۔ اس طرح شمع کے گر دہر وانوں اور جا ندکے گر دم کو رول کی بھر ہموتی ہو۔ اس طرح شہر میں دار دہوا اور کھے دنوں کے لئے وہیں ڈیرا ڈال دیا۔ وہ شہر ایک شہری وار دہوا اور کھے دنوں کے لئے وہیں ڈیرا ڈال دیا۔ وہ شہر ایک شہری وار دہوا اور کھے دنوں کے لئے وہیں ڈیرا ڈال دیا۔ وہ شہر ایک شہری دارد ہوا اور کھے دنوں کے لئے وہیں ڈیرا ڈال دیا۔ وہ شہر ایک شہریں دارد ہوا اور کھے دنوں کے لئے وہیں ڈیرا ڈال دیا۔ وہ شہر

" جد شهر آرام گاهِ عنق بازان مفام دل نواز جاب گدازان

شہر کا نام لا غیرت نے نہیں بنایائے۔ گرندکروں سے یہ قیاس کیا جاتا ہے کریہ شہروہ شہر تھا جو اواب مکرم فا سے زیراِ ٹرتھا ۔

ابشا بدکوچو آکر ذرا در درا و در نیمت ناسشری ایک خاص رات ا در ایک خاص محفل کا جوسمان با ندصا ب است العظم کرو یختیل کی نیزیگ سازی اورا فنول طرازی دیمینا، کس چیزکو کیا سے کیا کرو تیا ہے۔ مشبة اور شبت بدیس کوئی امتیازیاتی نہیں دستا۔ اصل و مستعاری کوئی فرق نہیں نظراتا یشاع کا کام میں ہے کہ وہ دو خلف چیزوں کے ظاہری خصوصیات کومناگراس مشترک شفر کو سمایا اور ما وی کردے جود را کن دول کورے جود را کن دول کا دول کار دول کا دول کار کا دول کا

'' زحرن د لبرا نِ غارت گرپوش تماشا داست صدک خال در آؤش ان سینوں کی تولیف میں غینمت نے ایک شعو کھا ہے بمیری نظر سے سق میں کا دو سمرا شعر سہیں ہندا ہے بعثوت کی لگاہ کو عاشت کی برگما ینوں کا جواب جیسے کے لئے بڑے شاءا دنعمتی کی حرورت ہے:۔ " نگاہ حراب شکرہ ہا دو نگا راں جواب شکرہ ہے اعتباراں ا دریہ اسی عزبر کی محفل تھی جو میزنگ عنق" کا ہیردہا ورس کی سیرت شاعر نے یوں بیان کی ہے ،-

" مروسمل محبس فوجوانے بعلم عنق بازی نکت دانے "
" برنگ فکر خود معاجب تمیرے چونام خولی در دلها عزیزے "
" بولک عنق والا دستگا ہے اس مدربے خودی مجنوں بناہے "

عزیر کے تعارف کے سے اس سے بہتر اسلوبنہیں ہوسکتا تھا۔ شاعر نے اس کی ایک مبتی ہوسکتا تھا۔ شاعر نے اس کی ایک مبتی وجس نے اس کی ایک کی ایک مبتی ہوسکتا ۔ تصویر کو ایک بار دیکھا وہ پھر کمجی اس کومونہیں کرسکتا ۔

عزیمن عاشینینوں پی ایک "آتش ناں" داستان گو تفا داس نے کہا" انجی یک پرانے تفقہ دھوائے جاہیے تھے جن کے جبوٹ ہے ہونے کا کوئی نئروٹ نہیں اب بی آپ کو زبان حال اوروہ میں تھی کا ایک تقرشا تا ہوگ نئروٹ نہیں اب بیں آپ کو زبان حال اوروہ میں تعربت بیں مرف ہوں ؛ یہ کہ کر اس تفص نے حس نے اپنی عمر ماہ رویوں کی صحبت بیں مرف کی گئی ، عزبر کو ان مقلد مینیوں کی آمد کی خبرسنائی اوران کے شعیدوں کا بیان ایک میں تھی بیا ہے۔

"بونن دل بُری استاد ہریک گیے مرد دکھے ذن گاہ لمعنلک" " گیے در عزبت وکاہے بہ شنگی گیے کشبیری دگاہے فرنگی " گیے ہندوزنا رن فتنہ بر دوش

ہے ہمدورہ رف سد .دروں مملمال زادہارا غارت ہوش"

دغيره وغيره :-

اس کے بعدکہتاہے

مراا ز ذکرای لامطلب آن است کم این جا دوسفے درکاژان است رقیم سر در در در در درکار

ا ور بھر شا ہد محسن کے نکات کا بیان ہے :۔

نیمشِمست دیدارش رگرخواب بیادِ سوخی او برق بے تاب " د بهن رمز حدیث کن تر افی ن د بان حرفے زامر او نہائی " شہید شمشش راست جاری بجائے خوں شراب از ذخم کاری " اگر د آش به گل گنتِ هینها است نسنبل تا سرز لفش شخها است

الردائين به مل تنتيب است تستسم تستبل نا سرز لفس عها است قدش را گفته ام نين كشيده بنال ما ديده ام چول كل دريده"

' شهید جلوهٔ او طاقتِ ہوشن خرام سنی اوعبدِ آغر میشن

سرایا عشقیه مثنوی کا ایک لادی جروب اور کوئی عثقیه مثنوی نگار السانهیں کے کا ایک لادی جروب اور کوئی عثقیه مثنوی نگار عنیات ایسانهیں کے سرایا کو نظرانداز کردیا ہو، دیکن عنیمت کے سرایا کے مثن اشوں نے اپنی نزالی سنا وا دشان بہا ل بھی فائم رکھی ہے۔ سرایا کے مینے اشوار میں نے درج کتے ہیں تم خودان برخور کر جاوًا در بناو منیمت کی حدّت طرازی بہا بھی سمایا یا ل ہے یانہیں۔ سرایا جیے فرسودہ اور عامیان مفنون بیاس می منایا ل ہے یانہیں۔ سرایا جیے فرسودہ اور عامیان مفنون بیاس می سنایا ل می بھرنا اوران میں نئی تحقیقیں بریدا کرنا شاع کام مولی کمال نہیں سنتے ربگ مجرنا اوران میں نئی تحقیقیں بریدا کرنا شاع کام مولی کمال نہیں

ج.

عزیز، وارفته اور د لوانه عزیزنے یه واقعه شنا تواس فننه روز گارمپه اویده عاشن هوگیاا وراب حال به کا د_

چنال بے حوٰ دکہ گو بی کے کشیدہ غلط گفتم برک درخوا ب دیدہ

عزیز کا به حال بیان کرکے خود نینمت اپنے ساتی سے خطاب کرتے ہیں اور کہتے ہیں ۔

بیاسانی کرمن از خویش نسستم نخرد چندیں بیا با ل بیش دفتم شنیدم وصفِ رویت رفتم ۱ زکار چه خوابی کرد بامن وقت دیدار

شاہدا دراس کے گروہ کا جرجا مرٹ بڑیر کی محفل یک محدود نہیں تھا یہ بلکہ سکتر سنہر میں بھیلا ہموا تھا۔ ہر حمجے ٹے بڑے ، خاص وعام، ریزوز اہد کی زبان پر میں ذکر تھا۔

ینکم تو مے از بھکت بازاں رسیدند منراراں فتنہ در سنہر آفریدند'' '' بود ہمراہ ایشاں دل رہائے خلاب شرع را فرہاں روائے

اس خبرنے ایک بل چل ڈال دی - مد برّا ن اسلام اس" کفرا نگیزی کی دوک تھا م کے لئے آگئے ۔ سب سے پہلے شہرکا محتسب تنبید کے لئے جلا اس کے ساتھ" اہل تقوی "کا بھی ایک گروہ تھا ، اس برغنیرت کہتے ہیں۔

به مانش سخت می لرزد دل من که خوبن خوش می گیرد به گردن

کھکٹ بازوں نے دور سے مختب کی آمد کا شور شنا توشا ہم کو چھوٹ کرسکتے ۔ بھاگ کھڑے ہجے ، دروازہ ہر جی بچار ہونے ملکی توشا ہدکی آنکھ کھل گئی ۔ اس معمولی سے واقعہ کو فیٹمٹ کی ولولہ خرزیان میں سُسنڈ ·

لكارِ فَتَنَهُ خُوابِيدة و هر بات ما نه ويرا ل كرده شهرٌ

ازان سوروشغب ب تاب برفاست

چومبشع فزیش مست ۱ زخوا ب برخاست

محنسب کی نظراس ننز کردز کار بر پڑی تودین ودینیا سب مجول کئے۔ فینمت کا اندلیٹ حرن بح ف تھیک نکلا۔ سن دل برست دگرے دا دن و حرال بودن کی پوری نصویر تھے۔

ز تا پاتش عنی آب گر دید علط سردم شراب یاب گردید

غیست نے جناب محتب کی عالت کوجن جبیہوں اور استفار دن ہیں بیان کیا ہے وہ ہزا بت موزوں اور دل حبب ہیں ، طوالت کے حنیال سے ان کونظر انداز کیاجا تاہے۔ نگر سرتیم المحتسب کو آخر کا راپنی سیائٹ کا یوں المہار کرنا پٹراسہ

گفتامن برسلب وا رسدیم ترا دیدم زمطلبها بریدم سرے دارم اگر حزاہی فذایت سرے دارم اگر حزاہی فذایت

اس کوشآ ہدگی کا فرنگائی کہو یاغنیمت کا کمال فن جس نے اس خشک '' چوب عصا'' کو بات کی بات میں " اک انگور'' بزادیا۔

اس ارتداد کی جرشدہ شدہ قاضی شہر کٹ پنچی تواس کی برہمی اور برا فروختگی کی کوئی انتہانہیں رہی ۔ فوراً محتسب کوساھنے ملب کیا اور بعنت بلامت کرمے کہا ہے

> خدا را مبذه بت راسجد ه کردن نکشتم کر مرا خونم بر گردن دست

محتسب بے جارہ اپنی بریٹ کے لئے اس سے زیادہ نہرسکا:۔

مریخ ازمن کرازمن قول دین مینی رفت مینی رفت مینی دفت مینی د

شوى مانند من ديوان أو

قاصی ہوشمند تھا بحسب کی زبان سے یہ من کرسونے میں بڑگیا۔ اورا خرکا اس فیصلے پر بہو سی کہ ما کم شہر سے یہ ما جرائے کم وکاست ببیان کر دینا چاہئے ۔ یہ حاکم شہر دہی نزاب کرم خال تھے جس وقت مثابد کی شہر آشوبی '' اور تحسیب کی فرو باختگی و فرد باختگی کی داستان اس کے حضور بیں بیان کی گئی کا اس وقت اس کا فونها لیز نیز کھی اس کے بہلر میں بیٹھا ہوا تھا ابھی دات اس کے مصاجوں نے اشتیاق و تمناکی آگ اس کے ہوا تھا ابھی دات اس کے مصاجوں نے اشتیاق و تمناکی آگ اس کے دل میں مور کا تی تھی اور اس آگ کی چنگاریاں دل بازع بیٹر کی رگوں میں و بی بڑی ہوتی تھیں ، اب جو دوبارہ شاہد کانام سنا تو یہ جنگاریاں میں و بی بڑی ہوتی تھیں ، اب جو دوبارہ شاہد کانام سنا تو یہ جنگاریاں

پھر شعلہ زن ہوگئیں لیکن شم دحیانے بروہ رکھ لیا اور باب کے روبر وکچھ کا ہر شہونے یا یا ۔

تُنامی کی زُبان سے مسب کی سرگذشت اور شہر کی گرویدگی کا حال سُن کرامیر شہرنے میم دیا کہ شا بد دربا رہیں حا منرکیا جائے جیم سے منتظر سرنگو کی ایک جماعت روانہوئی اور شاتہد کی قیام گاہ پر پہنچی - شا ہد سر سیمہ ہر کرایک ایک کی خوشا مدیں کرنے اور پاؤں بڑنے لگا۔ " دُرجش گریہ کردانگیز طوفاں شداجنہش رواں خوالا

لیکن کون سنتا ہے شا بدکوکشا ل کشال در بارس سے آسے ۔ امیر فیسوچ سبحہ کریبی فیصلہ کیا کہ :-

ً بلابست ا ذکلا با پد حذر کرد "

اوردىم بواكساً بركوشرك لكال دياجات -

عزیتر یدسب کچ دیکھ رہا تھا مگر با ب کے سائے مفد کھولنے کی جراً ت نہیں ہوئی ۔ حب شا آد کو شہر بکر کردیا گیا تو عزیز نے خفیہ طور پراپنے ایک را ز دا رمعا حب کو دعوتِ عشق ہے کر شا بدکے پاس بھیجا ۔ اوراک سے درخواست کی کہ وہ بلٹ آئے اور عزیز کا جلیس ورفیق بن کر دہے۔ مینام بہ ہے:۔

سرحرفم برجيب لب بهان ستّد چوجان زينت ده اين ان كن سوّ مرا مشرم بدر مبند زبال مشد کنول برگردوم نیرآرائ دل شو ب سخنت کا مرانی باش پنردز که شهر د شهر پال از تست ا مروز ، من قامنی پیش ا زیں حرف تو گو مد نیلاً بعدازیں راز تو جو پیر

يريم! شاع كاكمال ديكمناكسي طرح يمحوس نهيس بونے دياكه يه الفاظ اس كى د بان سے نكلے بيرلس يدمعكوم بهو تاہے كه عزيز كمرا ا پنابيا م

نیائش قاصد کوسونپ رہاہے۔ عزینرکے'' جذرّ دل''یں بلاکی کشش تھی۔ شاتہد بربھی بن گئی اور مجر آتے ہی بنی ۔

اب ایک دوسمری دات کا سمال دیچو ، غزیز دن بهرستاید سیکمل كمريكنے كے ليئے ترط بتارہ سنام سے تعل سجانے میں لگ كيا مجفل آر ہستہ بهوني ترمحفل كاب كوتمي فردوس على عزيز سرايا انتظار عقار إردكرد یاران دمساز بینے ہوتے تھے ،آخر کار وہ دیداریار کی گری گئی آئی۔ ا در شأ بدكو لوك كاشانه ع بترس لات .

صدائ آمد آمد دل ربا سند بهبشكن بشكن دلهم لأاستد

غینمت نے "آ مدیار" کی جو دعوم مجانی ہے اس سے معلوم ہوتا ہے کم كونى نى أراب :-

وداً بدشمع دخسار حبفا كوش

درآ مديجة كا زمثوتي تاراج

صفِ پروان را غار تگربهش

کمال دار خدنگرسینه آماج["]

" درآ مدشیم راه رفتن هوش قبامت در رکاب و فتنه مهدوش "بیت آسنوب شیخ دمرگ زاهد مبنتی با نند نام خویش شا هد " "بیت از شوخی آ هوسسرشته " نمک پر در د هٔ حسن برسشه "

" ا دائے ا و ہزا راں فتہ ہر دوش نگاہ ا ورم اہمو در آغو مش

آخری شعرے دوسرے مصرے کی تصویر آنکوں کے سامنے لاؤ بعثوق کی نکاہ کی اس سے زیادہ لطیف اور پُرکیف تصویر نہیں ہوسکتی تھی۔ بچھاس وقت فارسی یا اردویس کوئی دو سمرا شعراس انداز کایا دنہیں ارباہے . شاہرنے عزیز کی محفل میں آنے ہی مجراکیا اور سلام کے لئے جھماکا ۔ اِس منظر کا نقشہ لوں کھینجا گیا ہے ۔

" قُدا دا زبے تسیم خسم سند الما لِ عید مشتا قا ن علم سند

نمٹبید یا استفارہ کا سب سے بڑا کمال یہ ہے کہ فرداً سیدھی بات کی طرح دل میں استفارہ کا سب کے طرح دل میں استفار وائے کی سبت کے میں استفار وائے میں میں استفاد ول میں ندرت اورا چھوٹا بن ہوتا ہے لیکن بڑھنے والوں کا زہن ان کا احاط سے کرنے میں کوئی زحمت نہیں محدوس کرتا ۔

بریم! بزرنگ عن کلعن اشعار کے متعلق میراحیا ل ہے کہ دہ عورت کے لئے شکل سے کہے جاسکتے تھے ۔ یوں قرز بردیتی کا کوئی علاج نہیں جس مشعر کو جا ہر کھینے کا ن کراد کا غذی ٹولی'' کی طرح عورت پر ٹھیک ا آار در باكل اس مع حبل طی لوگ مافظ کے ہرشع کو معرفت کے رنگ میں رنگ دیتے بهی مشرقی بالخصوص ار د وا در فارسی شاع ی بیت تملیل د سنفاره کاجو زور ہے اس سے غلط مجے ہر طرح کا فائدہ الحایا جاسکتاہے ۔ گر ذراعور کروتو شا یدتم کومیری دائے سے ختا ن نہ ہوکہ اگر'' نیز نگ عثن "کی داستان کمبی وت سے متعلق ہوتی توشا یدا سِ کا سلام اتنا دلنوا زانہ ہوتا ، اکثراس کومیرا غلو كبيس كم مكن ب ورى سيحكبي- سالبركاناج فتنز محضرت كم فرقا :_ نشستن صدبهاباں دم درآؤ ښ سنا دن با تبامت دوش بُر دوش اس كاليتره وسي موا جرمونا جاسية ليني : -"عزیزازجاں اسپرنا زا وس*ش*د خراب شيوهٔ ا ندا زا و سشد اب عربيزكي وارفتكي كا عالم وكيمو ، ضبط كايا را ندر إ ترب قالو بوكرصلا ' تو در دَّهی وانداز ببندی من وبي تابي و حال سيندي' و بياونبشين و كارگر شد متابع مبرناراج لظرت " " مؤدم جائے غم إيت بهسينه نيازِ سنگ مردم أنب كين "

بريم! شكىپىركامشبور درامه As you like it مفركو بادموكا جس دقت رورالندر Rosalind) اوراليندور Orlando) بید بیل ایک دوسرے کو دیکھتے ہیں تو دونوں کے دل میں ایک ننی کیفیت پیدا ہوتی ہے ، دولوں میلی نگا ہ ^{میں} ایک دوسرے سے عاشق ہوجائے مِن ، آرلینڈواس کے بعد تنہائی میں اپنے اس نتے بچرہے کا تجزیر کن سرنا جابتا ہے اوراس سی جینا جاستاہے ،اس کو حیرت ہوتی ہے کہ یہ اس کے وال کی کیا حالت برگئی شیکیتیرنے اس موقعہ کو بڑی فوتس سلولی سے بیش کیا ہے لیکن در اغتیارت کا فن بھی دیچو ، ع بیز کی سمجھ نېبىرة ئاكداس كوية أن كي أن مير كما بوكما .

سنوا عزيزاني دل سے كيا ياتيس كردا ہے.

منی واغم چیگرمی واشتایس مے کروممرنگ برق آندرگ ویے ننی د ایم که ایپ در دا زکجا خاست سه که دفتم از خود وایس در دبر فاست

نی دائم که زدایس زخمه برتا ر سس که بهوش از دل شور وای فت از کار

منی دانم کرایس انش برا فردخت کزو دل نوں شدونوں درگئینو

عز تیز تنبهانی میں دل سے بی گفتگو کر ہی رہا تھا کہ اتنے میں شاہد کا دا خد کھیر مواتخلید میں اس ٔ زاہد فریب'' کی نشنہ آ فرینیاں کچھ اور می مبر مداکئی تیں چنانچەشا ئوڭېتا سے! _

مے علش خایاں ا زمدن بو د

ر. مرآ ب ناز کبدن کل بیرین بو د

عزیّر تاب نه لاسکااورشا بدسے النجاکی کہ اپنی آوارہ گردی اور خاند بدوشی کو نرک کرکے ہمیشد کے لئے اس کی آنجن کی زمیت بنے ، کہ اے آسنو بسمل خانڈ دل چراغ مشہد ہروانہ دل' چہ باشی چوں غزالاں وحشت انگیز جوعشق خوشیں باجائم درآمیسن عزیّز کا یہ اندازشا بد کوچی بھاگیا ، اوراس کے دل ہرع آیر کی شیفنگی کا بڑا اثر ہوا :-

نهادانگشت برحشِم ولیسند ید توبینداری رک بیمارِی دید

لیکن سب سے زیادہ توشاع کے سلیقہ شعری کی دا در و کہ حالات و وار دات کو بہا ن کرنے کے لئے نہ جائے کہاں سے برحبتہ الفاف و تراکیب " کاش کراتا ناہے کشنی سنانی بات میں حشم دید واقعہ کا فراسلے لگتاہے۔

قصّه كوتاه شأبدن بهمكت بأذو بك كالمحبث كو تجوره ي أوريكهما

سروا عزيرك ياس جلاآيا :-

ُوْ بِهِ الْمُدَارَے كَهِ مَى بِسَى بِرِيَّا نَمُ مرا دے دائشی در دل ہما نم عِرْ بِنَرَ كَی خُوشْ بِحْق كا اب كيا لوچھنا ،اس كوابنی محبت برنا زہو كیا جب

عزیم کی خوش محتی کا اب کیا لو حینا ،اس کو اپنی محبت برنا ز ہو کیا جب شمع کا وہ بردانہ تھا دہ اب نمیشہ کے لئے اس کی محفل کی رشنی ہوگئ بھراگر اس کو یہ بہندار تھا تو کمیا لعجب ہے . جسراغ کر د روشن کا ندمن کزدگرد د پگری پروا ندکسن

پرتم! اگر میرے غم خاند میں کوئی اسی ہی شمع روش ہوجاتے ترمیں ہی استمع کے بردانے کو الم بیری میں ہی دار میں ہی استمع کے بردانے کو الم بیری سیمھنے لگوں .

عزیرت ا بناساراسرا برجان ومال شاہد کے لئے دقف کردیا۔ ہروفت اس کی نازبرداری ا ورخوشنودی میں لگارہتا ۔ صبح سے شام ک اس کی صورت کو لوجارہتا، ایک دم کی جدائی بھی اس کوشاق تھی حاسدو ا در بد بینوں سے بینہیں دیجا گیا " دا زعش "کو بوشیدہ رکھ ڈالنا ایسا ای ہے جیما کہ روئی میں آگ تھیانا ۔

عز آبز نے اپنارا زیا پ سے بڑی احتیاط کے ساتھ چھپا رکھاتھا ادر اس کوست زیادہ ہی ڈرلگا ہوا تھا کہ کہیں باپ کو جرندلگ ما سے ۔ اس کوست زیادہ ہی ڈرلگا ہوا تھا کہ کہیں باپ کو جرندلگ ما سے ہم اخر کا روہی ہوا ، ایک دن خواج سرار نے سارا کی چھوا باب سے ہم دیا ۔ باپ آگ بجولا ہو گیا اور شاہد کی گرفتاری کے لئے سپاہیوں کو ردا نہ کیا ۔ شا آبر بھر شہر بدر کردیا گیا ، عزیز کواس کی جربوئی تو دہ پاگل ساہو گیا کہی سو جباکہ باب کا مقابل کرے ، کھی خود کئی ہوا مادہ ہو جا تا ۔ لیکن یہ سبد کھے نہیں ہوا ، اور عز آبر سود ایر کی طرح کھر بار جبو اور کرش آبد کے بیچے جل بڑا سے

شدة ل أب رُخ فرز انگيها عنار كوچهٔ د بوانگيب باپ کواس کی امید دینی، اس کا خیال تقاکه تزیز بهت جلد را اور ا برآجائے گا۔ لیکن اس نے بیٹے کا یہ رنگ دیکھا تو پاؤں سے زیین کا گئی او اُٹر کا رِ لبول دا دی م

> پدر درماندهٔ کار بسرشد علاجے خواست زحمت بیشتر شد

اب اس کے سواکوئی چارہ کا رنہیں تھا کہ شاہدکو دابس بلائیں اور غریر سے الم تیں ، لہذا ایک قاصد سٹا ہدے پاس ردا نہ کیا کیا ، لیکن ع آرکوال کی خرتھی ۔ اس فے ففید طور مبر شاہد سے کہلا بھیجا کہ باب کے کہنے سننے کا کوئی اعتبار نہایں ، حب تک کہ میرا باب تم کو وشیقت نامہ دکھ کر نہ جیجہ سے ۔ ا در تہماری حفاظت کا افرار نہ کرے تم ہر گز آلے کے لئے تیار نہونا ۔

اب دشیقت نامریمی دیکھنے کیلائی ہے ، ارد ومیں تو اس بائے کی قسمیں مجھے یا دنہیں آئیں ، فارشی میں البند سعیدی اور تح فی کی سیس مجھے یا دار ہی ہیں۔سعدی کی وہی مناجات والی تسیس جن میں سے ایک میر ہے

> . برلی حاف پیران آدامسته برصدق جوانان نوخامسته

ا ورع فی کی دقیمیں جو ایک تصیدہ میں کھائی ہیں ا ورجن میں سے ایک

يې ې :-

بنیم قطرہ شرابے کہ بازمی ماند پس از بیا لہ کشدن بہ ساغولیا غیمت کی شمول ادران شمول میں سوا اس کے اور کولی نسبت میں کہ اپنی حکمہ ہرشا عرفی نسبت میں کہ اپنی حکمہ ہرشا عرفی نسبت کی بیٹر کے بات کا وشیقت نامہ دیجو بمس کس چیز کا واسطہ دلایا ہے ۔ اورشا آپہ کوئٹنی منت سے دائیں مُلا کا ہے کہتا ہے ؛ ۔

کراے گلدستہ بندان مجت منودہ تازہ ایمان مجت'' " رمنا دادم کہ یا ہم یار باشد گلستان گل بے خاربا شد

مرا باشید هردو لوردیده علاج سسینهٔ درد آرممید <u>هِ</u>

فارسی زبان یو به نزاکتو ادر لطافتون کا گنیند ب اس پرسے غنبت کی ندرت سامانی - ذرا کرسند بندان محبت "" ایمان محبت اور" سیند درد آرمیده" کی بین جرتون برخور کرد - کیسے وسیع تخیلات بیس دو سری زبانوں بین ان کوشکل سے قلمبند کیا جاسکتا ہے - اس کی شمیں شروع ہوتی ہیں : -

بعنن ناتمام فتن درجیب " به عاشق بر دربهائ نکویا ل" شک پاش جراحت کاری گل به قول تاب عاشق اژایا ل به آمای ننها ل درآب د گلها به ترس شکوه بات کم نسکایی بخسین لایزال شاهد غیب به شا بد بازی نظاره جویاں به شور الا پر درد ملبل به عهد باوی ناآشنایا ب بناراج متاع صبر دلهب به بیم النماس بوسد خواہی " برصورت نالاً دلمات انگار به سیرآ منگی سازستب تار"
" برخواب دل بران باده خورد به بخت عاشقان نیم مرده"
" به ذوق نفت ایل خرا بات به سنوق زخمته سازمنا جات"
به منوق دخمته سازمنا جات به سنوق دخمته سازمنا جات

به عجز نالهٔ عصیاں سٹعار ا ل به زخم خاطر معذور دا را ل

ہرزبان ہیں اچھے سٹرکی ایک انسیازی خصوصیت یہ بھائی جاتی ہے کہ بلا سعی دکا وش کے اس میں تو ازن و ترنم آجائے۔ اگراس معیارسے آتی ہو کہ میں جا تھا ہوئ ہے تھا ہر میں جا سی نہ تیں سیکن یہ بھی واضح ہے کو غذیمت کواس مٹنوی سے با ہر خز لیات میں ہوا نتیا ذہ مہیں مامل ہوسکا ۔ چوں کہ یہ منٹوی ان کی فطری آبیج کا نیتجے ہے اس کے اس کا ایک ایک حرف الهامی شان رکھتا ہے ۔

النرض شاہد بھرد اس لایا گیاا دراب کی بارٹویز کی طیح اس کو عزیز کے
باپ نے بھی سرآ نھوں بر سٹھایا - شاہد میں ذیات خدا دا دھی -عزیز کے بات نے بہت مبلداس کا بٹ لکالیا ، اوراب اس کو یہ فکر ہوئی کو سٹامہ کو تعلیم دلوا نا جا ہے تاکہ اس کے اندرج جو ہرقابل ہے وہ فنانہ ہو جائے - بہرقص سلفاس مائے سے اتفاق کیا اور شنا بڑ کتب مین تھیے دیا گیا ۔

> به مکتب می رود طفل پری زاد میارک با د مرگ نو به استاد

بيان واقعه ميس سرزيا ده لىلىف ظافت نهيس برداكي جائتى تقى

اس كے بعد كمتب كا نفش كھينيات اسے بھى د يختے علو ، 🕫 پری بڑے کہ کمتب بود نا مش 💎 زرو کے سن مدکنتا ں فلامش نشسته برطرت لمغل بری زاد بهنن دلربانئ برك استاد ان میں سے کئی لڑکوں کی حالت تھی برا ن کی گئی ہے لیکن و دکی صور ت دیکھنے کے لائن ہے . یے ہما رئیبس بہانہ معلم درد عائے عاشقا نہ یے را ماندلب از حرف فاموش سبق جول نا م مشآ قاین فراموش شا بد بہنجا توسایے مکتب میں ہل جل سی مج گئی ۔ ایک طرف لرامے ششدر دوسري طرف اسنا دنقش بديوا ر-شا بديد جاره كي ميرسكي مي كه كم زيقي " به بررسه كه برد" كامصداق تفا-ُ بتے نا دیدہ سکت آنتِ ہوش برنگ غیخ کل ماند خامومش آخرکا راستا دکوخود پڑھنا پڑا ہے اہلی غنے امید بکشا ستے مگلے ازرومنہ کا دید بنمائے اسنا د کی دعا قبول ہوئی اور غنچ دہن شا ہدکی زبان کھل گئی -ایک دین غنيمت كوسون هواكد يحتب كي سيركرس معلوم مو تاہے كوغنيمت تھي فاتھ

منچے اور دیکین برہے تھے اور ان کا دل بھی سٹا بدکی ہے چوٹ کھا چکا عقا۔ عزیز یا نواب کرم خاک مے سما سنے یا ان کے علم میں توان کی مجال ندھی کہ شاہر کوکسی خاص الشغاٹ کی نگاہ سے دیجے ہیں۔ وجب دل نے مجبو رکھا تو شاہر کی نظر بھر کر دیکھنے کی تدہیر لیکا کی چمکتب کے دروازہ پر پینچے تو دلفروشی کے جذبے سے بے قابو ہو کر عالما اُسطے :۔۔

' و کرمن سی ٔ پارهٔ دل می فردست م"

شا بد کے کا ن میں یہ آواز پڑی تو با ہرآیا اور ہمانے ملا کو اندر لے جا گرمینس دل کی قیمت دریا فت کرنے لگا۔ بخفیۃ قیمش کفتیم سکا ہے

بُلُفَا قَیمَنْشُ کُفتم مُکا ہے بُلفتا کمترک گفتم کو کا ہے اورسو دانیہیں محک گیا۔

سیحه بین نهیں آ تا کہ اگر اسین کوئی واقد نهیں ہے تو ملا غیمت نے اس مکرے کومٹنوی میں کیوں شامل کردیا جس کواس قصے سے کوئی تعلق نہیں ہے میری وائے میں تو اس کو دہی حقیت فائل ہے جو گلستاں سے باب بنجم کی ان چند مکا یتوں کو فائسل ہے جو وا حد شکم کے صیغہ میں میان کی گئی ہیں ۔مٹنوی کے تعمل کرے ایسے ہیں جو فام فور پرمشہور میں اورجن کو ہر تذکرہ نویس نے لینے تذکرے میں درج کیا ہے بمکتب کا میان بھی ان بی

عزیرا در شاتد ایک مدت یک شاد و بامراد زندگی بسر کرتے دہے اورائی

اس محبت کو مطف دوا م بھتے ہے۔ گر تفرقدا نداز زیائے سے یہ اتحادہ فلوس دی محادث کیا کہ دوفلوس دی کھانے کی ایک تدبیر دی اور آخر کا داس نے دو نو س پس مفارقت ببدا کرنے کی ایک تدبیر نکال ہی کی اشا بہ کو دطن تھے والے ہوئے ایک زیان ہوگیا تھا ۔ اس کو دطن کی یا دائی کہ ایک دوز یا داک کی ایک کہ ایک دوز مجبو رہوکراً س نے عزیز سے دخصت چاہی ۔ عزیز سے بیٹے بیٹ بیٹر اتا ب اُذ ہامستلہ تھا ، ایک طرف تو یہ تھیں ہے :۔

که تایب در دِ هجرا ن خیست کا رم ندا رم طاقت مردان ندا رم د دسری طرف یه خیال مجی مسلط

که یاس خاطر جانا ن طردراست خلاف رائع اوا زعش دوراست

ا درا خرکا دستا بدی مروت فالب رہی ، بادل درد مندرخصت دے دی ۔
المین جس وقت دشآ بدی الئے گھوٹرا تیارکرے لا یا گیا ہے اورش بداس برسواد
ہور با تھا ، اس وقت عزیز کا جو عالم تھا اس کو فالب کے اس سنعر کی لوری
تغییر کہنا چاہیے ہے

جب بہ تفریب سفریا دنے محمل یا ندھا تیش شوق نے ہرذرہ براک ل ہانگ

سنا ہدسے اپنے عاش کی یہ بے قراری دیکھی نہیں گئی -اس نے تسلّی اور دہجوئی ا یس کوئی دفیق اٹھا نہیں رکھا اور حدے جدد داہس آنے کا وعدہ کرکے

رخصت ہوا .

ا بھی میعاد لوری بھی نہیں ہوئی تھی کریؤ تیر جدائی کی تاب یک دم کو بیٹھا ،
اورش ہرسے ملنے کی تد ہرسوچنے لگا ، انتظار کی طاقت تو تھی نہیں اور نہاں
کی کوئی آسان صورت تھی کہ شا آبدوقت سے پہلے آجا تا۔ لہذا عزیز نے یہ طے
کی کوئی آسان صورت تھی کہ شا آبدوقت سے پہلے آجا تا۔ لہذا عزیز نے یہ طے
کی کوئی آسان صورت تھی کہ شا آبد وقت سے پہلے آجا تا۔ لہذا عزیز نے یہ طے
کی کوئی آسان صورت تھی کہ شا آبد کے آستانے
برحا ضر ہو ،

خیال آنے کی ویریخی۔فوراً باپ سے اجازت بانگی ا ورسیر وشکا ہے بہائے سے چل کھڑا ہوا۔شہرہے دور پہنچ کر ویڈنے اپنے ایک مخلعس! در دسل د وسست سے اپنا اصل مدعا بیان کیا اور کہا:۔

تو باش ایس جا د مفظ را زمن کن مسلح علاج شوخی عما ز من کن

به سرداری فوجت برگزیدم نظرا می کنی من ہم رسیدم

ا پنے اس را زداں کو فرج کا سر ہنگ بناکرا در سب اُ و پنیا بھی کرعز کیر آگے بوط سٹنآ ہدکے شہر میں بہنی توشا ہر کواطلاع بھجوا نی کہ عزیز کے باس سے فطلے کرایک قاصد آیا ہے اور باریا بی جا ہتا ہے۔

> بر بروانهٔ دردست وارد مری خواهد منت واسیارد

منط کے گئے جواستوارہ بیدا کیا گیاہے وہ صناعی کا نہا ہے جمیل ہونہ ہے سنا کہ اور قاصد وزیر، کے درمیان اس موقع برجوسوال وجواب

ہرتے ہیں وہ نزاکت اسلوب اور اور اوا کی نادر مثنا میں ہیں:-کہ داگو حال س مثنات چون است مجھنا تھتے وار دید احوال کی محفت از پشم فود دریا لیا میں کی گفت از پشم فود دریا لیا میں کی گفت از پشم فود دریا لیا میں کی گفت شعلہ پرود د دل او" مجھنا کیست سنٹرین محفل او کیکھنٹش شعلہ پرود د دل او"

> گفتا باکتابے سبت ہمدم مگفتش خود شدہ مجموعہ عم

لب و کہے کی بے ساختگی ا ور ہرستارا نہ تیو رنے عمازی کی اور شاآبدنے دل ہیں کہا:۔

صدیث قا صدال دانیست ایس بوش رسد با بک شکستِ شیشه در گوش اب اس نے عزیز کوتخلید میں ہے جاکر کہا ''ا ب تم اپنے اصلی دوب ہیں آجہ ادر یہ قا صدی کا دباس ا تارڈ الو عزیز کوسوا اس کے کوئی جارہ کار نہ تھا کہ اصل قعد شا آبر سے کہدیے۔ شا آبرنے عزیز کو دکھا تو دوڑ کر لیمٹ گیا ہے کہا تھا ؛ ۔

بہ طوت گرم عاشق بروری مضد پُری دلوانہ محو پکری سشد لیکن پر کِمَ اسی تورہ رہ کرفینہ تک کی استعاری بدعتوں اور کنائی نزاکتوں کی وا دویتا ہوں ،ایسے عاشق و معثوق کے راز دنیا کے لئے اس سے زیادہ پیاراکٹایہ اور کیا ہوسکتا تھا۔ تین دات ع تیزنے شبستان شاہر ہیں بسرلی ۔ شاہدنے اس کویہ کہہ کر دخصت کیا کہ '' تم چلویں بھی تہائے ہیچھے 'آیا ہوں'' اودا پنے وعد کاستی نکلا ۔

عُزِیْز کولیف محل میں اُ ترے ہوئے زیادہ عرصہ نہیں ہوا تھا کہ شاہد کی آ مدآ مدسے سمار اسٹ ہرگو یخ الحاء عزبیز کی سونی محفل میں بھرشاد مانے بھٹے لگے۔

اب زمانے نے ایک نئی کردٹ بدلی اوروہ تدبیر کی کے عزیز کی دینا بدل گئی - ایک ردز کا ذکرہے کہ شاہد شکار کھیلنے لٹکلا اور اتفاق سے اپنے ہمراہیوں سے مجلم گئیا- بھولتا بھٹکتا ہوا ایک دیہات میں بہنچا- دیہات ہمی وہ دیہا تیجس کی تعریف ملاغنیت کوں کرتے ہیں۔

نمی گُویم ہے یک شہر جا ں بو د خرجش برمسر کنعا میا ں بو د

کا لؤں سے باہرایک کوئیس برگا لؤ س کی چندلوکیاں بانی بھر دہی مختیں مے

سناده برسرآ ں چا ہ دل بند بخون بے گنا ہاں تسٹن^و چند

مهمه ازیک دگر با دل رباتر سبو با بهرآب آورده برسد سبو با خالی ا بوش پرواز برخستان نی فهرکسل سراز رن بهرکا پیا ساشآ آماس کوئیس بر پہنیا۔ تواس کی نگا ہیں بر بوں کے اس جھکے میں ایک برحم کررہ ممین اور وہ اپنے دل میں ایک نئی تر پیچوس کرنے لگا نگاری دخترے بردش ز سر بوش چه دختر باقیامت دوش بر دوش دو ان کی نگایس ارس اوروونون ایک و وسرے کے ببتلا ہو گئے ۔ سنا درات بعراسي لركى كے بارى جهان رہا ۔ اتفاق ايسا برواكراسي دابت كوا فغا نول كے ايك كروھنے اس كا أول برحم كركا ادرسائے كا اور ل كوتا واراج كرم ركه ديا- شآبرا وراس أفت بوش "كويس سي ساته كر فنا ركركے ہے گتے ، اس سلسلہ میں فنیمت كی ہجونگا رى كا فن معي ديکھتے جا د د ا فغا نول كي تعبل زبان كي تعريف ين كيتربس -شنيدى ازب آل قوم بائل للصمينش في تبل تسائل نصيب كوش إبا بكُ لكد كوب کلامے ہم صدائے آرہ وچوب کلامے بانگ طق سل سلسسل فغاین استنروا مامذه درگل ذرا اً سمان کی سنم ظریفی و سکھنے ۔ شاتیہ تواب خیرسے عاشق تھا ۔ اور اس کا بلاکر سی گرفتار ہونا برق تھا ۔ لیکن اس بے جاری معموم وہمقان دی يربيطي بتحاك المطح معيبت كابها الوثوانا مراسها كابين تواوركيا لقى - ؟ غنيمت اسى كارد تاروت بوع مكيت بيس سه نی نالم که بابلبل چه کردی بگ باسے کہ یا آن گل جرکری

عز تیزرات بھر لینے شاہد کے ہنتظار میں ترا بیادہ۔ طرح طرح کے امدیشے دل میں آتے تھے اور اس کے حواس کو بہا گندہ کر رہے تھے۔ کھولے کھالے عاشق کے فرشتوں کو بھی خبر نہیں تھی کوشا آہد کے دل برکسی اور نے اپنا نفتل جمالیا ہے اور اب وہ عنقریب اس سے تھ موڑ کراس کی نشا طرکو و ہیرا ان و سنسان کرنے والا ہے۔

عرمیر نے ترب ترب کرسی طرح سے کی ا در تراک اپنے ساتھ سپاہیوں اور شکار ایوں کی ایک فوج ہے کہ سنا بدی تلاش میں جل نکلا۔ جلتے جلتے ایک صحرابیں بہنچا ، جواس گا س سے قریب تھا ، جہاں شاہد نے قیام کمیا تھا ۔ بزیر سے دیکھا کہ کچھ لوگ عا جز دیر سنبان صحرابیں بڑے ہیں ، ا در و او بلا کرنے ہیں ، یہ وہ لوگ سے جورات کے قتل د غارت سے بے کر بھاک نیکے کتے ادر اس ویرانے میں آکر بنیا ہ لی تھی ، آئییں بنا ہگرینوں سے عزید کوشا بہ کی سرگذشت معلوم ہوئی۔ فوراً اپنے جاں باز ہمرا ہیوں کے ساتھ افغانوں کی سرگذشت معلوم ہوئی۔ فوراً اپنے جاں باز ہمرا ہیوں کے ساتھ افغانوں کی سرگذشت د خون کی میاری کر دی ، طرفین جا ن بر تھیل کر لرشے اور دیر تک کشت د خون کی باز ارکرم رہا ، آخر الام دشمنوں کوشکست ہوئی اور وہ پیٹھ د کھا کر کھا کر کھا کہ کھڑے ہوتے .

اب عزین کی بے جین فکایس شاہد کو دمونڈ رہی تھیں۔ در کوں نے اس قید فانے کا بتد مانے کا بتد متا یا جس میں عزیز کا ایک تعد فانے کا بتد مانے کا بتد مانے کا بتد مانے کی توصیف میں بھی سن اوا ور سٹا عربے تحقیل کی خلاتی ملاحظ کر وہے ۔

سیدچوں باطن کا لم درولٹش مبزیوں ما ل مظلوا ں بریش

اس کال کو کھری بین شاہدا بنی منظور نظرے ساتھ بندھا جس کا نیتجہ یہ ہواکہ دولؤں کے جذبات ایک دوسرے کے ساتھ توی اور ستحکم ہوگئے ، دولؤں نے ہیمیان دفایا ندھ کئے اور عمر کھر نبا ہنے کا وعدہ کرلیا عزیز نے جنچے ہی زنداں کا دروازہ کھول دیا اور شاہدا وراس دہ قال زادی کو آزاد کیا ، شاہدے جب غریزئے دریافٹ کیا کہ یہ لڑکی کون ہے باقشا ہرنے صاف صاف کہد دیا۔

سمین است اگی دل تاراج ۱ و شد سمین است آب که دل اً باج ۱ و شبر

لبكن يه نهيس بنا ياكر اسيرى كى ايك رات بي دولؤ ل كى محبت بالم عهد و بيميان سے ماسخ اور پائيدار اروجى ب ،عزير شاہدكو لے كوا بنے سشهرى كى طرف ر دا نه ہوا ، اور د به قال زادى نے حس كا نام و قاتھا اپنے گھركى داه .

شاآبه هنگوت سے مجور ہوكر چندے عزيز كى بزم بين بى خوشى كے ساتھ را دليكن جو ط كھائے ہوئے دل كى فيسول كوكب بك د بائے رہتا ، وفاكا منال ايك ليح كے لئے دل سے دور نه ہوتا تھا ، بنظا ہر وہ عزيز كى محفل كى د و نق فظ آر بى منا ہوا تھا .ليكن اسے حود اپنى محفل سونى اور بے رونى فظ آر بى منى مناب بى منا ہوا تھا .ليكن اسے حود اپنى محفل سونى اور بے رونى فظ آر بى كام ليا ہوا تھا .ليكن اسے حود اپنى محفل سونى اور بے رونى فظ آر بى كام ليا ہے ان كا اسلوب بيان مين مناہ -

به کا برآ فآب صبح لاروز به باطن محشر زخم نمک سود برونش لا له سال روشن جرائ درول از آتش جانبو زداغ برونش کا شق لا ازی به ظا برعاشق عاشق لا ازی بباطن حید جوئے کارسازی

آ خرکا رسنا ہد سے ایک ٹیار بڑھیا کی خدمات ماس کیں۔ بڑھیا کی تعریف بھی شن لو۔

بلاک خانہ ناموس زالے بہچرخ فنڈنپردازی ہلانے مصورا فرائے دل نوازی بہیاتے ہزارا سکا رسازی داخت میں میں اس کا رسازی داخت میں میں اس کا رسازی

فراخی تخش عیش ننگ دستا ں تسلی دلِ سنہوت برستا ں تسلی دلِ سنہوت برستا ں

یہ بڑھیا و فاکے گریں ہنجی، اوراس کے ہاں با ب سے کہا کہ ایک شخص کی ایک مین جمیل کر گئے ہے وہ اس کی شاری تہارے لئے کے ساتھ کرنا چا ہما ہے جھے نبت کا بیغام نے کر ہیجا ہے " پیر فوھیا ری آسان ہر تکی لگانے والی بڑھیا کی بڑی آ قہ بھکت ہوئی اوراس کو کئی دن تک اپنے گھریں جہان رکھا۔ بڑھیانے موقعہ یا کر ایک دن دفا کے سامنے تہا ئی میں شاہد کا نام لے لیا، وفایہ نام سنتے ہی چوبک بڑی اور بے جین ہوگئی، اس نے بڑھیا سے پوچھا اوراس کا نام ہے ہی بڑھیا ہے پوچھا کی مملاح یہ ہوئی کہ بڑھیا اس کے مکان بر کھری رہے ۔ اوروہ کی مملاح یہ ہوئی کہ بڑھیا اس کے مکان پر کھری رہے ۔ اوروہ کی مملاح یہ ہوئی کہ بڑھیا اس کے مکان پر کھری رہے ۔ اوروہ

حزد رات كو كمر بارچو لاكر بعاك جائد- اور شا بدسے جاملے برطلب یہ تقاکہ بڑھیا پراس کے گروالوں کو کوئی شک نہ ہو۔ بہی ہواکہ رات کی رات و فانک و ناموس کوالوداع کمه کرشاید کی را ه يس تكل مَّتى - كروالول في اس ذرسي شورنبيس كياك كبنيس برصيا كويه واقعه ندمعلوم بهوجات اوروه جاكريار واعنيارس اسكا چر جا کرے فاردان کورسوا کرے مجب دن زیادہ چڑھآ یا تو لوكو ل نے بڑ صوا كورخصت كما - برصا خوش خوش وفاسے آلى -ٹانڈ کو خبر ہونی کہ وقائے اس کے لئے گھر ہار اور عزیز ہے ا قار ب کو بنتج دیائے تواس کے دل کی کھل اُ کٹی۔ اب اس کوما سوجمی ، و ہاننے عاشق زار عزیز کے پاس ایا اور کہا 'قیمبرے وطن سے ایک خدا رسیدہ فقرا یا ہے اور بہا س سے دو فرسنگ بر مظہرا بوا ہے۔ س اس کی زیارت کو جانا جاہتا ہوں - سیکن میرے ساتھ دوآ دمیول کے سواکسی تیسرے کونہیں ہونا چا ہیے ، کیول كداس مرد هذا كومجمع عام سے وحشت مو تى ہے ؛ عزیر كوسٹا بد سے کسی قسم کے وُغا و فریب کی امیدند تھی ، اس نے ''معنو ق خو د کام '' كوهالخ كي اجازت ديدي -

مناتبر روانه هوا ـ راسته مین سیان سماینه و و لول ممامید سے الگ موگیا اور میر: -

رمىيدة ب جاكربرق علش بود

" رُسيداً نجا كُهِ الراح دلشن كُو د

يعني و إلى سنجاجبال و فالا كر إتظار مين تحبري موتي تعي - و فا كي شان يس غنيمت كا أك شعر سُنو ا-دل آرامے جفاکام و ف نام ا جمن رفيخ سمن بوئے كل اندام" ا وریھراس کے بعد شاہد کمبی کوٹ کر عزیز کے پائٹ آیا !۔ چه می برسی که آن رعنا کارفت جہان ہے وفائی باوفا رفت عزیز نے شاہد کی تلاش میں کہاں کہاں آ دمی نہیں و وڑا سے ا وركبال كمال وصده ورب نبيل بولة . كر عال كي نبيل -شأبد كى كر دبعي إقدنهين مكى - عزيز كى نكاه بين سارا عالم سياه بهوكيا - وه مخبوط ساريخ ليًا - ابنے بيگا بنسے وحشت كرنے ليكا -ا فنوس اس سے پہلے اس نے یہ نہما سه ' د کمنی کا رخوب رویاں بے وفائی ہت طریق ول برا ب نا آشنانی است يرتم زمان كارنگ وي كريس مى اس نتبح بربهني مول مكمو! تم سياكيت بر؟ ستايرتم مجه سے اتفاق مكرو-

َ ﴾ م تو عزیترشاً ہد کے جنوان میں و ہرا زنشین ہو گیا اور تھراپنے حواس میں نہیں آیاہ- زمشهر آدایی دانش برون شد امیردست آبا د حبوی سشد

اس میون و دافتگی کے عالم ہیں نہ جانے عبیر کا کیاحث رہوتا ۔ اگر اسی وقت اس کوایک د وسرے شا آب لینی ' شاہر غیب' کا حلوہ زنظ آگیا ہوتا چن ازل کی معرفت نے اس کوسنھال لیا۔ ۱ ور رہ را ست ہر لگادیا ۔

نماندش بعدا زیب بروائ شابد کر شدسرما قدم ما وای شابد فلیل کعبئه ملک تعیس گشت مقرلا احب الا فسیس گشت ما نمینمت عزیز کے فقےسے یہ بیجہ نکالتے ہیں ؛ -مناب ازعنق روگرچ مجازی ہت کہ ال بہر حقیقت کارسا زی ہت

یہ شعر مبیا کر فغیمت نے اشارہ کیا ہے جاتمی کا ہے جس کوانہوں نے اس قصہ میں مم کردیا ہے۔ ننوی کا فائتراس دعا برہوتا ہے۔

شرابے وہ کہ صورت برگدازم جسن لا بڑالی عش بازم یہ ہے ننوی میرنگ عش کی رودا د۔ اب تہیں بتا و کرمس محبت نے ایک فاک کے پتلے کو عالم قدس میں پہنچادیا ہواس کو گراکیسے کہا جاسکتا ہے ۔ یہ میرا دعویٰ ہے کہ اگر شمآ ہدی جگہ کوئی شاہرہ ہوتی تو آج ہم عزیز کوشاید، ہی اس بلندی بردیکھنے ۔ عزیز کوما بوسیوں اور محرومیوں سے سابقہ ضرور ہوا ۔ لیکن یہ شاہدی محبت کا نیچے تھا کہ وہ تدخ کام ہو کر سمت عشق کھونہیں بیٹھا ۔

میکن اس مجٹ سے ہر طرف مہو کر مرف ادبی حثیبت سے تو رکمرو تو بھی یہ مثنوی ایسے مرتبے کی چزکی ہے ، کہ وہ نذہب وا خلاق کے معیار سے برتر ہوگئ ہے - صناع رکیک سے رکیک موضوع کو بھی اگر ہاتھ۔ ملکائے تو وہ مچھ سے مجھ ہو جاتا ہے - مولانا رقم کا لمین کے متعلق فرآ ہیں سے

> ہرج گیرد علّیٰ علّت شود کفرگیرد کالیے لات شود

مىناع كى تھى بىي خصوصيت ئېيے ، وہ كمرسيم چېزوں كوسين ا درر ذائل كەففائل سادىتا ہے :

كونفائل منا ديتائه .

'د ينر بگ عشق من ميں كو فى شعر كبرتى كا نبيل معلوم ہوتا - اوراسى كئے
اس بيں سے انتخاب كرنا دشوار ب دليكن جھے انتخاب كرنا بڑا - اس كئے كہ
سارى شنوى نبيل درج كرسكتا كتا اور جو كچھ ييس نے انتخاب كيا ہے اس
كو يخو رسمجھو -

صوفیوں کے دل_اں ایک کیفیت کا نام حلال ہے اور ایک کا جمالی

آور ایک تیسری کیفیت ہے جو حلال اور حبال سے امتزاج سے بیدا ہوتی ہے
اس کانام کمال ہے میں نے شاعری میں بھی یہ تین مدارج کیفی قائم کئے
ہیں بعض شعروں میں جلال ہوتا ہے اور معض میں جمال' فیرنگ عشق''
میں یہ دولؤ کی میں تناوط و مرکب موجود ہیں۔ کمال کی شان ہیسا
ہوگئ ہے ، تم اگراس کو تورسے بڑھوگے تو خود محس کرلوگے اور میری
دائے سے اتفاق کروگے۔

ابیس آخریں عینمت کے متعلق کچے تھ ڈاساا ورکہنا چا ہتا ہوں۔
عنبمت کا شام کا رہی مثنوی ہوجیں کوان کی عمرکا حاصل کہنا چا ہیئے اس
مننوی میں وہ شروع سے آخرتک یکساں کا میاب رہے ہیں جب موضوع ،
حس منظر جس سنظر کو لیا ہے اس میں ایک نی شان بیدا کردی ہے۔ عارفاز
حقائق ، عاشقا نہ جذبات معشوق کا سرا پا ،حمد ،نعت ،منقبت ، مدح
غوائق ، عاشقا نہ جزب جواس مثنوی میں نہیں ہے اور بی جہ وترب میں جزت طرازی نہیں کی گئی ہے ،سب سے زیادہ قابل کھا فابات یہ ہے کہ شنوی میں جا بجا بچو واست ہزار بھی موجود ہے احداس میں بھی غینمت کا اپنا واگئی میں جا بجا بچو واست ہزار بھی موجود ہے احداس میں بھی غینمت کا اپنا واگئی میں جا بجا بچو واست ہزار بھی موجود ہے احداس میں بھی غینمت کا اپنا واگئی ہے ۔ انفانوں کی زبان کی بچوا ور سر صیا کی تعریف سن چنج ہو کہ کے ادر سنو اجس دقت شہر کا محتسب بھگت یا زوں کا محاسبہ کرکے چلا ہے۔
اس وقت فینمت کہتے ہیں ۔

روا ن شدخمتب ۱ زبهرتنبیه به جنگ ستوله بازان دیهٔ بهبه" نهی مخسب حب شا آرپر فریفته مهوما تا ہے تو کہتے ہیں ؛-چناں در نیک وئد گرویڈٹ مہور کہ آں جوب عصاشد "اک انگور بعض نیقاد وں کاخیال پیم کائنمی تی نہیں گگہ فاسی سراگ

بعض نقاد و ں کاخیال ہے کہ تھنمت نے یہ دنگ فارسی کے ایک مثہو رشاع مرزا جل ک ، اسیر ''سے لے لیا ہے۔ قبل اس کے کسیں ابنی رائے دو س مرزا حلاک اسیر کے دوشعرسنا تا ہوں جن سے ہما ان کے عام دنگ کا اندازہ کرسکویگے " بیس از عمرے لبویم گرنگاہے کر دجا دارد

نه ميد زخم ششير تنافل اجر } دارد"

'' بگذارید که بگذازم وآب بکشم عمر إسوخت ام تا نف با فنته ام "

اس سے انکارنہیں کہ ہنتھا رہان ،کنا یہ وایمام اور استعارہ وبیں محت طرازی میں عنیمت اور استیارہ و بین محت طرازی میں عنیمت اور استیر تھو ڈا بہت سے جلتے ہیں جمکن ہے کہ منیمت نے اپنی وانست میں ائیر کا تین کیا بھی ہو یک نجر بھی یہ مانبا پڑلیکا کہ جہ ان کی این کا یہ نازمنتوی سے اندازہ کیا جا سکتا ہے ۔غنیمت نے استیر کے رنگ میں ابنا ایک انفرادی رنگ بھر دیا ، اور اس کو بالکا اللہ بنا ایل افرادی رنگ بھر دیا ، اور اس کو بالکا اللہ بنا ایل اور منتوی سے باہر مرف کہ بیک ہیں انہوں نے اپنی منتوی کا رنگ بیدا کرنے کی کوشش کی ہے۔ گرمقیقتاً ان کو بھر وہ انداز بیا ن نصیب نہیں ہوا۔ غزیمیا ت بیک ہیں نظری کا دنگ ہے کہیں نظری کا دنگ ہے کہیں نظری کا دہیں سروا۔ غزیمیا ت بیک ہیں نظری کا

غارم سدّرا و منزل مقعود شدچندال نهی گردیدم از خ دیافتم کوئ مبیب ایس ما نرک مطلب خضررا ه منزل دلدا ر بود برم ا دخ د ندرفتن راه کوئے یا ر بود

تغا فلہائے میں داست دا مم ہیرگیرائی درا ندا زرمید نہاست سایا ل رسیدنہا

> ع ض افسردگی نولش به نو با ک کردم ننگ کرم نمودند و به جوسشم وا دند

زدنگ کوکب لی بع ن وارم آگاہی نظرچشِیم سیاہے کہ داشتم وارم "

یہ اشعار بجائے تو دشاء انہ برد از تخیبل کی رسائی کے اچھے نمونے ہیں۔
اور غنیہت اگر مرف اس قسم کے اضعار اپنی یا دگار میں جھوڈ گئے ہوتے و دہ
ان کو شاء منو لئے کہنے کا فی تھے۔ لیکن مثنوی کے سامنے یہ اشعار شکل
سے طہر سکتے ہیں بمثنوی کی شان ہی تجھ اور ہے ،اس کا سبب یہ ہے کہ
انہوں نے بہاں ایک واقعہ بیان کیا ہے اور ایسا واقع میں نے تو دائ کے
دل میں ایک ولولہ بدا کرد کھا تھا ، پرتم ایس نے اس خط کو خرورت سے
دل میں ایک ولولہ بدا کرد کھا تھا ، پرتم ایس نے اس خط کو خرورت سے
دل یوں کردیا ۔ گرم بور تھا ۔

لذیذ بو دحکایت دراز ترگفتر " براگندگی اور پریشاں خاطری کا بُراہو، اس خطا کو تھے ہیں دود ن لگ مکتے ۔ حیرااب ملا غنیت مع اپنی مٹنوی کے تمہاسے ہیں . تمہادا الگرندی ا د بلات كا مطالع بهت وسيع ، ذرا إيفه مطالع كي روشي مين إسس " حدیث عثق " کو دیچوا دراینی رائے دو۔

عمما را جواب آئے تو مير به شرط فرصت دسكون فاط بيركم بن بناؤل كأكراس فتم كعشق يادوس في فانترت سي كراب كدونياس تحيي كيس كيام آتے ہيں اوراد برات معاشرت ادرا فلاق ميں اس كو كرا مرتبه حاصل راب.